

جمورة مصرالعربية

الغرارات الجمعيس في الألفاظ والأساليب من ١٩٣٤ لك ١٩٨٧

أعدها وراجعها

(بروت مے الترزی کے رائزوٹ رئیس میں میں میں اور التی الم الم میں اللہ میں اللہ میں اللہ میں اللہ میں اللہ میں ا

محت شومی الرئین عضوالمجمع

القساهرة البيدُ العَامَ لشؤن الطالع الأميرة ١٤١٠ هـ - ١٩٨٩ م عاون في الاعداد وتصحيح تجارب الطبع شعبان عيسى أحمد أبو العلا الحسرد بالجمع

بباله الرحمن الرحيم تصديو

قدمنا من قبل كتاب « مجموعة القرارات العلمية فى خمسين عاما » . متضمنًا نصوص القرارات المجمعية فى أقيسة اللغة العربية وأوضاعها العامة ، وفى الترجمة ، والتعريب ، وكتابة الأعلام الأجنبية بحروف عربية ، وإعداد المصطلحات والمعجمات ، وتيسير النحو والصرف ، ورسم الكتابة العربية .

ويسعدنا اليوم أن نقدم كتابنا الثانى: « القرارات المجمعية فى الألفاظ والأساليب » (فى ثلاث وخمسين دورة) متضمنًا نصوص هذه القرارات . وقد اتبعنا فى عرضها نهجنا السابق فى كتابنا الأول ؛ فشفعنا كل فرار ببيان مصدره . والإشارة إلى كل ما يتصل به من بحوث ودراسات ، نهضت لاستجلاء هذه الألفاظ والأساليب التى شاعت فى أقوال الكتاب ، أو استحدثتها أقلامهم . ورماها نقاد اللغة بالانحراف اللغوى . فعكف المجمعيون فى « لجنة الألفاظ والأساليب » . وفى مجلس المجمع ومؤتمره ، على فحصها ودراسة أوضاعها من السلامة والصحة اللغوية ؛ حتى تُجيز منها مالايخرج عن ضوابط اللغة العربية ، ونهجها القويم ، فيطمئن الكتاب إلى استخدامها دون تردد أو حرج .

ومن الله تعالى كل عون وتوفيق .

محمسد شسوقى امين ابراهيم الترزى

ا**لفهــ**رس

3 1

رغرية	اأي		. !			الموضوع	
1	• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •				١	با والكهربية والنسبة إليهم	الكهر
۲	• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •		اليياء .	بالأَلفَأُو	وكتابتها ب	رًا : تـذكيرهـا وتـأنيشها . و	ـــ الموسية
٣						··· ··· ··· ··· -··	_ التهري
٤							۔۔ أكوام
٥							ـــ الطراز
٦						ى والقسطلى	II>
٧				• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •		ت من كذا	۔۔ تأكد
٨				· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·		د	ے وبالکا
. 4				· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·		ى	_ وبالتا
١.	··· ··					رراً بين بين	ــ جاءَ ف
11							ساهم
١٢						بوا بند بند بند بند	۔ تکاتف
١٣						طة مطة	ــ الخطا
١٤	•••					ية	_ السيم
10						مما يفعل كذا	ال ا
17		• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •				ياظ الكتاب المحدثين	من ألف
17	• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •		•••	• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •			1
17						ظاهرة	.l Y
١٨						جمهر	۳ ت
١٩						كتلة والتكتل	1 - 2
۲.						جلطة وتجلط الدم	
۲١				• • • • • • •		الدخان » و « دخن »	4
77				• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •		لحشيش والحشاش	\ Y

لصنفيحة	l	الموضوع	• ; •
74			٨ _ القنبلة
7 £			٩ – الفشل
70			١٠ الجيل
77			١١ - القاع
**		لسميك	١٢ – السمك وا
44			١٣ – القـهوة
79			۱۶ - غیر
۳.			١٥ ــ الغيرية
۳۱			
٣٢			١٧ - التأميم .
٣٣			
٣٤			
۳٥			
٣٦			٢١ - أعدم المجرم
**			
٣٨			٢٣ - التقاليد .
44			ميقا _ ٧٤
٤٠			٢٥ أثث البيت
٤١			
٤٢			۲۷ - ينقصه كذا
٤٣		اول	٢٨ – المقاولة والمقا
٤٤		لخرج	٢٩ ـ الإِخراج وا.
٤٥			
			51 H . WY

نستدحة	2] [•	•			خ	نو خدو	71				-	
٤٧	• • •	• • •	 • • •					عداً	فصما	المئة	نبة من	د المرك	لأعدا	فراتخة ا		٣٢
\$٨	• • •		 										ن .	الرصيه		٣٣
٤٩			 						• • •					الجرد	_	٣٤
۰۰			 • • •			• • • •	• • •						. ة	التصفي	١ _	40
٥١			 						• • •			لسباك	لة وا	لسباك	۱ _	٣٦
07	• • •		 • • •			• • •					واء	لي أَج.	جو ع	جمع ال		٣٧
۳٥			 								ؤساء	على بـ	ائس	جمع ب		٣Ņ
٥٤			 							هار	ِر وأَزه	لي زهو	هر ع	جمع ز		44
٥٥			 											الكوز		٤٠
٥٦		٠	 		• • •									الجسر	۱ _	٤١
٥٧			 	• · ·				.ز	إنجلي	ان الإ	لي عدوا	کت عإ	، نسہ	بغى أن	`ينب	– لا
٥٨	• • •		 								1.	أو كا	كذا	أكان	.و اء	ـــ س
٥٩			 								يىن	_ هازل	ن بار	ا جادي	يسدو	,
٦.	• • •		 					دين	الواا	عاية	حرم ر	، وقد	رد إلا	د المثد	'تج	ـ لا
٦.٢	• • •	• • •	 					• • •	نبية	الأج	الفرق	بعض	ر مع	ت مصر	جارد	ــ ت
77			 				• • •				شهور	ثلاثة	قرية	، في ال	نكث	ē
٦٣			 		• • •					٢	وطنهم	ن على	يبوروا	يون غ	لمصر	
٦٤			 								مصدر	ظات ،	محاف	يات و	لدير	• –
٥٢		• • •	 							ريىن	لستعمر	هم وا.	نمعة ا	ت المن	کانہ	, –
٦٦			 								ين	المؤاجر	حين	للفلا		
٧٢			 									فقره	مته له	مجالس	ٔنف	ĺ _
٦٨			 							مار	ن الأَّزه	اقة مر	ښره ي	على ق	رضع	, –
٦٩			 										سيته	فتر بمش	بتبخ	<u>.</u> –
.												- 1	11 .	1111	131 .	

مينح	31	• •		:	الموضوع
٧١					ــ بعثت برجالها السياسيين
					بعث إليه هدية إليه
٧٢					بـل وفى أيام السلم بـ
٧٣					- تلاشت الجهود في عهد الطغيان
٧٤					ــ اجاب على السؤال
٧٥					نجابه الحقائق الحقائق
٧٦					- يجوب في البلاد ببضاعته
VV					 توزع الحكومة التقاوى على الفلاحين
٧٨					- يحمى مواطنيه غائلة الجوع
٧٩					- ننتج كل مانحتاجه كل مانحتاجه
۸٠					– الإحصائيات
۸١					ـ حبذا لو اتحد المصريون
٨٢					 خابرناهم فيا يتصل بقضية البلاد
۸۳					– أُرض مصر الخصيبة
٨٤					- خاف الإنجليز من الفدائييين
٨٥					- أكانت صالحة أم لا ؟
٨٦					- بينما أنا مسافر قابلني صديقي
					ــ ننادى بالاتحاد بينها نحن متفرقون
۸٧					- أحاطه الله بعنايته
					- احتاطوا القرية من جميع جهاتها
					– احتاطوا المحاصرين
					ـ أحطته علماً بقصتي
٨٨					– المحاصيل والمشاريع والموا ضي ع
۸٩			. .		– فی تعبیر « لما به »
					- في استعمال كلمة « الواسطة »

	الموضوع
11	استهدف الشيء استهدف
	ىمىغنى : جعله هدفاً
94	سرعة ألفاظ معربة
9 £	. ضبط « منطقة » لمعنى المكان أو الدائرة
47	. ضبط كلمة «متحف»
4٧	. ضبط «حدث » في تعبير «ما قدم وما حدث »
4.4	. صبط «حدث » ي تعبير « تد التبرير »
99	ـ كلمة «التبرير »
	- استعمال « تقدم إلى فلان بكادا »
١	أى قدمه إليه أو طلبه أو التمسه أ
	ـ استعمال «مفاعل » بقلب الياء همزة كمكايد ومكائد
1.1	ـ استعمال «سواء » مع «أم » ومع «أو » بالهمزة وبغيرها
1.4	ـ استعمال « التقييم » بمعنى بيان القيمة « استعمال « التقييم
1.4	- حواز قول الكتاب : « فعلت كذا رغما عنه »
1 • £	- حواز قول الكتاب : «حدث هذا أَثناء كذا »
1.0	ـ جواز قول الكتاب : « هل هذا الأَمر يعجبك ؟ »
1.7	ـ » على المضارع المنفى بـ « لا »
1.4	_ استعمال «خاصة » و «خصوصا »
١٠٨	- جواز استعمال « انعدم الشيء »
1.9	ـ جواز استعمال «العلم السيء » ٠٠٠
11.	ے رئیسی
111 .	_ «أنجب » بمعنى «ولد»
117 .	_ الهروب مصدراً لـ « هرب »
	ـ الصمود بمعنى الثبات
117 .	۔ ذکر « ذا » بعد « کم »

الصفيح	الموضيوح
١٥	- جُواز قول الكتاب : « هب أنى فعات كذا »
~	- جواز قول الكتاب : « أكثر من واحد » وما أشبهه
. 711	- جواز قول الكتاب : «ما أنا أفعل » وشبهه
114	- جواز قول الكتاب : « الباب العشرون » ونحوه
114 .	استعمال ألفاظ العقود بعد المفرد
•	- جواز قول الكتاب : « العيد الخمسيني » وشبهه
119 .	التزام الياء عند النسب إلى ألفاظ العقود
	- جواز قول الكتاب : « العشرينيات » ونحوها
14.	
171	
177	
	(الواو بعد لاسم)
174	- جواز قول الكتاب : « ثار ضد الحكم »
172	جواز قول الکتاب : « مشی بصورة جیدة »
	أَو « سمار بـشمكـل حسن »
170	جواز فول آل تباب : « هو الآخر » أو « هي الأخرى »
177	- تصويب «التيارجح » معنى « الترجح أو الارتجاح » •
177	- جواز قول الكتاب : « حضر حوالي عشرين طالما »
179	جوارُ قُولُ الكتابِ : « قبل بالأمر » ب
١٣٠	- جواز قول الكتاب : « وإلا لكان كذا » أو : « لتمني كذا » ونحوه
141	– جواز قول الكتاب : «قلت له أن يفعل»
144	– جواز قول الكتاب : « فلان خطيباً أعظم منه كاتماً »
144	اِجازة قولهم : « ملاك » بمعنى « ملك »
145	- تصمحيح الفظ: «الأقصوصة » بمعنى «القصة القصيرة »
140	- تصحیح کلمة «الوقائع » بمعنی «الأَحداث »
	- صبحة قولور : « وا د » و : « وا
147	

ãm, ina	H	الموضوع
144	• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •	سحيح لفظ «المنتزه »
١٣٨	•••	واز قولهم: « من على المنابر »
١٣٩		واز قولهم : «كاد الأَمر لا يتم »
١٤١	• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •	واز قولهم: «سار عبر البحار » أو « الصحارى »
		و «كان النصر حليف العرب في معاركهم عبر التاريخ «
157		واز قول الكتاب : « فلان أحسن من ذى قبل »
154		جوه استعمال « حسب »
1 2 2		تازة استعمال الكفاءَة ، والكفء : لمعنى الكفاية . والكافى
150		عازة قولهم : « سمداد الدين »
157		واز قولهم : «تربوی » و «تعبوی »
154		واز قولهم : «كل عام وأنثم بخير »
١٤٨	••• •••	صمويب كلمة النوايا كلمة النوايا
7 & 9	• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •	جدولة
10.	• • • • • • • •	سهيجة
101		يرمجة
107	•••	إِرفاق والمرفقات
124		واصفات واصفات
105	• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •	نه و صيف
100		ىلت هذا «أول أمس » . سافر الوفد «أمس الأُول »
104		ضر « ما يقرب » من عشرين
	•••	تِتخلف « ما يزيد » على أربعين
101		كرم الضيف «بوصفي عربيًّا » أو «بصفتي عربيًّا »
109		عدیادة » بمعنی «کشیرة » فی نحو قولهم :کتب عدیادة
17.		استجمع » في قولهم : استجمع قواه

لصفحا	الموصوع
171	ــ استعرض
177	استقطب
174	استعوض استعواضاً ، واستبين استبياناً
178	المشترك ، والمُأْذُون
170	- رصد مالا
177	- سارت المفاوضات « خطوة خطوة » أو « خطوة بخطوة »
177	- صاروخ « أرض أرض » أو « جو أرض »
178	- سمعنا قصف المدافع
, ,,,	قصفت المدافع مواقع العدو المدافع مواقع العدو
179	ــ فوضِت فلانـاً في الأَمر
14.	لم يكد الضيف يدخل حتى عانقه صاحب الدار
174	ـ خرجوا سويًا
175	مدحه مدحاً لا يفيه حقه
1/0	«أبداً » في معنى النفي
177	ــ استعمال « القيد » بمعنى : « التقييد »
177	المديونية
174	ــ « هذا المنزل آيل للسقوط. »
	و « فلان آیب من سفره »
179	يلعب الكرة
14.	- تراوح الشيء بين كذا وكذا
141	– غش فى الامتحان
144	- عزف لحنا
١٨٣	- «أَدانت » المحكمة فلاناً أو حكمت المحكمة «بالإدانة »
۱۸٤	to the state of th

لصفحة	الموضوع
١٨٥	- الصلفة والمصادفة
	سعر التكلفة
۱۸۸	ب مناورة
144	ــ عمرة
19.	- ملابس جاهزة
	التسيب
	ـ دخل خالد بينها كان على يتكلم
194	- كلفت البناء مالا كثيرًا أن يسم
198	- جاءَ تُوًّا
190	أَ لعب دوراً
144	۔۔ « سمواء » كذا أو كذا
	« سىيان » كذا أو كذا
	لا خلاف بين هذا أو ذاك
149	المعلن إليه
199	ـ التطويع
۲	- الانضباط
۲٠١	- التصويب ً
	- تصویب كلمات مزیدة بالهمزة كلمات مزیدة بالهمزة
	مثل أ: عمل مربك ــ أإشهار المزاد ، هذا تصرف يضيره
7.7	تصفية المشكلات
۲ • ٤	ــ الأنشطة
7.0	ــ هذا عامل کسول
Y • 7	ــ ما هي الأُسباب ؟ ما هو رأيك ؟
	من هو مؤسس مصر الحديثة ؟

لصفحة	1									و ع	لمو ضہو	.1						
۲.۷								٠٠	تعماا	الاس	ندث	ل مح	ن » ف	(عن	بر ف	ة الح	دلال	
۲٠۸								• • •		عمال	لاست	ـث ا	محا	ت فی	كلماء	يف َ	تظر	
7 • 9															(äs	او سدو د	(1.1	•
۲۱.					•••								•••		• • •	مدة	منض	•
717					•,••							٠ ر	القيم	لشىء	يء وا	ة الشو	قيدا	-
317				•••				• • •	• • •				ن	ر او ی	و صدف	ر ائی	صدغد	
415				•••		• • •					•••	• • •	•••	مد	التج	۔ . و	جما	,
717													• • •	سوى	وتند	ری ،	تربو	
Y 1 Y			•••	• • •								ان	لا فلا	ن خد	» فلاد	رسم	ه تر	
714									• • •				•••	•••	می	س الن	فحص	
719						•••		•••		إيران	اق وإ	العر	حرب	- « _	شجب	«ت»	مصر	•
***							•••	•••	•••							تشعا		
771									•••		ٔد	الجها	فيىق	یا ر	ت »	ی أز	>))	
***				• • •		• • •				•••						سنت		
777																بة		
772				•••			• • •			• • •	•••		•••	•••	نتاجأ	<u> </u>	أنتج	
770			• • •				• • •							• • •	هت	با	<u>-ب</u>	•
777				•••					• • •	• • •		• • •	ية	ندوائب	ـ العن	ائی -	عشو	
**																مة	العظ	
777		•••						• • •	•••		•••	• • •	•••	• • •	• • •	الة	العما	
774								حاب	لاستي	ىنى الا	بة بمع	لتخطي	ع ۱۰	ضوي	» المو	طية	«تغ	
۲۳۰												• • •	• • •	•••		المضع	•	
741			• • • •		•••				•••	•••	. ن	لتحوي	سلع ا	ض م	لة بع	م الدو	تدعه	
747				·											ä.	العهد	جر د	

				((س								
الصفحة							لمو ضموع	ł.					
744	 	 	 	 							فو ف	ــ ش	
74.5	 	 	 	 					بكاس	والانع	کس	ــ الع	
740	 	 	 	 						.	س	_ فلہ	
۲۳٦	 	 	 	 							تقرس	۔ منا	
727	 	 	 	 							- مبوی	۔ نہ	
747													
749											,		
72.							نانية وا	_		-			
7 £ 1													
757							الرأى				,		
724							«						
755							"						
1									_		_		
w										_	•		
723													
7 2 7						•	ا فعیـل				_	-	
Y £ V							قا						
Y £ A							نما ت			_			and the state of t
										• -			
							• • •		_	•			
							ح بالشه	_	•		_	_	
							النسب	_	•				
	 	 	 	 		ل	غيىر ختا	جار آ	بع _{نی} ج	منوة بم	ھ) ء	(د	
	 	 	 	 					ندس	جل آ	و) ر	,)	
• • •	 	 	 	 				سة .	نی سیا	ل بمع	T (;	;)	

الصفحة	١			ļ					8	ضوح	المو							
				•••							کم	آ!	مة! أي	, بک	رجل	(ح)		
						العمل	حب ا	صا-	حاون	أنه ي	, K	أجير	ي"الأ	ن عم	المعير	(ط)		
													نثنى	أى ا	اتًى	(ی) ً		
										منه	ذره	ند ح	ي أخ	ه عم	حدَّر	(ك) ت	ı	
								;	ناهدة	عمع ن	می ج	لدواه	منی ا	مد يم	النواه	())	
707																فحاظ. وأ		
																(1)		
																(ب)		
																(ج)		
	•••	•••	•••		•••											ے (د) م		
	•••	•••	•••	•••												(ھ) ا		
70 V	•••	•••	•••	•••	•••											ء من	_	
Y0A	•••	•••	•••	•••	•.••											ں شبوھو		
	•••			• • •	••••											رایی		
709	•••		•••	•••	•••	• • •										راجى سىط. الم		
77.	•••	•••	• • •	•••	•••	•••										_		
177	•••	• • •	•••	• • •	•••	•••	ِة									ازة لح		
777	• • •	•••	. 	•••	•••	• • •	• • •	•••					•••			لمابق		
774				• • •		• • •	• • •	•••	• • •	• • •	•••	•••				-	ــ المر	
475												•••			- •	حوير		
470						• • •		• • •	• • •	• • •	• • •	•••	• • •	•••	?مان	من والأ	_ الأ	-
777							•••	• • •						• • •		قم	- الم	
777			• • •		•••	•••	•••	•••	•••	•••	•••	•••	•••	•••	•••	فة	۔ کا	•
774							•••		•••	•••	•••	•••	•••	•••	•••	ييس	ـ تــ	-
774	_							•••							•••	داقية	معب	

لصفحة	1			سوع	الموخ		t .		1 1
۲٧٠								نبهوى	-
741									
777								بغيبا الشبى	
۲۷۲							رعوية	لأراضى اا -	11
475						اعيية	.ض الزر	صحر الأَ	۔۔۔ ٿي
440									
			فق عليها	تمر ولم يوا	يب ردها المؤ	اظ. والأسال	جسة الأَلف	رارات لل	<u>.</u> ق
444				• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •	بكذا »	دلت كذا	اء فی « ب	دخول الب	
۲۸.				ور»	ر عن الحفي	: «اعتا	الكتاب	مواز قول	-
441		البرأ »	أربعون ط	م الغائبون	لاب بما فيهه	: « عدد الط	الكتاب:	هواز قول	
TAT		» وننحوه	دت حذا	کان قىد ح	عرف ما إذا	: «لا أَ	، الكتاب	جازة قول	1 -
۲۸٤					، كذا ،، و ،				
710									
					مفتعل	أن التوقيع	ببيىر على	وأكد الخ	
Y A Y				الإنتاج	ليث وسائل	شل : تحا	ث » فی ما	« التحديم	
444				مدود	دقات أو الح	تطبيع العه	مثل:	لتطبيع فى	-
719							_	٠ .	
44.							 مگر	لمعمّر والمع	١
441							في النسب	حدید مع	ت
797						نوفی »…			
797							أكوس	کویس ۔	

•

الكهربا والكهربية ، والنسبة اليهما (*)

« تطلق كهربا بالقصر على الجسم . وتسمى القوة المتولدة أو القوة الكامنة بالكهربية ، وتكون النسبة إلى الكهربية كهربيًا . كما يقال في النسبة إلى الشافعيّ شافعيّ » .

الموسيقا (ﷺ) تذكيرها وتانيتها ، وكتابتها بالألف او اليساء

« من حيث تذكير لفظ الموسيقا وتأنيثه ، يجوز الوجهان : التذكير على معنى العلم أو الفن ، والتأنيب على معنى الصناعة .

﴾ ومن حيث كتابتها ، تكتب مفتوحة القاف بالأَّلف ؛ ومكسورة القاف بالياء » .

⁽ ه) صدر في الجلسة العاشرة من مؤتمر الدورة السادسة .

التهريج (*)

« كلمة (التهريج) عربية صحيحة ، فقد ورد فى اللغة : مرَج فى الحديث : خلط فيه ، وتضعيف المادة صحيح استنادًا إلى ما قرره المجمع من جواز تضعيف الثلاثى للتعدية والتكثير على ألّا يقر المجمع مثل هذه الكلمات إلا بعد تمحيصها .

وتستعمل هذه الكلمة في التخليط سواء أكان تخليطاً الإضحاك أو تخليطا في المنطق اولرأى مثل التهويش السياسي ».

⁽ هـ) صدر في مجلس المجمع بالدورة الرابعة عشرة.

درست لجنة الألفاظ و الأساليب هذه الكلمة ضمن مجموءة كلمات وأساليب هي: « النبريج - أكوام - الطراز الكديني و القسطلي - تأكدت من كذا - و بالكاد . . . - و بالتالي . . - جاء فورا - ساهم - تكاتفوا - » انظر محاضر جلسات الحبلس في الدورة الرأبعة عشرة الحلسات من الثالثة و العشرين إلى السادسة والعشرين .

أكوام (*)

« كلمة (أكوام) صحيحة جمعا له (كَوْم) ، فقد ورد في اللغة ما يدل على أن الكَوْم اسم جنس جمعي يطلق على أكثر من واحد ، وأن مفرده كومة . وورد فيها ما يؤخذ منه أن الكوم قد يطلق ويراد منه الشيء الواحد ، وجمعه أكوام . وفي الحديث : « حتى رأيت كومين من طعام وثياب » وهذا دليل على صحة (كوم) وجمعه (أكوام) » .

^(*) انظر هامش كلمة «التهريج » .

الطراز (*)

« كلمة (الطراز) بمعنى النموذج صحيحة استنادًا إلى ماجاء فى شعر حسان بن ثابت فى قوله :

بيضُ الوجوه كريمةٌ أَحسامهم للشمّ الأُنوف من الطراز الأَول »

(*) انظ هامش كلمة المهريج .

الكستني والقسطلي (*)

« وافق المجلس على صحة كلمة (كَستنى) وكلمة (قَسطلَى) وصفا للَوْن . والكلمتان منسوبتان إلى كلمتى (الكستنة) و (القَسْطل) المعربتين اسما للنبات الذي يسمى (أَبو فَروة) » .

(*) انظر هامش كامة «التهريج».

⁻ استمع المجلس إلى البحث الذي قدمه الاستاذ محما فريد أبو حديد عضر المجمع والذي شرح فيه أصل الكلمة ، والدوافع التي أدت إلى ترشيحه لاستمال كلمة الكستني أو القسطل، وصفا للون ما ، والصموبات التي تواجه من يريد النسب إلى (أبو فروة .)

تأكدت من كذا (🚜)

« فى اللغة : أَكَّدتُ الأَمرَ ، فتأكَّدَ الأَمرُ ، والأَمرُ مؤكَّد . وأصل المادة معناه الربط والشد . وعلى هذا فالتأكيد لا يقع حقيقة على الأَشخاص بل على الأَشياء والأُمور . تقول : تأكّد الأَمرُ ، ولا تقول تأكدت منه ولا تأكدته . هذا ما نصت عليه كتب اللغة وما يستقيم في الاستعمال من غير تأويل .

ولكن بعض الكتاب يقولون : تأكدت من الشيء ، وأنا متأكد منه ، ونحو ذلك وهذه التعبيرات لا تصحح إلّا بتأويل بعيد . فالصواب أن يقال : تأكد لى كذا ، أو تأكد عندى كذا » .

^(•) انظر هامش كلمة التهريج .

٨ ـ وبالكاد (*)

. « نظر المجلس فى قولهم : (جرى وراءه وبالكاد أدركه) . ووافق على أنه ما دام فى اللغة كلمة (كَتُود) ، وهى فَعُول من الثلاثى فلا بد أن يكون هناك الفعل الثلاثى (كأد) بمعنى شق وصدب ، وهذا يستازم وجود المصدر وهو الكأد . وإذن يصحح هذا الأسلوب على أن الألف مسهَّاة من الهجزة » .

^(*) انظر هامش كلمة التهريج .

وبالتالي (*)

« نظر المجلس فى قولهم : (فعل كذا ، وبالتالى يستحق كذا ، ورأى أنه تعبير دخيل وإن لم يكن خاطئا . واختار أن يُهجَرَ هذا الأساوب ويستعمل مكانه : (فعل كذا ومن ثم أو من ثمة يستحق كذا) أو يستغنى عنه بالفاءِ . أو يقال : (وبالتُّلُو يستحق كذا) ».

(*) انظر هامش كلمة «التهريج » .

جاء فورا (﴿

«نظر المجلس فى قولهم: (جاء فورًا)، (ودفع الثمن فورًا)، (وجاء فورَ الحين، وفورَ الساعة)، ولاحظ أن التعبير المألوف فى العربية: (جاء من فوره) بمعنى جاء ولم يعرَّج أو جاء من ساعته، (وجاء على الفور) أى لا على التراخى. ورأى المجلس أنه يصح أن يقال: (جاء فورًا)، (ودفع الثمن فورًا) على الحالية، والفور السرعة وعدم التراخى. وأما قولهم: (فور الحين)، (وفور الساعة) فلا وجه لهما».

^(*) انظر هامش كلمة « التهريج » .

ساهم (ﷺ)

« بعض الكتّاب يتجنب. كلمة (ساهم) . ويستعمل (أسهم)

والكلمتان بمغى واحد ، وهما فى الأصل أخذ سهم فى الميسر بين آخرين ، ثم انتقل المعنى إلى أخذ نصيب مع غيره من الآخذين ،ثم استعملتا أخيرًا فى المشاركة فى شىء مّا .فالمجلس يرى أن كلتا الكلمتين صحيحة فى معنى المشاركة ،وأنه لامسوِّغ لتجنب الكتاب كلمة (ساهم).

وقد استأنس المجلس بما ورد في مقدمة لسان العرب (ص ٣) حيت يقول : (فاستخرت الله سبحانه وتعالى في جسيع هذا ال تتاب المبارك ، الذي لايُسَاهَم في سعة فضله ولا يشارك) ».

^(،) انظر هامش كلمة والتهريج ، ،

تكاتفوا (🦛)

« نظر المجلس فى استعمال كلمة (تكاتفوا) بمعنى تعاونوا ؛ ولم ترد هذه الكلمة فى كتب اللغة ، وكل ما جاء فى لسان العرب فما يمكن أن ينتفع به هنا هو: « الكتف : شَدُّكُ اليدين من خلف ، وكتَفَ الرجل يكتفه كتُفاً وكتَّفه : شد يديه من خلفه بالكِتاف ، والكِتاف : ما شُدَّ به . . ، وجاء به فى كِتاف : أى فى وثاق » .

ولكن اللجنة رأت قبولها استنادًا إلى شيوعها في استعمال الكتاب المحدثين . ولأن أقيسة اللغة لاتأباها ؛ كما اشتقوا من العضد (تعاضدوا) ، ومن السند (تساندوا) فني القاموس في مادة (عضد) : « العَضْد بالفتح وبالضم وبالكسر وككتف ونَدُس وعنق : ما بين المرفق إلى الكتف . . . وتعاضدوا : تعاونوا » . وفي اللسان : « عاضده : أعانه . وعاضدني فلان على فلان أي عاونني . والمعاضدة : المعاونة » . وفي المعيار : « وتعاضدوا ، على تفاعلوا : تعاونوا » . وفي القاموس في مادة (سند) : « وتساند : استند . وساند فلانا : عاضده وكاتفه » وفي التاج : « يقال : ساندته إلى الشي فهو يتساند إليه أي أسندته إليه . وفي حديث أبي هريرة : خرج ثمامة بن أثال وفلان متساندين . أي متعاونين ، كأن كل واحد منهما يسند على الآخر ويستعين به . وفي الأساس : « ومن المجاز : أقبل عليه الذئبان متساندين . وغزا فلان وفلان متساندين . .

⁽ ـ) انظر هامش كلمة « التهريج » .

الخطاطة (*)

«تستعمل كلمة (الخِطَاطة) على وزن (فِعَالة) للفظ الفرنسي (Paléographie) والخطاطة علم حديث لقراءة أنواع الكتابة القديمة . وأما الخط فتقابله الكلمة الفرنسية (Calligraphie) ، والكتابة يعبر عنها بلفظ (ecriture) ».

^(﴿) صدر في مؤتمر د (١٦) ج (١٠) سنة ١٩٥٠

كان العضو الاستاذ حسن حسى عبد الوهاب قد تقدم إلى مؤتمر المجمع في الدورة السادسة عشرة بهذا المقترح ،
 وافق عليه المؤتمر بجاسته العاشرة ، وجلسته الحامسة عشرة .

السيمية (*)

« يرى المجمع الأنخذ باستعمل كلمة (السّبيمية) وإطلاقها على البحت الحديث المعروف عند الغربيين بكلمة (Semantics) أما استعمال (علم الدلالة) فقد يوقع في اللبس الذي ينشأ من اشتراك المعنى بين عدة أغراض . وقد وضعت مباحث السيمية لاتقاء مثل هذا اللبس » .

^(*) صدر في مجلس الدورة الثامنة عشرة بالجلسة السابعة والعشر.ون .

⁻ ألى الأستاذ عباس محمود المقاد في الجلسة الثالثة من المؤتمر بحثا عنوانه « السيمية ، وقد أحاله المؤتمر عل لجنة الأصول لدرسه . والمبت المجنة إلى القرار المدون بالصدر ، حيث وافق عليه الهبلس .

⁻ أنظر بحث الأستاذ عباس محمود المقاد و السيمية ، مجلة الحجمع ج ٨

کان مما یفعل کذا (*)

« هذا التركيب اصطلاح لغوى يقصد منه الكثرة ، وقد يدل على القلة أحيانًا ، ولاتزال منه بقايا في صعيد مصر بمديريتي قنا وجرجا ، فقد ذكر الأستاذ العقاد أنك إذا سألت أحدهم هل ذهبت إلى القاهرة ؟ أجابك على الفور : "مما . أى كثيرًا ما ذهبت إليها .

وترى اللجنة إحالة هذا البحث على لجنة المعجم اللغوى الكبير لإثبات هذا التركيب في مادته ».

(م٣ ــ القرارات المجمعية نمى الألفاظ والأساليب)

^(*) صدر في مجلس الدورة الثامنة مشرة بالجلسة السابعة والعشرين .

[—] كان من الموضوعات التي عرضت على المؤتمر في دورته السابعة عشر بحث من الاستاذ محمد الطاهر ابن عاشور عضو المجمع المراسل ، عنوانه : «كان بما يفعل كذا ... » وقد أحاله المؤتمر على لجنة الاصر ل ، ودرست اللجنة هذا البحث وانتهت منه إلى القرار المدون بالصدر حيث وافق عليه المجلس .

⁻ انظر بحث « كان مما يفعل كذا ... » مجلة المجمع ج ٨

من الفاظ الكتاب المحدثين (عدد) (كلمات قدمها الاستاذ احمد حسن الزيات ، واقرها مؤتمر المجمع)

١ ـ ساهم (١)

(يستعمل المحدثون (ساهم) بمعنى شارك وقاسم ، والعرب لم يستعماوه إلا في المقارعة وهي المغالبة في القرعة . ولاستعمال المحدثين أصل ؛ فقد قال العرب : تساهموا الشيء : تقاسموه ، واستعملوا السهم بمعنى المقاسم لغيره بالسهم ، وقال البديع في إحدى رسائله : (أفترضي أن تكون سهم محزة في الشهادة ؟) » .

(*) صدر القرار في مؤتمر الدورة التاسعة عشرة بالحلسة السادسة .

1 – انظر كلمة «ساهم» وهامش كلمة «التهريج» في هذا المطبوع ص ١١

ف ٢٦ من ديسمبر سنة ١٩٤٩م ألى الأستاذ أحمد حسن الزيات على المؤتمر محاضر ته « الوضع اللغوى و هل المحدثين
 حق فيه ؟ » و انتهى فيها إلى المقدر حات الآتية :

أولا : فتح باب الوضع على مصرعيه بوسائله المعروفة وهي الارتجال والاشتقاق والتجرز .

ثانيا : رد الاعتبار إلى المولد ليرتفع إلى مستوى الكلمات القديمة

ثالثا : إطلاق القياس فى الفصحى ليشمل ما قاسه العرب وما لم يقيسوه ، فان توقف القياس على السماع يبطل معناه . وأبعا : إطلاق القياس من قيود الزمان ولمكان ، ليشمل ما يسمع اليوم من طوئف المجتمع كالحدادين والبنائين وغير هم بن كل ذي حرفة .

وقد درست هذه المقرر حات في المؤتمر وانجلس وانهت الدراسة فيها بأن وافق المجلس على القرارين التالبين :

(١) تدرس كل من الكلمات الشائمة على ألسنة الناس على أن يراعي فى هذه الدراسة أن تكون الكلمة مستساغة ولم يمرف لها مرادف عربي سابق صالح للاستمال (جلسة المجلس فى ٢٤ من أبريل ١٩٥٠ م)

(٢) وافق المجلس على قبول الساع من المحدثين بشرط أن تدرس كل كلمة على حدة قبل إقرارها (جلسة المجلس نى ٨ من مايو ١٩٥٠ م).

وتطبيقا القرار الأخير تقدم الأستاذ أحمد حسن الزيات إلى المجلس أبى الثانى من مايو سنة ١٩٥١ م بطائفة من الألفاظ المسموعة عنن المحدثين على خلاف ما سمع عن العرب الأولين فى الصيغة أو فى الدلالة ، فناقشها المجلس وأقر بعضها فى تلك الجلسة والبعض الآخر فى الجلسة المتامية للدورة الثامنة عشرة بعد أن درستها لجنة الأصمول .

وكانت هــــذه الألفاظ اثنين وأربعين لفظا رد المؤتمر منها كلمة « استهدف » إلى لجنة الأصول لإعادة درسها وأقر الألفاظ الآتية :

۱ - ساهم ۲ - المظاهرة ۳ - تجمهر ٤ - الكتلة والتكتل ٥ - الجلطة وتجلط الدم ۹ - الدخان ودخين ۷ - الحشيش و الحشاش ٨ - القبلة ٩ - الغشل ١٠ - الجيل ١١ - القاع ١٢ - السبك والسميك ١٣ - القهوة ١٤ - فير ١٥ - الغيرية ١٣ - التقليد ١٣ - التأميم ١٧ - التأميم ١٨ - التأميم ١٧ - الشهية ٣٣ - التقاليد ٢٤ - التي ١٧ - التي ١٧ - التابية ٣٣ - التقاليد ٢٩ - التي ١٧ - التي ١٧ - التي ١٧ - الخيراج والمخرج ١٩ - الحاس ١٣ - المران ٢٣ - قراءة الأعداد المركبة من المئة فصاعدا ٣٣ - الرصيف ٢٤ - الحرد ٣٠ - التصفية ٣٣ - السباكة والسباك ١٣ - جمع الجورة على أجورا ٣٠ - جمع البائس على بؤساء ٣٩ - جمع الزهر على زهور وأزهار ٢٠ - الكوز ١١ - الجسر ٣٧ - جمع المران ١٩ - الجسر ١٩ - الحرد ١٩ - الجسر ١٣ - جمع المورد وأزهار ٢٠ - الكوز ١١ - الجسر ٣٠ - حمد التحديد ١٩ - الكوز ١١ - الجسر ٣٠ - حمد التحديد ١٩ - الكوز ١١ - الجسر ٣٠ - حمد التحديد ١٩ - الكوز ١١ - الجسر ٣٠ - حمد التحديد ١٩ - الكوز ١٢ - الجسر ١٩ - حمد التحديد ١٩ - الكوز ١٢ - الجسر ١٩ - حمد التحديد ١٩ - الكوز ١١ - الجسر ٣٠ - حمد التحديد ١٩ - التحدي

٢ ـ المظاهرة (*)

« يستعمل المحدثون (المظاهرة) بمعنى إعلان رأى . أو إظهار عاطفة في صورة جماعية ! وهي تقابل في هذه الدلالة (Manifestation) والعرب يستعملونها بمعنى العون من الظهر كالمساعدة من الساعد ، والمعاضدة من العضد ، والمكاتفة من الكتف . والأقرب إلى المعنى الحديث تظاهروا تظاهرًا ؛ فقد قالوا : تظاهر فلان بالشيء أظهره ، ولكن المظاهرة شاعت حتى ليصعب على الناس العدول عنها » .

(یه) انظر هامش کلمة بو ساهیه.

٣ ـ تجمهر (*)

« يقول المحدثون : تجمهر الناس : اجتمعوا ، والعرب يقولون : تجمهر علينا : تطاول . ولاستعمال المحدثين أصل من قولهم : جمهر التراب : جمع بعضه فوق بعض ».

^(*) انظر هامش كلمة «ساهم».

إ ـ الكتلة والتكتل (*)

« يقول المحدثون : تكتل الناس : صاروا كتلة أى جماعة متفقة على رأى واحد . والعرب لايعرفون تكتل إلا بمعنى تجمع الشيء وتدور ، ولا من الكتلة إلا معنى ما جمع من التمر والطين ونحوهما . والكتلة في لغة العلوم والحضارة تقابل لفظ (Masse) في الفرنسية ولفظ (Masse) في الإنجليزية » .

⁽ ه) انظر هامش كلمة « ساهم » .

ه _ الجلطة وتجلط الدم (*)

« الجُلْطة بالضم م الجرعة الخاثرة من اللبن الرائب . وقد توسع فيها المحدثون ، فأطلقوها من باب التشبيه على الجرعة من الدم إذا تخثر . وقد اشتقوا منها : تجلط الدم إذا تخثر . » .

^(*) انظر هامش كلمة «ساهم».

٦ ـ ((الدخان)) و ((دخن)) (*)

« يطلق المحدثون الدخان على التبغ ، ودخَّنُ بالتشديد على إحراقه . وهو من قبيل المجاز المرسل »

^(*) أنظر هامش كامة « ساهم » .

٧ ــ العشيش والعشاش (۞)

« يريد العرب بالحشيش ما يبس من الكلاً . وبالحشَّاش من يقطع الحشيس على المبااخة . والمحدثون يريدون بهما ـ فوق ذلك ـ المادة المخدرة المعروفة ومن يتعاطاها » .

⁽ م) انظر هامش كلمة « ساهم ».

٨ _ القنبلة (۞)

« القنبلة في اللغة : الطائفة من الناس أو من الخيل ، ومصيدة يصاد بها أبو براقش . وفي استعمال المحدثين : القذيفة المتفجرة ، يقذف بها مدفع أو طائرة أو يد . » .

وافق عليها المجلس على أن ينص على أن أصلها الفتح وضمت . وعلى أنها أقرت لأنها . نعورفت وشاعت » .

^(*) انظر هامش كلمة «ساهم».

ه ۱ - الغشيل (*)

« فَشِل الرجل فَشَلا: كسل وضعف وتراخى وجَبُن عند حرب أو شدة . والمحدثون يستعملون فشل بمعنى خاب ، كأنهم يطلقون السبب ويريدون المسبب ، فهو من قبيل المجاز المرسل » .

(*) انظر هامش كلمة « ساهم » .

١٠ _ الجيل (%)

« الجيل : الصنف من الناس . وقد توسع فيه المولّدون فاستعماوه على أهل الزمان] الواحد ، ويظهر أن هذا الاستعمال قديم فقد قال المتنى : (و إنما نحن في جيل سواسية) " "]

⁽ ه) انظر هامش كلمة «ساهم».

١١ ـ القاع (۞)

« القاع : أرض سهلة مطمئنة قد انفجرت عنها الجبال والآكام والمحدثون يستعملونه في أقصى الشي وعمقه ونهاية أسفله ،فيقولون : قاع البثر ، وقاع النهر ؛ تفادياً من ذكر النقعر » .

^(*) انظر هامش كلمة « ساهم».

١٢ ـ السمك والسميك (*)

« السَّمْك بالفتح: الارتفاع ومن أعلى البيت إلى أسفله . والشخن الصاعد كسَمْك المنارة ونحوها . والحدثون يستعملونه بمعنى الشخن مطلقا . ويشتقون منه السميك معنى الشحين » .

وقد وافق المجلس على أنه لامانع من إطلاق السمك والسميك على البعد الثالث فى الأحجام بعد الطول والعرض . وحينئذ يكون للسمك إطلاقان : أحدهما عام بمعنى الارتفاع ، والآخر اصطلاحي مولَّد بمعنى البعد الثالث بعد الطول والعرض في الأحجام المنتظمة . » .

(*) انظر هامش كلمة «ساهم».

١٣ ـ القهوة (*)

... « يستعمل المحدثون القهوة في المكان الذي تشرب فيه ، وهو مجاز مرسل علاقته المحالية ، كقولهم: نزلنا على ماء بني فلان أي على بشرهم ، والمؤمنون في رحمة الله أي في جنته، وهذا الاستعمال يغنينا عن كلمة (المقهى) الثقيلة ».

^(*) انظر هامش كلمة «ساهم».

١٤ – غير (*)

« يدخل المحدثون على كلمة (غير) أداة التعريف، ويجمعونها على أغيار . ولم يسمع ذلك عن الأولين . والتعريف والجمع أمران تقتضيهما الحال ، وعلى الأخص في لغة القانون. ».

(*) انظر هامش كلمة لا ساهم . .

10 _ الغيرية (🚜)

« عرف المتقدمون الغيرية مقابلا للعينية ، وهو أن يكون كل من الشيئين خلاف الاخر. ويستعملها المحدثون اليوم مقابلا للأنانية فتكون معنى من معانى الإيثار . » .

^(*) انظر هامش كلمة «ساهم».

١٦ _ الشيقى (۞)

« الشقى ضد السعيد . والمحدثون يطلقونه أيضا على اللص وقاطع الطريق . أقر المجلس هذا الاستعمال على أن يزاد في شرحه ما يدل على المعنى المطلوب . » .

(*) انظر هامش كلمة «ساهم».

(مِنْ ــ القرارات المجمعية في الألفاظ والأساليب)

۱۷ ـ التاميم (*)

« أَمَّ الرجل المكان : قصده ، والمسموع اليوم من المحدثين أنهم يقولون : أمَّم الشيَّ : جعله ملكاً للأُمة . » .

⁽ ه) انظر هامش كلمة يو ساهم يه .

۱۸ _ التدویل (*)

« اشتق المحدثون من لفظ (الدولة) دوَّلَ المكان وغيرها جعله دوليا . » .

(یه) انظر هامش کلمة «ساهم » .

١٩ ـ التصنيع (*)

«قال العرب: صنع الجارية: أحسن إليها وسمنها. وتصنيع الشيُّ تحسينه وتزيينه بالصناعة. والمحدثون يريدون بالتصنيع معنى جديداً، وهو جعل الأُمة صناعية بالوسائل الاقتصادية ».

(ه) انظر هامش كلمة « ساهم ».

٢٠ _ التركيز (*)

« ركز الرمح وغيره : غرزه في الأرض . والحدثون يطالةون التركيز على التكثيف والتجميع والحصر . فيتقولون ركّز اللبن ونحوه : كثَّفه ، وركز فكره في كذا : حصره » . [

⁽ ه) انظر هامش كلمة «إساهم».

٢١ - أعدم المجرم (*)

« « يقول المحدثون : أَعدَم الجلادُ المجرمَ : شنقه ، والمسموع عن العرب : أعدم الرجل : افتقر ، وأعدم فلانا : منعه ، وأعدم الله فلانا الشيء : حعله عادما له » .

^(*) انظر هامش كلمة «ساهم » .

٢٢ _ الشهية (*)

« الشهية مؤنث الشهى . والشهى : المشتهى ، والشهوان يقال : رجل شهى أى شهوان ، وشيء شهى أى لذيذ . والمحدثون يستعملون الشهية بمعنى الشهوة ويخصصونها للرغبة فى الطعام فيقولون : أصبح موعوكا لا يجد الشهية للطعام . أما الشهوة - وهى حركة النفس طلبا للملائم - فقلما تستعمل فى هذا المعنى ألله .

وافق المجلس أن يقال : فلان عنده شهية لكذا ، أى نفس مشتهية على تقدير موصوف محذوف » .

(﴿) انظر هامش كلمة ساهمٍ.

۲۳ _ التقاليد (*)

« التقاليد جمع تقليد ويريد بها المحدثون السنن الموروثة والعرف المتناقل ، وهي من قول العرب : قلَّده في كذا : تبعه من غير نظر ولا تبامُّل ».

^(*) انظر هادش كلمة (رساهم و م

٢٤ _ القيم (%)

« يقول المحدثون : كتاب قيِّم ومقالة قيِّمة أى له ولها قيمة . ولم يسمع عن العرب ما المعنى ، وإنما يطلقون اسم القيِّم على روج المرأة وعلى متولى الأمر ، والقيِّمة : الديانة المستقيمة ».

(*) انظر هامش كلمة «ساهم».

٢٥ - أثث البيت (🚜)

« اشتق المحدثون من الأثاث وهو متاع البيت : أَثْثُ المسكن جعل فيه أثاثًا . والمتقدمون يقولون : أَثْثُ الفراش أَو البساط. إذا وطَّأَه ووثَّره »

^(*) انظر هامش كلمة وساهم به .

٢٦ _ الثقافة (*)

« الثقافة مصدر ثقف بمعنى صار حاذقا ، والمحدثون يستعملونها اسماً من التثقيف وهو التعليم والتهذيب ، ومنه قول القائل : (لولا تثقيفك وتوفيقك لما كنت شيئا) فهى عندهم تقابل لفظ (Culture) عند الفرنج » .

^(•) انظر هامش كلمة « ساهم » .

۲۷ _ ینقصه کدا (*)

« يستعمل المحدثون : ينقصه بمعنى يعوزه . فيقواون : هو عالم ولكن تنقصه التجار . والعرب يقولون : نقصت الشيء : أذهبت منه شيئا بعد تمامه » .

^(*) انظر هامش كلمة « مساهم » .

٢٨ ـ المقاولة والمقاول (*)

« قاوله فى أمره مقاولة : فاوضه وجادله ، ومن المفاوضة والمجادلة أطلق المحدثون لقاولة على عملية يتعهد فيها طرف بتنفيذ مشروع أو جلب شئ لقاء أجر معين يؤديه لطراف الآخر . والمتعهد بالتنفيذ مقاول ».

^(*) انظر هامش كلمة « ساهم » .

٢٩ ـ الاخراج والمخرج (*)

« يقولون : أخرج الرواية : أظهرها بالوسائل الفنية على المسرح أو الشاشة فهو مخرج » .

^(*) انظر هامش كلمة « ساهم » .

٣٠ ــ الحماس(*)

« سمع من المحدثين الحماس (بدون تاء) والمسموع عن العرب الحماسة . » ،

(﴿) انظر هادش كلمة ﴿ ساهم ﴾ .

٣١ _ المران(*)

«يقولُ المحدثون : مران (بدون تاء) ، والمسموع من العرب مرانة » .

(*) انظر هامش كامة «ساهم a .

٣٢ - قراءة الأعداد المركبة (ميد) من المائة فصاعدا

« يقرأُ العرب الأعداد المركبة من المائة فصاعدا من اليمين إلى الشمال فيقولون : نحن في سنة ست وثمانين وتسعمئة وألف ، والمحدثون يقرأونها من الشمال إلى اليمين تأثرًا بلغات الغرب فيقولون : نحن في سنة ألف وتسعمئة وست وثمانين » .

(*) انظر هامش كلمة «"ساهم».

(مه ـ القرارات المجمعية من الألفاظ والأساليب)

٣٣ - الرصيف (*)

« يستعمل المحدثون الرصيف بمعنى الإفريز ، فيقولون : رصيف المحطة الثانى مثلاً ، والرصيف في اللغة : ضم الحجارة بعضها إلى بعض في ثبات ونظام وإحكام ، وعمل رصيف: محكم رصين ، ومن العادة أن يكون رصف الشارع أو المحطة كذلك ».

^(*) انظر هامش كلمة «ساهم ».

٣٤ _ الجرد (*)

« الجرد بالفتح : بقية المال . والمولَّدون يستعملونه في إحصاء مافي المخزن أو الحانوت من البضائع وقيمها » .

(**) انظر هامش كلمة «ساهم».

٣٥ ـ التصفية (٠)

« صفّى الماء تصفية : نقّاه . وقد استعار المحدثون التصفية لتنقيح الحساب، وتحرير الدين ، وحل الشركة وتأدية ديونها ، وتفريق ما بنى من أموالها على أصحابها ، وهي ترجمة لكلمة Liquidation في الفرنسية والإنجليزية » .

(*) انظر هامش كلمة «ساهم».

٣٦ - السباكة والسباك (%)

« سبك الفضة ونحوها أذابها وأفرغها في قالب . وقد توسع المحدثون في هذا المعنى فأطلقوا السبك على معالجة المعادن المختلفة بقطعها ووصالها وإصلاحها ، واشتقوا منها السِّباكة للحرفة والسَّبَاك للصانع » .

⁽ مع) انظر هامش كلمة «ساهم ».

٣٧ _ جمع الجو على أجواء (١٠٠٠)

« الغرب يجمعون الجو على جِواء ، والمحدثون يجمعونه على أجواء » .

⁽ سر) انظر هام کامة «ساه، س

٣٨ ـ جمع بائس على بؤساء (🐅)

« بائس يجمعه العرب على بائسنين ، ويجمعه المحدثون على بؤساء » .

^(*) انظر هامش كلمة «ساهم ».

۳۹ ـ جمع زهر على زهور وازهار (*)

« زهر يجمعه العرب على أزهار ، ويجمعه المولَّدون على زهور وأزهار » .

(.) انظر هامش كلمة « ساهم » .

٠ } _ الكوز (*)

« الكوز يطلقه المحدثون على مُطْر الذرة (سنبلها) ، ولم يسمع لعن العرب » .

(*) انظر هامش كلمة «ساهم ».

١) - الجسر (*)

« الحِسر : ما يعبر عليه كالقنطرة ونحوها ، وقد توسع فيه المحددون فأطلقوه على ضفة الترعة ، وعلى الحد الفاصل بين أرضين » .

(*) انظر هامش كلمة «ساهم ».

لا ينبغى أن نسكت على عدوان الانجليز (ﷺ)

« يُخَطِّىء بعض الباحثين مثل قولهم : (لاينبغى أن نسكت على عدوان الإنجليز) محتجين لذلك بأن النفى إنما هو مسلط على السكوت أمام عدوان الإنجليز وليس مسلطا على الانبغاء ، ويرون أن الصواب أن يقال : (ينبغى ألا نسكت على عدوان الإنجليز) ، وترى اللجنة أن كلا التعبيرين صحيح ؟ لأن معنى ينبغى يحسن أو يصح ، والفرق بينهما يرجع إلى قصد الكاتب » .

^(*) صدر في الحلسة السادسة والعشرين من جلسات مجلس الدورة الثالثة والعشرين .

⁻⁻ تلقى المجمع من أساتذةاللغة العربية بمدرسة الزقازيق الثانوية بحثا يشتمل على تحقيقات تحوية وكلمات تجيزه مدجات اللغة ، وتصويب كلمات غير صحيحة .

وقد أحيل هذا البحث على لجمئة الأصول لدرسه ، وقد رأت اللجنة أن تدرس قسمى التحقيقات النحوية وتصويب ... الكلمات غير الصحيحة .

أما قسم الكلمات التي تجيزها معجات اللغة فلم تر درسه .

ــ انظر محاضر جلسات مجلس الدورة الثالثة والعشرين ، الجلسة السادسة والعشرين ص ٣١١

سواء اکان کنا او کنا (🚜)

« ينكر بعض الباحثين مثل قولهم : (هذا حلف يضم الدول الإسلامية سواء أكانت عربية أو غير عربية) محتجين لذلك بأن الهمزة هنا للتسوية ولا يصح العطف بعدها بأو لمنافاة معنى التسوية . وترى اللجنة أن استعمال (أو) جائز مع ذكر الهمزة وعدم ذكرها وكذلك (أم) وإن كان الأفصح استعمال (أم) مع الهمزة » .

^(**) صار فی مجلس د (۲۲)ج (۲۲).

ا - انظر محاضر جلسات د (۲۳) ص ۳۱۳.

ليسوا جادين بل هازلين(*)

« يخطى أن المحروب الباحثين مثل قولهم : (ليس المستعمرون جادين فى الجلاء عن البلاد بل هازلين) ويرون أن الصواب قولهم : (بل هازلون) وحجتهم فى ذلك أن (بل) هنا للإضراب وذلك لنفى الخبر ، ولذلك لا يجوز نصبه بالعطف لأنه موجب . وترى اللجنة أن ماذكر من عدم انتقاض النفى هو فى (ما) الحجازية . أما (ليس) فلا يشترط فى العطف على خبرها ألا ينتقض النفى . فالتعبير صحيح لاغبار عليه . وهذا رأى جمهور النحاة ، ويخالف فريق قليل ، فيجعل (ليس) مثل (ما) » .

^(*) صدر فی مجلس د (۲۶) ج (۷).

⁻ انظر محاضر الحلسات للدورة الرابعة والعشرين ص ٩٠،، ٩٠،

لا تجد المشرد الا وقد درم رعاية الوالدين (*)

« يخطى بعض الباحثين مثل قولهم: (لا تجد المشرد إلَّا وقد حرم رعاية الوالدين) ويرون أن الصواب أن يقال: (إلَّا قد حرم رعاية الوالدين) ، بحجة أنه يتعين الربط بالضمير فقط في الجملة الحالية الماضوية بعد إلَّا ، نحو: « مَا يَأْتِيهم مِن رَسُول إلَّا كَانُوا عَنْهُ مُعْرِضِينَ »، وقد درست اللجنة هذا التعبير ورأت أنه يصح ربط الجملة الحالية الماضوية بالواو على قلة ؛ فقد ورد في الشعر:

نعم امرأ هرم لم تعر نائبة إلَّا وكان لمرتاع بهـا رزءا

قال بعض النحاة: إنه شاذ (ص ٢٢١ ابن عقيل حاشية الخضرى)، واللجنة لا ترى وأى هؤلاء وفاقًا لمن أجازه من النحاة . وفى الصبان: وذهب بعضهم إلى جواز اقترانه بالواو تمسكًا بقوله: ... وأورد البيت السابق . وفى الرضى ص ٢٣١/ج ١: إذا كان الماضى بعد إلَّا فاكتفاؤه بالضمير من دون المراد قد كثر نحو «مالقيته إلَّا أكرمني » لأن دخول إلَّا في الأغلب الأُكثر على الأساء، فهو بتأويل إلَّا مكرمًا لى . فصار كالمضارع المثبت . وقد يجيء مع (الواو) و (قد)، نحو قولك: مالقيته إلَّا وقد أكرمني، لأن الواو مع إلَّا تدخل في خبر المبتدأ . فكيف بالحال كما تقدم . ومثاله: ما رجل إلَّا وله نفسٌ أَمَّارة » .

^(*) صدر فی مجلس د (۲٤) ج (۷) .

⁻ انظر محاضر الجلسات د (۲۶) ص ۹۶، ۹۷،

تبارت مصر مع بعض الفرق الاجنبية (*)

«يخطئ بعض الباحثين مثل قولهم: (تبارت مصر مع بعض الفرق الأَجنبية) ويرون أن الصواب أن يقال: (تبارت مصر وبعض الفرق الأَجنبية) بحجة أن واو العطف تتعين هنا لأن الفعل يدل على المشاركة ولا يقع إلا من متعدد. وترى اللجنة أن كلا التعبيرين جائز، وقد ورد في كتب النحو استوى المساء والخشب والخشب، والاستواء مثل التبارى. ويصح أن يُقال: اجتمع زيد وعمرو واجتمع زيد مع عمرو. وقد أَجاز الكسائي وأصحابه: اختصم زيد مع عمرو».

^(*) صدر في مجلس د (۲۶) ج (۸) .

ــ انظر محاضر جلسات الدورة الرابعة والعشرين ص ١٠٠ ، ١٠١

تمكث في القرية ثلاثة شهور (علم)

«يخطئ بعض الباحثين مثل قولهم: (تمكث في القرية ثلاثة شهور) ويرون أن الصواب أن يقال: (ثلاثة أشهر) وحجتهم في ذلك أن مميز الثلاثة إلى العشرة يجب أن يكون جمعًا مكسرًا من أبنية القلة ، ولا يكون من أبنية الكثرة إلّا فيا أهمل بناء القلة فيه كرجال وجوار أو كان له بناء قلة شاذ قياسًا كقروء، وساعًا كشسوع ؛ إذ أن أشساعًا قليلة الاستعمال. وترى اللجنة أن صبغ جمع القلة والكثرة تتبادلان فتأتى إحداهما موضع الأنبرى مجازًا. وعلى هذا فكلا التعبيرين صحيح ، وإن كان الأكثر هو قولهم: (ثلاثة أشهر) ».

^(*) صدر فی د (*) = (*) .

- انظر محاضر الجلسات د ۲۶ مس ۱۰۱

المصريون غيورون على وطنهم (*)

« يرى بعض الباحثين أن تصويب ذلك أن يقال : (غُيْرٌ على وطنهم) وحجتهم فى ذلك أن فَعُولًا بمعنى فاعل فيا دل على وصف بيطَّرد جمعه على (فُعُل) بغسمتين كصبور وصُبُر وغيور وغُيْر . وترى اللجنة أن اطراد جمع وصف على صيغة لا يمنع أن تجمع تلك الصيغة جمع مذكر سالماً منى استوفت شروط هذا الجمع . وبناء على هذا يكون كلا التعبيرين صحيحًا على رأى الكوفيين الذين لا يشترطون أن يكون الوصف مَّا لا يستوى فيه المذكر والمؤنث » .

(م ٦ ـ القرارات المجمعية عنى الألفاظ والأساليب)

^(*) صدر فی د (۲۶) ج (۸) . – انظر محاضر جلسات د (۲۶) ص ۱۰۲

مديريات ومحافظات مصر (*)

﴿ يَخْطَئُ بِعَضِ البَّاحِثْيِنَ مِثْلُ قُولُهُم : ﴿ مَدْيِرِياتَ وَمَحَافَظَاتَ مَصَر ﴾ ويرون الأصوب أَن يقال : (مِديريات مصر ومحافظاتها) بحجة أن الفصل بين المتضايفين غير جائز هنا إذ أنه ليس من المسوغات التي نص عليها النحاة وترى اللجنة أن التعبير الأول جائز وإن كان التعبير الآخر أفصح. وقد استندت اللجنة في جواز التعبير الأُول إِلَى قول ابن مالك في الألفية:

. ويحــذف الثاني فيبنى الأول كحــاله إذا به يتصــل

بشرط عطف وإضافة إلى مثل الذي له أضفت الأولا

ومثل الشارح لهذا بقوله :

قطع الله يد ورجل من قالها ، على تفدير : قطع الله يد من قالها ورجل من قالها ».

^(*) صدر نی د (۲٤) ج (۸)".

⁻ انظر محاضر الحلسات د (۲٤) ص ١٠٢

وكانت المنفعة لهم والمستعمرين (*)

« يخطئ بعض الباحثين مثل هـ ذا الأسلوب ويرون أن الصواب أن يقال : (لهم وللمستعمرين) على أساس أنه لا يكثر العطف على الضمير المخفوض إلّا بإعادة الخافض حرفًا كان أو اسمًا ذحو قوله تعالى : «يَفقَالَ لَهَا وَلِلاَّرْض... » ونحو : « قَالُوا نَعْبُد إِلَهَكَ وَإِلَهُ آبَائك ... » وترى اللجنة إجازة التعبير لأن بعض النحاة أجاز العطف بدون إعادة الخافضر واستدلوا على ذلك بشواهد من القرآن الكريم والشعر، فمما ورد فى القرآن الكريم :

١ ـ « وَاتَّقُوا اللَّهَ الَّانِي تَسَاءَلُونَ بِهِ والأَرْحَامِ » على قراءَة الخفض .

٧ - « ... وَكَفَرُّ بِهِ وَالْمَسْجِدِ الْحَرَامِ » .

ومَّمًا ورد في ّالشعر :

واليوم قدد بت تهجونا وتشتمنا

فاذهب فما بك والأيام من عجب

على أن هذا المثال يخرج على وجه فصيح سائغ وهو أن تكون كلمة المستعدرين مفعولًا معه على حد قول الشاعر:

فما لك والتلدد حول نجد وقد غصت تهامة بالرجال {

^(*) صدر في مجلس الدورة الرابعة والعشرين بالحلسة الثامنة .

[۔] ۔ انظر محاضر الحلسات د (۲۶) ص ۱۰۲ ، ۱۰۳ ، ۱۲۱

للفلاحين المؤاجرين(*)

«يخطئ بعض الباحثين مثل قولهم: (أعطت الدولة حقًا للفلّاحين المؤاجرين) ويرون أن الصواب أن يقال: (للفلّاحين المؤجرين أو المستأجرين) وحجتهم في ذلك أنك تقول: آجرني فلان داره فاستأجرتها وهو مؤجر ولا تقل: مؤاجر فإنه خطأ وقبيح، وليس (آجر) هذا (فَاعَلَ) ولكنه (أَفْعَلَ) وإنما الذي هو (فَاعَلَ) قولك: آجر الأَجير مؤاجرة كقولك: شاهره وعاومه، كما يقال: عامله وعاقده (أساس)، وبعضهم يقول: مؤاجر في تقدير (فاعَل) ويتعدي إلى مفعولين فصاحبنا ينسب إجازتها إلى بعض العرب.

وترى اللجنة أن كلا التعبيرين صحيح وإن كان الأُخير أشهر ».

^(») صدر فی د (۲٪) ج (۸) . - انظر محاضر الحلسات د (۲٪) ص ۱۰٪

أنف مجالسته لفقره (*)

« يخطئ بعض الباحثين مثل قولهم : (أَنف مجالسته) ويرون أن الصواب أن يقال : (أَنف من مجالسته) وذلك لما ورد فى القاموس من قوله : أَنف منه كفرح أَنفًا وأَنفَةً : (محركتين) استنكف . وترى اللجنة أن الأساوب صحيح حيث ورد فى اللّسان : أَنفه : كرهه واجتواه (مادة أَنف) » .

^(*) صدر فی مجلس د (۲۶) ج (۸).

ـ انظر محاضر الحاسات د (۲۶) ص ۱۰۰

وضع على قبره باقة من الأزهار (1 الله)

« يرى بعض الباحثين أن صواب هذا الأسلوب أن يقال : (طاقة) بدلًا من (باقة) وحجتهم في ذلك أن الباقة من البقل : حزمة منه والطاقة تكون من الريحان . وترى اللجنة أن كلتا الكلمتين لامانع من استعمالها وإن كانت الطاقة أفضل » .

^(*) صدر نی د (۲٤) ج (۸) .

[ُ] قال الأمير مصطلى الشهابي : وجدت (باقة) مستعملة بمعنى طاقة من الزهر في كتب قديمة كثيرة مثل نهاية الأرب للنوبرى ، ورأيتها أيضا في كتاب الأغانى وأذكر أنى أشرت إلى ذلك في كتابي «معجم الألفاظ الزراعية » .

⁻ انظر محاضر الجلسات د (۲٤) ص ١٠٥

یتبختر بمشیته (*)

«يخطئ بعض الباحثين مثل قولهم: (يتبختر بمشيته) ويرون أن الصواب هو (يتبختر في مشيته) : لأن التبختر في المشيى، وترى اللجنة أن الشائع على الأاسن هو أسلوب (يتبختر في مشيته) وهو تعبير صحيح، ولو استعمل (يتبختر بمشيته لجاز وتكون الباء بمعنى (في) ومنه «وَإِنَّكُم لَتَمُرُّونَ عَلَيْهم مُصْبحِينَ وَباللَّيْل »

^(*) صدر نی مجلس د (۲٤) ج ۸

⁻ انظر محاضر الجلسات د (۲۶) ص ۱۰۶

مباذل الملك السابق (*)

ال يخطئ بعض الباحثين مثل قولهم: (مباذل الملك السابق) ويرون أن الصواب أن أيقال : (تبذل الملك السابق) حيث إن البِذلة والمبذلة بكسر أولهما ؛ ما يمتهن من الثياب ، وابتذال الثوب وغيره: امتهانه ، والتبذل: ترك التصاون (م) ، وفي الأساس : خرج علينا في مباذله : أى في ثيابه الرثة . وترى اللجنة أنه ليس هناك ما يمنع من إطلاق المباذل على الحالات السيئة التي لاتصون فيها ، وعلى ذلك فالتعبيران صحيحان » .

^(*) صدر فی مجلس د (۲٤) ج (۸) .

⁻ انظر محاضر جلسات الحبلس د (۲٤) ص ١٠٦

بعثت برجالها السياسيين (*) بعث اليه هدية

« يرى بعض الباحثين عدم صحة مثل قولهم : (بعثت الدولة برجالها السياسيين) ، وقولهم : (بعث إليه هدية) وحجتهم فى ذلك أن كل شىء ينبعث بنفسه ، يتعدى الفعل إليه بنفسه فيقال : بعثته ، وكل شىء لاينبعث بنفسه كالكتاب والهدية ، فإن الفعل يتعدى إليه بالباء فيقال : بعثت به ، وعلى هذا فإن صواب التعبيرين هو (بعثت رجالها السياسيين) و (بعث إليه بهدية) ، واللجنة ترى أن كل ذلك جائز استنادًا على حجة هؤلاء النقاد أنفسهم ، حيث قال الفاراني : بعثه : أهبه ، وبعث به : وجهه .

^(*) صدر فی د (۲۶) ج (۸) .

سه انظر شافس الجلسات د (۲۶) س

بل وفي أيام السلم (﴿)

" يخطئ بعض الباحثين مثل قولهم: (بل وفى أيام السلم) ويرون أن الصواب أن يقال: (بل فى أيَّام السلم) وحجتهم فى ذلك أن (بل) حرف إضراب ، إذا تلته جملة كان حرف ابتداء ومعناه حينئذ لإبطال ما قبله ، وإذا وليه مفرد كان حرف عطف، ولم يسمع مقترنًا مع حرف آخر إلا مع (لا) فإنها تزاد قبل (بل) لتوكيد الإضراب مثل: (وجهك كالبدر لا ، بل الشمس) وعلى هذا لامعنى لوجود الواو فى هذا التركيب .

وترى اللجنة أن الأُسلوب السليم هو (بل فى أيَّام السلم) بغير واو . وجري على أقلام جماعة من المحدثين (بل وكان كذا) يقصدون إلى نوع من التأكيد ، ويمكن أن يقبل هذا الأُسلوب على زيادة الواو على رأى الكوفيين " »

^(*) صدر فی مجلس د (۲۶) ج (۸) . - انظر محاضر الجلسات د (۲۶) ص ۱۰۸ ، ص ۱۲۳ ، ۱۲۴

تلاشت الجهود في عهد الطفيان (🖟)

«يخطئ بعض الباحثين مثل قولهم: (تلاشت جهود مصر في عهد الطغيان) ويرون أن الصواب أن يقال: (فنيت أو اختفت أو ضعفت) بدلًا من (تلاشت) حيث إن الكتابة الحديثة تستعمل الفعل الثلاثي (لشا) في معنيين: الفناء والضعف. وعبارة القاموس: (لشا) حس بعد رفعه والفعل واوي أ: لاشاه ملاشاة فتلاشي تلاشيا: ضمحله وصيَّره إلى العدم فصار كذلك وهما منحوتان من لاشيء (أقرب الموارد) وهذا النص فيه غرابة من وجهين: استعمال الفعل ضمحل متعديًا، وجعل النحت قياسيًّا في الأفعال أيضًا. ولعل شيوع أهذه الكلمة هو الذي أراد المؤلف على ذلك.

وترى اللجنة أن التعبير (تلاشت الجهود ... إلخ) قدد قبله بعض اللغويين مثل صاحى القاموس وتاج العروس مادة (لشا) » .

^(*) صدر فی مجلس د (۲۱) ج (۸).

⁻ انظر محاضر جلسات د (۲٤) ص ۱۰۹

اجاب على السؤال (﴿)

«يخطئ بعض الباحثين مثل قولهم: (أجاب على السؤال) ويرون أن الصواب إنما هو (أجاب عن السؤال) أو (أجاب عن السؤال) أو (أجاب إلى السؤال) وترى اللجنة أن استعمال بعض الحروف موضع بعضها لنوع من التضمين جائز وقد ورد استعمال (على) بدل (عن) ونص على ذلك ابن مالك في الألفية:

على للاستعلا ومعنى فى وعن بعن تجاوزوا عنى من قد فطن وقد حمل وقد تجى موضع بعد وعلى كما على موضع عن قد جعلا وقد مثل لها ابن عقيل بقوله:

إذا رضيت على بنو قشير لعمر الله أعجبني رضاهـا أى رضيت عني .

كما ترى اللجنة أنه لا وجه للضيق بمنع هذا السؤال ومقتضاه أن الجواب رد السؤال ورجعه ، فأجاب عليه أى رد عليه. وقد أجان المجمع إنابة حروف الجر بعضها عن بعض على سبيل التضمين » .

^(*) صدر نی د (۲٤) ج (۸) .

⁻ انظر محاضر الجلسات د (۲٤) ص ۱۰۹

نجابه الحقائق (*)

« يخطئ بعض الباحثين مثل قولهم : (نجابه الحقائق) ويرون أن الصواب أن يقال : (نُجْبِه الحقائق أو نواجه الحقائق)، وحجتهم فى ذلك ماجاء فى القاموس . جبهه كمنعه : ضرب جبهته ورده أو لَقِيمه بما يكره ، والماء : ورده وليست عليه آلة ستى إلى وجه الماء ، والمستاء القوم جاءهم ولم يتهيأوا له . ولعل المعنى الثانى يجيز لهم استعمال : نُجْبِه الحقائق أى نلقاها بما نكره ونواجهها كما يجب .

وترى اللجنة أن إغفال المعاجم لذكر بعض المشتقات ليس بمانع من استعمال هذا المشتق ؟ ففاعَلَ تجيءُ أحيانًا للمبالغة في فَعَلَ وأحيانًا للتكثير . فيقال : جَبَهه وجبَّهه وجابهه » .

^(*) صدر فی مجلس د (۲۶) ج (۸) .

⁻ انظر محاضر الجلسات د (۲۶) ص ۱۱۰

يجوب في البلاد ببضاعته (3 البلاد ببضاعته (3 البلاد الللاد اللاد الللاد اللاد الللاد الللاد

«يخطئ بعض الباحثين مثل قولهم أ: (يجوب في البلاد ببضاعته) ويرون أن الصواب أن يقال: (يجوب البلاد ببضاعته)؛ لأن جاب الثوب واجتابه: قطعه. وجاب الصخرة خرقها، ومن المجاز جاب الفلاة واجتابها. وجاب الظلام. قال الشاعر يصف ناقته:

باتت تجوب أَذرع الظلام .

(الأَساس) فجاب فعل متعد بنفسه 🎚

ترى اللجنة أنه من الممكن قبول هذه العبارة على تضمين جاب معنى (طاف) و (سار) على أنه من الممكن أن يلمح فرق فى الدلالة بين جاب البلاد وجاب فيها، فالأول أدل على قطع البلاد وجوبها والثانى يدل على التجوال فى البلاد وجَوْب بعضها ».

^(*) صدر في مجلس الدورة الرابعة والعشرين بالجلسة التاسعة.

⁻⁻ انظر محاضر الجلسات د (۲۶) ج (۹) ص ۱۱۶

توزع الحكومة التقاوى على الفلاحين (*)

« يخطئ بعض الباحثين استعمال كلمة (التقاوى) بحجة أنها لم ترد في المعجمات القديمة ، ويرون أن الصواب أن يقال : (البذور أو البزور) . وترى اللجنة أن كلا التعبيرين صحيح استنادًا إلى ما ورد في التاج ، فقد جاء في الجزء العاشر ص ٣٩٨ ما يأتي :

التقاوى : اسم لما يدخر من الحبوب للزرع كأنَّه تقوية، وهو اسم كالتمتين ، لُغة مصرية».

^(*) صدر في مجلس د (٢٤) ج (٩) .

⁻ وأى الدكتور طه حسين النص على أنها كلمة مصرية مولدة .

⁻ انظر محاضر الجلسات د (۲۶) ص ۱۱۰ ، ۱۱۱

يحمى مواطنيه غائلة الجوع (🚜)

« يخطئ بعض الباحثين مثل هذا الأساوب ويرون أن الصواب أن يقال: (يحمى مواطنيه من غائلة الجوع) بحجة أن حمى متعد بنفسه إلى مفعول واحد . وترى اللجنة أن كلا التعبيرين صحيح ، فقد ورد في لسان العرب ج ١٨ ص ٢١٦ حمى المريضَ ما يضره حمية : منعه إيّاه . وحماه الناسَ يحميه إيّاهم حمّى وحماية : منعه » .

^(*) صدر نی مجلس د (۲٤) ج (۹) .

⁻ انظر محاضر الجلسات د (۲٤) ص ۱۱۷

ننتج كل ما نحتاجه (*)

إلى يخطئ بعض الباحثين مثل قولهم : (ننتج كل ما نحتاجه) ويرون أن الصواب أن يقال: ﴿ كِلُّ مِا نَجِتَاجَ إِلِيهِ ﴾ . وحجتهم أن الفعل إحتاج لم يستعمل متعديًا بنفسه . وعبارة

القاموس احتاج إليه . وترى اللجنة قبول الأسلوب على تضمين احتاج معنى طاب . على أنه قد ورد (أنا الذي أحتاج ما أحتاجه) » .

احتاج ما احتاجه) » .

(م٧ _ القرارات المجمعية في الألفاظ والأساليب)

^(*) صدر فی مجلس د (۲۶) ج (۹). - انظر محاضر الجلسات د (۲۶) ص ۱۱۷ ، ۱۱۸ (*) صدر نی مجلس د (۲۶) ج (۹) .

الاحصائيات (44)

(يخطئ بعض الباحثين مثل قولهم : (أثبتت الإحصائيات كذا) ويرون أن الصواب هو أن يقال : (الإحصاءات) ، وحجتهم في ذلك أن جمع المعدد (إحصاء) جائز ، وأنه ليست هناله ضرورة لغوية إلى نسبة المصدر (إحصاء) أولا ثم جمعه بعد ذلك جمع تصحيح . وتري اللجنة أن (إحصاء) يُجمع على (إحصاءات) ، و (إحصائيسة) تجمع على (إحصائيات) ، و كلًا الجمعين سائغ في موضعه .

وجرى استعمال الناس على أن يطلق الإحصاء على عملية الإحصاء نفسها ، أى علاحظة معنى المصدر ، وتطلق الإحصائية على نتيجة العملية » .

^(*) صدر تی مجلس د (۲۶) ج (۱۹) .

[–] انظر محاضر جلسات المجلس د (۲۶) ص ۱۱۸

حبدًا لو اتحد المصريون (#)

لا يخطئ بعض الباحثين مثل هذا التعبير ويرون أن الصواب أن يقال : (حبذا اتحاد المصريين) أو (تمنينا ووددنا لو اتحد المصريون) بحجة أن (لو) في هذا التركيب لا يجوز أن تكون مصدرية ؛ لأن أكثر وقوعها بعد ود يود وتمني يتمنى. و (حبذا) لا تفيد التمني لأن معناها للمدح أو الذم إن تقدمتها (لا) ، كما لا يجوز أن تكون (لو) شرطية وجواب الشرط محذوف يدل عليه ما قبله ؛ لأن في هذا خروجًا على ما تواضع عليه العرب من وجوب ذكر المخصوص بعد ذا، إذ أنه بمنزلة المثل وإلى هذا يشير ابن مالك:

وأول ذا المخصوص أيًّا كان لا تعسدل بذا فهو يغسساهي المثلا

وترى اللجنة أن هذا التعبير جائز لأن (حبذا) ولوقياً نَّها.. أصلا ــ للمدح الخالص ا مشربة معنى التمني، وعلى هذا يجوز وقوع لو المصدرية بعدها . .

^(*) صدر نی مجلس د (۲۶) ج (۹) .

[–] انظر محاضر جلسات المجلس د (۲۶) ص ۱۱۹

[–] وانظر قرار (حبذا لو رضيت) صدر بالحبلسة (٤) من مؤتمر د (٤٩) .

خابرناهم فيما يتصل بقضية البلاد (اله)

لا يُخطئ بعض الباحثين مثل قولهم: (خابرناهم فيا يتصل بقضية البلاد) ويرون أن المخابرة: الصنواب أن يقال: (استخبرناهم ...) أو (تخبرناهم ...)، ومن حججهم أن المخابرة المزارعة ببعض ما يخرج من الأرض : خابره مخابرة : زارعه على نصيب معين كالثلث والربع وقبل ببعض ما يخرج من الأرض . تَخَبَّر فلان الأَمر : علمه بحقيقته ، وفلانا سأله الخبر . واستخبرته عن كانا فأخبرنى به وخبرنى . وخرج يتخبر الأخبار (أقرب الموارد). وإذا كان الفعل (خابر) دالاً على المفاعلة كما اقتضى ذلك قرار المجمع فإنه يحسن العدول عنه مستعملا في معنى الاستخبار حتى لايلتبس بالفعل خابر بمعنى زارع .

وترى اللجنة أنه لاوجه للرجوع عن القرار السابق...و (استخبر) تستعمل حينا يكتنى بطلب الخبر ويعطى اليكون للاستخبار موضعه وللمخابرة موضعها.

أما الالتباس فإن القرائن كفيلة ببيان المراد وخصوصًا أن مجال استعمال اللَّفظين متباعد وأن لفظ مخابرة معنى مزارعة ندر استعماله، وشاع استعماله في معنى المخابرة .

and the second of the second o

^(*) صادر فی مجلس د (۲۶) ج (۹) .

⁻ انظر محاضر الجلسات a (۲٤) من ۱۲۰ ن من ۱۲۰ من ا

ارض مصر الخصيبة (34)

« يُخطَى بعض الباحثين مثل هذا التعبير ويرون الصواب أن يقال : (أرض مصر الخصبة أو المخصبة أو وادى مصر الخصيب) ، وحجتهم فى ذلك أن الخصب بالكسر : كثرة العشب ورفاهة العيش ، وبلد خصب بالكسر ، وكمحسن وأمير ومقدام . وقد خصب كعلم وضرب خصبا بالكسر ، وأرضون خصب وخصبة بكسرهما . أو خصبة بالفتح وهى إما مصدر وصف به أو مخفف خصبة كفرحة .

ا وترى اللجنة أن كلا التعبيرين صحيح وقد ورد في لسان العرب مادة (خصب) ما نصه : « وحكى أبو حنيفة أرض خصيبة وخصب » .

^(*) صدر في مجلس د (۲۶) ج (۹) .

[–] انظر محاضر جلسات د (۲۶) ص ۱۲۰

خاف الانجليز من الفعائيين (عد)

« يُخطئ بعض الباحثين مثل قولهم : (خاف الإنجليز من الفدائيين) ويرون أن الصواب أن يقال : (خافوا الفدائيين)، وحجتهم فى ذلك أن الفعل (خاف) يتعدى بنفسه إلى مفعول واحد كما يتعدى بالهمزة والتضعيف إلى مفعولين، تقول : أَخَفْته الأَمرَ فخافه، فخوفته إيّاه فتخوفه . وفى التنزيل « فمن خاف من موص جنفا » .

وترى اللجنة أن الاستعمال الأَول جائز أَيضًا فقد قال أَبو البقاء في كلياته: خاف يلزم ويتعدى إلى واحد وإلى اثنين بنفسه أو بواسطة على، ومنه « فإذا خفت عليه »، وتقول : خافه وخاف منه وخاف عليه ».

^(*) صدر فی مجلس الدورة (۲۶) ج (۹).

انظر محاضر چلسات د (۲٤) ص ۱۲۱

اكانت صالحة أم لا ؟ 🐅)

« يُخطئ بعض الباحثين مثل قولهم : (أكانت صالحة أم لا ؟) ويرون أن الصواب أن يقال : (أكانت صالحة أم غير صالحة ؟) بحجة أن (أم) هنا متصاة ويطلب بها وبالهمزة التعيين لأَحد الشيئين بحكم معلوم الثبوت . فيجب ذكر المعادل بعدها .

درست اللجنة هذا التعبير ورأت أنه جائز مقبول فقد قالت العرب :

أتعرف أم لارسم دار معط لا من العام يغشاه ومن عام أو لا

فط_ار وتارات خريق كأنهدا مضاة بُو في رعيل تعجـ الا »

^(*) صدر فی مجلس د (۲۶) ج (۱۰) . – انظر محاضو جلمات د (۲۶) ص ۲۲۲ ، ۱۲۳

بینما آنا مسافر قابلنی صدیقی (په) ننادی بالاتحاد بینما نحن مفترقون

" ينخطئ بعض الباحثين مثل هذين التعبيرين ويرون أن الصواب أن يقال: (بينا أنا مسافر إذ قابلني صديق) بدلا من التعبير الأول، وأن يقال: (ننادى بالاتحاد على حين الوق في حين النام متفرقون)، وجعتهم في ذلك ماورد في الحديث: بينا نحن عند رسول الله صلى الله عليه وسلم الإذ جاءه رجل (ل) وأن بينا وبينا من حروف الابتداء وليس المراد بالحرف هنا ما يقابل الاسم والفعل، بل المراد بالحرف الكلمات فهما ظرفان للزمان يفيدان المفاجأة ويضافان إلى جملة ويحتاجان إلى متعلق يتم به المعنى ، فإذا وقعتا في أول الكلام جيء في جوابها به (إذ) كما في الحديث ، ويستبدل بها (في حين) أو (على حين) إذا وقعتا خلال الكلام .

وترى اللجنة أن وقوع (إذا) أو (إذ) في جواب بينا وبينها ليس بواجب ، بل وردت تعبيرات كثيرة بغيرهما . وقد قال بعض اللغويين : إن الأفصح أن يكون الجواب فيهما بغيرهما (اللّسان مادة بين) وعلى ذلك فالأسلوب الأول صحيح . أما فيما يتعلق بتصدرهما الكلام فترى اللجنة أن (بينا وبينها) أسلوبان لم يسمعا إلّا في أول الكلام ومقدمته (١) » .

^(*) صدر فی مجلس د (۲۶) ج (۱۰) .

[–] انظر محاضر جلسات د (۲۶) ص ۱۲۰.

⁽١) انظر قرار (دخل خالد بدنما كان علي يتكذم) الذي صدر في ج (٩) من مؤتمر د (٣٦) ٪

أحاطه الله بعنايته (١٠٠٠) _ احتاطوا القرية من جميع جهاتها _ أحاطوا المحاضرين _ أحطته علما بقصتي

« يخطئ بعض الباحثين مثل هذه الأَّساليب الأَّربعة ويرون أن الصواب أن يقال : (حاطه الله بعنايته _ واحتاطوا بالقرية من جميع جهاتها_ وأحاطوا بالمحاصرين _ وأحيط بقصتي علما) على أن (بقصتي) نائب فاعل. وقد احتجوا لذلك بما يأتى : حاطه حوطاً وحيطة وحياطة : حفظه وصانه وتعهده ، كحوَّطه وتحوَّطه . وحوط حائطا : عمله ، وكل من بلغ أقصى شيء وأحصى عليه فقد أحاط به وحاط به (شرح القاموس) ، حاط وأحاط به بمعنى ، فالفعال (حاط) يستعمل متعديًا إذا كان للحفظ والرغاية كما أن صاحبي اللسان والمصباح يجيزان استعماله متعديا إذا كان بمعنى الاستدارة والإحداق بالشيء على أن شارح القاموس يجيز استعمال الفعل (حاط) لازما في هذا المعني أيضًا .

وبعد استيعاب هذه النصوص نرى أنالممنوع استعماله متعديا في هذا المعني هو الفعل الرباعي (أَحاط) فلا يستعمل إلَّا لازما: فيقال : أَحاط به علما . ومن المجاز أَحاط به عالما : أَتَى علِي أَقصي معرفته _ كقولك قتله علما ، وعلمه علم إحاطة ، إذا علمه من جميع وجوهه لم يفته شيء منها (الأُساس).

وترى اللجنة أن التعبيرات الواردة صحيحة ، فقد ورد في كتاب (شفاء الغايل فيما في كلام العرب من الدخيل) تأليف شهاب الدين الخفاجي ص ٨٤ ما يأتي : (أحاط) يكون لازما وهو المعروف ، كقوله تعالى « ولا يحيطون بشيء من علمه إلا بماشاء » ويكون متعديا أيضا ولم يعرفه كثير ، فوقعوا في أمور غريبة وتعسفات عجيبة ، وقد ورد في كلام سيدنا على رضى الله عنه في نهج البلاغة ، كذا في قوله في خطبة بعدما ذكر الله تعالى (ألبسكم الرياش وأرفع لكم المعاش . وأحاط بكم الإحصاء . . . إلخ) » .

⁽ ۵) صدر فی مجلس د (۲۶) ج (۱۰) . انظر محاضر حلسات د (۲۶) ص ۱۲۲ ، ۱۲۷ .

المعاصيل والمشاريع والمواضيع (4)

« يخطىء بعض الباحثين مثل هذه الجموع استنادًا إلى أن ماجرى على الفعل من اسمى الفاعل والمفعول لايجمع جمع تكسير ، وإنما قياسه جمع التصحيح ، والصواب هنا . محصولات ومشروعات وموضوعات .

وترى اللجنة صواب : المحاصيل والمشاريع والمواضيع وذلك لما يأتى :

(1) القاعدة التي استندوا عليها يستثنى منها الوصف المختص بالمؤنت كمرضع ومكعب فيقال فيهما مراضع ومكاعب .

(٢) إن (المحصول والمشروع والموضوع) جرت جرى الأَساء ودايل ذلك أَنها لانجرى على موصوف ولا شيء محصول ونحو ذلك وبهذا يؤول المانع لتكسيرها.

^(*) صدر نی د (۲۲) ج (۱۰).

⁻ انظر محاضر الجلسات د (۲۶) ص ۱۲۷.

في تعبير لما به (*)

لا فى تعبير (لما به) ترى اللجنة أن تخريجه على أنه على مثال (مما يفعل) بعيد ، وقد يمكن تخريجه على غير هذا الوجه ، وما ورد من الشواهد كاف للقول بأن تعبير (لما به) فى معنى أن المتكلم – (لما بى) – والغائب – (لما به) – فى حال من الإعياء أو الكرب الشديد تعبير سليم واضح الدلالة ، ويمكن إثباته فى المعجم دون تخريج خاص . "

(*) صادر القرار فی ج ۸ مؤتمر د ۳۰ سنة ۱۹۹۴ .

[—] قدم الاستاذ عبد الله كنون بحثا عنوانه « لما به » وألفاظ أخرىإلى مؤتمر د ٢٨ ونشر في مجموعة بحوث هذا المؤتمر .

عقب الأستاذ أمين الحولى على كليات في هذا 'بحث ، ونشر تعقيبه في مجله المجمع – الحزء ١٧.

ـ قدم الأستاذ أمين الخولى بحثاً في تعبير «لما به» وهو منشور في مجلة الحجمع الجزء ١٧.

« ترى اللجنة أنه فى ضوء قرارات المجمع السابقة فى اسم الالة وفى المولد وفى قبول السماع من المحدثين يمكن تخريج استعمال الواسطة فى قول الكتاب (بواسطة كذا) بدل (بوساطة كذا) على أنه بمعنى الوسيلة ، ويستأنس لذلك باستعمال (ابن مالك) فى قوله :

التابع المقصود بالحكم بلا واسطة هو المسمى بدلا وباستعمال عبد السلام بن مشيش في قبوله : (لولا الواسطة لذهب الموسوط) ».

^(*) صدر القرار في ج ٨ مؤتمر د ٣٠ ــ سنة ١٩٦٤.

[—] قام الأستاذ عبد الله كنُّون بحثًا عنوانه « لما به » وألفاظ أخرىإلى مؤتمر د ٢٨ وقد تضمن البحث في كلمة «الواسطة » و هو منشور في مجموعة بحوث ذلك المؤتمر .

استهدف الشيء (ﷺ) بمعنى : جعله هدفا

« بحثت اللجنة فعل (استهدف) متعديا في مثل قول الكتاب : (استهدف المصلحة العامة) ، مع أنه لم يرد متعديا في كتب اللغة ، فرأت تخريجه على أن السين والتاء فيه للجعل أو الاتخاذ ، واستهداف المصلحة العامة : جعالها أو اتخاذها هدفا » .

(*) صدر القرار نی ج ۸ مؤتمر د ۳۱ – سنة ۱۹۶۰

أليس من الكباثر أن وغدا لآل معذَّل يهجو سدوسا هجا عرضا لهم غضا جديدا وأهدف عرض والده اللبيسة

ومما يروى قول الشاعر :

وأهدفتني للناس ثم تركتني لهم غرضا يرمى وأنت سليم

و في سيرة دحلان على هامش السيرة الحلبية في حديث عرض النهي نفسه على القبائل في حديث كندة : «قال له تائل : «أتهدف نحورنا للعدو. دونك » أي تجمل نحورنا هدفا .

- ــ وكذلك عرض على اللجنة أن ما ذكره ابن سيده في المنصص في باب استفعلت (ج ١٤ ص ١٨٠) يستفاد منه أن الأصل في السين والتاء للطلب ، وما تفرع من ذلك من المعانى محمول عليه .
 - واستمعت اللجنة إلى بحث في قياسية السين والتاء للجعل والاتخاذ للأستاذ الشيخ مجمد على النجار .
 - ـــ انظرقرار استفعل للاتخاذ والجعل،وهو منشور فيكتاب: في أصول اللغة ج ١ مع بحث الأستاذ الشيخ محمه على النجار

⁻⁻ عرض في موتمر الدورة التاسعة عشرة للمجمع تصويب استهال الكتناب : « استهدف الثميء «أي جعله هدفا ، ولم يبرد متعديد في كتب اللغة: واقترح تخريجه على أن السين والناء للجعل ، وهو توجيه صناعي قياسي، فأحيل الأمر إلى لجنة الأصول.

وقد نظرت اللجنة فيه ، ومما عرض عليها استعال : أهدفه بدل استهدفه ، بمعنى جعنه غرضا له ، وذكر من أمثلته
 قول حمدان بن أبان اللاحق :

سبعة الفاظ معربة (3 الله عربة

- (١) من حيث المبدأ ، لامانع من التعريب ، طوعاً لقرار المجمع في إجازة استعمال بعض الأَلفاظ الأُعجمية ، عند الضرورة ، على طريقة العرب في تعريبهم (الدورة ١ الجلسة ٣١) .
- (ب) ومن حيث المبدأ أيضاً ، لامانع من الاشتقاق من المعرب ، طوعا لقرار المجمع في جواز اشتقاق الفعل من الاسم الجامد المعرب . ووزنه من الثلاثي وغير الثلاثي (الدورة ٢٩ الجلسة ١٨٨٠) .
- (ج) ومن حيت التطبيق ، يقتصر في الاشتقاق من المعرب على الحاجة العلمية ، ويعرض ما يوضع من المشتقات من المعرب على المجمع للنظر فيه ، طوعا لقرار المجمع في ذلك . (الدورة ٢٩ الجلسلة ٨) .
- (د) ومن حيث الأفعال التي أوردها الأُستاذ الباحث في غضون بحثه ،مشتقة أو مأُخوذة من كلمات أعجمية ، ترى اللجنة ألا يقر منها إلا ماصح صوغه العربي ، وساغ في في الذوق ، وشاع استعماله في الكتابة والتأليف بوجه عام .
- (ه) وتوافق اللجنة على أن يقر المجمع ما جرى به الاستعمال من تلك الأَفعال التي أوردها الباحث ، لمجيء اشتقاقه على وزن عربي صحيح ، ولكونه سائغا في الذوق .

^(*) صدر القرار في ج ١٠ موتمر د ٣٢ سنة ١٩٦٦ (دورة القاهرة) .

⁻ في الحلسة ٣ من مؤتمر د ٣٠-سنة ١٩٦٤ استمع المؤتمر إلى بحث الأستاذ الدكتور إسماق موسى الحسيني في « ألفاظ معربة » ، وعقب عليه السادة الأعضاء ، وأحيل البحث إلى لحربة الأصول .

[—] ونظر ت اللجنة في البحث ، وتبيين لها أنه تناول مرضرع الكلمات المعربة الحديثة ، وعرض طائفة من الصيغ الاشتقاقية لبعض هذه الكلمات ، مقترحا اقرارها ، تيسير اللتعبير عن مدلولاتها الحضارية العصرية .

[–] عرضت اللجنة على المؤتمر الكلمات التي استساغتها مما قدمه البحث ، فوافق عليها 'لاكلمة «سفلت » فأحالها إلى خنة الكيمياء ، وكلمة « مكدم » من المكدام وهو تمهيد الطرق و « جرش » من الحراش وأصله الحراج أو الكراج ، وهو حظيرة السيارات ، فأحيلت كلتاهما إلى لجنة ألفاظ الحضارة .

- وهو الأَفعال الآتية :
- ١ بستر ، وهو مأَّخوذ من بستور ، صاحب الطريقة الخاصة في التعقيم ،
 - ٢ ... بلور من البلور ، وهو معرب قديما .
 - ٣ بلشف ، من البلشفية .
 - ٤ ــ تلفن ، من التليفون .
 - ه ـ فبرك ، من الغابريكة ، والمراد بالفعل صنع الشيء بالآلة ﴿
 - ٣ جبس من الجبس ، من مواد البناء ، وهو معرب قديماً .
 - ٧ كهرب من الكهربا ، وقد أقر المجمع تعريب الاسم .

ضبط ((منطقة)) (*)

المعشى المكسان أو الدائرة 💮 🖟

لا وردت الصورة الأولى لكلمة المنطقة - بكسر الميم وفتح الطاء - في معاجم العربية على الحزام ، أي اسم آلة من الانتطاق . ولم تنص المعاجم على الفعل الثلاثي من هذه المادة بهذا المعنى ، ثم استعمل بعض المتأخرين هذه الصورة في مقابلة الكلمة الأجنبية عمد على أساس أن هذه الكلمة الأجنبية قد عبرت في أصل استعمالها عن الحزام ، ثم نقلت في بعض المغات الأوربية للتعبير عن مكان محدود أي رقعة محدودة . وعلى هذا سوغوا استعمال هذه الصورة العربية المروية في المعاجم للتعبير أيضا عن المكان المحدد . وتم هذا عن طريق المجاز المرسل . وعليه فصورة منطقة مروية عن العرب بمعنى الحزام ، ويمكن استعمالها ، عن طريق المجاز في المكان المحدد بالمعنى الجغرافي .

أما الصورة الثانية: (مَنْطِقة) بينت الميم وكسر الطاء فيمكن أن تعد اسم مكان مشتقا من مادة الانتطاق. برغم أن الفعل الثلاثي من هذه المادة لم تنص عليه المعاجم، ولكن هذا الثلاثي غير المستعمل يسع أن نشتق منه اسم مكان كما وسع أن اشتق منه اسم آلة . مفترضين أنه من باب ضرب، وقرارات المجمع الخاصة باستكمال المادة اللغوية تبييح هذا ، وعلي هذا يكون اسم مكان الانتطاق هو منطق ، ثم لحقته التاء فجاءت منطقة بمعنى مكان الانتطاق. ثم تعمم دلالته ليطلق على كل مكان محدد بالمعنى الجغرافي. أما لحوق التاء فترى اللجنة جوازه على أساس ماجاء في كتاب «سيبويه» من أن العرب يلحقون التاء باسم المكان المشتق من مصدر الثلاثي. وروايته أمثلة متعددة لهذا. ولم يرد في كلام سيبويه أن لحوق التاء في مثل هذا لغة رديئة أو مغمورة ، بل يكاد يسوى اسم المكان مع التاء ومن دونها . وعلى أساس ما أحصاه فضيلة الدكتور الشيخ عبد الرحمن تاج من أمثلة اسم المكان المقرونة بالتاء وعدتها ستة وعشرون ومائة مثال. ولم تأخذ اللجنة برأى المتأخرين من النحاة من أن لحوق التاء لاسم المكان سماعى . ولهذا ترى اللجنة جواز استعمال منطقة بوصفها اسم من أن لحوق التاء لاسم المكان سماعى . ولهذا ترى اللجنة جواز استعمال منطقة بوصفها اسم

^(..) صدر القرار في ج ٦ مؤتمر د ٣٣ سنة ١٩٦٧

مكان من الثلاثى غير المستعمل الذى معناه انتطق ، مع افتراض أنه من باب ضرب ، للتعبير عن المكان المحدد أو الرقعة المحددة بوساطة المجاز المرسل أيضا كما كان الشأن في الصورة الأولى ، ويقوى صورة منطقة بفتح الميم وكسر الطاء أنها صيغة المم المكان وللعسيغ دلالآبا على معانيها . من كل ما تقدم ترى اللجنة جواز استعمال كل من الصورتين منطقة بكسرالم ومنطقة (بفتح المم) للتعبير عن المكان المحدد » .

- في الحلسة ٢٥ للمجلس في الدورة ٣٢ سنة ١٩٦٦ ورد في تعريف أحد المصطلحات العلبية كلمة «المنطقة» فدار حولها حديث.

وفي الجلسة ٢٦ ، وفي أثناء عرض الملاحظات على محضر الجلسة السابقة ، أثيرت المناقشة في الكلمة ، فقرر المجلس إحالتها إلى لجنة الأصول.

وكان مدار المناقشة في المنطقة بممنى الرقعة أو المكان أو الدائرة ، و هل تصلح لها الصيغة المثبتة بها في المعجمات ، والوارد بها السهاع ، وهي صيغة اسم المكان بفتح الميم وفتح الطاء ، أو الصواب أن تنطق على صيغة اسم المكان بفتح الميم وكسر الطاء . وفي محضر الجلسة السابقة ، دارت مناقشة لتصحيح ما أثبت في المحضر . وكذلك في محضر الجلسة السابقة .

وقد استتبع ذلك ملاحظات الدكتور محمد كامل حسين حول هذه الكلمة وغيرها ، في الجلسة نفسها ، وقد تضمنها بحثه الذي قدمه إلى المجلس بعد ذلك بعنوان : أخطاء اللغويهين .

- وفي أثناء عرض المرضوع على اللجنة أيد الأستاذ الشيخ محيى الدين عبد الحميد ما أبداء من رأى في الجلس ، هو أن الاستمال الحديث لكلمة المنطقة في معى أحد أجزاء الأرض كالمنطقة القطبية أو بمعنى الساحة المحدودة كالمنطقة التعليمية ونحو ذلك - يقتضى أن تنطق الكلمة على صيغة اسم المكان بفتح الميم وكسر الطاء ، وإذا كان المسموع منطقة على صيغة اسم الآلة فاننا نشتق اسم المكان مما اشتق منه العرب اسم الآلة واما استهال المنطقة بصيغة اسم الآلة للمدى الحديث على طريق الاستعارة فلا يراء صوابا ، لأن الصيغ لها دلالها فصيغة اسم الآلة لاتستعار للدلالة على اسم مكان ، والاستمارة في المشتقات لها قيودها وبناصة في إجراء الاستعارة التبعية ، وهي لا تجرى في الكلمة ، وإذا استعرنا منطقة للمعنى الحديث فعلينا أن ترجع إلى الانتظاق وتأخذ منه صيغة تلاثم المهي المراد ، وهو هنا المكان لا الآلة .

ــ وأبدى الأستاذ حامد عبد القادر رأيه . وهو أن المنطقة التى تسمى بها قطعة الأرض ، هى على التشبيه بالحزام ، والمقابل الأوربي لها يحمل هذا الممنى ، فهو اسم آلة يسمى به المكان على سبيل الحجاز المرسل بعلاقة الحجاورة أو علاقة الاشتقاق . وإبقاء الصيغة المسموعة أولى من إنشاء صيغة لم ترد في اللغة .

- وعرض الأستاذ الشيخ الدكتور عبد الرحمن تاج على اللجنة مذكرة رأى فيها تخريج المنطقة بفتح الميم وكسر الطاء على أنها اسم مكان من النطق ، فالبيئة أو المساحة التي يطلق عبها منطقة تحمل على أنهاذات نطق واحدأو رأى واحدأو لها حكو احد. وقد تضمنت مذكرته أمثلة أربت على المائة وردت فيها التاء لاحقة لاسم المكان .

وهي منشورة في كتاب : في أصول اللغة (الجزء الأول) ص ٢٠٦.

- وعرض الأستاذ محمد خلف الله أحمد مذكرة رأى فيها الاستمساك بالصيفة المسموعة عن الدرب ، وهى يكسر الميم وفتح الطاء ، على توسع بالمجاز في إطلاق معى الحزام على الرقعة أو المساحة أو الدائرة ، كنطقة الحليد ، والمنطقة التعليمية وغيرها ، وأن الكلمة استعمل المعمى الحديث منذ مطلع النهضة الحديثة ، وقد استعملها رفاعة الطهطاوى ترجمة المقابل الأجنبي Zone والمذكرة منشورة في كتاب : في أصول اللغة ج ١ ص ٢٢٠٠.

وفيها دار من المناقشة مسألتان تتصلان بالمنطقة بفتح الميم وكر الطاء.

الأولى : ضبط الطاء بالفتح أو بالكسر .

والأخرى : زيادة التاء فيها .

ـــ انظر قرار المجمع في لحوق التاء لاسم المكان في كتاب ": في أصول اللغة ج ١ .

(م ٨ ـ القرارات المجمعية في الألفاظ والأساليب)

ضبط كلمة ((متعف)) (، الله)

« كلمة متحف بضم الميم صحيحة من حيث القياس ومن حيث المعنى ، للدلالة على مستودع التحف ، والفعل أتحف ليس مقصوراً على معنى إعطاء تحفة ، بل يصح أن يكون معناه أيضا عرضها للاطلاع عليها ، وبناءً على قرار المجمع جواز الاشتقاق من أساء الأعيان وإقراره قواعد الاشتقاق من الجامد وما تراه اللجنة من التوسع في جواز الاشتقاق من اسم العين دون تقيد بالضرورة العلمية ، واستئناسا بأن وجود الثلاثي المزيد في الفعل يشعر بالمجرد منه تقرر اللجنة أنه يجوز أن يؤخذ من « تحفة » بمعنى شيء يقدم للإلطاف فعل ثلاثي من باب نصر . ومن مصدره يؤخذ اسم مان على وزن مفعل بفتح الميم والعين فتكون كلمة « متحف » بفتح الميم والحاء صحيحة في الاستعمال بالمعنى المتعارف الآن لمكان إيداع التحف أو عرضها » بفتح الميم والحاء صحيحة في الاستعمال بالمعنى المتعارف الآن لمكان إيداع التحف أو عرضها »

^(﴿) صدر القرار في ج ٨ مؤتمر د ٣٤ سنة ١٩٦٨

⁻ قدم الأستاذ الدكتور محمد كامل حسين عضو المجمع إلى المجلس بحثا له بعنوان « أعطاء اللغويين » وذلك بجلسة ٢ / ٥ / ١٩٦٦ ووزع البحث على الأعضاء بجلسة ١٦ / ٥ / ١٩٦٦ وقد احاله المجلس إلى لحنة الأصول ، ونشر نصه في الحزء الثاني والعشرين من الحبلة .

[—] وقد عرض الأستاذ الباحث لموقف اللغويين من أثر الذوق والاستمال في تطور اللغات ، ووضعهم المبني قبل المعنى والصيغة فوق الدلالة ، وبذلك تخلف التفكير اللغوى عن مسايرة التقدم الفكرى ، وتضمن البحث مناقشة في مدى الفصيح والأفصح والشاذ ، وفي غضون البحث ذكرت أمثلة من الألفاظ والأسائيب للتدليل والبيان ، وختم البحث بسرد ما سخليه كتب فقه اللغة من الكلمات في أحوال اللين وصوره وأطواره وما يطرأ عليه من تغيرات ، وأكثره مما لا وجود له في الواقع فالمعانى ، التي ذكرها اللغويون الكلمات من وضعهم ، وليست مما يجرى في الاستعال في رأى الأستاذ الباحث .

⁻ وبعد أن درست اللجنة البحث ، تبين لها أن الأستاذ الباحث قد أفاض في مسائل كلية ، وبسط آراءه فيها ، وأن هذه المسائل مجال رحيب لتداول الرأى ، وتنازع القول ، ولينت مما يمكن البت فيه بقرار حاسم ، وحكم فاصل . ولكن ما جاء في البحث من أمثلة الألفاظ والأساليب هو الذي يتسي اجالة النظر فيه ، والوصول إلى قرار .

وعلى هذا رأت اللجنة أن تدرس : ضبط كلمة متعف ، وتعليلضبط حدث فى تعبير «ما قدمو ماجدث)و تحقيقاستهال كلمة « التبرير» وتحقيق استعال « مقاعل » ككايد كلمة « التبرير» وتحقيق استعال « مقاعل » ككايد ومكاثله ، وتحقيق استعال كلمة « سواء » مع « أم» ومع « أو » بالهمرة وبغيرها وتحقيق استعال كلمة «الثقيم » تمغى التتويم أى بيان القيمة .

وقد ناقشت اللجنة فى هذه الألفاظ والأساليب وأصدرت فى كل منها قرارها ، بعد أن نظرت فيهاكتب الأستاذ الهاجث فى شأنها ، وفيها قدمه كل من الاستاذ الشيخ عطية الصوالحى والاستاذ عباس حسن من مذكرة مكتربة . والمذكرتان منشورتان فى كتاب : أصول اللغة ج ١ ص ٢٢٩ ، ص ٢٤٥ .

ضبط ((حدث)) (*)

فی تعبیر « ما قدم وما حَدُّث »

« من أفصح العربية ما ورد من عبارة (أُخذَى من الأَمر ما قدم وما حدث) أي ملكنى الهم قديمه وحديثه . وقد جاء فعل (حدث) في هذه العبارة مضموم الدال ، ونص اللغويون على أن الدال في حدث لم تضم إلا في هذا الموضع . وذلك لمكان قدم . ويعبر عن ذلك أحيانا بالازدواج وأحيانا بالاتباع . ومثله في فصح العربية كثير .

وقد تناول نقاد اللغة بالبحث ما ورد من أمثلة ذلك، وناقشوا ما قيل في تخريجها فقبلوا بعضا وأنكروه تخريج ضم الدال في فيا أنكروه تخريج ضم الدال في (حدث) من تلك العبارة المأثورة .

وأما القول بأن اللغويين أغفلوا المعنى فى تفسير هذه العبارة وأن هناك بابين لحدث ، باب فعل بضم الدال وهو من الحداثة ، وباب فعل بفتحها وهو من الحدوث . فذلك لا سند له فى نصوص اللغة ولا فى شواهد الاستعمال . وقد أثبت اللغويون فعل حدث من باب نصر ، وذكروا الصدره الحدوث والحداثة معا . ومعناه : وجود شيء كان معدوما ، أو نقيض القدم ، وكذلك ابتداء الأمر وطراءته . ومنعوا أن يستعمل فعل حدث بضم الدال إلا مقترنا بالفعل قدم كما سلف القول .

على أنه بتسنى تخريج استعمال (حدث) بضم الدال مستقلا . باعتبار أنه من باب تحويل الفعل إلى فعل بضم العين لإفادة المدح أو الذم أو المبالغة مع إشرابه معنى التعجب ، ويقصد به الإلحاق بالغرائز . كما يقال : علم الرجل أى صار العلم ملازما له كأنه سجية فيه . وقد أجاز النحاة في كل فعل صالح للتعجب منه استعماله على فعل بضم العين ، بالأصالة أو التحويل ، إذا أريد التعجب مدحا أو ذما أو مبالغة » .

^(﴾) صدر القرار في ج ٨ مؤتمر د ٣٤ سنة ١٩٦٨.

ـــ انظر هامش قوار خسبط كلمة «متحف ».

كلمة ((التبرير)) (🚜)

« فى المعجم : بَرَّحَجُه : قُبل ، وتضعيفه برره : جعله مقبولا ، ومن ثم ترى اللجنة إجازة ما شاع من استعمال التبرير فى معنى التسويغ ، استنادا إلى قرار المجمع فى قياسية تضعيف الفعل للتكثير والمبالغة » .

⁽ ﷺ) صدر القرار قیج ۸ مؤتمر ۴۲سنة۱۹٦۸ – انظر هامش قرار ضبط کلمة «متحف».

استعمال ((تقدم الى فلان بكذا)) (%) اى قدمه اليه او طلبه او التمسه

« ترى اللجنة أن أصل معنى (تقدم إليه) دنا منه واقترب ، وقد استعمل فى معان منها قولهم : تقدم فلان إلى فلان بكذا ، وهما متساويان ، أو المتقدم أدنى ، ويكون المعنى طلب منه أو التمس ، ومنها قولهم : تقدم إلى فلان بكذا أيضا والمتقدم أعلى منزلة ، ومعناه حينئذ : أمره به ، وهذا كما تفرق فى صيغة الأمر بين الأمر والدعاء والالتماس ، بالنظر إلى حال المتكلم مع المخاطب ، والتعبير على هذا صحيح فى المعنيين » .

(*) صدر القرار فی ج ۸ مؤتمر د ۳۶ سنة ۱۹۹۸

[–] انظر هامش قرار ضبط كلمة «متحف».

استعمال ((مفاعل)) (پهر) بقلب الياء همزة كمكايد ومكائد

« ترى اللجنة جواز إلحاق الله الأصلى في صيغة مفاعل بالمد الزائد في صيغة فعائل . وعلى هذا يجوز في عين مفاعل قلبها همزة . سواء أكان أصلها واوا أم ياء فيقال مكايد ومكائد . ومغاور ومغائر » .

والمراوية والمراوية والمراوية والمراوية والمراوية والمراوية والمراوية والمراوية والمراوية والمراوية

(*) صدر القرار فی ج ۸ مؤتمر د ۳۴ سنة ۱۹۹۸. – انظر هامش قرار ضبط کلمة «متحف».

استعمال ((سواء)) (علم) مع ((ام)) ومغ ((او)) بالهمزة وبغيرها

« يجوز استعمال (أم) مع الهمزة وبغيرها . وفاقا لما قرره جمهرة النحاة . واستعمال (أو) مع الهمزة وبغيرها كذلك . على نحو التعبيرات الآتية :

المسواء على أحضرت أم غبت - سواء على حضرت أم غبت - سواء على أحضرت أو غبت - سواء على حضرت أو غبت - سواء على حضرت أو غبت

والأَكثر في الفصيح استعمال الهمزة وأَم في أسلوب (سواء). »

(*) صادر القرار فی ج ۸ مؤتمر د ۳۶ سنة ۱۹۹۸.

ر ﷺ) طار هامش قرار ضبط كلمة «متحف».

⁻ اضاف المؤتمر إلى ما عرضته اللجنة ، هذه الجملة : «وَالْأَكَبْرُ فِي القصيح استعال الهمزة وأم في أسلوب - سراه».

استعمال ((التقييم)) (الله) المنتعمال ((التقييم)

« الياء في كلمة (قيمة) أصلها واو ساكنة مكسور ما قبلها ، وكذلك كلمة (ديمة)من الدوام ، وعيد من العود . والأصل في الاشتقاق من أمثال هذه الألفاظ أن ينظر إلى أصل المحرف ، كما قال العرب في بعض الاستعمالات دومت السماء ، إلا أن العرب ربما قطعوا النظر عن أصل حرف العلة ، ونظروا إلى حالته الراهنة ، كما قالوا ديمت السهاء في بعض الاستعمالات ، وكما قالوا : عيد الناس إذا شهدوا العيد ، ولم يقولوا في هذه الكلمة : عود الناس ، تحاشياً عن توهم أنها من العادة . وعلى ذلك يجوز أن يقال : قَيمَّ الشيء تقييما الناس ، تحاشياً عن توهم أنها من العادة . وعلى ذلك يجوز أن يقال : قَيمَّ الشيء تقييما بعني حدد قيمته للتفرقة بينه وبين قوّم الشيء بمعنى عدله ، وقد جاءت المعاقبة بين الواو والياء المثددتين للتختيف في أمثاة من كلام العرب يستأنس بها في قبول ذلك » .

^{﴿ ﴿)} صدر القرار في ج ٨ مؤتمر د ٢٤ سنة ١٩٦٨

[–] انظر هامش قرار ضبط كلمة «متحف».

⁻ و انظر بحث الاستاذ أحمد حسن الزيات المقدم إلى المجلس فى د ٢٧ سنة ١٩٦١ بعنوان «كالمات للمعجم الوسيط » .

[–] وانظر بحث الأستاذ عبد الله كنون المقدم إلى المؤتمر في د ٣٢ سنة ١٩٦٦ بعنوان ﴿ الفنداقُ وَأَلْفَاظَ أخرى ﴾ .

جواز قول الكتاب ((فعلت كذا رغما عنه)) (*)

« يستعمل الكتاب هذا التعبير : (فعلت كذا رغم كذا] أو (رغماً عن كذا) . والمسموع الفصيح في مثل هذا : (فعلت كذا على الرغم من كذا) ، أو (برغم كذا) ويمكن أن يعلل استعمال (فعلت كذا رغم كذا) أو (رغما عن كذا) بأن (رغم) هنا حال مصدر بمعنى اسم الفاعل ، أو منصوب على نزع الخافض . كذلك يمكن تعليل استعمال (عن) مكان (من) بأن الأولى تنوب مناب الأخرى ، فإن (عن) توافق (من)وترادفها الموتكون بمعناها كما صرح بذلك النحاة » .

^(*) صدر بالحلسة التاسعة من مؤتمر الدورة الحامسة والثلاثين ، وفيها يلي اليان الحاص بالموضوع :

١ - تناولت المسألة الثانية من بحث الأستاذ عبد الحميد حسن الممنون «مسائل خوية ولغوية تتطلب النظر» - وهو من بحوث مقتمر الدورة الرابعة والثلاثين - قول الكتاب: فعلت كذا رغما عنه ، وتخطئة النقاد لهم ، وإلزامهم أن (يقولوا (فعلت كذا بالرغم منه ، أو على الرغم منه ، بحجة أن حذف حرف الحر ليس قياسا ، على حين أنه يمكن تصويب قول الكتاب على أساس الحذف ، لو رود أمثلة كثيرة منه ، أو على أساس أن « رغم » مفعول مطلق .

٢ - درست لجنة الأصول الموضوع وانتهت إلى القرار المدون بالصدر .

٣ - وقد كتب الأستاذ عباس حدن مذكرة عنوانها «حول تعبير رغما عن كذا «عن » في معنى « من » (الألفاظ والأساليب ح ١ / ص ٢٤

جواز قول الكتاب: ((حدث هذا أثناء كذا)) (علا)

« جرى الكتاب على استعمال (حدث هذا أثناء كذا) بحذف حرف الجر ، ولابأس بذلك : إما بنصب (أثناء) على الظرفية باعتبار أن أثناء ليست مكانا مختصا ، بل مبهما ، وإِما بالاستناد إلى ورود قولهم (أَنْفَذت كذا ثِنْيَ كتابي) في نسخة من الصحاح واللسان وغيرهما بنصب ثني على الظرفية المكانية ساعا ، وثني مفرد أثناء فيقاش على نصبه نصب جمعه ، ويقوى ذلك وروده في نصوص تدل على استعماله في القديم ».

^(*) صدر بالجلسة التاسعة من مؤتمر الدورة الخامسة والثلاثين ، وفيها يلي البيان الحاص بالموضوع .

۱ – تضمنت المسألة الثالثة من بحث الأستاذ عبد الحميد حسن ، المعنون « مسائل نحوية ولغوية تتطلب النظر » – وهو من بحوث مؤتمر الدورة الرابعة والثلاثين – قول الكتاب « حضر أثناء المحاضرة » وتخطئة النقاد لهم لأنهم لم يذكروا حرف الحر «فى» قبل «أثناء» وعند هؤلاء النقاد أنه لا يُصبح نصب «أثناء» على الظرفية المكانية .

٢ – وقد عقب الأستاذ عباس حسن عند نظر البحث في المؤتمر بأن الأستاذ أحمد العوامري عضو المجمع تناول في بحوثه في الحجلة هذا التعبير (في الحزء الثماني) . وأثبت نصا من المعجمات جاء فيه « ثني » منصوبة على الظرفية ، وهي مفرد أثناء وزاد الأستاذ عبـ س حــن أن « أثناء » مسموعة جمعا بالنصب على الظرفية في قول الشاعر الحاهلي ، يهجو عمرو بن ماجد: ينام عن التقوى ويوقظه الخنا فيخبط أثناء الغالام فسول

إلى نصوص أخرى فى ذخيرة اين بسام – المجلد الأول – القسم الرابع ص ٩٨ و ص ١١٤ .

٣ – درست لجنة الأصول الموضوع ، وانتهت إلى قرارها فيه .

··· • • • · ·

جواز قول الكتاب: ((هل هذا الأمر يعجبك؟)) (*)

« يجرى على أقلام الكتاب مثل هذا التعبير : (هل الكذوب يصدق ؟) بدخول هل على اسم مخبر عنه بجملة فعليه ، وجمهور النجاة على أن ذلك جائز فى ضرورة الشعر ، على أنه جاء فى الهمع -- ج ٢ ص ٧٧ -- تجويز الكسائي دخول (هل) على الاسم الذي يليه فعل فى الاختيار ، ولا مانع بهذا من إجازة ذلك التعبير » .

⁽ ه) صدر بالجلسة التاسعة من مؤتمر الدورة الخامسة والثلاثين ، وفيها يلى البيان الخاص بالموضوع :

^{1 -} كانت المسألة الخامسة من بحث الأستاذ عبد الحميد حسن المقدم إلى المؤتمر فى الدورة الرابعة والثلاثين ، وعنوانه «مسائل نحوية ولغوية تتطلب النظر »قول الكتاب : هل هذا الأمر يعجبك ؟ بتقديم الاسم على المفعل ، فقد منع النقدد ذلك بحجة أن «هل » لا دخل على اسم بعده فعل ى الاختيار ، وفي تعليل النحاة المالك تكلف وصناعة وعلم المعانى يفيد تقديم المسند إليه للاهتام ، فلا داعى لحظر التعبير.

ـ نظرت لجنة الأصول في الموضوع ؛ وانتبت إلى قرارها فيه .

دخول ((قد)) على المضارع المنفى بـ ((لا)) (*)

« ترى اللجنة أنه لا مانع من دخول « قد » على المضارع المنفى بـ « لا » ، وعلى هذا يصح قولهم : « قد لا يكون كذا » .

^(*) صدر بالجلسة العاشرة من مؤتمر الدورة السابعة والثلاثين ، وبالجلسة الثالثة والعشرين من جلسات المجلس (نى الدورة نفسها) ، وفعا يلى البيان الخاص بالموضوع :

ف الجنر، الأول من مجلة المجمع كتب الأستاذ أحمد العوامرى بحثاً عرض فيه – من بين ما عرض – لقول بعض الكتاب« قد يكون وقد لا يكون »، و انتهى إلى تخطئة ذلك ، و الاستعاضة عنه بـ « ربمـا » لا يكون .

⁻ وجاء الأستاذ الشيخ عطية الصوالحي فكتب في الجزء الثامن عشر من الحجلة بحثاً تحت عنوان : (إنصاف ورد إلى صواب) وافق فيه الأستاذ العوامري على التخطئة وخالفه في التصويب ، فلم يرتض (ربما لا يكون) .

⁻ ثم قدم الأستاذ عباسحسن إلى لجنة الأصول بحثًا له فى التعبير ، وانتهى فى بحثه إلى إجازته بناء على أمثله جاءت به.

⁻ثم عاد الأستاذ الشيخ الصوالحي فقدم إلى اللجنة دراسة (قد)وما تدخل عليه ، وانتهى إلى القطع بخطأ قولهم : (قد لا يكون) واقتراح بدلا منه (قل أن يكون).

⁻⁻ و قدم فی هذا :

١ – بحث الأساذ العوامري (منشور في مجلة المجمع – الجزء الأولى).

٢ – رد الأستاذ الصوالحي (منشور في مجلة المجمع – الجزء الثامن عشر).

٣ - مذكرة الأستاذ عباس حسن ، وعنوانها : «تصويب » : قد لا يكون الأمر عسيراً » الألفاظ و الأساليب ج١ ص ٢

٤ - مذكرة الأستاذ الشيخ عطية الصوالحي ، وعنوانها : «عود إلى الحديث في قد الحرفية » الألفاظ والأساليب ج١ - ص٤

استعمال ((خاصة)) و ((خصوصا)) (*)

درست اللجنة كلمتي (خاصة ، وخصوصاً) ، واستخلصت ما يأني :

نص بعض اللغويين على أن « خاصة » اسم مصدر ، أو مصدر جاء على فاعله كالعافية ، وأن « خصوصاً » مصدر . ولهما في الاستعمال صور ، منها :

١ – أُحبِّ الفاكهة وبخاصة العنب ، وفي هذا ونحوه يرفع ما بعدها على أَنه مبتدأ مؤخر.

٢ ــ أُحب الفاكهة وخاصة العنب ، وفي مثل هذا تنصب «خاصة » على أنها مصدر قام مقام الفعل ، وما بعدها مفعول به .

٣ ـ أحبّ الفاكهة خاصة العنب (دون الواو) ونحو هذا تنصب فيه « خاصة » على أنها حال ، وما بعدها مفعول به .

إحب الفاكهة وخصوصاً العنب: وفي هذا ومثله تنصب « خصوصاً » على أنها مصدر قائم مقام الفعل ، وما بعدها مفعول به ».

^(*) صدر بالحلسة العاشرة من مؤتمر الدورة السابعة والثلاثين ، وكان قد عرض الموضوع بالحلسة الثالثة والعشرين من جلسات المجلس في الدورة نفسها.

وفيما يلى البيان الخاص بالمرضوع :

⁻ ناقشت لحنة الأصول استمال (خاصة ، وخصوصاً) في تعبير الكتاب ، وبعد المناقشة انتهت إلى القرار التالى (خاصة) مصدر جاء على فاعلة ، أو اسم مصدر ، (وخصوصاً) مصدر ، ولمها في الاستمال الصور الآتية :

١ – في مثل : أحب الفاكهة وبخاصة العنب يكون ما بعدها مرفوعاً على أنه مبتدأ مؤخر .

٢ - في مثل : أحب الفاكهة و خاصة العنب - بالواو أو دونها - تنصب به خاصة » على أنها مصدر نائب عن فعل الأمر وما بعدها مفعول به .

٣ - في مثل : أحب الفاكهة وخصوصاً العنب - بالواو أو دونها - يكون توجيه خصوصاً وما بعدها كتوجيه خاصة وما بعدها ».

ولما عرض قرار اللجنة على المجلس ، وافق على بقاء القرارات كا عرضت ، على أن تعد مذكرة في تأصيل ذلك بعد فأهادت اللجنة النظر في الموضوع ، وعرضت قراراها الأخير على المؤتمر فوافق عليه بتعديل يسير .

جواز استعمال ((انعدم الشيء)) (3)

« استعمل المتكلمون والفقهاء كلمة (انعدم) . وقد تناقش اللغويون في ذلك. فخطَّأَه فريق ، واستضعفه آخر . وعدّه ثالث غير جيد .

فمن الأول قول صاحب التاج (مادة عدم) :

« وقول المتكلمين : وجد الشيء فانعدم ، من لحن العامة . ووجهوه بأن (انفعل) مطاوع (فعل) . وقد جاء مطاوع أفعل كأسقفته فانسقف . وأزعجته فانزعج ، قليلا . ويخص بالعلاج والتأثير . . . » .

ثم قال نقلا عن المفصل للزمخشري : «ولا يقع (أى انفعل) حيث لا علاج ولاتأثير ، ولذا كان قولهم ؟ (انعدم) خطأ » أه .

ومن الثانى قول ابن يعيش فى شرح المفصل (٧ : ١٦٠) :

« واعلم أَنه لا يستعمل (انفعل) إلا حيث يكون علاج وعمل فلذلك استضعف (انعدم الشيءُ) .

ومن الثالث قول الجاربردي في شرح "الثمافية (ص ٥٠) ::

« قوله : ويختص أى انفعل - بالعلاج . يعنى خصّوا هذا البنا المعانى الواضعة للحس دون المختصة بالعلم ، كناً نهم لما خصوه بالمطاوعة التزموا أن يكون جايا واضعا، فلا يقال علمته فانعلم .

وقال (أَى ابن الحاجب): «انعدم ليس بعبيد " اه.

وترى اللجنة ... مع أنه ليس فيا تقدم نص صريح على صحة كلمة «انعدم » ... أنه يمكن إجازتها ، نظرا لاستعمالها منذ قرون مضت ، وللحاجة إليها كثيرا في المجالات العلمية ».

^(*) صدر بالحلسة العاشرة من مؤتمر الدورة السابعة والثلاثين ، وبالحلسة الثالثة والعشرين من جلسات مجلس الدورة تفسها ، وفيها يلي البيان الحاص بالموضوع :

[.] ١ - فى الجلسة الثانية والثلاثين من الدورة (٣٦)، دارت فى مجلس المجمع مناقشة حول استعال كلمة (انعدم)، وقدم الأستاذ الشيخ عطية الصوالحي مذكرة فى ذلك إلى المجلس يحتج فيها الصحة هذا الاستعال، وقد أحال المجلس هذه المذكرة إلى لجنة الأصول، وقد ناقشت المسألة، وانتبت إلى قرارها المدون بالصدر.

٢ -- طلب الأستاذ عباس حسن تسجيل محالفته في ذلك ، ومعارضته لصحة استعمال (انعدم الشي.) .

٣ - سمل الدكتور طه جسين معارضته للقرار حين عرض على المؤتمر ي

^{﴾ –} وقدمت في هذا : مذكرة في الموضوع للائستاذ الشيخ عطية الضوالحي تتمة.له ،الألفاظ و الأساليب ج١ ض ١٣٠٥

رئیسی (🚜)

« يستعمل بعض الكتاب : العضو الرئيسيّ .أو الشخصيات الرئيسيّة . وينكر ذلك كثيرون.وترى اللجنة تسويغ هذا الاستعال بشرط أن يكون المنسوب إليه أمرًا من شأنه أن يندر ج تحته أفراد متعددة ».

^(🛪) صدر بالجلسة العاشرة من مؤتمر الدورة الثامنة والثلاثين ، وبالجلسة الثانية والعشرين من جلسات الخباس في الدورة انسها ، وفيها يلي البيان الحاص بالموضوع :

١ – في اجتماع المجس المجمع بشاريخ ١٦ من ديسمبر ١٩٦٨ – وفي أثناء نظر مصطلحات المعجم الجغيرا في - دارت مناقشة -صيرة حول لفظ رئيسي : هل يجوز استعاله بالياء المشددة ؟ وقد أحيل اللفظ في هذه الجلسة على لجنة الأصول .

٠ ٢ – أخذت لجنة الأصول في دراسة الموضوع فقدم الأستاذ محمد شرقي أمين خبير اللجنة مذكرة صحح فيها الاستعال و أياء بعديد من الأمثلة التي تشبه الرئيسي في أنها و ردت بياء مشدده يتأدى المعني في كل منها بدونها .

ووجه الأسلوب بأن ياء النسب فيه للتشبيه ، أو أن النسبة فيه من باب نسبة الشيُّ إلى نفسه ، أو من ورود الياء زائدة ب للمبالغة ، أو التوكيد .

٣ – ولم يوافق الأستاذ عباس حسن على إطلان الأجازة فكنب مذكرة ناقش فيها بعض الأمثلة التي تضمنتها مذكرة الأستاذ شوق أمين ، ورأى أن هذه الأمثلة لا تشبه لفظ (رئيسي) حتى يمكن القياس عليها ثم انتهى إلى أن « كلمة رئيسي – فى غير الأساليب المعروضة ونظائرها –صحيحة فصيحة بشرط أن يراد سنها النسب على الوجه الصحيح المحدد وبالشروط والطرائق التي وضعوها له ، والتي لا تنطبق على ما سبق .

٤ – ثم كتب الأستاذ محمد خلف الله أحمد بحثاً في الموضوع ، أورد فيه عدداً من الشواهد والأدلة انتهى بعدها إلى أن الاستمال صحيح ﴿ وأن الوصف برئيس غير الوصف برئيسي منسوباً ، وأن النسب فيه على بابه ، وأن هناك أشباها كثيرة له في صبغ النسب ، وأن هذا الاتساع في النسب إلى رئيس ، يضيف دلا لة جديدة إلى مدلول رئيسي » .

ه - تناقشت اللجنة في هذا كله ثم انتهت إلى القرار المدون بالصدر .

[.] ١ – بحث الأستاذ محمد شوقى أمين : القول في رئيسي . (الألفاظ والأساليب ج ١ – ص ١٧)

٢ – بحث الأستاذ عباس حسن : بحث لغوى في إستعال صيغتني : رئيس ، ورئيسي (الألفاظ والأساليب ج١ حص٢٢)

٣ – بحث الأستاذ محمد خلف الله أحمد : حول رئيس ورئيسي (الأنفاظ ، الأسالب ج١٠ - ص ٢٠٠) .

((أنجب)) بمعنى ((ولد)) (١٤٠٠)

« يخطِّيءُ بعض الباحثين استعمال « أَنْجب » متعديا بنفسه بمعنى « ولد » . وتري اللجنة جواز ذلك لما يأتى :

١ - وروده في الشعر العربي في قول حفص الاموى :

أنجبه السوابق الكرام من منجبات مالهن ذام

٢ - ورد فى اللغة نجب (بضم الجيم) أى اتصف بالكرم والحسب، فإذا قلنا: أنجب
 الرجل بإدخال الهمزة على هذا الفعل صار متعديا . وكان معناه : ولد ولدا حسيبا كريما .

ولا مانع بعد ذلك من أن يكون المراد : ولد ولدًا مطاقاً ، من باب تعميم الخاص » .

^(*) صدر بالحلسة العاشرة من مؤتمر الدورة الثامنة والثلاثين ، وفي الحلسة الثانية والعشرين من جلسات المجلس في الدورة نفسها ، وفيها يلي البيان الحاص بالموضوع :

١ -- قدم الأستاذ محمد بهجة الأرى إلى مؤتمر الدورة السابعة وااثلا ثين بحثًا بعنوان : كيف تستدرك الفصاح فى المجمعات الحديثة ، وعرض فيه لثلاث كلمات يرى أنه قد شاع استمالها على غير وجه الصواب فيها وكانت (أنجب) هى أول هذه الكلمات .

وعند الأستاذ الأثرى أن «أنجب » – في اللغة – فعل لازم ومعناه ولد له أو لا د نجباء .

أما استماله متعديا بمعنى ولد فهذا ما تأباه اللغة الفصيحة ، لأن فيها غيره : ولده ، ونجله ، ونسله ، ولأن الشواهد القليلة التي ورد فيها متعدياً لا تسلم من التجريح ، ولا تثبت أمام التمحيص .

٢ - عرضت لحنة الأصول لحذا الرأى وناقشته ورد الأستاذ عباس حسن بأن الفعل - بهذا المعنى - صحيح فصيح يؤيده السماع والقياس .

⁽¹⁾ أما السباع فقد ورد فى شعر من يحتج به ولا يدفع شاهد من هذه الشواهد بورود رواية أخرى خالية من هذا الفعل المتمدى بنفسه ، إذ من المقرر أن رواية لا تدفع رواية إلا بتجريح فى السند ، فاذا خلت الروايتان من التجريح فلا ترجيح لإحداهما على الأخرى .

كذلك لا يقدح في إحداهما أن تشتمل – في وصف ما عرضت له – على عدد مبالغ فيه ، لا يكاد يسايره الواتع ، فان هذه المبالغة متبولة نقلا وواقعاً ، لما هو معروف لغوياً « أن العدد لا مفهوم له إلا بقرينة خارجة عن لفظه » .

⁽ب) وأما القياس فلا'ن (نجب) – بضم الجيم – ثلاثى لا زم ، وكل ثلاثى لا زم يصح تعديته بالهمزة .

٣ - وفى أثناء عرض الموضوع ، قال الأستاذ محمد شوقى أمين إن المشكلة ليست فى التمدية أو اللزوم ، وإنما هى
 ف نقل الممنى من خصوص النجابة إلى عموم الولادة وهذا هو ما يحتاج إلى إجازة من اللجنة .

((الهروب)) مصدرا لـ ((هرب)) (*)

« يذهب بعض الدارسين إلى تخطئة استعمال (الهروب) مصدرا لـ (هرب) . على أساس أن هذا المصدر ليس من بين المصادر التي أثبتتها كتب اللغة لهذا الفعل .

وترى اللجنة ـ استنادا إلى النص على الهروب فى أفعال ابن القطاع .وإلى إثبات صاحب المصباح له ـ أن استعمال (الهروب) مصدرا لـ (هرب) صحيح لاحرج فيه » .

(م٩ - القرارات المجمعية في الألفاظ والأساليب)

^(*) صدر بالحلسة العاشرة من موتم الدورة الثامنة والثلاثين ، وبالحلسة الثانية والعشرين من جلسات المجلس في الدورة نفسها ، وفيها يلي البيان الحاص بالموضوع :

١ - في بحث الأستاذ محمد بهجة الأثرى الذي قدمه إلى مؤتمر الدورة السابعة والثلاثين كان الفعل (هر ب) و مصادر د هو ثانى الألفاظ الثلاثة التي عرض لها في البحث بالنقد والتحيص.

ويرى الأستاذ الأثرَى أن اللغة لم تثبت للفعل (هرب) من المصادر إلا الهرب والمهرب ، وكذلك الهربان ، ولكنه قليل بل غريب ، أما الهروب فلم يثبته إلا ابن القطاع فى (الأفعال) دون أن يوثقه بشاهد.

٢ -- درست اللجنة هذا وراجعت ما أثبتته معجات اللغة من مصادر هذا الفعل ، فوجدت في المصباح نصرًا على الهروب في قوله : « هرب يهرب هربا وهروباً : فر. . . » .

٣ - يضاف إلى ذلك أن المفعول مصدر مقيس لفعل الثلاثي اللازم.

الصمود بمعنى الثبات (3)

« يخطِّيءُ بعض الباحثين استعمال الصَّمود بمعنى الثبات مصدرا لصمد بمعنى ثبت ، بناء على ، أَن (صمد) مصدره الصمد ، ومعناه القصد ، أَو الصلابة .

وقد درست اللجنة ذلك ، وراجعت مافى القاموس والمقاييس وأيضاما ذكره ابن الأثير ، فوقفت على أن معنى الثبات غير بعيد من الصلابة التي هي أحد أصلى الصمد . كما أن الصمود ليس من الخطأ جعله مصدرا لصمد ، لما ذكره ابن القطاع ، ولأن الفُعُولَ مصدر قياسي لفَعَلَ اللازم المفتوح العين في بعض دلالاته » .

^(*) صدر بالحلسة العاشرة من مؤتمر الدورة الثامنة والثلاثين ، وبالحلسة "ثانية والعشرين من جلسات المجلس في الدورة نفسها ، وفيما يلي البيان الحاص بالموضوع :

۱ — في بعض جلسات مجلس المحمع ومؤتمره دارت مناقشات عابرة حول «صمد» ومعانيه ومصادره ، وكلها قد اتجه إلى رفض استعاله بالمعني الشائع ، واستبدال ألفاظ أخرى به ، كالصمود والثبات .

٢ - كذلك كان الفعل « صمد » ومعناه ومصادره هو أحد الكلمات التي بحثها الأستاذ محمد بهجة الأثرى في بحثه الذي قدمه إلى مو تمر الدورة السابعة والثلاثين بعنوان « كهف تستدرك الفصاح في المعجات الحديثة » وخلاصة رأيه بيه أن الثبات بعيد من معناه ، وأن الصدود ليس من مصادره ، وإنما معناه يدور بين أصلين :

القصد والصلابة ، ومصدره الصمد وحده أما الصمود فلا تعرفه كتب اللغة ، ولعله تحريف السمود .

٣ - درست لحنة الأصول هذا الكلام ، واستمعت إلى ما نقله الاستاذ محمد خلف الله أحمد عن القاموس والمقاييس وأيضاً ما نقله الاستاذ عباس حسن عن ابن الا ثير ، فرأت أن معى الثبات غير بعيد من الصلابة التي هي أحد أصلى الصمد أما الصمود فليس من الحطأ جمله مصارا لصمد لأن «الفعول » مصدر قياسي لفعل اللارم المفتوح العين في بعض دلا لا ته .
هذا إلى إثبات ابن القطاع له .

ويعد مناقشة انتهت اللجنة إلى قرارها المدون بالصدر .

ذكر ((ذا)) بعد ((كم)) (*)

« يذهب بعض الباحثين إلى تَخْطِئة وقوع (ذا) بعد « كم » فى نحو : « كم ذا نَصَحْتُكُ » . وترى اللجنة أنه تعبير صحيح ، يُوجَّه على أن «ذا » زائدة فيه ، استنادًا إلى ماجاء فى اللسان عن ابن الأعرابي من أن العرب تصل كلامها بذى وذا ،فتكون حشوا لايُعتَدُّ به » .

(*) صدر بالجلسة العاشرة من مؤتمر الدورة الثامنة والثلاثين ، وبالجاسة الثانية والعشرين من جاسات المجلس في الدورة نفعها ، وفيها يلي الهيان الحاص بالموضوع :

ا - في اجتماع للجنة الأصول بتاريخ ٢٤ من أبربل ١٩٥٨ م قدم الاستاذ الثبيخ تحمد على النجار – رحمه الله – يخفا حرض فيه لقول الكتاب (كم ذا نصحتك) و بعد أن ناقش الشواحد التي ورد فيها هذا الاساوب انتهي إلى أنه خطأ سرى إلى المولدين من التأليف بين «ماذا» «وكم ذا» وظلهم أنهما سواء وليسا سواء، وأن أي توجيه يمكن أن يوجه به ، فهو مدفوع لا يؤيده سماع ولا يستقيم على قياس .

٧ - وفى اجتماعات لجنة الأصول فى الدورة الشامنة والثلاثين كتب الأستاذ محمد شوقى أمين مذكرة بعنوان : تحرير القول فى عبارات ثلاث وكانت ثالثنها : أسلوب «كم ذا» وقد عرض لكلام المرحوم الأستاذ الشيخ محمد على النجار ثم انتهى إلى أنه يمكن تسويغ استمال «كم ذا» ووجه ذلك بأنه على زيادة « ذا » ، قياساً على زيادتها فى (ما) و (من) . أو على تقدير مضاف محذوف ، أى : كم مثل ذا .

٣ -- درست اللجنة هذا كله واستمعت إلى نص نقله الأستاذ محمد شوقى أمين عن ابن الأعراب : أن العرب تصل
 كلامها بذا وذى وتكون حشواً لا يعتد به ، (أى تزيد) .

وبعد المناقشة انتهت إلى القرار التالى :

« يذ هب بعض الباحثين إلى تخطئة وقوع (ذا) بعد (كم) فى نحو : كم ذا نصحتك ؟

و ترى اللجنة أنه تعبير صحيح ، يوجه على أن (ذا) زائده فيه ، استنادا إلى ما جاء فى اللسان عن ابن الأعرابي من أن العرب تعمل كلامها بذى وذا وذو ، فتكرن حشواً لا يتد به ، وذلك فى مادة « جرم » عند تعليل قول العرب : « لإذا جرم » أو على أن (ذا) منادى محذوف الحرف ، أو مفعول به مقدم إذا صلح المثال لشي. من ذلك .

﴾ ــ وافق المجلس على قرار اللجنة ، ثم رأى المؤتمر تعديله .

ه – وقدم فی هذا :

٣ -- بحث المرحوم الأستاذ الشيخ محمد على النجار :

«كم ذا نصحتك» (الألفاظ والأساليب ج ١ - ص ٣٩)

٧ -- مذكرة الأستاذ محمد شوقي أمين :

جواز قول الكتاب: ((جاءوا واحدًا واحدًا)) (*)

« يخطى أه فريق من النقاد قول بعض الكتاب :جامُوا واحدا واحدا ، على أساس أن السواب في مثله :جامُوا أحاد أو موحد. وقد درست اللجنة هذا فرأت أن أحاد وموحد معدول بهما عن : واحدا واحدا .وهذا العدول لايمنع من الأصل ، لأن استعمال المعدول والمعدول عنه جائز كما في عامر وعمر .

ولهذا تقرر اللجنة أن التعبير وما يشبهه صحيح ».

^(») صار بالحلسة التماسعة من مؤتمر الدورة التماسعة والثلاثين ، وبالحلسة السادسة والعثمرين من جلسات المجلس في الدورة نفسها ، وفيها يلي البيان الخاص بالموضوع :

⁻ قدم الأستاذ عبد الحميد حسن إلى مؤتمر الدورة الحامسة والثلاثين بحثا له عنوانه « جولة فى كتاب درة الغواص » للحريرى . وكان من المسائل التى أثارها فى بحثه تخطئة « الحريرى » لقول الكتاب : قدم الحجاج واحد واحدا ، وأثنين ، وثلاثة ثلاثة ، وأربعة أربعة ، وتصويبه ذلك بأن يقال : جاءوا أحاد وثناء وثلاث ورباع . وأو جاءوا موحد ومنى ومثلث ومربع .

ـ وقد أوضح الأستاذ عبد الحميد حسن في بحثه أنه لا النع من استمال عبارات يستعملها العرب بأسلوب آخر ، ما دامت هذه العبارات بغير هذا الأسلوب لا تجافى تهج اللغة ، وأشار إلى أن النحاة يمثلون لحجىء الحال جامدة بقولهم : ادخلوا رجلا رجلا .

_ وعرض الأستاذ عبد الحميد حسن في محثه لرأى الأستاذ الشيخ محمد على النجار ، وهو أن العرب يأتون بلفظ والحد بدلا من العدد المكرر ، ولهذا يستهجن الأسلوب الذي يرد فيه مثل : دخل الطلبة المدرسة اثنين اثنين ، حتى يثنيه عن رأيه وجه صحيح .

ـــ وقد نشر بحث الأستاذ عبد الحميد حسن فى مجموعة البحوث والمحاضرات للدورة الحامسة والنلاثيز. بعنوان (جولة نى كتاب درة الغواص) .

_ نظرت لحنة الأصول في الموضوع وانتهت إلى قرارها فيه .

جواز قول الكتاب: ﴿ هُبُ أَنَّى فَعَلَتَ كُذَا ﴾ ﴿ *)

« يخطِّىءُ بعض العلماء إيراد (أَنَّ) ومعموليها بعد (هب) في نحو: (هب أَنَّ فعلت علاما) ، ويقولون: إن الصواب في مثله: (هبني فعلت) و (هبه فعل) بوصل الفعل بالضمير ..

ترى اللجنة أن التعبير بهذه الصورة صحيح ، لما يأتى :

۱ - لما نقله (الشهاب الخفاجي) عن (ابن بري) من أَنه غير ممتنع إذا جعل (هب) معنى (احسب في).

٢ ... ولما جاء في (المغنى) من تصحيحه وروده في قول القائل في المسألة المعروفة بالحجرية أو المشرّكة ، وقد ذكرت أيضاً في أ« اللسان) في مادة « شرك » .

٣ - ولأن (هب) من الأَفعال التي تتعدى إلى مفعولين . ومن المقرر أن هذه الأَفعال تسد فيها (أَنَّ) ومعمولاها مسد المفعولَيْن » .

^(*) صدر بالجلسة التاسعة من مؤتمر الدورة التاسعة والثلاثين ، وبالجلسة السادسة والعشرين من جلسات المجلس في الدورة نفسها ، وفيها يلي البيان الخاص بالموضوع .

⁻ قدم الأستاذ عبد الحديد حسن إلى مق عمر الدورة الخامسة والثلاثين ، محمًا له عنوانه « جولة في كتاب درة الغواص » للحريرى ، وكان من مسائله تحطئة الحريرى لقول الكتاب : هب أنى فعلت ، وهب أنه فعل ، وتصويبه ذلك بالحاق الضمير المتصل به ، فيقال : هبى فعلت ، وهبه فعل .

⁻ وأوضح الأستاذ عبد الحميد حسن أن «الشهاب الحفاجي » نقل عن «ابن برى » تنظيره بين «هب » و «احسب » التي تتعدى إلى مفعولين ، وتسد «أن » ومعمولا ها مسدهما . وأضاف الأستاذ أن الأفعال التي تنصب مفعولين في باب ظن وأخواتها يسا فيها «أن » واسمها وخبرها مسد المفعولين وفعل «هب » من بين هذه الأفعال . و بناء على ذلك تصح عبارة «هب أتى فعلت كذا » جريا على آراء النحاة .

[–] وقد نشر بحث الأستاذ «عبد الحميد حسن » في مجموعة البحوث والمحاضرات للدورة الحامسة والنلاثين بعنوان : « جولة في دورة الغواص » .

⁻ نظرت اللجنة في هذا وانتهت إلى قرارها المدون بالصدر.

جواز قول الكتاب: « اكثر من واحد ، وما أشبهه » (*)

« ترى اللجنة جواز قول الكتاب : فعل كذا أكثر من واحد ، وما أشبهه ، لأن أفعل التفضيل قد يخرج عن الدلالة على المشاركة بين أمرين فى أصل المعنى مع زيادة أحدهما على الآخر فيه ، فيدل على مجرد الوصف بأصل المعنى ، وقد جاء أفعل التفضيل على هذا الوجه فى آيات من القرآن الكريم ، مثل قوله تعالى : « أفمن يهدى إلى الحق أحق أن يتبع أم من لا يَهِدًى إلا أن يهدى » .

وقوله تعالى : « أَفمن يلقى في النار خير أم من يأْتي آمنا يوم القيامة » .

كذلك ورد التعبير بالأكثر من واحد فى فصيح الكلام ؛ مثل ماجاء فى قصة الغزو من كذلك ورد التعبير بالأكثر من واحد فى كتاب الاشتقاق لابن دريد : « جدع الله أنف رجل أخذ أكثر من شاة » ، وما جاء فى مادة خضر من صحاح الجوهرى : « كره بعضهم بيع الرطاب أكثر من جزة واحدة ».

وعليه قوله تعالى : « . . . فإن كانوا أكثر من ذلك فهم شركاءٌ في الثلث » .

فإن معناه : « فإن كانوا أكثر من أخ واحد ، أو أكثر من أخت واحدة . وعلى هذا المعنى كان الحكم الشرعى في التوريث » .

^(*) صدر بالحلسة التاسعة من مؤتمر المجمع في الدورة التاسعة والثلاثين ، وفي الحلسة السادسة والعشرين من المجلس في الدورة نفسها ، وفيها يلي الريان الخاص بالموضوع :

١ - تقدم الأستاذ الدكتور الشيخ عبد الرحمن تاج ببحث عرض فيه للتعبير ، ولأوجه تحفائته لدى نقاده ، ثم ناقش هؤلاء ورد ما ذ هبوا إليه فى دراسة مستفيضة لصيغة «أفعل» وأوجه استعالها ، وانتهى فى خاتمه البحث إلى أن التعبير صحيح تويد صحته قواعد اللغة ، وشواهد الكلام "فصيح .

٢ - فى مذكرة قدمها الأستاذ محمد شوقى أميز. خبير اللجنة ، أيد تصحيح التعبير على أن (أنعل) فيه على غير بابه ، وأورد طائنة من الشواهد جاء فيها أفعل غير مراد به التقضيل وأخرى جاء فيها التعبير « بأكثر من واحد » على الصورة التي تتجه التخطئة إليها ، ثم انتهى إلى أنه « استثناسا بما أوردناه من الأمثلة يجاز ما استساغه الهدثون من التعبير بقولهم : غاب أكثر من واحد ، وصام أكثر من يوم إلغ » .

٣ – درست لحنة الا لفاظ والاساليب الموضوع وانتهت إلى القرار المدون بالصدر .

وقدم في هذا :

۱ – بحث للأستاذ الدكتور الشيخ عبد الرحمن تاج وعنوانه : هل من الحطأ فى اللغة أن يقال : كذا « اسم لأكثر من واحد ؟ » (الأ لفاظ والأساليب ج ١ – ص ٥٣) .

٢ – بحث للأستاذ محمد شوقى أمين وعنوانه :

قولهم : رأيته أكثر من مرة ، أو إعمال أفعل التفضيل عل غير بابه (الا الهاظ و الأساليب ج ١ / ص ٥٩) .

جواز قول الكتاب: ((ها أنا أفعل)) وشبهه (﴿)

« ترى اللجنة أنه يجوز دخول" «ها » التنبيه على الضمير ، دون أن يكون الخبر اسم إشارة نحو : ها أنا أفعل ، وها أنت تفعل ، مستدلين على صحة ذلك بالشواهد العديدة التى وردت فى كلام العرب الذين يُحتُعجُّ بقولهم ، مثل قول الشاعر وهو أبو كبير الهذل ... ولُوعاً فشطت غربةً دار زينب فها أنا أبكى والفُواد قَريحُ

ومن النشر ما ينسب إلى خالد بن الوليد : « ثم ها أنا أموت على فراشِي » (١ -- ١٦٥ عيون الأُخيار) .

وما ينسب إلى المستوردِ بن عُلَّفة الخارجيِّ : « وها أنتم تعامون ما حدث » (١ - ٤٨ الكامل للمبرد) .

ولهذا لا حرجَ على كاتِب أن يكتب : ها أنا ، وها أنت ، وها هو ، وما يشبه ذلك من الضهائر » .

(ته) صدر في الجلسة التاسعة من مؤتمر المجمع في الدورة التاسعة والثلاثين ، وفي الجلسة السادسة والعشرين من الحبا في الدورة نفسها ، وفيها يلي البيبان الحاص بالموضوع :

١ — قدم الأستاذ محمد شبق أمين خبير لجنة الألفاظ والأساليب بحثاً عنوانه: «ها أنا» استعرض فيه أقوال النحاة واللغويين الذين يمنعون ذلك بأن الصواب أن يخبر باسم الإشارة عن الضمير . فيقال : ها أنذا ثم أورد عشرين شاهدا من الشمر ، ومثلها من النثر على استمال التعبير – بصورته المنقودة - في العصور الأولى وما تلاها على أنسنة الفصحاء من فقهاء اللغة ، وأعيان الشعراء.

وانتهى فى ختام البحث إلى أنه « لا سبيل على كاتب 'ن يكتب : ها أذا ، وها أنت ، وها هو ، وما يناظر ذلك من سائر أمثلة الضائر » .

٣ -- نوقش هذا كله ثم انتهت اللجنة إلى القرار التالى :

« ترى اللجنة أنه يجوز دخول « ها » التغييه على الضمير ، دون أن يأكون الحبر اسم الإشارة نحو ها أنا أغمل ، وها أنت تفعل ، مستدلين على صحة ذلك بالشواهد العديدة التي وردت في كلام الدرب الذين يحتج بقولهم ، مثل قول الشاعر وهو أبو كبير الحذل : ولوعا فشطت غربة دار زينب فها أنا أبكى والفؤاد قريح وقول قبيلة : أحمد ، ها أنت نجل نجيبة ، من قومها ، والفحل فحل معرق ومن النثر ما ينسب إلى خالد بن الوليد : « تم ها أنا أموت على فراشي » (١ - ١٦٠ عيون الأخبار) ، وما ينسب إلى

ومن النثر ما ينسب إلى خالد بن الوليد : « تم ها أنا أموت على فراشى » (١ - ١٦٠ عيون الأخبار) ، وما ينسب إلى المستورد بن علفه الحارجى : « وها أنتم تعلمون ما حدث » (١ - ٨٤ الكامل للعبر د (، و لهذا لا سبيل على كاتب أن يكتب : ها أنا ، وها أنت ، وها هو ، وما يشبه ذلك من الضهائر » .

وقد ووفق على قرار اللجنة بـ لـ حذف بيت قتيلة ، لأنه مشهور برواية أخرى تشكك فى الاستدلا لـ به ، وتغيير عبارة « لا سبيل على كاتب أن يكتب . . . » إلخ إلى : « لاحرج على كاتب » .

وقدم فى هذا بحث الأستاذ محمد شوقى أمين وعنوانه : « ها أنا ؛ وجواز الإخبار بغير اسم الإشارة عن الضمير المسبوق بأداة التنبيه » (الألفاظ والأساليب ج 1 / ص 12) .

جـــواز قــول الكتاب: الباب ((العشرون)) ونحوه (*) استعمال الفاظ العقود بعد الفرد (*)

« توى اللجنة أنه ليس هناك ما يمنع من استعمال ألفاظ العقود بعد المفرد ، فيقال : الكتاب العشرون ، والباب الثلاثون ، ونحو ذلك » .

(*) صدر بالجلسة التاسمة من موتمر المجمع فى الدورة التاسمة والثلاثين ، ونى الجلسة السادسة والعشرين من المجلس فى الدورة نفها ، وفيها يلى البيان الخاص بالموضوع :

1 - في بحث بعنوان : في ألفاظ العقود » للا مستاذ محمد شوقي أمين ، تحدث عن استمال ألفاظ العقود في الدلالة على الواحد ، وقال : إنه لا يعرف لهذا الاستمال وجها فيما نصت عليه اللغة ، ولا يذكر له شاهداً يتحقق الاحتجاج أو الاستئناس به ، ومع هذا جرت به أقلام بعض العلماء في القديم والحديث فقالوا : (الباب العشرون والنوع العشرون) ، على نحو ما صنع الثمالي في « فقه اللغة وسر العربية » ولكن المحققين جروا على الأصل فقالوا : تمام الأربعين أو 'لمتم للعشرين كما فعل ابن هشام في مغنى اللبيب .

ثم انتهى إلى وجوب إقرار استعال لفظ العقد وصفاً للمفرد ، لشيوعه ، ولقدم استعاله ، ولدفع الصموبة فى التعبير عن معناه بلفظ المتم أو المكل أو الموفى الخ .

٧ - أضاف الأستاذ الشيخ عطية الصوالحي أن هذا الاستمال جرى عليه جماعة من قدامي العلماء على رأسهم سيبويه والفراء ، ونقل عن ابن سيده في المخصص (١٧ - ١١) « ومن قول سيبوبه والفراء : هذا الجزء العشرون و هذه الورقة للمشرون . على معنى : تمام العشرين ، فتحذف التمام ، وتقيم العشرين مقامه . . . وكذاك تقول : هذا الجزء الواحد والعشرون والأحد والعشرون و هذه الورقة الإحدى والعشرون ، والواحدة و "عشرون ، وكذلك الثاني والعشرون ، و الثانية والعشرون وما بعده إلى قولك : التاسع والتسعون » .

٣ – ناقشت لحنة الألفاظ والأساليب هذا ثم انتهت إلى القرار الآتى :

« ترى اللجنة أنه ليس هناك ما يمنع من إستعال ألفاظ العةود و صفاً للمفرد فيقال": الكتاب العشرون ، والراب الثلاثون ونحر ذلك »".

ولما عرض القرار على المجلس رأى حَدْف كلمة (وصفا) واستبدل بها كامة (بعد) .

وقدم في هذا ي بحث الأستاذ محمد شوقي أمين : في ألفاظ المقود » (الألفاظ والأساليب ج ١ / ص ٧٤) .

جواز قـول الكتاب: ((العيـد الغمسينى)) وشبهه (*) التزام الياء عند النسب الى الفاظ العقود

« ترى اللجنة صحة إلحاق الياء بألفاظ العقود عند النسب إليها ، وجعل الإعراب بحركات ظاهرة على ياء النسب ، فيقال : هذا هو العيد الخمسيني » .

^(*) صدر بالحلسة "تاسعة من مؤتمر المجمع ، في الدورة التاسعة والثلاثين ، وعرض الموضوع على المجلس في الحلسة السادسة والعشرين من الدورة نفسها عام وفيها يلي البيان الخاص بالمرضوع :

١ -- عدث ألفاظ العقود للاستاذ محمد شدق أمين تكلم على التزام ألفاظ العقود شكلا واحداً على اختلاف مواقعها من الإعراب ، وذلك أن تكون بالياء ، فيقال العيدالحسيني موافقة لمن ذهب إلى أن لزوم الياء في جمع المذكر السالم وملحقاته مسموع ، و لآخرين - بينهم الفراء -- يرون أنه مطرد .

ثم ذكر أن النسب إلى العقد يكون على لفظه ملتزمة فيه الياء.

٢ - تقدم الأستاذ الشيخ عطية الصوالحي ببحث في الموضوع ، أورد فيه طائغة من أقوال النحاة في جمع المذكر السالم وما ألحق به ، ثم انتهى إلى أن أساء العقود أساء جموع لا وحدان لها من ألفاظها ولا من معانيها ، ولذلك يتعين أن ينسب إليها على ألفاظها فيقال : عشريني وثلاثيني إلى تسعيني ، ولا يصح في النسب إليها غير هذا الوجه.

٣ – تناقشت لجنة الألفاظ والأساليب في هذا ثم انتهت إلى القرار المدون بالصدر .

و قدم في هذا :

١ - بحث الأستاذ الشيخ عطية الصوالحي :

[«] حول ما قبل في اطراد لزوم الياء في جمع المذكر السالم وما ألحق به » (الألفاظ والأساليب ج ١ – ص ٨٠) .

٧ - بحث الأستاذ محمد شوقى أمين .

[«]في ألفاظ الدقود» (الألفاظ والأساليب ج ١ / ص ٧٤).

جواز قول الكتاب: ((العشرينيات)) ونعوها (3 الم

« تري اللجنة أن ألفاظ العقود يجوز أن تجمع بالألف والتاء إذا ألحقت بها ياء النسب، فيقال مثالاً : ثلاثينيات . . ويدل اللفظ حينئذ على الواحد والثلاثين إلى التاسع والثلاثين، وفي هذا المعنى لايقال : ثلاثينات بغير ياء النسب) .

^(*) صدر بالحلسة التاسعة من مؤتمر المجمع في الدورة التاسعة والثلاثين ، وفي الحلسة السادسة والعشرين من الحجلس في الدورة نفسها ، وفيها يلي البيان الحاص بالموضوع :

١ - ق بحث ألفاظ العقود ، اقترح الأستاذ محمد شوقى أمين أن يجمع العقد بالأنف والباء فيقال : عشرينات وأربعينات . . . الخ وقال : إن الضرورة "تعبيرية قد تلجىء إلى الحروج عن الأصل فى الجمع بتثنيته أو جمعه ، وفي الحديث : كالشاة العاثرة «بين الغنمين » وسمع عشرونان وروى لأبى النجم العجل : بين رما حى مالك ونهشل ، وجمع جهال على جهالات ، وكل هذا يسمح لنا بجمع العقد وبالألف والتاء ، إذ هو القياس فيها لا بعقل .

٢ – وقى بحث الأستاذ الشيخ عطية الصوالحى فى المسألة ، تعرض لحكم الجمع فى ألفاظ العقود ، بعد إحتجاجه لرأيه فى التزام الياء عند النسب إليها ، فيجيز عشريفيات وثلا ثينيات ، دون عشرينات وثلاثينات ، لأن اطراد الجمع عند، نتيجة لإلحاق ياء النسب بلفظ العقد .

٣ - ناقشت لحنة الألفاظ والأساليب هذا ، ثم انتهت إلى القرار التالى :

[«] ترى اللجنة أن ألفاظ العقود تجمع بالألف والتاء إذا ألحقت بها ياء النسب ، فيقال : ثلا ثينات و بدل اللفظ حيفتذ على الواحد و الثلاثين إلى التاسع والثلاثين ، وفي هذا المعنى لا يقال : ثلا ثبنات بغير ياء النسب » .

وقد وأفق المجلس على هذا القرار ، ثم رأى الموتمر أن تعدل الصيغة إلى يجوز أن تجمع . . . »

قدم في هذا :

١ - بحث الأستاذ الشيخ عطية الصوالحى: حول ما قيل فى اطراد لزوم الياء فى جمع المذكر السالم وما ألحق به.
 (الألفاظ والأساليب ج ١ص ٨٠).

٢ - بحث الأستاذ محمد شوقى أمين : ﴿ فَي ٱلفَّاظَ العقود ﴾ (الألفاظ والأساليب ج ١ / ص ٧٤) .

جـواز قـول الكتاب: «عاش الاحداث » ونحوه (*)

«يستعمل بعض المعاصرين من الكتاب تعبير: عاش الأحداث. وقد درست اللجنة هذا التعبير، وانتهت إلى أنه تعبير صحيح، يقال لمن عاصر الاحداث سواء شارك فيها أم لم يشارك، وأن توجيهه على تضمين (عاش) معنى (لابس) ».

^(*) صدر بالجلسة التاسعة من مؤتمر الدورة التاسعة والثلاثين ، وفى الجلسة السادسة وأمتىرين من الحجلس فى الدورة نفسها . وويما يل البيان الخاص بالموضوع :

١ – كان هذا الأسلوب واحدا من الأساليب المماصرة التي عنيت اللجنة ببحثها ودراستها لنق الحطأ عنها إن كانت صوابا ، أو ردها إلى اعمواب إن كانت خطأ ، وقد ناقشت اللجنة هذا الأسلوب من شتى نواحيه ، واتجه الرأى فيها إلى أنه مقبول على تقدير : عاش زمن الأحداث ، أى عاصرها بنفسه لا تلقيا أو رواية .

٢ – قدم الأستاذ الشيخ عطية الصوالحي مذكرة في الموضوع انتهى فيها إلى قبول التعبير ، و توجيهه على أنه من النوع
 الذي ناب فيه المصدر عن الزمان .

٣ – ناقشت لحنة الألفاظ والأساليب هذا ثم انتهت إلى الترار الآتي .

[«]يستعمل بعض المعاصرين من الكتاب تعبير : (عاش الأحداث) وقد درست النجنة داما الندبير ، وانتبت إلى أنه تعبير صحيح ، ويقال لمن عاصر الأحداث سواء شارك فيها أم لم يشارك وأن توجيهه على تضمين (عاش) معنى (عاصر) أو أن الكلام على حذف مضاف ، والمعنى : عاش زمن الأحداث » .

وقد وافق المجلس على القرار ثم رأى المؤتمر تعديله بالاكتفاء بتوجيه النضمين .

وقلمت في هذا : مذكرة الأستاذ الشيخ عطية الصوالحي : « نوثبق تولم : عابو الأحداث : (ا) لفاظ والأساليب ج 1 / ص ٨٦) .

تصویب قول الکتاب: ((اقدر الجندی لا سیما وهو فی المیدان)) ونحوه (*) (الواد بعد لا سیما))

« تجرى أقلام بعض الكتاب بنحو قولهم : (أُقدِّر الجندى لاسيا وهو في الميدان) .

. وقد درست اللجنة هذا الأُساوب، وراجعت أقوال العلماء فيه، ثم ذهبت إلى ترجيح قول الرضى والبغدادى والصبان، وانتهت إلى أنه أُساوب عربى صحيح يجرى على الأُصول النحوية، وأن الجملة المقرونة بالواو بعد « لاسيا » فيه تصلح أن تكون حالًا ».

^(*) صدر بالجلسة التاسعة من موتمر الدورة التاسعة والثلاثين ، وفي الجلسة السادسة والعشرين من مجلس الدورة نفسها ، وفيها يلي البيان الخاص بالموضوع :

١ - بحثت لحنة الألفاظ والأساليب هذا الأسلوب ، لما يتوجه عليه من نقد يأن ذكر الواو بعد لا سيما ، قد يخالف الممروف من فصيح اللغة ، أو يخرج على المشهور من قواعدها .

٢ - قدم الأستاذ الشيخ عطية الصوالحي مذكرة بسط فيها القول عن : « لا سياً» واستهالا تها وعرض أقوال القدامي الله الله ي يجرى على الأصول القدامي الذين يجيزون ذكر الواو بعدها، وأقوال الذين يمنعون ذلك منهم . ثم انتهي إلى أن الأسلوب عربي بجرى على الأصول النحوية .

٣ - ناقشت اللجنة هذا ثم انتهت إلى القرار التالى :

[«] تجرى أقلام بعض الكتاب بنحو قولهم : (أقدر الحندى لا سيما وهو فى الميدان) وقد درست اللجنة هذا الأسلوب وراجعت أقول العلماء ، ثم ذهبت إلى ترجيح قول الرضى والبغدادى والصبان ، وانتهت إلى أنه أسلوب عربي صحيح ، يجرى على الأصول النحوية ، وأن الجملة المقرونة بالواو بعد « لا سيما » فيه موضعها النصب على الحال]» .

وقد رأى المؤتمر تعديل الصيغة إلى : «[تصاح أن تكون حالاً"» بدلا من «موضعها النصب على الحال » .

وقدمت في هذا :

مذكراة الأستاذ لاشيخ عطية الصوالحي : « أقوال العلماء في قول بعض المصنفين : لاَسِيما والأمر كذا » (الألفاظ والأساليب ج ١ / ص ٨٩) .

جواز قول الكتاب: ((ثار ضد الحكم (((*)

« يُخَطِّئ بعض النقاد ما تجرى به أقلام المعاصرين من قولهم : ثار ضد الحكم ، ويرون أن الصواب هو أن يقال : ثار على الحكم .

وقد درست اللجنة هذا ، فانتهت إلى أن الأسلوب صحيح ، وأن كلمة (ضد) فيه بمكن أن تكون صفة لمصدر محذوف ».

(*) صدر بالجلسة التاسمة من مؤتمر المجمع في الدورة التاسعة والثلاثين ، وفي الجلسة السادسة والعشرين من مجلس الدورة نفسها ، وفيها يلي البيان الخاص بالموضوع :

١ - في مقال بعنوان: قل ولا تقل « نشره العدد الثامن من مجلة اللسان العربى التي تصدر في المغرب عن المكتب الدائم لتذميق التدريب في الوطن العربي » أورد الكاتب طائفة من الأساليب والألفاظ يذكر ما يراه خطأ وما يراه من صواب فيها .

٢ - عهدت اللجنة إلى محروها أن ينتخب من هذه الأساليب ما يدخل في مجال دراستها ، فاختار عددا منها كدن أو لها
 هو هذا الأسلوب .

و الخطأ الذي يراه كاتب المقال في ": « ثار ضد الحكم » ونحوه ، أن كلمة (ضد) – في هذا الاستعال - لا يسوغها إلا أنها ترجمة حرفية لكلمات أوربية ، قد تصلح في لغاتها ، دون أن يكون ذلك سببا لاستعالها في لغتنا التي لا تحتاج الها

والصواب – كما يراه الكاتب – أن يقال : « ثار على الحكم » أو نحو ذلك .

٣ - ناقشت اللجنة هذا ، ثم انتهت إلى القراو التالى :

[«] يخطىء بعض النقاد ما تجرى به أقلام المعاصرين من قوله_م (ثار ضه الحك_م) ويرى أن الصواب هو أن يقال : ثار لى الحكم .

وقاً. درست لحنة الا لفاظ والأساليب هذا ، فانتهت إلى أن الأسلوب صحيح ، وأن كمامة (ضه) فيه يمكن أن تكبرن منصوبة على الحال بمعنى (مضاداً) » .

وقد رأى الحجلم أن يضاف إلى قرار اللجنة : (أو مفعولا مطلقا) ثم رأى المؤتمر تغيير عبارة (وأن كلمة «ضد»فيه يمكن أن تكون منصوبة على الحال) إلى : (يمكن أن تكون صفة لمصدر محذوف) .

جواز قول الكتاب: ((مشى بصورة جيدة)) (*) أو ((سار بشكل حسن))

« يُخَطِّئُ بعض النقاد قول بعض المعاصرين : مشى بصورة جيدة ، أو سار بشكل حسن ، ويرون أن الصواب فيه : مشى مشيًا جيِّدًا ، أو سار سيرًا حسنًا .

وترى اللجنة أن الأسلوب صحيح، لأنه يتضمن بيانًا لهيئة الحدت أو صاحبه».

1

⁽ ه) صدر بالحلسة التاسمة من مؤتمر المجمع في الدورة التاسعة والثلاثين ، وفي الحلسة السادسة والعشرين من مجلس الدورة نفسها . وفيا يلي البيان الحاص بالموضوع .:

١ -- كان هذا الأسلوب واحدا من الأساليب التي خطأتها مجلة اللسان العربي في مقالها المنشور في العدد الثامن «قلولا تقل »
 على أساس أن الصواب فيه : مثنى مشيا جيدا ، أو سار سيرا حسنا . باستعمال المفعول المطلق .

٢ – ناقشت لحنة الأ لفاظ والأساليب هذا ثم انتهت إلى القرار التالى :

[«] يخطىء بعض النقاد قول بعض المعاصرين : « مثى بصورة جيدة » أو « سار بشكل حسن » .

ويرون أن الصواب فيه : مشى مشيا جيدًا ، أو سار سيرًا حسنًا .

وترى اللجنة أن الأسلوب صحيح لأنه يتضمن بياناً لهيئة الحسدث أو صاحبه فيكون الحار والمجرور فيســـه في موضع الحال ، أو وصفا للمصدر .

ولما عرض القرار على مؤتمر المجمع رأى الاستثناء عن جملة « فيكود الجار والحجرور فيه في موضع الحال أو وصفا المصدر » .

جوأز قول الكتاب: ((هو الآخر)) أو ((هي الأخرى)) (*)

« مَّا تجرى به أقلام كثير من المعاصرين نحو قولهم :

قد أدى واجبه ، ومحمد هو الآخر يؤدي واجبه .

فاطمة تصلى ، وهند تصلى هي الأُخْرَى .

درست اللجنة هذا الأُسلوب، وناقشته من شتى نواحيه، وانتهت إلى أَنه لبيان المعاثلة، وقد يكون للتبكيت، على نحو ماجاء في تفسير الإِمام الرازي من قوله:

« يقول من يكثر تأذيه من الناس _ إذا آذاه إنسان _ : هو الآخر جاء يؤذينا ، وربما يسكت على قوله : أنت الآخر ، فيفهم غرضه ، كذلك هنا » .

هذا . والضمير مبتدأ بعد الاسم في المثال الأول أ، ومؤكدٌ للفاعل بعد الفعل في المثال الثاني ، أمَّا لفظ الآخر ، أو الأُخرى ، فهو بدل من الضمير في كاتبا الصورتيين .

ولهذا ترى اللجنة أن التعبير صحيح لابأس على الكتاب فيه ».

(و) صدر بالجلسة التاسعة من مؤتمر الدورة التاسعة والثلاثين ، وبالحلسة انسادمة والعشرين من مجلس الدورة نفسها ، وفيها يلي البيان الخاص بالموضوع :

 ١ - عرض المحرر على اللجنة أنه ند شاع فى كتابات بعض المعاصرين استعال : هو الآخر أو هى الأخرى فى مكان أيضاً أو كذلك ، فيقولون : هو الآخر يودى واجبه،أو هى الأخرى تذهب إلى المدرسة ، ونقل عبارة لأحد الصحفيين يقول فيها : «مكاتب السياحة انتشرت هى الأخرى » .

٢ - درست اللجنة هذا الأسلوب ، ثم رأت ضرورة قبول التمبير وتوجيهه بعد أن شاخ على الألسنة ، وجرت به الأقلام .

ومن رأى اللجنة أن المقصود بالآخر والأخرى فى الاستمال الشائع هو مماثله الحزء السابق من الكلام ، فقولهم : هو الآخر يفعل كذا . معناه : أنه بماثل غيره فيه ، فنحن هنا أمام شخصين أو لهما يفعل شيئا والآخر بماثله فيه . وهذا قريب مما أثبتته المعجات للآخر والأخرى .

. ٣ - نقل الأستاذ الشيخ عطية الصوالحي نصا للإمام الرازى في تفسيره استعمل فيه ما يشابه هذا التمبير فقال (ج ٦ ص ٣٣) عند تفسير قوله تمالى : (ومناة الثالثة الأخرى) .

ويحتمل أن يقال : الآخرى تستعمل لموهوم أو مفهوم ، وإن لم يكن مشهورا ولا مذكورا . يقول من يكثر تأذيه من الناس – إذا آذاه إنسان – الآخر جاء يو ذينا ، وربما يسكت على قوله : أنت الآخر ، فيفهم غرضه ، كذلك هنا .

٤ - زاد الأستاذ الدكتور الشيخ عبد الرحمن تاج على ذلك أن التعبير قد يساق فى بعض الأحوال للتبكيت و هو المتيادر إلى الذهن من عبارة الإمام الرازى ، وأن التوجيه التحوى له ،أن يكون الضمير فيه مبتدأ بعد الاسم ، فى مثل محمد هو الآخر يودى واجبه ، أو مو كداً للفاعل بعد الفعل فى مثل : زينب خرجت هى الأخرى ، والآخر والأخرى بدل من الضمير فى الحالين .

تصویب ((التارجح)) بمعنی ((الترجح او الارتجاح)) (*)

« تقول اللُّغة في معنى التذبذب بين أمرين: ترجَّح وارتجح ، وقد شاع على ألسنة المعاصرين قولهم في مثل هذا المعنى تأرجح ، وكأنهم اشتقوا ذلك من الأُرجوحة ، ولا مانع من إجازة ذلك منعًا للبس بين معنى التذبذب ومعنى الرجحان » .

^(*) صدر بالحلسة العاشرة من مؤتمر الدورة الأربعين ، وكانت اللجنة قد هرضت على المجلس قرارا بالحلسة الثلاثين من نفس الدورة ، فرأى المؤتمر تعديله .

وفيها يلى البيان الخاص بالموضوع:

[—] عرض على اللجنة أن "نقاش يدور حول فعل « تأرجح » في مثل هذا التعبير : هو "يتأرجح بين الإقدام والإحجام بمعى التذيذب بين هذا وذاك ، ومن النقاد من يخطئون هذا التعبير ، ويرون صوابه : ترجح أو : ارتجح .

وقد احتج الأستاذ عباس حسن لصحة هذا التعبير ، وفيها قاله إن في اللغة : أرجحه فمضارعه : يؤرجحه ، كثل
 أكرم ، فقد سمع فيه : يؤكرم ، ولا مانع من التنظير بين أرجح وأكرم فيكون المطاوع : تأرجح .

وأشار الأستاذ محمد خلف الله إلى أن أكرم يؤكرم هو الأصل ، وقد قالوا بجواز الرد إلى الأصل في الشعر .
 ولكن يقال في السعة وفي غير الغيرورة : يرجح ويكرم .

^{...} وقال الأستاذ فها م حسن : إن الأرجوحة من أسهاء الأعيان ، وقد أجاز المجمع الاشتقاق منها ، وعلى هذا نقول : أرجعه فتأرجح .

⁻ وأيد الأستاذ عبد الحميد حسن ذلك بقوله باعتبار الأرجوحة كلمة جامدة ، فنشتق منها دون نظر إلى أصل مادتها هو رجع .

⁻ وقال خبير اللجنة أن الاشتقاق من أسهاء الأعيان يقتضى النظر إلى صيغة الاسم ، وإجراء الاشتقاق منه ، والأرجوحة على وزن الأفعولة ، وهي من مادة رجح ، فالاشتقاق من الأرجوحة يقتضى النظر إلى «رجح » فيقال أرجحه فترجح أو ارتجح ، ولكن إجازة «التأرجح » يمكن أن تستند إلى قرار المجمع في توهم أصالة الحرف ، وبناء على ذلك نتوهم أصالة الهمزة في الأرجوحة فنقول : تأرجح ، كما قلنا تمذهب وتمنطق وذلك لأن الترجح أو الارتجاح لا تدل على ما يدل عليه التأرجح ، إذ يعطينا صورة الأرجوحة في تمايلها وتذبذبها ، وفي ذلك بلاغة الدلالة .

⁻ وبعد المناقشة انتهت اللجنة إلى نحوما هر مدون بالصدر .

جـواز قول الكتاب: ((حضر حـوالي عشرين طالبا)) (*)

« بدأ الحفل حوالى الساعة السابعة مساء » .

« حضر حوالی عشرین طالبًا » .

« في القاعة حوالي أربعين عضوًا ».

m or a man

(*) صدر بالجلسه العاشرة من مؤتمر الدورة الأربعين ، وبالجلسة الثلاثين من مجلس الدورة نفسها ، وفيها يلى البيان الحاص بالموضوع إ:

١ - عرض المحرر هذا الأسلوب على اللجنة في مذكرة ضمنها طائفة من أقوال علماء اللغة الذين يختصون كلمة (حوالى) بالظرفية المكانية التي لا تتصرف ، ثم فاقش ذلك بأن الكلمة يمكن أن تنقل إلى الزمان بصورة أو بأخرى ، أما استمالها في الفاعل أو المبتدأ فهذا هر موطن الإشكال إلا إذا جاز أن نجعلها كلمة مبنية في موضع أي منهما ، وهو ما يحتاج إلى مواضعة وإقرار.

٧ - تقدم الأستاذ الشيخ عطية الصوالحى بمذكرة انتهى فيها إلى تصحيح الأساوب على أن الفاعل فيه ضمير للعدد يستلزمه لفظ المشرين ، وأن كلمة (حوالى) في موضع النصب على الحال ، والمعنى : حضر هو ، أي العدد كائنا حوالي عشرين ، ومثل هذا يقال إذا كانت (إحوالى) في موضع المبتدأ مثل : في القاعة حوالى أربعين ، فالتقدير هنا : في القاعة (عدد) حوالى أربعين .

٣ – اتجهت الآراء في لحنة الألفاظ والأساليب إلى توجيه الأسلوب على أساس حذف الفاعل ، وطلبت إلى المحرر أن يتتبع ذلك في آراء العلماء فقام بنقل طائفة من أقوال النحاة والمفرين منها ما جاء في شرح المفعمل : « ومن إضهار الفاعل أن الإنسان يقول لمن يخاطبه في أمر يطلبه : إذا كان غدا فأتني ، فكان هنا بمعني الحدوث ، والتقدير إذا حدث هذا الأمرغداً فأتني ، فأضمر الفاعل لدلالة الحال عليه ، وصار تفسير الحال كتقديم الظاهر . . . إلت .

٤ - تقدم الأستاذ محمد شرق أمين بمذكرة بسط فيها القول عن آراء للنحاة فى حذف الفاعل ، ثم انتهى إلى تصحيح التمهير على أن "فاعل محذوف ، استنادا إلى رأى فريق كبير من النحاة على رأسهم الكسائى ، أو على أن حوالى نفسها فى ممال رفع على الفاعلية ، قياساً على ما قاله بمضهم فى نائب الفاعل من أن الفلرف يكون فى محل رفع نائب فاعل ويكون أيضاً عبرا.

ه -- كتب الأستاذ الشيخ الصوالحي مذكرة يني فيها أن الكسائي أجاز حذف الفاعل و يحتج لذلك بأن جمهور الكوفيين
 والكسائي إمامهم ومؤسس مدرسهم -- لم يقوموا بحذف الفاعل و لوصح أن الكسائي أجاز الحذف لا تبعو. فيه

وقدم في هذا :

١ - مذكرة بعنوان: «حول قولهم: حضر المؤتمر حوالى أربعين عضوا».
 الاستاذ الشيخ عطية الصوالحي

٧ - مذكرة بعنوان: «أيقال إن الفاعل محذوف ؟ .

للأستاذ محمد شوقى أمين

٣ – مذكرة بعنوان : « إظهار الحق فيها نسب إلى الكسائى من إجازته حذف الفاعل » .

للأستاذ الشيخ عطية الصوالحي

ع - مذكرة بعنوان وحوالي ومشكلاتها » .

لمحرر اللجنة الأستاذ فتحى محمد جمعة

(الألفاظ والأساليب ج ١ / ص ١٠٣ وما بعدها) .

(م٠٠ - القرارات المجمعية في الألفاظ والأساليب)

يُخَطِّئُ بعض النقاد استعمال لفظ حوالى فى هذه المواطن وأمثالها ويقولون : إن الصواب قيها كلمة (زُهاء) أو كلمة (نحو) ، لأن (حوالى) ظرف غير متصرف، ولا يستعمل إلَّا فى المكان .

وقد درست اللجنة هذا وناقشته من مختلف جهاته ، ثم انتهت إلى ما يأتى :

أُولًا : إجازة استعمال (حوالي) في غير المكان .

ثانيًا: إِجازة الأَمثلة المتقدمة ونحوها .

والتوجيه في الموضعين يرجع إليه في المذكرات المرافقة .

جواز قول الكتاب: ‹‹ قبل بالأمر ››(*)

« مَّمَّا شَاعٍ في كتابات المعاصريين قولهم : « قبل بالأمر » .

وقد درست اللجنة هذا الأُسلوب وانتهت إلى إجازته:

إما على تضمين الفعل فعلاً يناسبه فيقال: إن (قبل) مضمّن معنى رضي. وإما بحمل هذا الفعل على نظائره التي تتعدى بنفسها أو بالباء معًا، وهي كثيرة فيما هو مسموع منصوص عايه ».

^(﴾) صدر بالجلسة العاشرة من مؤتمر الحجمع في الدورة الأربعين ، وكان قد عرض في الجلسة الثلاثين من الدورة نَهُ بَهَا عَلَى مُجَدِّلُ الْجُهِمِ ، قرأَى الحَبْدُ نَ أَنْ يَتَرَكُ البَّتِ فَيْهَ إِلَى الْمُ^{تَ}تَمَرِ ، وفيها يلى البيان الخاص بالموضوع :

١ – تقدم الأستاذ محمد شوقى أمين بمذكرة عرض فيها لطائفة من أقوال اللغويين في عدد من الأفال التي يتعاقب فيها استهالها متعدية بالحرف أو متعدية بنفسها ، ثم انتهى إلى تجويز مثل قولهم ؛ قبل بالرأى ، أو قبل بالأمر ؛ إما على تضمين ؛ القبول معنى لفظ آخر ير ادفه نما سمع فيه التعدى بالهاء ، كأن يقال: أن (قبل به) مضمن معنى رضى به أو أخذ به أو اطمأن وإما يحمل هذا الفعل على نظائره التي تتعدى بنفسها وبالباء معا .

٢ – درست لجنة الأنفاظ والأساليب وناقشت كل ما قيل فيه . ورجعت إلى ماكتبه أعضاء المجمع الأولون عن قضية التضمين وإلى القرار الذي اتخذه المحمع بإباحة التضمين بشروط محددة ، ثم انتهت بعد مناقشة هذا كله إلى قرارها المبين

وقدمت في هذا :

مذكرة بعنوان : « جواز التعدية بالباء في قول الكتاب : قبل به مكان قبله » للأستاذ محمد شوقي أمين (الألفاظ والأساليب ج ١ / ص ١٣٠) .

جـواز قـول الكتاب : ((والا لكـان كذا)) او : ((لتمنى كذا)) ونحوه (**)

« هم غير آمنين وإلَّا لما طالبوا بالحدود الآمنة » . « إن أُعطى الإنسان ما طلب لتمنى لو يزاد » .

يُخَطِّئُ بعض النقاد هذين الأُسلوبين ونحوهما مَّا تجيءُ فيهاللَّام بعد (إِن) الشرطية على أَساس أَن القواعد النحوية لاتجيز اقتران جواب (إِن) باللَّام .

وقد درست اللجنة هذه المسالة ، ثم انتهت إلى تصحيح استعمال الأُسلوبين وتوجيههما على أَن اللّام فيهما واقعة في جواب (لو) محذوفة ، أو في جواب قسم مقدر إذا كان الكلام يقتضى التوكيد ، استئناسًا بورود مثل ذلك في شعر من يحتج به كالنابغة ، والشنفري .

لائستاذ الشيخ عطية الصوالحي . (الألفاظ والأساليب ج 1 / ص ١٣٩)

^(*) صدر بالحلسة العاشرة من مؤتمر المجمع في الدورة الأربدين ، وبالحلسة الثلاثين من المجلس في الدورة نفسها ، وفيها يلي البيان الحاص بالموضوع :

١ – تصدى الأستاذ الشيخ عطية الصوالحى فى مذكرة قدمها إلى اللجنة لتصحيح نحو قوطم: «هم غير آمنين وإلا لما طالبوا بالحدود الآمنة»، وقوطم: «إن أعطى الإنسان ما طلب لتى أن يزاد» خلافا لما يذهب إليه بعض النقاد من تخطئة ذلك على أساس أن اللام لا تقع فى جواب (إن).

ولكن الأستاذ الشيخ عطية الصوالحي يرى أنه لا خطأ في شيء من هذا ويؤيد رأيه بدليلين :

الأول: ورود نظير ذلك في شعر من يحتج بشعره.

الثانى : أذ اللام هنا يمكن أن تكون واقعة في جواب (لو) محذوفة ، أو في جواب قسم مقدر .

٢ – ناقشت لجنة الألفاظ والأساليب هذا ثم انتهت إلى القرار المبين بالصدر .

وقدمت في هذا :

مذكرة بعنوان : «حول ما اشتهر من قولهم : هم غير آمنين إلخ » .

جواز قول الكتاب : ((قلت له أن يفعل)) (*)

« عرض بعض نقاد اللغة المحدثين (اليازجى) لتخطئة قول كاتب مثلا : قلت له أن يفعل . والصواب في رأيه أن يقال : قلت له ليفعل بلام الأمر . أو قلت له يفعل ، مع جزم الفعل أو رفعه ، واعتماده في ذلك على قول للنحاة بمنع وقوع (أن) بعد افظ القول وترى اللجنة أن التعبير جائز لاحرج فيه على متحدث أو كاتب » .

^(*) صدر بالحلسة العاشرة من مؤتمر الدورة الأربعين ، وبالحلسة الثلاثين من مجلس الدورة نفسها ، وفيها يلى البيان الحاص بالموضوع :

١ - جاء هذا التعبير في كتاب لغة الحرائد للشيخ إبراهيم اليازجي الذي يرى أنه خطأ صوابه: قلت له ليفعل بلام
 الأمر ، أو يفعل بدونها مع جزم الفعل أو رفعه لأن (أن) لا تقع – فيما يرى – بعد لفظ القول .

٧ — تناول الأستاذ الشيخ عطية الصوالحى هذه القضية بالدراسة فى مذكرة له أثبت فى مضمونها نص كلام اليازجى ثم تحدث عن (أن) المدرة وضابطها الذي حدد النحاة ، وأقوال النحاة فى وقوع (أن) بعد لفظ القول .ثم انتهى إلى القول بأن (أن) تقع بعد صريح القول ، وأنها تكون مفسرة لمفعوله الظاهر كما فى قوله تعالى : «ما قلت لهم إلا ما أمر تنى به أن أعبدوا الله » .

أو مقابرة لمفعوله المقدر كما في الأسلوب الذي يخطئة اليازجي وهو صحيح .

س - في أثناء مناقشة هذه القضية في لجنة الألفاظ والأساليب ذكر الأستاذ الدكتور إبراهيم أنيس أنه يلاحظ أن آيات
 الكتاب العزيز لا يرد فيها بعد (أن) التي بعد القول وما في معناه إلا فعل أمر .

وتساءل الأستاذ الدكتور محمد كامل حسين : ماذا يكون بعد القول ؟

أهو نص للكلام أم مضمونه وفحواه ؟

عاد الأستاذ الشيخ الصوالحي فقدم مذكرة أجاب فيها عن ذلك ، فانتهى في جزئها الأول إلى جواز أن يأتى بعد القرل منسون الكلام ومعناه كما انتهى في جزئهما الثاني إلى جواز فتح همزة (أن) إذا جرى القول في الكلام مجرى الفلن.
 م ناقشت اللجنة هذا كله ثم انتهت إلى القرار التالى:

[«] عرض بعض نقاد اللغة المحدثين (اليازجى) لتخطئة قول كاتب مثلا : قات له أن يفعل والصواب فى رأيه أن يقال : قلت له ليفعل بلام الأمر ، أو قلت له يفعل بدونها مع جزم الفعل أو رفعه واعتماده فى ذلك على قول للنحاة بمنع وقوع (أن) بعد لفظ القول » .

[.] وجبادو أن هذه التخطئة بنيت على أساس توهم كون (أن) هنا مفسرة ، وبالموازنة بين أقوال النحاة في (أن) المفسرة تبين أن بينهم خلافا في وقوعها بعد القول : فنهم من أجاز ، ومهم من منع . *

سن ولكن (أن) في التعبير الذي توجهت عليه التعطئة ليست هي المفسرة بدليل أن المستحمل له ينصب ما بعدها ، فلا يجاز له أن يقول : قلت لهما أن يفعلان ، و لا قلت لهم أن يفعلون . . . بل هي مصدرية ، والمصدر المؤول إما بدل من مقول مقدر ، وإما مجرور بالباء المحذوفة .

لهذا ترى اللجنة أن التعبير جائز ، لا حرج فيه على متحدث أو كماتب .

وقدمت في هذا : مذكرة بعنوان : « الحكماية بالقول » للأستذ الشيخ عطية الصوالحي .

ومذكرة بعنوان : «حكم همزة (أن) بعد القول » له أيضاً .

⁽الألفاظ والأساليب ج ١ – ص ١٤٧ وما بعدها) .

« محمد خطيبًا أعظم منه كاتبًا .

- يستعمل الكاتبون هذا التعبير على ثلاث صور:

(بنصب الوصلف. ورفع اسم التفضيل).

١ ـ محمد خطيبًا أعظمُ منه كاتبًا .

٧ ــ محمد خطيبٌ أعظمُ منه كاتبًا . ﴿ رَبُّرُفُعُ الْأَثْنَيْنِ ﴾ .

(برفع الأول ونصب الثاني) .

٣_ محمد خطيبٌ أعظمَ منه كاتبًا .

وترى اللجنة أن الصورة الأُولى هي أَفضل الصور الثلاث ، لأنها أَفصحها ، وأبعدها من التكلف في التخريج والتأويل » .

^(*) صدر بالجلسة العاشرة بهن مؤتمر الدورة الأربعين ، وبالجلسة الثلاثين من مجلس الدورة نفسها ، وفيما يلى البيان الخاص بالموضوع :

١ – قدم الأستاذ محمد شوق أمين مذكرة درس فيها هذا الأسلوب فاستقضى صوره الممكنة ، وعرض لآراء النحاة فى مثله ، ثم انتهى إلى أن الأسلوب بهذه الصورة (نصب الوصف ، ورفع اسم التفضيل) هو ما يتفق مع اللغة فى نصوصها

٢ ناقشت لجنة الألفاظ والأساليب في هذا ، ثم انتهت إلى قرارها المذكور بالصدر .

وقدمت في هذا : مذكرة بعنون : « فلان عالما أكثر منه كاتبا » للأستاذ محمد شوق أمين (الألفاظ والأساليب ج ١ ص ۱۵۲).

اجازة قولهم: ((ملاك)) بمعنى ((ملك)) (﴿

" يشيعُ استعمال لفظ الملاك على الرغم من إغفال المعاجم العربية له فى القديم والحديث . ونش بحثت اللجنة هذا اللفظ ، ورأت أنه يمكن قبوله على أساس أنَّ الأصلَ فيه « ملاًك » _ كما ورد فى معاجم الاغة ـ نقلت حركة الهمزة إلى اللَّام ، ثم سهلت بقلبها أَلفًا ، فصارت ملاك ، ونايره كماً ة ، ومرأة ، سمع فيهما : كماة ، ومراة » .

(البحث بمجلة المجمع العدد ٣١)

^(*) صدر بالحلسة الثامنة من موتممر الدورة الحادية والأربعين ، وفى الحلسة السابعة والعشرين من مجلس الدورة نفسها وفيها يلى البيان المناص بالموضوع :

١ - تحدث الأستاذ الدكتور إبرهيم أنيس عن «الملاك » في بحث له نشرته عبلة الحجمع في عددها الحادي والثلاثين وقد عرض في هذا البحث لما قاله القدماء عن أن الملك هو مفرد لملائكة ، وأن الأصل فيه مألك صيره القلب المكافى إلى ملاك ثم حذفت الهمزة بعد نقل حركتها إلى اللام . . وقد رد ذلك بأن الصواب أن يكون الأصل هو ماذك . . وبعد ذكر طائفة كبيرة من الأدلة بعضها من أقول علماء اللغة القدامى ، والبعض الآخر هدت إليه الدر سأت العلمية الحديثة ، انتهى إلى أن «ملاك » كلمة صحيحه تجرى على القواعد التصريفية للغة العربية ، لأن همزة (ماذك) سهلت بعد نقل حركتها - فقلبت ألفا فصارت إلى ملاك ، وليس من المزم أن تحذف الهمزة كما يقول القدماء الذين يبدو أنهم وقفوا عند الاستعمال القرآنى وربما كانت للمادك شواهد لم تصل إلينا .

٣ - كتب الأستاذ محمد شوكى أمين مذكرة قدمها إلى لجنة الألفاظ والأساليب بعنوان (قول فى ملاك) عرض فيه للمناقشات التي دارت حول اللفظ فى العصر الحايث ، وخلص إلى أن المأثور فى قصيح العربية هـ « ملأك » أما (الملاك) مخففة فلم يتبين لنا حتى اليوم ورودها فى نصوص فصيحة من قديم .

ثم إنتهى إلى أنه يؤثر أن نعتمد فى قبول اللفظ على أنه مولد من كلمة ملأك المعربة من قديم ، أما القول بأن الأصل (ملأا.) نقلت حركة الهمزة ثم سهلت فصارت إلى ملاك ، فان فيه جمعا بين نقل حركة الهمزة وتسهيلها . وهو غير معروف إلا فى كلمتين هما (كاة) و (مرأة) : سمع فيهما (كاه) و (مرأة) .

٣ - وفي مناقشة اللجنة الفظ و توجيهه أضاف الاستاذ شوقى أمين وجها آخر هو احيال أن يكون نتيجة اشتقاق من (لاك) مسهل (لأك) كما يحدث في (سأل) و (رأف) و يسهلان إلى : (سال) و (راف) ، و مضارعها المسموع : (يسال) و (يراف) و المفعل القياس من (لاك) هو (ملاك) .

خاتشت اللجنة هذا ثم انتهت إلى القرار المدون بالصدر.
 وقدم في هذا:

١ – بحث بعنوان : الملك ، والملاك للأستاذ الدَّنتور إبراهيم أنيس .

٢ – " قول في ملاك » للأستاذ محمد شوقى أمين (الألفاظ والأساليب ج ١ / س ٢٥١) .

تصحيح لفظ ((الاقصوصة)) بمعنى ((القصة القصيرة)) (٠)

« شاعت كلمة الأُقصوصة مفردًا لأَقاصيص في معنى القصة القصيرة .

وترى اللجنة _ بعد البحث والدراسة _ أنها كلمة مقبولة على الرغم من أنها لفظة مولدة ، وتوصى بأن تضاف إلى معجمنا الحديث بمعناها الذي يستعملها المعاصرون فيه ».

^(*) صدر بالجلسة الثامنة من مؤتمر الدورة الحادية والأربعين ، وبالجلسة الحادية والثلاثين من مجلس الدورة الأربعين ، وبالجلسة الخاص بالموضوع :

١ – قدم الأستاذ محمد شوق أمين مذكرة إلى لجنة الألفاظ والأساليب عرض فيها لاستهال الكلمة في معنى القصة القصيرة ، وساق طائفة من الأمثلة على ورود الأفاعيل جمعا لأفعولة ثم انتهى إلى أن الكلمة بمدناها الأدبى العصرى ، ودلالتها النقدية تستحق أن يؤذن لها بالانتساب إلى معجم العربية باعتبارها من الألفاظ المولدة حديثا ، وأن تخريجها على وجه مقدل.

٢ - وفى أثناء دراسة اللجنة للكلمة قال الأستاذ الدكتور إبراهيم أنين: إننا نعتمه فى إقرارنا لهذه الكلمة ونحوها
 على أمور جوهرية هى :

١ - أن أصحاب المعجمات حين ربطوا بين المفرد والجمع كانوا يتوخون أحد أمرين :

⁽أ) ااربط بينهما من حيث ألبثية .

⁽ب) أو الربط بينهما من حيث الدلالة.

٧ – النص في المماجم على أن أقاصيص جمع لقصص أو قصة ، دليل على أن الربط بينهما ربط دلالي فقط .

٣ -- بالرجوع إلى كتب الصرف وجد أن أفاعيل تكثر جمعًا لأوزان منها أفعولة.

٤ - في اللغة كلمات كثيرة جاءت فيها أغاعيل جمعا لأفعولة ومنها :

أكاذيب - أساطير – أنابيش – أحابيل – أنابيب – أراجير – أهازيج – أضاحيك – أغاريه .

٥ -- قرر مجمع اللغة العربية جواز استكال المادة اللغوية ، وكالمة الأقاصيص لم ينص في المماجم على مفردها من حيث البغية .

٣ - ناقشت اللجنة هذا ، ثم انتهت إلى القرار المدون بالصدر .
 وقدمت في هذا

مذكرة بعنوان : «القول في الأقصوصة » للأستاذ محمد شوقي أمين .

⁽ الألفاظ والأساليب ج ١ / ص ١٦٨) ـ

تصحيح كلمة ((الوقائع)) بمعنى ((الأحداث)) (*)

« يُخَطِّيُ بعض النقاد كلمة الوقائع على أساس أن مفردها (وقيعة) :فلا تؤدى معناها الذي تساق فيه .

وترى اللجنة تصحيح اللفظ على أن المفرد « وَقُعة » حملًا على نظائره من مثل: رخصة ورخائص ، وحَلْمة وحَلَاثب ، وكنَّه وكنائن » .

^(*) صدر بالحلسة الثامنة من الدورة الحادية والأربعين ، وبالحلسة الحادية و"ثيلاثين من الدورة الأربعين ، وفيها يلى البيان الخاص بالمسألة :

١ - قدم الأستاذ محمد شوقى أمين إلى لجنة الألفاظ والأساليب مذكرة عرض فيها لهذه الكلمة التي ذاعت في المصر الحديث بمعنى الأحداث ، مع أن مفردها العبرق هو الوقيعة : كما تنص اللغة ، ثم تحدث عن أوجه التخريج الممكنة للكلمة وانتهى إلى أنه : أيا ماكان التخريج فلا مندوحة من قبول (الوقائع) لشيوعها الأعم : إما على أن مفردها وقعة حملا لها على نظائرها من مثل ضرة ، ورخصة وكنة ، واستثناسا بورودها في أساس الزمخشري ، وإما على أن مفردها وقيمة بتحويل فعلها إلى فعل مضموم العين ، وصوغ الوصف منه على فعيلة التأثيث.

٣ - ناقشت اللجنة هذا ثم افتهت إلى القرار المدون بالصدر .

مذكرة بعنوان : «الوقائع »المؤستاذ محمد شوقى أمين (الألفاظ والأساليب ج ١ / ص ١٦٣) .

« بخطئ بعض النقاد استعمال مَلِ ، ومليئة بمعنى الامتلاء . وترى اللجنة إجازة ذلك إما على أن صيغة « فعيل » مسموعة بوفرة فى الصفة المشبهة ، وإما على أن تحويل « مفعول » إلى « فعيل » قياسي عند بعض النحاة » .

 ^{*)} صدر بالجلسة الثامنة من مؤتمر الدورة الحادية والأربعين ، وألجلسة السابعة والعشرين من مجلس الدورة نفسها وفيها يلى البيان الحاص بالموضوع:

۱ — قدم الأستاذ محمد شوق أمين مذكرة تناول فيها هذا اللفظ وتتبع معانيه واستمالاته و داقش "نقد المتوجه عليه ، ثم انتهى إلى تصحيحه وتحريجه : إما على المجاز باستعارة المليم بمعى الممتلىء وإما على أن صيغة فعيل قياسية من الثلابى المتعدى و نسموعة بوفرة من الثلاثى مكسور العين أو مضومها للصفة المشبهة ، والفال (ملا) يرد متمدياكا يرد لازما عن هذا الهاب.

٧ – ناقشت لجنة الألفاظ والأساليب هذا ثم انتهت إلى القرار المبين بالصدر .

وقدمت ی هذا :

مذكرة بعنوان : «القول في مل. . . . ومليثة » الأستاذ محمد شوق أمين (الآلفاظ والأساليب ج ١ / ص ١٧٣) .

تصحيح لفظ ((المنتزه)(*)

« يعترض بعض النقاديّعلى استعمال كلمة « المنتزه » بحجة أن الصواب فيها هو : « المتنزّه » . وترى اللجنة صواب استعمال « المنتزه » أيضًا استئناسًا بوروده في شعر فحول الشعراء من مثل قول « بشار » :

* وكل منتزه للهو منتقد »

⁽ ه) صدر بالجلسة الثامنة من مؤتمر الدورة الحادية والأربعين ، والجلسة السابعة والاشرين من مجلس الدورة نفسها وفيها يلي البيان الحاص بالموضوع .

١ - تناول الأستاذ محمد شوكي أمين هذا اللفظ في مذكرة له إلى لجنة الألفاظ والأساليب عرض فيها النقد الناقدين
 له وناقش ذلك ، ثم انتهى إلى قبول اللفظ لوروده في شعر فحول الشعراء .

وحسبنا هذا نى رد اعتبار هذه الكلمة التى لبثت قرابة قرن موضع انتقاد اللغويين حتى تحاشاها كرام الكاتبين . ٧ ــ بعد مناقشة هذا انتهت اللجنة إلى القرار المبين بالصدر .

وقلمت في هذا : مذكرة بعنوان : المنتزه ، للأستاذ محمد شوقى أمين (الألفاظ والأساليب ج ١ / ص ١٧٦)

جواز قولهم: ((من على المنابر)) (34)

« يُنخَطِّئُ بعض النقاد نحو قول القائل : « من على المنابرة »، متوهمين أن مثل هذا ممتنع لامتناع دخول حرف الجر على حرف الجر، وقد بحثت اللجنة هذا، ثم انتهت إلى أن الأُسلوب جائز لما يـأتى :

أُولًا: أَن (على) هنا اسم بمعنى فوق ، كما ذهب إلى ذلك فريق من كبار النحاة وفي مفدمتهم سيبويه .

> ثانيًا : وروده في شعر من يحتج بكلامه ، مثل قول مزاحم العقيلي : غدت من عليه بعد ما تَمَّ خِمْسُها تَصِلُ ، وعن قيض ببيداء مجهل »

^{(&}amp;) صدر بالحلسة الثامنة من موتمر الدورة الحادية والأربعين ، والجلسة الحامسة والعثيرين من مجل الدورة نفسها وفيما يلى البيان الخاص بالموضوع :

١ — كان هذا الأسلوب هو أحد الأساليب التي أوردها بعض النقاد في مجلة اللسان العربي تحت عنوان : أخطاء لغوية وحجة الناقد في تخطئته هنا أن « على » حرف ، فلا يجوز أن تدخل عليه « من » التي ينبغي ألا تدخل إلا على إسم .

٢ – تصدى الأستاذ الشيخ عطية الصوالحي لهذا المقال: فكتب مذكرة يصحح فيها هذا الأسلوب وقد استند في تصحيحه لى أقوال جاعة من النساة ، ومنهم سيبويه إذ يرى أن « على » — في مثل هذا التمبير – اسم بمعني فوق .

٣ – ناقشت لحمنة الألفاظ والأساليب هذا ثم انتهت إلى القرار المبين بالصدر مع زيادة حجة .

ثالثة هي :

[«] ثالثاً : على أن بعض الكوفيين لا يرون مانعا من دخول حرف جر على آخر » .

ولما عرض الأمر على المجلس رأى الاقتصار على الحجتين الأولبيين وطرح الثمالثة.

وقدمت في هذا مذكرة بعنوان : « من على المنابر » للمرحوم الأستاذ الشيخ عطية الصوالحي.

⁽الألفاظ والأساليب ج ١/ ص ١٧٩).

جواز قولهم: ((كاد الأمر لا يتم)) (3)

الله على الأسلوب في لغة المعاصرين . . وقد يظن أنه مخالف لما تعرفه العربية من أن أداة النفي تتقدم (كاد) ولاتتاًخر عنها .

ا و ترى اللجنة أنه صحيح مقبول لما يأتى :

َ ﴿ أَولا: لجملة من أقوال العلماء منهم ابن يعيش، إذ قال فى قوله تعالى: (إِذَا أَخْرَجَ يَكَهُ لَمُ يَكُدُ يَرَاهَا): « فإذا أَدخل النفى على (كاد) قبلها أو بعدها ، لم يكن إلَّا لنفى الخبر ، كَأَنَّكُ قلت : يكاد لا يراها .

(•) صدر بالجلسة الثامنة من مؤتمر الدورة الحادية والأربعين ، وبالجلسة المامسة والعشرين من مجلس الدورة تفسها وفيها يلى البيان الحاص بالموضوع.

١ - كتب الأستاذ الشيخ الصوالحي بحثا عرض فيسه للفعل كاد في الاثبات والنفي ورد بالتخطئة قول من قال: إن نفي كاد إثبات وإثباتها نفي ، وقسه ذهب مع الفاهبين إلى أنها مثل غيرها من الأفعال ، فإثباتها إثبات لمعناها وهو المقاربة ونفيها نفي لحسفا المعنى . ثم انتهى إلى جواز تأخر حرف النفي عنها معتمدا في ذلك على قول لابن بعيش ، والدر لأبي البقاء في الكليات .

٧ - في أثناء مناقشة لحنة الألفاظ والأساليب لهذا البحث رأت أنه من الخير أن نستعرض استعالات الفعل كاد في القرآن الكريم على أن يكون فيها ما نعتمد عليه في إجازة المسألة ، فكتب الأستاذ الدكتور أحمد الحوفي بحثا إضافيا تقبع فيه استعالات كاد ، ويكاد، مثبتين ومنفيين في الفرآن الكريم ، وفي الشعر العربي ، ثم عرض لطائفة من أتوال النحاة التهي بعدها إلى مجموعة من النتائج رأى في آخرها أن القياس لا يمنع قولنا: كاد لا ينهنس ، ونحوه ما يكون الني فيه منسبا ، على الحبر لا على مقاربته كما في مثل لا يكاد ينهض .

سي على الأستاذ الشيخ عطية الصوالحي فكتب بحثا تحت عنوان «استكال القول في أسلوب كاد المنفية » عرض فيه طائفة من أقوال النحاة في تحقيق دلالة هذا الفعل إذا كان منفيا، ثمأورد جملة من آراء علما، اللغة والمنسرين في بعض الآيات التي اشتماع كل كاد) المنفية ، وختم البحث بتأكيد ما ذكره في بحثه المتقدم من رد ما يقوله بدخس العلما، إن إثبات كاد نني ونفيها إثبات.

ع - ناقشت اللجنة هذا كله ، ثم انتهت إلى القرار المدون بالصدروقدم في هذا :

١ - بحث الفعل (كاد) .

للأستاذ الشيخ عطية الصوالحي .

٧ – بحث : (معنى كاد) في الإثبات وفي النني .

للأستاذ الدكتور أحمد الحوفي.

٣ – استكمال القول في أسلوب (كادقً) المنفية .

للأستاذ الشيخ عطية الصوالحي . (الألفاظ والأساليب ج ١ /ص ١٨٤ وما بعدها) ومثله ما جاءً فى كليات أبى البقاء حيث قال : « ولا فرق بين أن يكون حرف النفى متقدُّمًا عليه أو متأخرًا عنه ، نحو : (وَمَا كَادُوا يَفْعَلُونَ) معناه : (كادوا لا يفعلون) . وكذلك ما جاء فى تفسير الطبرى للآية الكريمة السابقة حيث قال أيضًا : معناه : (كادوا لا يفعلون) .

ثانيًا : لوروده في إحدى روايتين لبيت زهير :

صحا القلب عن سلمي وقد كاد لا يسلو وأقفر من سلمي التعانيق والثقل »

۱۲۲ حجواز قولهم: ((سار عبر البحار)) أو: ((الصحارى))(ه) كان النصر حليف العرب في معاركهم عبر التاريخ

« تجرى الأقلام فى لغة العصر بمثل هذين التعبيرين ، وقد درستهما اللجنة ، وانتهت إلى أنهما جائزان صحيحان : أولهما : على الحقيقة ، والثانى : على المجاز بتشبيه زمن التاريخ بالمسافة البعيدة التى يقطعها المسافر ، أمَّا لفظ « عبر » فهو ظرف حل محله المصدر » .

⁽ ع) صدر في الحلسة الثامنة من مؤتمر الدورة الحادية والأربعين ، وفي الحلسة الحامسة والعشرين للمجلس من الدورة نفسها وفيها يلي البيان الحاص بالموضوع .

١ - تقدم الأستاذ الشيخ عطية الصوالحي بمذكرة عرض فيها لهذين الأسلوبين إلى لجنـة الألفاظ والأساليب فذكر الدلالات المختلفة للفظ (عبر)،ثم انتهى إلى أن الأسلوبين صحيحان ، يجرى أو لهما على الحقيقة ، أما ثانيهما فهو على الحجاز .
و لفظ (عبر) فيهما مصدر يعرب حالا على تأويله بارم الفاعل .

٢ - اتجهت اللجنة في أثناء مناقشة المسألة إلى استحسان أن يكون (عبر) ظرفا حل محله المصدر ، وقال الأستاذ
 الدكتور أنين بأن اللفظ فيها يبدو مترجم عن كلمة Across الإنجليزية ، وهذا ما يرجح اعتباره ظرفا .

٣ - تقدم الاستاذ على النجدى ناصف بمذكرة مستفيضة جملها ملحقا ببحث الشيخ الصوالحي. وقد انتهى فيها إلى إقرار الأستاذ الصوالحي على إعراب (عبر) حالا ، وزاد وجها آخر هو أن يكون اللفظ ظرفا ناب عنه المصدر ، وهو ما تجيزه اللغة في نصوصها وأقوال علمائها .

ع - ناقشت اللجنة هذا ثم انتهت إلى القرار المبين بالصدر .
 قدم أو هذا -

١ – سأر عبر البحار أو الصحارى للأستاذ الشيخ الصوالحي.

٢ - ملحق بحث الأستاذ الشيخ الصوالحي عن قولهم : سار عبر البحار أو الصحاري للأستاذ على النجدي ناصف
 ٢ - ملحق بحث الأستاذ الشيخ الصوالحي عن قولهم : سار عبر البحار أو الألفاظ والأساليب ج ١ / ص ٢٠٥ و ما بعدها)

جـواز قول الكتاب ((فـلان أحسن من ذي قبل)) (*)

ه مَّا تجرى به الأَّقلام ۚ في الاستعمال المعاصر قولهم :

« فلان أحسن من ذي قبل »

وقد درست اللجنة هذا التعبير، فتبيَّن لها أن الأصل الصحيح فيه أن يقال: (فلان أحسن منه قَبْلُ) .

وترى اللجنة أن (ذى) هنا يمكن أن تكون اسم موصول معربًا على لغة طبىء .

والكلام على حذف مضاف ، والتقدير : حال فلان أحسن من التي قبل .

وعلى ذلك قررت اللجنة أن هذا التعبير جائز في الاستعمال ».

ويرى الأستاذ النجدى فى توجيه هذه العبارة أن الكلام فيها على تقدير مضاف يكون هو المسند إليه . أما (ذى) فتحتمل أن تكون للإشارة أو الموصولة كما هى فى لغة طبىء ، ولا مكان هنا للتى بمعنى صاحب .

٢ - وفى أثناء عرض المسألة قال الأستاذ شوقى أمين - أنه يرى أن (ذى) دنا يمكن أن تكون زائدة، وقد جاء
 عن ابن الأعرابي أن العرب تصل كلامها بذا وذو وذى فلا يعتد بها، كما فى مادة جرم من « اللسان »،ومن زيادة (ذا) قول المتغيى :

وكم ذا بمصر من المضحكات ولكنه ضمحك كالبكسا

وقول شاعر متقدم :

كم ذا رأيت بعسيرا أعمى، وأعمى بعسيرا

وقول حافظ :

كم ذا يكسابد عساشق ويلاق في حب مصر كثيرة العشساق

٣ – ناقشت اللجنة هذا ، ثم انتهت إلى القرار المدون بالصدر .

وقدمت في هذا : مذكرة بعنوان : ﴿ مَن ذَى قَبِّل ﴾ للأستاذ على النجدي ناصف ﴿ الْأَلْفَاظُ وَ الْأَسَالِيبِ جِ ١ / ص ٢١١)

^(*) صدر بالجلسة الثامنة من مؤتمر الدورة الحادية والأربعين ، وفي الجلسة الخامسة والعشرين من مجلس الدورة نقمها ، وفيها يل البيان الحاص بالموضوع .

١ - قدم الأستاذ على النجدى ناصف مذكرة إلى لجنة الألفاظ والاساليب بعنوان: « من ذى قبل » عرض فيها لما أثر عن العرب من قولهم : أقعل ذلك العشر من ذى قبل أو قبل بفتح القاف أو كسرها ، وفصل القول عن معى (قبل) و (ذى) ثم انتقل إلى ما شاع فى لفة العصر من نحو قولهم : هو أحسن من ذى قبل أو تغير عن ذى قبل ، فذكر أن العبارة العصرية تشبه القديم فى جوهرها ، وتخالفه فى معناها ، ولكها - مع ذلك - مولاة منها لأن (قبل) فى الحدثة تصحيف (قبل) فى المأثورة .

وجوه استعمال ((حسب)) (ﷺ)

« قبضت عشرة فحسب - قبضت عشرة وحسب - قبضت عشرة حسب .

يستعمل الكاتبون لفظ حسب على هذه الصور الثلاث..وترى اللجنة أنها كلها صحيحة ، وأن معنى (حسب) مع الفاء هو (لاغير)، أما معناه مع الواو فلا يكون إلَّا بمعنى كاف، وكذلك يكون معناه إذا كان بغير فاء أو واو » .

(*) صدر بالجلسة الثنامة من مؤتمر الحجمع في "لمورة الحادية والأربمين ، والجلسة السابعة والعشرين من مجمس الدورة نفسها ، وفيها يلي البيان الحاص بالموضوع :

١ - كتب الأستاذ محمد شوق أمين مذكرة إلى لجنة الألفاظ والأساليب عرض فيها الفظ (حسب) واستعالاته
 وأحكامه النحوية ، ثم انتهى إلى إجازة استعال (حسب) مستقلا بنفيه ، ومقرونا بالواو أو بالفاء .

٢ - تقدم الأستاذ الشيخ عطية الصحوالحي بمذكرة مستفيضة فصل فيها القول عن حسب واستمالاته التي أثبتها
 له النحاة ، وبعد أن أورد جملة كثيرة من أقوال أتمتهم انتهى إلى أن (حسب) في نحو قولنا : قبضت عشرة فحسب
 لا يستعمل إلا مع الفاء الزائدة اللازمة ، ومعناه حينئذ : لا غير .

٣ – ناقشت اللجنة ذلك ثم انتهت إلى القرار المدون بالصدر .

وقدم في هذا :

١ - مذكرة بعنوان : قبضت عشرة فحسب ، أو وحسب ، أو : حسب .
 الأستاد محمد شوقى أمين

٢ - حول قولهم : قيضت عثيرة فحسب ، أو حسب ، أو حسب .
 للأستاذ الشيخ المصوالحي

(الألفاظ والأساليب ج ١ / ص ٢١٤ وما بعدها)

(م١١ - القرارات المجمعية في الألفظ والأساليب)

اجازة استعمال الكفاءة ، والكفء: لمعنى الكفاية ، والكافي (*)

لا يشيع على ألسنة المعاصرين نحو قولهم: فلان كفء أو من أهل الكفاءة، على حين أن نصوص اللغة والمعجمات في هذا المقام تقضى أن يقال : "هو كاف أو من أهل الكفاية .

وترى اللجنة أن معنى قول القائل: "هو كفء، أو من أهل الكفاءة أنه يجانس العمل ويرتفع إلى مستواه .

ولهذا ترى اللجنة أنه لامانع من استعمال الكفء حيث يستعمل الكافى ، والكفاءة حيث تستعمل الكفاية » .

^(*) صدر بالجلسة الثامنة من مؤتمر الدورة الحادية والأربعين ، والجلسة السابعة والعشريين من مجلس الدورة نفسها ، وفيها يلى البيان الخاص بالموضوع :

١ — كتب الأستاذ على "نجدى ناصف مذكرة عرض فها للفظى الكفاءة والكف، ، وأورد ما قالته المعجات عبما وعن لفظى الكفاية والكف في مكان الكفاية والكف في مكان الكافى ، ثم انتهى إلى تجويز استمال الكفاءة في مكان الكفاية والكف في مكان الكافى ، إن لم يكن بطريق مباشرة فيطريق التفسير والتأويل ، لأن معى قولنا : هو كف لحلما العمل : أنه يجانس العمل ويرتفع إلى مستواه.

٧ – ناقشت اللجنة هذا ثم انتهت إلى القرار المدون بالصدر .

وقدم في هذا :

بحث بعنوان : «بين الكفاءة والكفاية ، وبين الكفء والكاني »

اللاستاذ على النجدي فاصف (الألفاظ والأساليب ج ١ / ص ٢٢٠)

اجازة قولهم: ((سداد الدين)) (*)

« يستعمل كثير من الناس لفظ السَّداد في معنى قضاء الدين أو أَدائه ، وترى اللجنة أَن هذا الاستعمال جائز على أَن السَّداد فيه مصدر للفعل سَدَّ ، كما في ملَّ مَلالًا ، وجَلَّ جلالا ».

٣ – انتهت اللجنة بعا ذلك إلى القرارالمدون بالصدر.

وقدم في هذا :

بحث : قولهم : سداد الدين

للأستاذ الشيخ عطية الصوالحي

(الألفاظ والأساليب ج ١ / ص ٢٢٣)

^(*) صدر بالحلسة الثامنة من مؤتمر الدورة الحادية والأربعين والحلسة السابعة والعشرين من المجلس في الدورة نفجا ، وفيها يلي الهيان الحاس بالموضوع :

١ - كتب الشيخ الصوالحي مذكرة إلى لجنة الألفاظ والأساليب عرض فيها للفظ السداد، وناقش نقد الناقدين لاستماله في نقل سداد الدين بحجة أن كلمة سداد بالكسر تستممل أساساً في غطاء القارورة، وقد ردالشيخ الصوالحي هذا النقد بأن فريقاً من اللخويين أجاز الفتح مع الكسر في سداد ، كما استممل السداد بجازاً في قولهم : سداد من عوز ، ثم أنتهي إلى تصحيح استمال اللفظ في هذا المقام على أنه نوع من الحجاز يحمل فيه على ما أثر من قولهم : سداد من عوز .

٧ - اتجه رأى اللجنة إلى أن يوجه التعبير على أن لفظ السداد فيه اسم مصدر للفعل سدد ، ولكن الأستاء محمد شوقى أمين قال : يمنعنا من الاكتفاء باسم المصدر أن الفعل سدد بهذا المعنى لا تعرفه اللغة ، هذا إلى أن اسم المصدر ليس قياسياً ولهذا أقترح أن نفسيف أساساً آخر في قبول اللفظ ، هو أن يكون مصدراً للفعل سد فنقول : سحد سدادا ، كما نقول : مل ملالا وجل جلالا .

جواز قولهم: ((تربويُّ)) و ((ثَعبُوِيُّ)) (*)

« شاع فى هذه الأيام استعمال كلمة تعبوى فى النسبة إلى تعبية المخففة عن تعبئة، ومن قبلها شاعت كلمة التربويّ نسبة إلى التربية . ا

ولَمَّا كان من النحاة من يجيز قلب الياء واوًا عند النسب إلى الرباعي الذي ثانيه ساكن وآخره ياء ، سواءً أكانت الياء أصلية أم منقلبة عن همزة . رأت اللجنة ـ. استنادًا إلى هذا الرأى ــ أن التعبويّ والتربويّ صحيحتان لا حرج في استعمال كلتيهما » .

^(*) صدر بالحلسة الثامنة من مؤتمر الدورة الحادية والأربعين ، وبالحلسة السابعة والعشرين من مجلس الدورة نضمها وفيمايل البيان الحاص بالموضوع :

١ - كتب الأستاذ على النجدى ناصف مذكرة إلى لجنة الألفاظ والأساليب تحدث فيها عن لفظ « التعبوى » فأثبت أو لا صحة تخفيف التعبية ، ثم انتهى إلى أن التعبوى منسوب إلى تعبية ، وأن هذا النسب صحيح استنادا إلى رأى من يجيز حذف الياء أو قلبها واوا عند النسب إلى ما آخره ياء وثانيه ساكن .

٢ - في أثناء عرض المسألة عقب الأستاذ شوقي أمين بأنه لا داعى في تخريج التعبير الرجوع إلى عبأ المهموز على حين أن في مسموع اللغة عبا من غير همز ، وفي المعجات (باب الأفعال اليائية الآخر) «عبى تعبية » ومفاد ذلك أن التعبوى نسبة إلى التعبية دون حاجة إلى اصطناع جسر هو تخفيف المهموز.

٣ – فاقشت اللجنة هذا ثم انتهت إلى القرار المدون بالصدر .

و قدم في هذا:

بحث بعنوان «كان نظامنا التعبوى نظاما دقيقا محكما » للأستاذ على النجدي ناصف .

⁽الألفاظ والأساليب ج ١ / ص ٢٢٧) .

جواز قولهم: ((كل عام وانتم بخير)) (34)

وقد درست اللجنة هذا التعبير وانتهت إلى أنه جائز على أن يكون كل عام مبتدأ حذف خبره، والتقدير: كل عام مقبل وأنتم بَخير، والواو حالية، والجملة بعدها حال ».

(*) صدر بالجلسة الثامنة من مؤتمر الدورة الحادية والأربعين ، وفي الجلسة الخامسة والعشرين للمجاس في الدور؛ تقسمها ، وفيها يلي البيان الخاص بالموضوع :

١ – قدم الأستاذ على النجدى ناصف إلى لجنة الألفاظ والأسابب مذكرة فى الأساوب ناقش فيها من يخطئ ذكر الواو ، وانتهى إلى أن العبارة صحيحة مع بقاء الواو فيها على أن تكون (كل) إما فاعلا حذف فعله ، وإما ظرفاً لفعل مقدر أسند إلى المخاطبين نحو تحيون ، . أما جملة «وأنتم مخير » فجملة حالية على التقديرين . . أو على أن تكون الواو في العبارة زائدة وقد أجاز زيادتها الكوفيون وآخرون .

٧ — ناقشت اللجنة هذه المسألة فاتجه الرأى فيها إلى الابتعاد عن القول بالزيادة والقول بالظرفية . والاكتفاء باعتبار كل فاعلا حذف فعله ، أو مبتدأ حذف خبره ، وقال الاستاذ شوقى أمين : ربما كان القول بأن (كل) مبتدأ هو الأدنى القبول ، أما القول بأنها ظرف فإنه يقتضى أن يقوم الكلام على فضلتين هما الظرف والحال دون اعتبار لركنى الجملة الأساسيين وأرى أن التمبير لا يحتاج إلى توجيه ، لأنه يقوم على أبسط القواعد النحوية ، إذ تكون (كل عام) مبتدأ (وأنتم) معاوفًا عليها (وبخير) خبرا.

٣ عاد الأستاذ على النجدى ناصف فكتب مذكرة انتهى فيها إلى أن إعرابه فاعلا أرجح عنده من رفعه مبندا ، إذ دل
 الاستقراء على أن الجملة الفعلية أكثر استمالا في اللغة العربية من الجملة الاسمية .

٤ - انتهت اللجنة بعد المناقشة إلى القرار التالى:

« يخطئ بعض النقاد ما يشيع من قول الناس فى أعيادهم : كل عام وأنتم بخير ، بناء على أنه لا موضع للواو هنا والصحيح عندهم أن يقال: كل عام أنتم بخير .

وقد درست اللجنة هذا النجبير وانتهت إلى أنه جائز من وجهين :

أحدهما : أن تكون (كل) فاعلا حذف فعله لكثرة الاستمال ، والتقدير يقبل كل عام وأنتم بخير ، والآخر : أن تكون (كل) مبتدأ حذف خبره ، والتقدير حيثنة : كل عام مقبل وأنتم بخير و في كلتا الحالتين تكون الواو حالية ، والجملة بعدها حالا » .

وأوصى المجلس بالاقتصار في توجيه الإجازة على أن يكون «كل عام » مبتدأ حذف خبر . أ

وقدم في هذا :

١ –كل عام وأنتم بخير ، للا ستاذ على النجدي ناصف – عضو اللجنة .

٢ – ملحق بمذكرة : كل عام وأنتم بخير ، الأستاذ على النجدي ناصف (الأنفاظ والأساليب ج١ / ص ٢٣٠) .

تصويب كلمة النوايا (🚜)

« يرى المجمع قبول كلمة « النوايا » في معنى النيات حملاً لها على نظيرتها بمعناها وهي الطوايا ، أو باعتبارها جمعًا لنية حملًا على نظائر من الكلمات جمعت فيها « فِعْلَة » على الهفائل » ..

وقدم في ذلك :

١ - بحث الأستاذ على النجدى ناصف و جمع نية على نوايا » .

^(*) صدر بالحلسة التاسعة من موتمر الدورة الثانية والأربعين ، وبالحلسة السابعة والعشرين من مجلس المجمع في الدورة نفسها وفيها يلي البيان الخاص بالموضوع :

⁻ قدم الأستاذ على النجدى ناصف محقاً إلى لحنة الألفاظ والأساليب يسوغ فيه جمع النية على النوايا ، ويثبت لها من صحة الاستعال وشيوع التداول مثل ما ثبت انظاء ها من المفردات التي جمعت سهاعاً على فعائل.

⁻ قدم الأستاذ محمد شوق أمين بحثين إلى اللجنة وهما: « تخريج النوايا بمعى النيات» و « تتمة فى النوايا بمعنى النيات ه "بين فيهما أن المقصود هو النوايا التي هي فى مستعمل الكتاب بمعنى النيات ، والاطمئنان إلى أن صيفتها بمكن أن تلحق بالصيغ العربية فى لفظها ودلا لتها على نحو ما ، بحيث يسوغ إقرارها وإثباتها فى معجاتنا اللغوية .

⁻ وقدم أيضاً الدكتور أحمد الحوفى بحثاً في « نية ونوايا » إلى اللجنة آثر أحد رأيين : أولها : أن كلمة نية جمعت على نوايا مراعاة لمرادفها وهو «طوية» وجمعه «طوايا » ثانيهما : أن نصوب جمع نية مع نوايا خلا فا للقاعدة ، ومثل هذا الشدوذ كثير في المجموع .

٢ - بحث للا ستاذ محمد شوق أمين بعنوان «تخريج النوايا بمعنى النيات» ، وآخر بمنوان « تتمة في النوايا بمعنى النيات » .

٣- بحث للدكتور أحمد الحوق بعنوان «ثية ونوايا»
 (الألفاظ والأساليب ج ٢ / ص ٢ وما بعدها)

الجدولة (*)

« يرى المجمع أن تجاز كلمة الجدولة ، أُخذًا بجواز الاشتقاق من أساء الأعيان ، ويستبقى الحرف الزائد وهو الواو في الاشتقاق أُخذًا بتوهم أصالة الزيادة في الحروف » .

^(•) صدر بالحلسة التاسعة من مؤتمر الدورة الثانية والأربعين وبالحاسة السابعة والعشرين للمجلس في الدورة نفسها ، وقيما يل البيان الحاص بالموضوع .

ناقش الأستاذ محمد شوق أمين هذه الكلمة في بحثه .

وافتهى إلى أن كلمة الحدول استعملت استعالا مجازياً في معنى ما ينتظم أو يرتب أو يتتابع و الماك شواهده في المعنى ، وأن كلمة الحدولة وفعلها : جدول مما جرى به الاستعال من قديم ، واعتبره بعضهم في أحد التقريرات على حاشية (الصبان) من المولد وبدلك يسوغ تسجيل و الحدولة » في معجم المجمع وفعلها: جدول لمنى الترتيب والتعقيب ، وانتظام المسائل في قائمة على مختلف أنواع التدريج .

وللأستاذ شوقى أمين بحث عن كلبات : الجدولة والمهجة والبرمجة . قدم فى ذلك المرضوع (انظر الألفاظ والأساليب ج ٢ (س ١٢)

المنهجة (١٤٤)

« يجرى فى الاستعمال مثل قولهم : مَنْهَجَ الباحثُ بحثه ، أَى رسم له طريقًا معينة . ولفظ الفعل هنا يوحى بأنه رباعى على « فَعْلَلُ » ، ويقتضى ذلكأن تكون المم أصلية . ولكن المادة اللغوية لهذه الكلمة هى « نهج » فهى ثلاثية والميم زائدة .

وقد توقف بعض اللغويين فى قبول الفعل « منهج » على أساس أنه غير جار على قواعد التصريف . وقد درست اللجنة هذا الفعل ومصدره « المنهجة » وانتهت إلى أن استعمالهما جائز على مبدإ توهم أصالة الحرف ، تطبيقًا لما سبق للمجتمع إقرارُه من قَبولِ ما يشيعُ من الكلمات على هذا النحو مثل: تَمذَهب وتَمنْدُل وتَمَرْ كن » .

^(») صدر بالجلسة التاسعة من مؤتمر الدورة الثانية والأربعين وبالجلسة السابعة والعشرين للمجلس ، في الدورة نفسها ، وفيها يلي البيان الخاص بالموضوع :

⁻ ناقش الأستاذ محمد شوقى أمين هذه الكلمة بعد مناقشة للجدولة ، وقد انتهى إلى أن الميم فى المنهج زائدة مثل الواو فى « الجدول » ومن ثم تفتقر إلى إعمال رخصة المجمع فى توهم الحرف الزائد أصليا وإبقائه فى صوغ مصدر من المنهج على وزن الفعللة فنقرل « المنهجة » .

وقدم في ذلك بحث للأستاذ شوقى أمين (الألفاظ والأساليب ج ٢ / ص ١٢) .

البرمجة (🗱)

« يرى المجمع أنه يشيع فى الاستعمال الحديث تنامة « البرمجة » مرادًا بها جعْلُ الموضوعات فى نُعطَّة ، وترى اللجنة جواز استعمال هذه الكلمة فى معناها المصدرى الذى تستعمل فيه طوعًا لقرار المجمع الذى يجيز الاشتقاق من أسهاء الأعْيَان عند الحاجة » .

⁽ ه) صدر بالحلسة التاسعة من مؤتمر الدورة الثانية والأربعين ويالجلسة السابعة والعشرين للمجلس في الدورة نفسها ، وفيا يلي البيان الخاص بالموضوع :

[—] ناقش الأستاذ محمد شوقى أمين هذه الكلمة وانتهى إلى أن كلمة «البرنامج» فارسية ، دخلت من سبيل التعريب إل العربية ، فإذا أريد أخذ فعل سها كان على «فعلل» طوعا لقرار المجمع فى قواعد الاشتقاق من الجامد المعرب ، والمصدر القياسى لوزن «فعلل» هو «الفعللة» ، وعلى هذا يوخذ الفعل «برمج» من كلمة «برنامج» والمصدر هو «المرتجة».

وقدم فى ذلك :

ـ بحث « الجدولة ، والمنهجة ، والبرمجة» للأستاذ محمد شوقى أمين .(الألفاظ والأساليب ج ٢ / ص ١٢) .

الارفاق والمرفقات (34)

« شاع فى هذه الأَيَّام قول بعض الكتاب : « ومع كتابى هذا كل المُرْفَقَات » ، و « ترون أن المذكرات مُرْفَقَة بكتابى هذا . . . أومع كتابى هذا » .

والملاحظة على هذه الاستعمالات أن اللَّفظ (مرفَق) مشترك بينها ، وهو في صورة اسم المفعول من الفعل (أَرْفق) . غير أنه بالبحث في المعاجم لم نجد ذكرًا لأَرفق بهذا المعنى ، على حين وجدنا أنَّ في قوله تعالى : « وَحَسُنَ أُولَئِكَ رَفِيقًا » وصفًا للرفاقة بمعنى المصاحبة .

وفى المعاجم القديمة: رفاقة بمعنى مصاحبة ،وفيها أيضًا: رافقه بمعنى صاحبه ، وترافقا بمعنى تصاحبا . هذه النصوص تجعلنا نفترض فعلًا من هذه المادة على وزن « أفعل » ، وهو (أرفق) بمعنى صاحب . وعلى أساس هذا الفرض يمكن إعمال قرار المجمع القائل بقياسية تعدية الفعل الثلاثى اللازم بالهمزة فنقول حينئذ: أرفق بمعنى جعله رفيقًا أى مصاحبًا .. ومن (أرفق) نشتق المرفق والإرفاق والمرفقات . وربما يستأنس لذلك بورود (رفق صاررفيقًا) هذا الفعل في كل من (أقرب الموارد ، والوسيط) ولهذا كله ترى اللجنة جواز التعبيرات المقدمة في المعنى الذي يستعملها المعاصرون فيه » .

^(•) صدر بالحلسة الناسعة من مثر تمر الدورة الثانية والأربعين ، وبالحاسة السابعة والعشرين المجاس (فى الدورة نفسها) وفيها يلى الهيان الحاص بالموضوع :

⁻ قدم الأستاذ محمد شوق أمين مذكرة ناقش فيها الإرقاق والمرفقات من خلال عرضه للفمل (أرقق) وأصله ومعناه، ثم انتهى إلى إجازة الكلمتين : إما على أن الفمل (أرفق) تعدية قياسية للفمل (رفق) الذي يأتى بمنى صاحب ، وإما على تضمين (أرفق) منى (ألحق).

وقد بحتت اللجنة ذلك فوجدت أن المعجات القديمة أوردت معانى الصحبة فى المصدر والوصف ، ولكنها لم تذكر الصيغة الغملية ، كما وقفت على أن المعجم الوسيط أثبت معنى صاحب الفعل (رفق).

وقدم في ذلك .

⁻ بحث بعنوان : و الإرفاق و المرفقات ، للأستاذ محمد شوى أمين .

⁽ الألفاظ والأساليب ج ٢ ص ١٦)

المواصفات (به)

« ممَّا يشيع فى مصطلحات التجارة والصناعة قولهم: « المواصفات » بمعنى بيان الصفات التي يجب توافرها فى الشيء المطلوب الحصول عليه . والباحثون فى المعجمات يفتقدون هذه الصيغة وما تدل عليه فى استعمال المعاصرين لها .

وقد درست اللجنة هذا وانتهت إلى أمرين :

الأُّول : أَنَّ اشتقاق صيغة « المواصفة » من مسموع اللغة في عصر الرواية والاستشهاد .

الثانى : أَنَّ دلالة « المواصفة » على معنى صفة الشيء دلالة برى بها الاستعمال فى فصيح العربية الخالص .

ولهذا ترى اللجنة إجازة استعمال « المواصفات » في معناها الذي يستعملها المعاصرون فيه ».

⁽ ه) صدر بالحلسة التاسعة من مؤتمرالدورة الثانية والأربعين وبالحلسة السابعة والعشرين للمجلس في الدورة نفسها ، وفيها يلي البيان الحاص بالموضوع :

قدم الأستاذ محمد شوق أمين مذكرة عرضها فيها اللفظ والمواصفات » فذكر أنه و ليس في مأثور اللغة هذه الصيفة بدلا لتها الحضارية المحدثة » . و لكن تتبع المادة اللغوية لها في بعض استمالتها يقفنا على رجوع اشتقاق صيفة «المواصفة» إلى عصور الاستثهاد ، وعلى أن دلالتها على مدى صفة الثنيء دلالة جرى بها الاستمال في اللغة الفصحى ... ثم انتهى إلى أن الاستمال العصرى للكلمة استمال لا تشكره اللغة ، لا وجه المخلاف فيه » .

⁽النظر البحث في : الألفاظ والأساليب ج ٢ / ص ٢١).

التوصيف (🚜)

« ممَّا يشيع في استعمال المعاصرين قولهم : « التوصيف » بمعنى تصنيف الأشياء وبيان أنواعها أو صفاتها . وهو استعمال لم تثبته معجمات اللغة في القديم أو الحديث .

وقد درست اللجنة هذا ، وانتهت إلى أنَّ التضعيف فيه يدل على التفصيل الدقيق . واهذا ترى أنه لامانع من استعمال « التوصيف » بمعناه العصرى الذي يستعمل فيه .

^(﴿) صدر فى الحلسة التاسعة من مؤتمر الدورة الثانية والأربعين،وبالحاسة السابعة والعثمرين للمجلس فى الدورة نفسها. وفيا يلى البيان الخاص بالموضوع :

عرض الأستاذ محمد شوق أمين مذكرة للفظ « التوصيف » بمعنى بيان المؤهلات والشرائط اللازمة لشغل الوظائف والمناصب على اختلاف أنواعها . ثم ذكر أن النقد الذي يرد على هذه الكلمة إنما يردعلى تعدية فعلها (وصف) بالتضميف وهو متعد بنفسه . ويجاب عن ذلك بأن التضميف هنا مقصود لنير التعدية لأن المراد تقرية الوصف بأداة التفميف للكثرة والمبالغة .

وقدم في ذلك :

⁻ بحث « المواصفات والتوصيف » للأستاذ شمعد شوقى أمين . (الألفاظ والأساليب ج ٢ / ص ٢١)

فعلت هذا ((أول أمس)) ، سافر الوفد ((أمس الأول)) (🔆)

« يُحَطِّى بعض النقاد ما تجرى أبه أقلام المعاصرين من قولهم : أول أمس ، وأمس الأول ، في التعبير عن اليوم الذي قبل أمس مباشرة ، على أساس أن المأثور عن العرب في مثل ذلك . أن يقال : أول من المس .

درست اللجنة هذا ، وانتهت إلى أن التعبيرين صحيحان ، استنادًا إلى أمرين :

الأَمر الأَول : شيوع الدلالة وكثرة استعمالها في اللغة المعاصرة ، للتعبير عن اليوم السابق على أَمسُ .

الأَمر الثاني : دراسة مدلول (أَوَّل) ومدلول (أَمس) .

وقد وجدت اللجنة أن (أول) قد وردت في الاستعمالات الصحيحة بمعنى سابق . وعلى ذلك يكون تخريج قولهم : (أول أمس) مبنيًّا على تفسيره بسابق أمس ، على حذف... موصوف أى : يوم سابق أمس ، وبذلك يصح التعبير من الناحية اللغوية .

كما وجابت اللجنة أن كلمة أمس مع كشرة استعمالها محدودة باليوم السابق عَلمًا عليه قد ورد فى نصوص اللغويين الثقات ما يجيز استعمالها على وجه المجاز . دالة عليه وعلى سابقه أيضًا ، كما هو صريح نص صاحب المصباح ، وكما يستنتج من حوار سيبويه مع الخليل فى تخريج قول العرب : « لقيته أمس الأحدث » بوصف أمس بالأحدث . ووصفه بالأحدث يدل على جواز وصفه بالأقدم وبالأول أيضًا . وهو ما أريد الوصول إليه من إجازة وصف أمس بالأول ليدل على اليوم السابق على الأمس ؛إذ معنى الأول هنا هو السابق . وقد سبقت الإشارة إلى أن (أول) تأتى بمعنى السابق .

لهذا كله ترى اللجنة إجازة استعمال هذين التعبيرين بمداولهما المعاصر ، وهو اليوم الذي يسبق اليوم السابق » .

^(*) صدر فى الجلسة التاسعة من مؤتمر الدورة الثانية والأربعين وبالجلسة السابعة والعشرين للسجلس فى الدورة نفسها وفيها يلى البيان الخاص بالموضوع :

- د - كان هذان التعبير أن من سن التعبير أت الماسدة الله تصديرا بعض النقاد بالنقد و بالنخطئة على أساس ع

 ١ -- كان هذان التعبيران من بين التعبيرات المعاصرة التي تصدي لها بعض النقاد بالنقد وبالنخطئة على أساس خروجها على ما أثر عن العرب في كلامهم إذ يقولون : « أول من أمس » في التعبير عن مثل ذلك .

٢ — كتب الأستاذ على النجدى ناصف مذكرة حرض فيها للتعبيرين وذكر أن أقوال العلماء التي نصت على أن « أول من أسس » هي ما تقوله للعرب -- ليس فيها تنبيه على عدم جواز استعال التعبيرين الشائمين في لغة العصر ... ثم استعرض أوجه استعال لفظ « أول » في العربية ، وخلص منها إلى أن « أول » وصف بمنى سابق في قول المعاصرين « فعلت هذا أول أمس » وهي حيثة صفة ليوم مقدر أي : فعلت هذا يوماً سابق أمس .

أما عيارة و أمس الأول » فهي صحيحة لأنها لا قدل على المعنى المراد ، إذ الأول فيها وصف لأمس نفسه لا لليوم الذي قيله .

٣ - كتب الأستاذ محمد شوق أمين بحثا بعنوان و تحقيق القول في الأمس إعراباً ودلالة » أورد فيه جملة من أقوال المغاه « في « أمس » وصورها الإهرابية المختلفة ، ومعانيها التي أثبتها لها النحاة واللغويون ، وخلص من ذلك كله إلى « أن أمس تختلف دلالتها باختلاف صورتها الأعرابية ، فهي في حالة بنائها على الكمر أو منعها من الصرف غيرها في حال إعرابها أو دخول « ألى» عليها ثم انتهى إلى موافقة الأستاذ على النجدى ناصف في تأويله للعبارة الأولى « أول أمس » على أن يكون ذلك مخصوصا باليوم السابق على يوم أمس مباشرة . أما العبارة الثانية « أمس الأول » فائها في رأيه لا تقبل إلا بجعل أمس معربة فيقال : حدث هذا أمس الأول أو في أمس الأول وهكذا .

٤ - كتب الأستاذ عبد السلام محمد هارون بحثا تصدى فيه لتصحيح التميير الثانى و أمس الأول » فأورد طائفة من أقول اللغويين فى كلمة أمس وماتدل عليه عند العرب ، وخلص من ذلك إلى أنها تستممل على سبيل المجاز لكل يوم سابق ،

كما صرح بذلك صاحب المصباح . أما وصف الأمس بالأول فقد جاء فى كتاب سيبويه عبارة تنقلها بعده فريق من كيار اللغويين وهى قوله : لقيته أمس الأحدث ، وكما صع أن يوصف الأمس بالأحدث يصح أن يوصف بالأول بالأسبق. وإذا فقول الناس فى عصرنا هذا : أمس الأول – قول صحيح لا غبار عليه جار على أسلوب العرب ومهجهم .

ه - كتب الأستاذ محمد خلف الله أحمد مذكرة عرض فيها لعبارة أمن الأول فذكر أنه يمكن تسويغهاعلىأسس ثلاثة: التنظير مع أسلوب «عام أول » ، والشيوع والإلف عند المعاصرين من المتكلمين بالعربية ، وعدم خروجه على شيء من ضوابط اللغة . ثم استعرض طائفة من النصوص العربية اللغوية التي تقفتا على استمالات «عام أول » في العربية ورأى أننا يمكن أن نستأنس بها في تسويغ : لقيته أمس الأول ، والأمس الأول ومضى أمس الأول ، حملاطا على أساليب «عام أول».

وقدم فى ذلك :

- بحث بعنوان : « أول أمس ، أمس الأول » للأستاذ على النجدي قاصف .
- بحث بعنوان : « تحقيق القول في أمس إعرابا ودلالة » للأستاذ محمد شوقي أمين .
- بحث بمنوان : ﴿ فِي أُولَ أَمِسَ ﴾ وأمس الأول ي للأستاذ عبد السلام محمد هارون .
- بحث بعنوان : « أسلوب أول من أم ں و هام أول » للأستاذ محمد خلف الله أحمد .
 - (الألفاظ والأساليب ج ٢ -- ص ٢٥ وما هدها).

حضر ((ما يقرب)) من عشرين ، وتخلف ((ما يزيد)) على أربعين(*)

« يشيع هذا الأسلوب في كتابات المعاصرين ، وهو ما يعترض عليه بأن (ما) فيهما للعاقل ، على حين أن الشائع في استعمال (ما) أن تكون لغير العاقل .

وقد درست اللجنة هذا]، وانتهت إلى قبول الأُسلوب بالأَّدلة الآتية :

الأول : أن النَّحاة يجيزون استعمال (ما) للعاقل على سبيل الندرة .

الثانى : وهو أفضل الوجهين فى رأى اللجنة - أَنَّ (ما) فى التعبيرين نكرة موصوفة معناها هنا (عدد) ويكون المعنى حينئذ : حضر عدد يقرب من كذا أو يزيد عليه . ومثله ماجاة فى القرآن الكريم من قوله تعالى : أ ﴿ أَلَم ْ يَرَوْا كُم ۚ أَهْلَكُنَا مِنْ قَبْلِهِم ْ مِن قَرْن مَكَّنَاهُم فَى الْأَرْض مَا لَم ْ نُمَكِّن لَكُم » ؛ إذ يرى جمهور المفسرين ﴿ أَنْ (ما ً) فى الآية نكرة موصوفة ، أى مكناهم تمكينًا لم نمكنه لكم .

الثالث: أن تكون (ما) موصولة صفة لغير (العاقل، والتقدير الحضر العدد الذي يقرب المن كذا أو يزيد عليه .

ولهذا كله يرى المجمع إجازة هذا الأسلوب في المعنى الذي يستعمله المعاصرون » أ

⁽ ي) صدر بالحلسة التاسعة من مؤتمر الدورة الثانية والأربعين وبالحلسة السابعة والنشرين للمجلس ، في الدورة نفسجا. وفيها يلي البيان الحاص بالموضوع :

⁻ قدم الأستاذ على النجدى ناصف مذكرة عرض فيها لنحو قول القائل: « حضر ما يقرب من عشرين أو يزيد عليهم » فذكر أن (ما) في العبارتين ليست موصولة ولكنها نكرة موصوفة فعناها مدى اسم مهم ، وما بعدها صفة لها ، مثلها كثل التي في قوله تعالى : « أنم يروا كم أهلكنا قبلهم من قرن مكاهم في الأرضما لم يمكن لكم »، وكالتي في قول الشاعر للما المنافع يسمى اللبيب فلا تكن لشيء بعيد نفعه - الدهر - ساعياً

فالتقدير فيه لثى ُ نافع . ثم انتهى إلى أن العبارتين صحيحتان ، توول (ما) فيهما بلفظ (عدد) ويكون التقدير حضر عدد يقرب أو يزيد ، ولكن الأفصح أن يقال فى العبارة الأولى : حضر زهاء أو قرابة ، وفى الثانية حضر أكثر من هشرين .

وقدم في ذلك : بحث « بعنوان ما يقرب أو ما يزيد »للاستاذعل النجدي ناصف. (الألفاظ والأساليبج٢ – ص٣٥) .

أكرم الضيف ((بوصفى عربيا)) أو ((بصغتى عربيا)) (*)

« يشيع استعمال مثل هذا الأُسلوب في اللغة المعاصرة ، وهو أُسلوب محدَث ، يبدو في توجيهه بعض الغموض ، كما يعترض عليه بأنه على غير المأثور عن العرب في التعبير عن هذا المعنى من قولهم مثلاً : أنا _ عربيًّا _ أكرم الضيف، ونحو ذلك .

وقد درست اللجنة هذا، وانتهت إلى أَنَّ كلَّا من (وصْف)، و (صفة) مصدر للفعل (وصَف) وهو فعل يتعدى إلى مفعول واحد . ثم أُضيف هذا المصدر إلى فاعله وحذف مفعوله ، والمعنى : بوصنى أو صفتى لنفسى عربيًّا .

ويمكن أن يكون كلا المصدرين مضافًا إلى المفعول ، وأن يكون المحذوف هو الفاعل فيكون المعنى : بوصف غيرى أو صفته إيّاى ، وتكون كلمة عربيًّا حالا على كلًّا الفرضين .

ولهذا يرى المجمع إجازة الأسلوب في المعنى الذي يستعمل فيه ».

^(۞) صدر بالجلسة التاسعة من مؤتمر الذورة الثانية و الأربعين ، و بالجلسة انسابعة والعشرين لمجلس المجمع (في الدورة نفسها) . وفيها يلي البيان الحاص بالموضوع :

١ - كتب الأستاذ على النبخان ناصف مذكرة درس فيها هذه العبارة ، فعرض لكلمتي «الوصف والصفة» وذكر أنهما مصدران لفعل متعد إلى واحد (وهو وصف) ثم استعرض أحرال المصدر العامل مع فاعله ومفعوله ، وانتهى إلى أن العبارة المحدثة من قبل إضافة المصدر (وصف أو صفة) إلى فاعله في المعنى ، وهو ياء المتكلم ، مع حذف المفعول .

أما كلمة (عربيما) في هذه العبارة فهي حال من الياء ، « وإذا تكون العبارة صحيحة موثوقا بصحتها ، لأنها تجرى على أمال مقرر في العربية بلا خلاف » .

٢ - فى أثناء المناقشة رأت اللجنة أنه يمكن أن يكون انضمير مضافا إلى المفعول والفاعل محذوف ، والمعنى بوصف غيرى أو صفته إياى ونحو ذلك ، كارأت اللجنة ان (وصنى) أو (صفتى) بمعنى : موصوفتين بالإضافة إلى ياء المتكلم دون تقدير شيء آخر من فاعل أو مفعول .
وقدم فى ذلك .

⁻ بحث : « بوصني أو بصفتي عربياً أ ى كذا » للأستاذ على النجدي ناصف (الألفاظ والأساليب ج ٢ / ص ٤٠) .

((عديدة)) بمعنى ((كثيرة)) في نحو قولهم: كتب عديدة (ﷺ)

« يشيع في الكتابات المعاصرة نحو قولهم : كتب عديدة ، بمعنى كثيرة . ويوحى هذا التعبير أن عديدة مؤنث عديد . غير أن المعجمات تذكر للعديد دلالتين هما : العدد ، والكثرة .

وبدراسة المسألة رأت اللجنة أن المعجمات ذكرت لفظ « العد » اسم مصدر بمعنى الكثرة. وبناء على ما سبق للمجمع إقراره من جواز استكمال المادة اللغدية . يمكن أن نشتق من العد وصفًا على صورة (عديد وعديدة) بمعنى كثير وكثيرة » .

(*) صدر بالجلسة العاشرة من مؤتمر الدورة الثالثة والأربعين ، والجلسة الرابعة والعشرين من عبلس الحبيج عي الدورة نفسها .

و فيها يلي البيان الخاص بالموضوع :

١ حوض الدكتور إبراهيم أنيس هذا اللفظ لدراسته وذكر أنه قرأ نقدا له في مقال نشر في مجلة مجمع اللغة العربية بدمشق للأستاذ محمد العدناني الذي انتهى في نقده إلى أن استعال (العديدة) وصفا بمدى (كثيرة) في قولهم : كتب عديدة -- لا يتفق مع ما جاء في المعجات من معانى العديد .

٧ — كتب الأستاذ محمد شوقى أمين مذكرة ، عرض فيها للفظ ، ووجهة نظر ناقديه ثم تتبع دلالالته المعجمية في عدد من كتب اللغة . وخلص من ذلك كله إلى قبول « المديدة » وصفا بمعنى الكثيرة ويوجه بأحد أمرين الأول: اعتبار «فعيلة» بمعنى مغمولة» ويقال هذه أشياء عديدة أى معدودة . والثانى : «أن كلمة العديدة وصفا بمعنى الكثيرة ليست من مبتلك التعبير العصرى «فإن إملاه صاحب المخصص إياها فى المقدمة دليل على أنها مستعملة من قديم فلا بأمن بتبوطا فى الحديث . . قدم في ذلك :

- بحث بعنوان « حول استمال العديدة بمعنى الكثيرة » للأستاذ محمد دوقى أمين (الألفاظ و الأساليب ج ٢ / ص ٢٠). (م١٢ ــ القرارات المجمعية في الألفاظ والأساليب)

(استجمع)) في قولهم : استجمع قواه (*)

« يشيع استعمال هذا اللفظ كثيرًا فى لغة المعاصرين فى مثل قولهم : استجمع فلان أفكاره وهو ما يعترض عليه بأن صيغة استجمع لم ترد فى معجمات اللغة إلّا لازمة ؟ يقال : « استجمع السيلُ » أى تجمع من كل صوب .

وقد درست اللجنة هذا ثم انتهت إلى أن اللفظ عكن قبوله على أساس أن السين والتاء فيه للطلب المجازى أو التقديرى ، فكأن فلانًا يستدعى أفكاره _ أو قواه _ لتجمع ، وقد أثبت فريق من كبار النّحاة أن الطلب يكون بهذا المعنى الذى تستند اللجنة إليه في توجيه اللفظ ، كما أن دلالة السين والتاء على الطلب قياسية في قرارات المجمع . هذا إلى أن صيغة استفعل تأتي يمعنى (فعكل) ، ومن أمثلة ذلك :

علا واستعلى ــ فتح واستفتح ــ نسخ واستنسخ .

ولهذا كله ترى اللجنة أن استعمال هذا اللفظ صحيح في المعنى الذي يستعمل فيه ».

^(•) صدر بالجلسة العاشرة من مؤتمر الدورة الثالثة والأربعين ، والجلسة الرابعة والعشرين للسجلس ، فىالدورة نفسها ، وفيها يلى البيان الخاص بالموضوع :

١ - كتب الأستاذ محمد شوقى أمين مذكرة بعنوان : (تسويغ قوطم : « استجمع قوته ») تصدى فيها لهذا للفظ ، وبين وجهة ناقديه في نقده ، ثم خلص إلى أن تسويغ استماله يأتى من طريقين : الأول : أن تكون السين والتاء في الصيغة للطلب الحجازى أو التقديرى ، وهو ما أثبته طائغة من كبار النحويين كالزمخشرى وابن الحاجب . والثانى : ان (استجمع) بمعنى جمع ، حملا على نظائر كثيرة تتعاقب فيها صيغة (فعل) مع (استفعل) كما نراه في : فتح واستفتح وعلا واستعلى ونسخ واستنسخ .

٢ – كتب الأستاذ الدكتور إبراهيم أنيس مذكرة بعنوان: «كلمات مستحدثة على صيغة استفعل» عرض فيها للفظ استجمع مع نظيرين له هما استعرض واستقطب وقدانتهى في« استجمع » إلى أنه مأخوذمن (جمع)الثلاق، وأن السين والتماه فيه الطلب ، وهى دلالة قياسة أقرها المجمع . ولكن الطلب هنا – في مثل استجمع قوته – طلب مجازى أو تقديرى ، وهو ما أجازه غير واحد من العلماء القدماء (الألفاظ والأساليب ج ٢ – ص ٥٠).

وقدم فى ذلك بحث بعنوان :

و تسويغ قولهم : استجمع قوته ۽ للأستاذ محمد شوقي أمين . (الألفاظ والأساليب ج ٢ / ص ٤٠) .

استعرض (*)

« يشيع فى لغة العصر استعمال هذا اللفظ كثيرًا فى مثل أقولهم :استعرض القائد جنده . وهو معنى لم تثبته المعجمات اللغوية .

درست اللجنة هذا ثم انتهت إلى أن الفعل « استعرض » مشتق على صيغة استفعل من الثلاثي «عرض » لإفادة الطلب المجازى بناء على قياسية دلالة السين والتاء على الطلب .كما سبق للمجمع إقرار ذلك ، وعلى أن الطلب يكون غير حقيقى في كثير من أمثلة هذه الصيغة كما جاء في أقوال كثير من العلماء القدماء .

ولهذا ترى اللجنة أن استعمالهذا اللفظ صحيح في المعنى الذي يستعملهالمعاصرون فيه».

^(*) صدر بالجلسة العاشرة من مؤتمر الدورة الثالثة والأربعين ، والجلسة الرابعة والعشرين من مجلس المجمع ، في الدورة نفسها .

وفيها يلى البيان الخاص بالموضوع :

⁻ عرض الأستاذ الدكتور إبراهيم أنيس هذا اللفظ على اللجنة بمناسبة مناقشتها للفظ (استجمع) وقد كتب مذكرة انتهى فيها إلى أن لفظ استعرض – مثل استجمع – قد اشتق من المادة اللغوية (عرض) الإفادة الطاب الذي هو طلب مجازى أيضا .

كما افتهى إلى أن كلا الغملين : عرض المجرد ، واستعرض المزيد يفيد التعدية .

⁽ الألفاظ والأساليب ج ٢ / ص ٥٠) .

استقطب (ﷺ)

« شاع استعمال هذا اللفظ كثيرًا فى لغة العصر فى مثل: «استقطب الأستاذ طلابه » ، بمعنى اجتذبهم نحوه . وصيغة الفعل بهذه الصورة وهذا المعنى لم ترد فى معجمات اللغة ، ولهذا درسته اللجنة ، ثم انتهت إلى أن كلمة (استقطاب) ... وهي صيغة المصدر الذي أخذنا منه صيغة الفعل استقطب ... مأخوذة من اللفظ العربي (قطب) لإفادة الطلب . ولايقال : إن القطب اسم ذات لأن المجمع قد أجاز ذلك فى إقراره الاشتقاق من أساء « الأعيان » .

ولهذا ترى اللجنة إجازة استعمال لفنظ استقطب في المعنى الذي يستعمله المغاصرون فيه ».

^(*) صدر بالحلسة العاشرة من مؤتمر الدورة الثالثة والأربعين ، والحلسة الرابعة والعشرين من مجلس المجمع في الدورة نفسها

و فيما يلى البيان الخاص بالموصوع :

⁻ كان هذا اللفظ هو ثالث الألفاظ التى عرض لها الأستاذ الدكتور إبراهيم أنيس فى مذكرته «كلمات مستحدثة على صيغة استفعل». وقد ذهب إلى أن الكلمة - فى نشأتها - ليست إلا صدى لترجمة الكلمة الأجنبية Polarizathion ذات الصلة الوثيقة باللفظ Pole الذى معناه (قطب) فى العربية ، ثم انتهى إلا أثنا أعذنا من لفظ (قطب) صيغة المصدر (استقطاب) لإفادة الطلب.

ومن صيغة المصدر أخذنا صيغة الفعل (استقطب) . أما اشتقاق الاستقطاب من قطب - وهو اسم ذات – فهو أمر يجيزه المجمع في إقراره الاشتقاق من أسهاء الاعيان .

وقدم فى ذلك :

⁻ بحث بعنوان : « كلمات مستحدثة على صيغة استفعل » ، للدكتور إبراهيم أنيس . (الألفاظ الأساليب ج ٢ / ص • ه) .

استعوض استعواضا ، واستبين استبيانا (*)

. ﴿ يَجْرَى عَلَى أَقْلَامُ الْكَاتَّبِينَ فِي هَذِهِ الْأَيَّامُ مِثْلُ قُولُهُمْ : ﴿

استعوض استعواضًا ، واستبين استبيانًا ، وهذه صورة يذ رها جمهور الصرفيين ، إذ يرون يفل حركة حرف العلة إلى الساكن الصحيح قبله لتصير الصيغة استعاض استعاضة ، واستبان استبانة . . ولكن فريقًا من اللغويين والنحاة منهم الجوهرى وابن مالك قد نقلوا عن أبي ذيا جواز مثل «استعوض » دون إعلال . على أنه لغة قوم يقاس عليها .

وقد عُثِر على نحو عشرين مثالًا جاءت بالتصحيح ومنها :استجوب واستصوب واستحوذ واستحوذ واستروض . ولهذا ترى اللجنة جواز قول القائل : استعوض استعواضًا . واستبين استبيانًا ؛ لشيوع استعمالها » .

^(*) صدر بالحلسة العاشرة من مؤتمر الدورة الثالثة والأربعين ، والحلسة الرابعة والعشرين من مجلس الحبع فى الدورة نفسها .

و فيها يلي البيان الحاص بالموضوع :

درست اللجنة اللفظين وقدم الأستاذ عمد شوقى أميناً محثاً فى الموضوع ، انتهى فيه إلى أن قول الكتاب : « استموض ، والاستمواض » يسوغ بتوجهين : أن الاعلال فى مثل هذا لا يجرى على الأصل فى موجب الإعلال فهو غير متعين ، وأن ما نسب إلى أبى زيد من قوله : إن التصحيح لغة قوم ، يقاس عليه .

وقلام في فالك .

ـ بحث بعنوان : « صحة التميير بالاستعواض » ، للأستاذ محمد شوق أمين (الألفاظ و الأساليب ج ٢ / ص ٢ ه) .

المسترك، والماذون (*)

« يخطى؛ بعض النقاد استعمال المعاصرين لهاتين الصيغتين في مثل قولهم :

القضية المشتركة ، والمأَّذون الشرعي ، بناء على أن كلا منهما قد اشتقت من فعل يتعدى بالحرف فيجب إتباع صيغة اسم المفعول فيهما بالجار والمجرور ، يقال : المشترك فيها ، والمأذون له .

درست اللجنة هذا ، ثم انتهت إلى إجازة هاتين الصيغتين وما يجرى مجراهما ؛ لأن الكلام فيهما على الحذف والإيصال ، أي حذف حرف الجر واستتار الضمير في اسم المفعول ، وهو ما أجازه ابن جني في خصائصه واستشهد له من الشعر القديم .

هذا إلى أن السماع قد ورد نصا في استعمال لفظ المشترك كما استعمله المعاصرون وذلك ما ذكره صاحب الأُساس من قول زهير :

ما إن يكاد يُخلِّيهم لوجهتهم تخالج الأمر إنَّ الأمر مشتركُ ولهذا كله ترى اللجنة إِجازة استعمال « المشترك » و « المأذون » في المعنى الذي يستعملان فيه لدى المعاصرين ».

(*) صدر بالحلسة العاشرة من مؤتمر الدورة الثالثة والأربعين ، والجلسة الرابعة والعشرين من مجلس المجمع في الدورة

و فيما يلى البيان الخاص بالموضوع :

١ – عرض الأستاذ فتحى جمعة على اللجنة ما عثر عليه في مكتبة الحجمع من بحث مطبوع للكاتب المغربي الأستاذ أحمد الأعضر الغزال حول قولهم : القضية المشتركة والسوق المشتركة - بالفتح على صينة اسم المفعول .

وقد انتهى الباحث إلى تخطئة ذلك ، إذ الصحيح – عنده – أن يقال : المشتركة – بالكسر على صيغة اسم الفاعل، و إلا وجب أن يتبع اسم المفعول بالحار والمجرور فيقال: المشترك فيها.

٢ – كتب الأستاذ محمد شوق أمين مذكرة بعنوان: ثلاث متشابهات ، عرض فيها للفظ المشترك وما يجرى مجراد من نحو المفوض والمأذون في قولم : القاسم المشترك والوزير المفوض والمأذون الشرعي .

ويرى الأستاذ شوق أمين أن توجيه اجازة هذه الألفاظ وما على شاكلتها يقوم على أساسين : الأول : نلتمسه في الضوابط النحوية وهو الحذف والإيصال أي حذف لحرف واستتار الغممير في اسم المفعول .

والأساس الثانى : هوالمسموع كما قراه فى كلمة «المشتركة» التى ورد السماع نصاً فيها ، أو التنظير بالمسموع ، إذ وردت كلمات مشابهة يمكن أن يحمل عليها المأذون والمندوب وما يجرى مجراهما . وقدم فى ذلك :

- بحث بعنوان : ثلاث مشابهات « الوزير المفوض - المأذون الثيرعي - انماسم الشترك» للأستاذ محمد شوق آمين . (الألفاظ والأساليب ج ٢ / ص ٦).

رصد مالا (*)

« يشيع فى هذه الأَيام قولهم : رصد مالا بمعنى أعدّه لشيء بعينه ، على حين أن الثابت فى معجمات اللغة لهذا المعنى هو (أرصد) الرباعي .

درست اللجنة هذا ، ثم انتهت إلى أن فى التعبير المعاصر نوعاً من المجاز ، ذلك أن (رصد) الثلاثى _ فى بعض دلالاته المعجمية _ يعنى الحفظ والحراسة ، وعلى هذا يكون معنى قولهم رصد مالا أنه حفظه وخصصه لغرض ما .

ولهذا ترى اللجنة إجازة قول القائل: (رصد مالًا). وكذلك إجازة قولهم: رصيد فلان كبير، ونحو ذلك، على أنه فعيل بمعنى مفعول، كما شرحت المذكرات التي قدمت إلى اللجنة».

١ – عرض الأستاذ مصطفى مرعى هذا التمبير على اللجنة لدراسة وبيان الرأى فيه وذكر أن المصارف تستممل الوصف فقط وهو الرصيد ، أما الفعل فانه يشيع كثيرا في أقوال الوزراء والمسئولين عن الشئون المالية ، فيقال مثلا : رصدنا مبلغ كذا المتعلم أو المرحاية الصحية وغير ذلك .

٧ - كتب الأستاذ محمد شوق أمين بحثا بعنوان: الرأى في « الرصد » وفي « الرصيد » تتبع فيه ما جاء في كتب اللغة حول مادة رصد واشتقاقاتها واستمالالتها الحقيقية و المجازية وقد خلص من ذلك إلى تخريج قولم رصد مالا بطاريقين : الأول : أنه من قولم « رصدات خير ورصدات شكر» على سبيل الحجاز . والثانى : أن يؤول المعنى المصرى للرصد وهو التعبين والإعداد بمعنى من الممانى القديمة له وهو الرقابة و الحراسة ، فقولهم : رصد مالا يمكن تأويله بأنه جمله محل نظر وحفظ و حراسة لممل محدود .

أما الرصيد فتوجيه كذلك من سبيلين : الأول : أن صيغة فعيل فيه بمعنى مفعول أى بمعنى اسم المفعول من الفعل الرباعى أرصه ، والثانى : أن يكون الرصيد من رصد الثيء أى رقبه وحفظه وحرسه .

ومن رصد نأخذ صيغة «مرصود » التي تحول إلى فعيل ، وبعض النحاة يقيسون ذلك.

٣ - في مناقشة اللجنة للمسألة اتجه الرأى إلى اعتبار الأساس في التوجيه هو إجازة الفعل (رصد) على أن فيه نوعا من المجاز ، أما (رصيد) فهو مفعول تحول إلى فعيل .

٤ - عاد الأستاذ محمد شوق أمين فكتب كلمة بعنوان «عود إلى الرصيد» اختار فيها إلى أن يوجه استمال الوصف فى قوطم : رصيد فلان كذ وكذا بأنه فعيل بمعنى امم المفعول من الرباعى ، وبذلك نتخفف من عب البحث عن فعل وصد ثلاثيا متعديا إلى مفعوله لتخريج الرصيد.

وقدم في ذلك :

۱ – بحث بعنوان «الرأى في الرصد والرصيد » .

r - محث بعنوان : «عود إلى الرصيه » .

وكلاهما اللَّستاذ محمد شوقى أمين – عضو المجمع. (الألفاظ والأساليب ج ٢ / ص ٦٠ وما بعدها) .

^(*) صدر بالحلسة العاشرة من مؤتمر الدورة الثالثة والأربعين ، والحلسة الرابعة والعشرين من مجلس المجمع ، في الدورة نفسها .

و فيما يل البيان الخاص بالموضوع :

سارت المفاوضات ((خطوة خطوة)) أو ((خطوة بخطوة)) (المجهوة علوة)) (الخطوة خطوة)) (المخطوة خطوة))

« تشيع هذه العبارات الثلاث في اللغة المعاصرة ، وقد درستها اللجنة ثم انتهت إلى أن الأولى والثانية منها صحيحتان على أن تكون خطوة خطوة في العبارة الأولى حالا مؤولة بمشتق ، أي مرتّبةً أو متتابعين .

فى العبارة الثانية تكون خطوة حالا أيضا ، وخطوة بعدها صفة لها . والمعنى . خطوة متبوعة بخطوة ، أو خطوة بعد خطوة ، فالباء بمعنى بعد .

أما العبارة الثالثة (وهي سياسة الخطوة خطوة) فإنها لاتقبل إلا بحملها على الأعداد المركبة وهي الأحد عشر وإخوته ، فتكون الخطوة خطوة بفتح الجزءين ، ولهذا تُفضًّا اللجنة أن يقال : سياسة الخطوة بخطوة ، بجر كلمة الخطوة بالإضافة ، وخطوة بعدها حال منها أي سياسة : الخطوة متبوعة بخطوة ».

^(*) صدر بالحلسة العاشرة من مؤتمر الدورة الثالثة والثلاثين ، والحلسة الرابع والعشرين من مجلس المجمع في الدورة نفسها :

وفيماً يلى البيان الخاص بالموضوع :

١ - قدم الأستاذ على النجدى ناصف مذكرة عرض فيها لهذا التعبير وصوره التى يرد عليها فى استمالات المعاصرين ، فلا كر أن هذه الصور ثلاث : سارت المفاوضة خطوة خطوة أو خطوة بخطوة —رفضت سياسة الحطوة خطوة . ثم انتهى إلى أن الصورتين الأوليين صحيحتان تكون خطوة فى أولاهما حالا على حد « صفا صفا » .

وقى الثانية تكون خطوة الأولى حالا أيضا « ومخطوة » صفة لها أى خطوة متبوعة مخطوة . أما الثالثة فيمكن قبولها بحملها على الأعداد المركبة ، والأولى فيها أن يةال : سياسة الخطوة مخطوة .

٢ - في أثناء مناقشة اللجنة لهذا الأسلوب ، وأي الأستاذ الدكتور إبراهيم أنس ، والأستاذ مصطفى مرعى ، والأستاذ
 خمد خلف الله أحمد ، أنه صدى للترجمة من أسلوب أجنبى هو .

وذكر الأستاذ محمد شوقي أمين أن مما يؤيد توجيه الصورة الثانية « خطوة بخطوة » قول امرىء القيس :

فلأيسا بلأى مسا حملنا غلامنا على ظهـر محبوك الــــراة مجنب

حيث قال الأعلم الشنتمري في شرحه : لأيا بلأي : أي جهدا بعد جهد ...

م في ذلك :

⁻ بحث بعنوان : سارت المفاوضة خطوة خطوة ، سارت المفاوضة خطوة بخطوة ، اتبع في المقاوضة سياسة الحطوة عطوة – للأستاذ على النجدي تاصف عضو المجمع . (الألفاظ والأساليب ج ٧ – ص ٦٥) .

صاروخ ((أرض أرض)) أو ((جو أرض)) (*)

« يشيع في اللغة المعاصرة قولهم : صاروخ أرض أرض ، أو أرض جوّ ، أو جوّ جوّ . أو جوّ أرض . وهو تركيب يخبي وجه ضبطه وتخريجه .

درست اللجنة هذا التركيب ، وانتهت إلى أن المعنى فيه : أنه صاروخ ينطلق من الأرض إلى الجوّ ، أو من الجوّ إلى الأرض . . . إلخ . .

كما انتهت إلى أنه من أساليب الإضافة ، فالكلمة الأولى - وهي صاروخ - تضبط على حسب موقعها في الجملة ، وهي إضافة إلى كلمة جو أو أرض ، التي هي أيضا مضافة إلى ما يعدها .

ولهذا ترى اللجنة إجازة هذا التعبير في المعنى الذي يستعمله المعاصرون فيه ».

⁽ ه) صدر بالحلسة العاشرة من مؤتمر الدورة الثالثة والأربعين ، والحلسة الرابعة والعشرين من مجلس المجمع في الدورة نفسها .

و فيها يلي البيان الخاص بالموضوع :

۱ — قدم الأستاذ على النجاى ناصف مذكرة عرض فيها لما يشيع فى اللغة المعاصرة من قولهم: صاروخ أرض جو ، واستقصى صور هذا التعبير ، ثم انتهى إلى أن الكلام فيه على تقدير واو العطف ، أى أرض وأرض أوجو وأرض .. الخ ، ويرى الأستاذ على النجدى أد هذا التعبير يوجه إما بجعله من قبيل المركب الإضافى ، وإما بجعله على المركب المزجى على نحو ما فصل فى بحثه المنشور فى كتاب الألفاظ والأساليب ج 1 / ص ٦٧ .

٧ - وفى مناقشة اللجنة لذلك لم يوافق الأستاذ الدكتور إبراهيم أنيس على فكرة تقدير واو العطف وكذلك فعل الأستاذ مصطفى مرعى ، غير أنه وافق الأستاذ النجدى في التوجيه بحمل الكلام على الإضافة . وفي الوقت نفسه ذهب الأستاذ عبد السلام هارون إلى أن في الكلام محذو فا تقديره (مساره) والمعنى: صاروخ مساره من أرض إلى أرض أو من جو إلى أرض . الخ ثم انتهت المناقشة إلى تبول حمل الأسلوب على الإضافة دون اعتبار لواو مقدرة لأن المعنى التركيب على التخصيص والتعيين وهو ما تؤديه الإضافة .

وقدم في ذلك :

ــ بحث بعنوان : صاروخ أرض أرض ، صاروخ جو جو ، صاروخ جو أرض صاروخ أرض جو .. الخ المؤسقاذ على النجدي ناصف – عضو المجمع . (الألفاظ والأساليب ج ۲ / ص ۲۷) .

سمعنا قصف المدافع قصفت المدافع مواقع العدو (*)

« سمعنا قصف المدافع ».

« قصفت المدافع مواقع العدو » .

« يشيع هذان الأُسلوبان كثيرًا في اللغة المعاصرة ، ويقصد بالأُول منهما مجرد ساع صوت المدافع ، أما الثاني فإنه يعني أن المدافع أَطلقت قذائفها على المواقع .

وظاهر هذا يبدو مخالفاً لما أثبتته المعجمات من معانى مادة (قصف) التي تدور في جملتها حول معنيين : شدة الصوت ، والكسر أو الهدم .

درست اللجنة هذا ، ثم انتهت إلى إجازة الأُسلوب الأُول وهو (سمعنا قصف المدافع) لأَنه مأخوذ من الفعل اللازم (قصف) الذي يعني شدة الصوت .

أَما الأسلوب الثانى ، وهو (قصفت المدافع مواقع العدو) فيمكن قبوله على أحد توجيهين : الأُول : أَن إِثبات القصف للمدافع نوع من المجاز ؛ لأَن إطلاق القذائف من شأنه

المولى . أن إلبات القصف للمدامع توع من المجار ؛ لان إطلاق القدائف من سامه في الغالب أن يحدث الهدم والتكسير .

الثانى : أن يكون الكلام على تضمين «قصف » معنى «قذف » أو «رمى » .

ولهذا ترى اللجنة أن قول المعاصرين : « قصفت المدافع مواقع العدو » جائز في المعنى الذي يستعمل فيه ».

^(*) صدر بالحلسة العاشرة من مؤتمر الدور**ة الثالثة والأر**بعين والحلسة الرابعة والعشرين من مجلس نجمع فى الدورة نفسها .

وفيما يلى البيان الخاص بالموضوع :

١ -- كان الأستاذ الشيخ عطية الصوالحي قد كتب كلمة عرض فيها لقول المعاصرين :

قصفت المدافع والطائرات مواقع العدو ، فأورد جملة من الدلالات المعجمية لمسادة (قصفت) ثم انتهى إلى تصحيح الأسلوب على أساس أن فيه مجازا بالاستعارة المكنبة .

٢ — ناقشت اللجنة هذا الأسلوب فكان من رأى الأستاذ محمد خلف الله أحمد أن الكلام فيه على التضمين باشراب قصف معنى قذف أو رمى ، على حين ذهب الأستاذ الدكتور إبراهيم أنيس والأستاذ مصطفى مرعى إلى أن قصف بمعنى كسر أو دمر ، إذ من شان القصف أن يؤدى إلى التدمير ، وقال الأستاذ شوقى أمين : تد يكون قصف و لا تدمير .

٣ – بعد المناقشة انتهت اللجنة إلى القرار المدون بالصدر .

فوضت فلانا في الأمر (*)

« يشيع هذا الأُسلوب كثيرًا في اللغة المعاصرة ، ومعناه :

أَنَبْتُ فلانا ، أو وكَّلته عنى فى أمر من الأُمور . وقد يبدو هذا الاستعمال مخالفا لما ورد فى اللغة ؛ إذ الفصيح فيها أن يقال : فوضت أمرى إلى فلان بمعنى تركته له ، وأسلمته إليه ، منه قوله تعالى : « وأُفوِّض أمرى إلى الله ».

درست اللجنة هذا ، ثم انتهت إلى أن الأسلوب المعاصر يمكن أن يجاز :

إما على أن الكلام فيه من قبيل نزع الخافض ، وهو كثير فى اللغة العربية . ومنه قول الشاعر : «تمروُّن الديارَ . . » ، أى تمرون بها .

وإِما على تضمين « فوض » معنى « أَناب » ، أَو « وكل » .

ولهذا ترى اللجنة إجازة قول من يقول : (فوضت فلانا) وما يصاغ منه فى لغة السياسة من قولهم : الوزير المفوض ونحو ، ذلك » .

⁽ ع) صدر بالجلسة العاشرة من مؤتمر الدورة الثالثة والأربعين ، والجلسة الحامسة والعشرين من مجلس المجمع في الدورة نفسها .

وفيها يلي البيان الخاص بالموضوع :

⁻عرض الاستاذ محمد شوقى أمين لهذا التعبير في مناسبة حديثه عن توجيه لفظ المفوض على صيفة اسم المفعول ، وذلك في مذكرته : « ثلاثة متشابهات » ويرى الاستاذ شوقى أمين أن اكلام في المفوض مثل الكلام في المأذون أي أنه على حذف الحرف واستتار الضمير في اسم المفعول فأصل المفوض : المفوض إليه .

لم يكد الضيف يدخل حتى عانقه صاحب الدار (*)

«يشيع مثل هذا الأسلوب فى العصر الحديث . والمراد به أن الترحيب بالضيف تم مع أشد الشوق والتلهف ، أو كأن الحدثين قد وقعا معا فى آن واحد .

درست اللجنة هذا الأسلوب ، ورجعت إلى أقوال أئمة النحاة في (كاد) المنفية ، ثم انتهت إلى أنه يمكن قبوله على أساس القول بأن نبي كاد إثبات لخبرها ، فمعنى الأسلوب على هذا : أنه بمجرد دخول الضيف عانقة صاحب الدار ، فالترتيب بين الحدثين برغم القصر الشديد في الفرق الزمني بينهما قد تم طبيعيا ، أي دخل الضيف فعانقه صاحب الدار مباشرة وبسرعة .

هذا إلى أن الأسلوب ، بصورته المعاصرة قد ورد فيا يحتج به من مأثور الكلام . وهو ما جاء في حديث عمر بن الخطاب رضى الله عنه أنه قال يوم الخندق : « ما كدت أصلى العصر حتى كادت الشمس تغرب » .

ولهذا ترى اللجنة أن هذا الأُسلوب صحيح لاحرج في استعماله » .

^(*) صدر بالحلسة العاشرة من مؤتمر الدورة الثالثة والأربعين ، والجلسة الحاسة والعشرين من مجملس الخبيع وفيها يلى البيان الحاص بالموضوع :

۱ — سبق أن تقدمت اللجنة بهذا الأسلموبإلى مؤتمر الدورة الحادية والأربعين ، وأرفقت بها بحوث التي تصدت لدراسته وذهبت في توجيهه إذ ذاك إلى أنه يقوم على نوع من المبالغة والادعاء فكان قرارها فيه على الوجه التالى :

[«]يشيع فى أقوال المعاصرين هذا القول وأمثلة نما تأتى فيه (حتى) بعد خبر (كاد) المنفية ... و ترى اللجنة أن هذا الأسلوب صحيح على أنه نوع من المبالغة ، لأن معناه أن التر حيب لقوته قا قارن الدخول » .

ولكن مؤتمر تلك الدورة رأى أن فكرة المبالغة في قرار اللجنة غير واضحة ، فطلب إليها أن تعيد دراسة الأساوب مرة ثانية .

٢ - فى بداية الدورة الثالثة والأربعين ، عادت اللجنة إلى دراسة المسألة ، إذ كتب الأستاذ على النجدى ناصف مذكرة شرح فيها فكرة المبالغة شرحا مستفيضاً استقصى فيه طائفة من أمثلتها فى الشمر العربى ثم انتهى من بحثه إلى أن المبالغة فى الأسلوب الذى تعرضه اللجنه لا تعد غريبة بن المبالغات و لا مردودة عنها ، ذلك أن هذه المبالغة تصور حرارة لقاء صاحب الدار فتجمل استقباله لضيفه واقعا قبل دخوله .

٣ - كتب الأستاذ الدكتور إبراهيم أنيس مذكرة عرض فيها التدبير ، وذكر أنه ثبيه بأساوب قديم نصه (١٠ سلم حتى و دعا) ثم لحص أقوال النحاة في أثو « كاد » المنفية على خبر دا نفيا أو إثباتا.

وذكر معنى الأسلوب المماصر وتوجيهه على كل من القولين المعروفين في خبر « كاد » المسبوقة بحرف ننى ، والنهبي إلى إمكان إجازة هذا الأسلوب على أحد هذين القولين .

٤ - عاد الأستاذ النجدى فكتب مذكرة بعنوان : «عود إلى أسلوب لم يكد الضيف يدخل حتى استقبله وب البيت بالترحاب » ، أيد فيها ما ذهبت إليه اللجنة من تصحيحه به روده على صورته المناصرة على ألسنة الفصحاء من القدماء واستشهد على ذلك بحديث لعمر بن الخطاب رضى الله عنه.

ه -- بعد المناقشة انتهت اللجنة إلى القرار المدون بالصدر .

وقدم في ذلك :

- بحث بعنوان : « لم يكد الضيف يدخل حتى عانقه صاحب الدار » للدكتور إبراهيم أنيس .

- ربحث بعنوان : « لم يكد الضيف يدخل حتى استقبله رب الدار بالتر حاب » للأستاذ على النجدى ناصيف .

وبحث بعنوان : «عود إلى أسلوب لم يكد يدخل الضيف حتى استقبله صاحب الدار » للأستاذ على التجدى ناصف .
 وثمة بحوث أخرى مثبتة فى محاضر الدورة الحادية والأربعين . (الألفاظ و الأساليب ج ۲ / ص ٧٧) .

خرجوا سويا (🚜)

«يشيع فى لغة العصر نحو قول القائل : (خرجنا سويًّا ، أَو خرجوا سويًّا) بمعنى معا ، أَو مصطحبين . وهو - فى ظاهره - خلاف ما نصت عليه المعجمات فى معانى « السوى » التى تدور حول الصحة واستقامة الخلق ونحو ذلك .

درست اللجنة هذا وانتهت إلى أن التعبير العصرى يمكن قبوله على أساس أن لفظ. (السوى) فيه فعيل بمعنى المفاعل أى المساوى ، أو أنه فعيل بمعنى المفتعل أى المستوى .

والمعنى - على الدلالة الأولى - أنهم خرجوا مساوين ، أى على سواء ، فبينهم مساواة في الخروج.

وعلى الدلالة الثانية - وهي المستوى - بكون المعنى : أنهم ساروا باستواء ، فلا تقدَّم أحدهم ولا تأخر الآخر في زمن الخروج.

والمعيّة التي يدل عليها التعبير العصرى ملحوظة في افظ. « السوى »بدلااتيه ، لأَن المعية نوع من المساواة أو الاستواء .

وعلى كلتا الحالتين يكون «سويا » في هذا التعبير : إما حالًا يستوى فيه المذكر وغيره والواحد وغيره ، وإما مفعولا مطلقاً إذا اعتبرناه وصفاً للمصدر . أي : خرجوا خروجاً سويا .

^(*) صدر بالحلسة العاشرة من مؤتمر الدورة الثالثة والأربعين ، والحلسة الحامسة والعشرين من مجلس الحبيع في الدورة نفسها .

وفيها يلى البيان الخاص بالموضوع :

١ – كانت اللجنة قد تقدمت بهذا الأسلوب إلى مجلس المجمع فى دورته الثانية والأربعين ولكن المجلس طلب إلى اللجنة أن تميد دراسة الأسلوب إذ لم يوافق على ما استندت إليه فى توجيهها إياه ، على أساس أنه لا ضرورة العدول عن الصورة الصحيحة وهى : خرجوا معا .

٢ – عادت اللجنة إلى دراسة الأسلوب ، فاتجه رأيها إلى الاعتماد في تخريجه على لفظ «السوى » نفسه و ما تدل عليه صيغته ، إذ هو «فعيل» يأتى يمعى «المفاعل» أى المساوى ، كما يأتى يمعى «المفتمل» ، و في كلا المعنيين ناحظ مهى المصاحبة اتى يدل عليها التميير العصرى .

وقدم فى ذلك :

بحث بعنوان «تخریج قول الکتاب : خرجوا سویاً . السوی بمنی المساوی » ، الأستاذ محمد شوقی أمین
 بحث بعنوان «سویا » للأستاذ علی النجدی ناصف (الألفاظ و الأسالیب ج ۲ / ص ۷۹ و ما بعدها) .

إذًا يمكن أن يقال: إن السوى من الناس هو فى الأصل: القويم الخلق ، الذى لاعيب فيه ولا علة ، ويصح أن يستعمل « السوى » أيضاً يمعنى « صاحب » مع ملازمته الإفراد والتذكير ، فيقال مثلا : خرجنا سويًا ، وخرجن سويًا ، كما يقال خرجا وخرجوا سويا . فنى القاموس (رسل) بعد ذكر آية . « إنّا رسولُ ربّ العالمين » يقول الفيروزابادى : لم يقل : « رُسل » ؛ لأن فعولا وفعيلا يستوى فيهما الذكر والمؤنث والواحد والجمع . وعقب صاحب التاج على هذا بقوله : « هذا نص الصغانى فى العباب ، ومثله فى اللسان ». ويقول أبو حيان فى البحر (٨ . ٢٩١) فى تفهير آية « والملائكة بعد ذلك ظهير » : « كثيرًا ما يأتى فعيل نحو هذا : المفرد والمثنى والمجموع بلفظ المفرد » .

إذًا تكون عبارة خرجوا سويًّا ونحوها صحيحة الاستعمال بلفظها المفرد مع كل ما تقترن به أيًّا ما يكن نوعه ، مذكرًا ومؤنثاً ، ومثنى ومجموعاً » .

مدحه مدحا لا يفيه حقه (١٨٠٠)

« يخطِّيءُ بعض اللغويين ما تجرى به أقلام المعاصرين من نحو قولهم : « مدحه مدحا لايفيه حقه » على أساس أن الفعل (وفي) هنا تعدى إلى مفعولين ، على حين أنه لم يرد في المعجمات إلا لازما أو متعديا إلى واحد في مثل : وفي الدرهم الثقال : عدله ... وفي فلان نَذْرَه : أدَّاه ..

درست اللجنة هذا وانتهت إلى أن الأُسلوب تمكن إجازته على أساس أن الأَصل فى قولهم : « لا يفيه حقه » : لا ينى حق فلان ، وعلى هذا تكون (حقه) بدل اشتمال من الاسم السابق الواقع مفعولا به فى الأُساوب العاصر .

ولهذا ترى اللجنة إجازة قول القائل . « مدحه مدحا لا يفيه حقه » في المعنى الذي يقال » .

^(*) صدر بالجلسة العاشرة من مؤتمر الدورة الثالثة والأربعين ، والجلسة الخامسة والعشرين من مجلس المجمع وفيها يل البيان الخاص بالموضوع .

⁽١)كانت اللجنة قد قدمت هذا الأسلوب إلى مجلس المجمع فى الدورة الثانية والأربعين ، وقد اعتمدت فى توجيه إجازته على أحد أمرين : أن يكون الكلام فيه من قبيل نزع الخافض ، أو أن يكون على تضمين (وفى) ممنى فعل يتعدى إلى مفعولين مثل : وزن وكال .

و لكن المجلس رأى أن الذي تعرفه اللغة في مثل ذلك هو (يو في) مضارع (و في) المضعف ، ثم اقترح أن يعاد الأسلوب إلى اللجنة لمعاودة بحثه .

⁽٢) عادت اللجنة إلى دراسة الأسلوب ، ورأت – بعد المناقشة – أن معنى قولنا : « مدحه مدحا لا يفيه حقه » هو : لا يني حق فلان في المدح ، وعلى ذلك يكون الضمير هو المغمول أما كلمة (حقه) فهى بدل اشمال من هذا الضمير .

وقدم في ذلك:

⁻ بحث بعنوان : «قولهم : هذا يفيه حقه » للأستاذ محمد شوقى أمين (الألفاظ والأساليب ج ٢ / ص ٨٢) .

((أبدا)) في معنى النفي (*)

« يىرى المجمع أنه يجرى فى الاستعمال العصرى مثل قولهم : « لم أفعل هذا أبدًا » ويأخذ النقاد النحاة على هذا الاستعمال أن « أبدًا » تستعمل ظرفاً منكَّرا لتأكيد الإثبات أو النفى فى المستقبل ، والفصيح أن يقال : لم أفعل هذا قطُّ . ولا أفعله أو سأفعله أبدًا .

واللجنة ترى جواز الاستعمال العصرى ؛ فقد أُثبتت اللغة من معانى « الأَبد » الدهر مطلقاً ، أو الدهر القديم أو الطويل ، وورود « الأَبد » فى الشعر المستشهد به بمعنى الزمن اللضى ، ووروده بهذا المعنى فى المثل السائر : « طال الأَبد على لبد » . وكذاك ورد « الأَبد » ظرفاً منكراً لتأكيد الماضى المننى فى قول المتنبى :

لم يخلُقِ الرحمنُ مثلَ محمد أبدًا وظليٌّ أنه لا يخلُقُ "

^(*) صدر بالجلسة التناسعة من مؤتمر الدورة الرابعة والأربعين ، والجلسة النافية والثلاثين من عبلس الخبع وفيما يلى البيان الخاص بالموضوع .

كتب الأستاذ محمد شوق أمين مذكرة فى اسخدام أبدا فى منى النفى ، وانتهى فى هذه المذكرة إلى أن « أبدا » تستممل ظرفاً منكراً لتأكيد الإثبات أو النفى الماضى كما تستعمل فى المستقبل . أعدت اللجنة تقريرا فى هذا الموضوع جاء فيه :

وورد هذا الاستخدام في القرآن الكريم في قوله تعالى : «ولولا فضل الله عليكم ورحمته ما زكى منكم من أحد أبدا » وقد أشير إلى ذلك في مناقشات السادة الأعضاء مع الإشارة إلى أن الاستاذ الدكتور شوقي ضيف نبه إلى ذلك .

وقدم فى ذلك : بحث الاستاذ / محمد شوقى أمين بعنوان : « تصديق قولهم : ماكذبت أبدا ») الألفاظ والأساليب ج ٢ / ص٨٥) .

استعمال ((القيد)) بمعنى ((التقييد)) (*)

« يشيع في اللغة المعاصرة قولهم : « أَحضر فلان دفتر القيد » وقد يُظن أن اللفظة مخالفة للأُصول اللغوية .. غير أنه ذكر في « معيار اللغة » باب الدال فصل القاف ، ما يأتي :

« . . . قاده يقيده قيدا كباع ، جعل فى رجله القيد كقيده تقييدًا » . وإذن ، فكلمة القيد تحل محل كلمة التقييد ، وهى شائعة الاستخدام فى الكتابات الديوانية والقانونية ، وواضح أنها صحيحة ، بسند ورودها فى معجم لغوى قديم .

ولهذا يرى المجمع إجازة القيد فى لفظه ومعناه الذى يستعمل فيه ».

^(*) صدر بالحلسة التاسعة من مؤتمر الدورة الرابعة والأربعين،والحلسة الثانية والثلاثين من مجلس المجمع فى الدورة نفسها. وفيها يلى البيان الحاص بالموضوع :

ناقشت اللجنة لفظ « القيد » المعروض من المجلس بتاريخ ٢٦ من ذى التعدة ١٣٩٧ ه الموافق ٧ من نوفبر ١٩٧٧ م . وقد دارت المناقشة حول هذا اللفظ ، وتبين أن المعنى المراد به ليدر حقيقا ولكنه مجازى ، والقيد هو التسجيل ، والتقييد مصدرلقيد . ونجد أن«القيد»مصدر لفعل ثلاثى صحيح . وكما نجد أن هذا اللفظ حمل للمجاز على الحقيقة ، وهي مستعملة مشاعة مثل دفتر القيد ، وسجل القيد . أن قاد يقيد غير مستعمل ، والمستعمل هو قيد في السجل — بالتشديد — .

المديونية (🚜)

«يشيع استعمال مصطلح « الديونية » في لغة القضاء المدنى مرادًا به حالة كون الإنسان مدينا ، وفي رأى بعض النقاد أنه خطأ على أساس أنَّ القياس في اسم المفعول من « دان » هو «مدين » فيجب أن يكون «مدينية » لا «مديونية ».

وبدراسة المسألة وجدت اللجنة أنَّ بعض قبائل العرب تجرى فى لغتها على التصحيح فى صيغة اسم المفعول من الثلاثى المعتل العين بالياء ، وقد نصت المعجمات على صيغة «مديون » بالتصحيح . وعلى ذلك تكون « المديونية » مصدرًا صناعيًا .

ولهذا يرى المجمع أن لفظ « المديونية » صحيح لابئاس باستعماله . » .

^(*) صدر بالحلسة التاسمة من مؤتمر الدورة الرابعة والأربعين ، والجلسة الثانية والثلاثين من مجلس المجمع أو. الدورة نفسها . وفيها يلى البيان الخاص بالموضوع .

ناقشت اللجنة لفظ المديونية ، وهي مقدار الدين لما تنسب إليه ، ويشيع استمال هذه الكلمة بين الاقتصاديين ويراد يها مجموع ما على الشخص من دين ، ورأت اللجنة أن « دان » بمهنى أقرض واسم المفعول « مدين » والمصدر الصناعي : « مده نـة » ـ

(هذا المنزل آيل للسقوط)) (ﷺ) و ((فلان آيب من سفره))

«يشيع فى اللغة المعاصرة قولهم : هذا المنزل آيلٌ للسقوط ، كما يشيع قولهم : فلان آيب من سفره ، بتسهيل الهمزة فى كل من «آيل وآيب ». وقد يبدو للناقد اللغوى فى مثل ذلك خروج على القاعده الصرفية ؛ إذ الأصل أن يقال «آئل وآئب » بهمزتين محققتين واللجنة ترى أنَّ استعمال الكلمتين على هذه الصورة صحيح ، استنادًا إلى أن :

(١) أَهل الحجاز يستثقلون الهمزة الواحدة .

(ب) ورود تسهيل الهمزة في اسم الفاعل الأَجوف في بعض القراءَات القرآنية السبع والعشر .

^(*) صدر بالجلسة التاسعة من مؤتمر الدورة الرابعة والأربعين ، وبالجلسة الثانية والثلاثين من مجلس الحبمع فى الدورة نفسها . وفيها يل البيان الحاص بالموضوع :

[—] قدم الأستاذ الدكتور شوقى ضيف مذكرة عرض فيها هذا الأسلوب فى استخدام الهمزة المسهلة فىكلمة «آيل وآيب» والمعروف لغة أن قاعدة اشتقاق اسم الفاعل من فعلى «آل» و«آب» الأجوفين هو أن تقلب عينهما همزة مثل قائل وبائع . فكان القياس يقتضى أن يقال فى الأسلوبين السابقين : «هذا المنزلآ ئل للسقوط» و «فلان آثب من سفره» .

ووضح رأية قائلا : إن كلمة « آيل » بالتسميل - كما في العامية – صحيحة لغويًا لأدلة ذكرها .

وقدم في ذلك :

⁻ بحث بعنوان : « هذا المنزل آيل السقوط » للدكتور شوقى ضيف – عضر الخبيع . (الألفاظ والأساليب ج ٢ – ص ٩٢) .

يلعب الكرة (*)

« يشيع فى اللغة المعاصرة قولهم : يلعب الكرة ، ويريدون به ممارسة اللعب بالكرة ، وربما يسبق إلى الخاطر أن العبارة غير صحيحة على أساس أن الفعل لازم والكرة أداة فيجب وصلها بالباء ليقال : « يلعب بالكرة » كما هو وارد فى اللغة .

وبدراسة المسألة انتهت اللجنة إلى أن قول المعاصرين : « يلعب الكرة » يمكن توجيهه بأحد وجهين :

الأول : أن تكون « الكرة » مفعولا مطلقاً إذ هي أداة الفعل ، والأدوات تنوب عن المصدر في الازنصاب على المفعولية المطلقة ، على حد « ضربته سوطاً أو عصاً » والأصل كما قال النحاة : ضربته ضرباً بسوط أو بعصًا ، ثم حذف المصدر وأقيمت الآلة مقامه .

الثانى : أن يكون الكلام من قبيل الحذف والإيصال . حذف حرف الجر ، ثم وصل الفعل بالأداة ، فقيل «يلعب الكرة » ولهذا ترى اللجنة أن قولهم «يلعب الكرة » صحيح لابأس في استعماله ، أما إذا كان المراد نوعا معينا من اللعب ككرة القدم أو كرة السلة فترى اللجنة أن التعبير صحيح أيضاً على أنه مفعول مطلق » .

⁽ ه) صدر بالجلسة التاسعة من مؤتمر الدورة الرابعة والأربعين ، والجلسة الثانية والثلاثين من مجلس الحبمع في الدورة نفسها . وفيها يلي البيان الحاص بالموضوع :

كتب الأستاذ على النجدى ناصف مذكرة درس فيها هذه العبارة وقال : إنه قد يسبق إلى الحاطر أن هذه العبارة غير صحيحة ، لأن «يلمب » فعل لازم ، والكرة هي أداة اللعب ، فاذا اجتمعا وصل إليها الفعل بباء الاستعانة ، فهي المختصة بالدخول على الأدوات ، وإذن يكون الصحيح أن يقال : يلعب بالكرة ولكنه انتهى إلى أن « الكرة » أداة اللعب ، وحذف المصدر وأقيمت الأداة مقامه .

وقدم في ذلك :

 [→] بحث للأستاذ /على النجدى ناصف ، بعنوان : «يامب الكرة» . (الأ الماظ والأساليب ج ٢ / ص ٩٠) .

تراوح الشيء بين كذا وكذا(3%)

« يستعمل الكتاب المعاصرون مثل قولهم: « والسعر يتراوح بين الارتفاع والانخفاض ، والجو يتراوح بين المحرارة والبرودة » ؛ وقد يعترض على هذا التعبير بأن الصواب أن يقال : راوح بدلا من تراوح ، كما هو مأثور في اللغة ، وترى اللجنة إجازة التعبير على أساس :

۱ – أن « تراوح » فى معنى راوح ، تنظيرًا بينه وبين ماورد فى اللغة من صيغ الزوائد المتعاقبة .

٢ - أن «تراوح » من باب المطاوعة ، لأن قولهم : راوح بين الأمربن ، وإن كان لازما
 ف الظاهر فهو متعدٍّ في المعنى » .

^(*) صدر بالجلسة التاسعة من مؤتمر الدورة الرابعة والأربعين ، وبالجلسة الثانية والثلاثين من مجلس المجمع في الدورة نفسها . وفيها يلي البيان الحاص بالموضوع :

كتب الأستاذ محمد شوق أمين مذكرة أبان فيها أنه إذا ابتغينا توجيه التعبير المعاصر كان لنا مندوحة فيها يذكره علماء التصريف في معانى صيغ الزوائد ونيابة بعضها عن بعض ؛ وقد سجل فقهاء اللغة على ذلك شواهد وأمثالا . وعلى ذلك فلا بأس يحاز استعال «تراوح» في معنى « راوح» كما استعمل "عرب مثل ذلك في المأثور عنهم وإن قل ، فليس المقصود إطلاق قياس ، بل تسويغ استعال .

وتأسيسا على ذلك يقال : تراوح **الأمر أو الشيء بين كذا وكذا ، بمعنى** راوح، أى كان على هذا الوضع تارة وعلى ذلك الوضع تارة أخرى . وقدم فى ذلك :

مذكرة للأستاذ محمد شوقى أمين بعنوان : ﴿ تُوجِيه قُولُ الْكَتَابِ : النَّى ۚ يُتَرَّ اُوحِ بَيْنَ كَذَا وَكَذَا ﴾ (الألفاظ و الأساليب ج ٢ / ص ٧٧) .

غش في الامتحان(﴿)

« يجرى على أقلام الكتاب المعاصرين قولهم : غشَّ الطالب فى الامتحان ، أو غشَّ الإِجابة عن الأَسئلة ، أو غشَّ من زميله ، أو غشَّش زميله ،أو ورقته مغشوشة . يراد بذلك كله النقل عن الغير ، ونسبة المنقول إلى غير صاحبه فى غفلة من الرقيب .

ويجيز المجمع هذه الاستعمالات على أساس أن مدلول الغِشِّ في اللغة إظهار غير الصحيح ومجانبة الأَمانة في الأَداء ، ومنه الغِشُّ في النصح ، والغش بمعنى الخلط والشوب، ولابأس بالاتساع في هذا المدلول ، بحيث يستوعب ما تحمله الاستعمالات العصرية من معنى مجانبة الخلوص ، وذلك في إظهار الممتحن خلاف ما هو له ».

^(*) صدر بالجلسة التاسعة من مؤتمر الدورة الرابعة والأربعين ، والجلسة الثانية والثلاثين من مجلس المجمع فى الدورة نفسها . وفيها يلى البيان الخاصر بالموضوع :

قدم الأستاذ محمد شوقى أمين مذكرة عرض فيها الأسلوب «غش فى الامتحان » واستخداماته العصرية ، وأورد قول الكتاب المعاصرين : غش الطالب فى الامتحان ، غش الإجابة عن الأسئلة ، غش من زميله ، غشش زميله ، ورقته مغشوشة وقدم فى ذلك :

[—] بحث بعنوان « الغش في اللغة » للأستاذ محمد شوقي أمين – غضو الحبيع . (الألفاظ والأساليب ج ٢ / ص ٩٩) .

عزف لحنا(*)

«يستعمل الكتاب المعاصرون مثل قولهم: «عزف لحنا، وهذه معزوفة من معزوفاته، وعزف على العود». على حين أن فعل «عزف» بمعنى صوّت لازم فى اللغة، والمجمع يجيز الاستعمالات العصرية إما على أن فعل «عزف» المتعدى مأُخوذ من «المعزَف» اسما للآلة، وإما على إعراب «لحنا» فى قولهم: «عزف لحنا» مفعولا مطلقاً، وإما على أن «عزف» مضمن معنى «أدّى».

^(*) صدر بالجلسة التاسعة من مؤتمر الدورة الرابعة والأربعين ، والجلسة الثانية والثلاثين من مجلس الحبمع في الدورة نفسها . وفيها يلي البيان الحاص بالموضوع :

قدم الأستاذ/محمد شرقى أمين مذكرة بعنوان «العزف فى التعبير الموسيق » وذكر أن المعاصرين يستخدمون ماده العزف فى التعبير الموسيق ، إذ يقولون : عزف لحناً ، وهاد معزوفة ،ن فى التعبير الموسيقى ، فيتصرفرن فيها "صرفاً يسترقف نظر النقد اللغوى ، إذ يقولون : عزف لحناً ، وهاد معزوفة ،ن معزوفاته ، وعزف على العود ونحوه . ومبعث الوقفة النقدية فى هذا الاستخدام العصرى تعدية الفعل «عزف» بنفسه ، أو تعديته بحرف الجر ، وهو فى مأثور اللغة لازم ليس غير .

وقدم في ذلك :

[–] بحث للأستاذ محما شوق أمين بعنوان : « العزف في التعبير الموسيق » . (الألفاظ و الأساليب ج ٢ / ص ١٠٣).

((ادانت)) المحكمة فلانا او حكمت المحكمة ((بالادانة))(*

«يشيع فى لغة القضاء قولهم: أدانت المحكمة فلانا، أو حكمت المحكمة بإدانته، بمعنى أثبتت الجريمة عليه، وهو معنى يبدو فى ظاهره مخالفاً لما نصت عليه المعجمات فى معانى «أدانَ » التى تأَنَى فى "الأصل بمعنى «أقرض ».

درست اللجنة هذا ، وانتهت إلى أن « دان » الثلاثي المتعدى يشترك مع الرباعي في معنى الإقراض ، وينفرد بمعنى المجازاة كما جاء في اللسان . وليس ببعيد في رأى اللجنة أن يحمل الرباعي على الثلاثي في دلالة المجازاة ليكون «أدانه » بمعنى جازاه ، وتكون الإدانة معنى المجازاة .

وثمة توجيه آخر : أن قولهم دان شخصاً معناه فى اللغة أيضا حَمله على ما يكره ، ومن الممكن أن يكون «أدانه » محمولا على هذا المعنى ، إذ الحكم بالإدانة أساسه الحمل على غير المحبوب .

ولهذا يرى المجمع إجازة استعمال قولهم : أدانت المحكمة فلانا أو حكمت بإدانته ، في المعنى الذي يستعمل فيه » .

⁽ a) صدر بالحلسة التاسعة من مؤكمر الدورة الرابعة والأربعين ، والحلسة الثانية والثلاثين من مجلس المجمع في الدورة نفسها . وفيما يلي البيان الحاص بالموضوع :

سسبه. وليه يني بيد المسلوبين اللذين يجريان على ألسنة القانونيين ، وتبين أن « الإدانة » في عرف القانونيين ليس لها تناولت اللجنة هذين الأسلوبين اللذين يجريان على ألسنة القانونيين ، وتبين أن « الإدانة » في عرف القانونيين ليس ا علاقة بالمحاسبة ، فالمدلول الاصطلاحي للإدانة يقابله البراءة، فهي تعني الحكم على من يثبت عليه جناية ، وعليه يكون مفهوم المصطلح في القانون أضيق منه في اللغة ، فهو في القانون الجزاء فقط وليس المحاسبة .

(﴿ أمعن ﴾ النظر ، و (﴿ أنعم ﴾ النظر ﴿ ﴿ ﴾)

«يشيع في استعمال المعاصرين مثل قولهم «أمعن النظر في الأمر » متعديا بنفسه والمثبت في المعجمات أن «أمعن » فعل لازم يتعدى بالحرف . واللجنة تجيز ذلك الاستعمال لوروده في نصين من الشعر الجاهلي ، إمّا على أن الاسم مفعول به ، وإما على أن الاسم منصوب على نزع الخافض . يضاف إلى ذلك أن من المثبت في المعجمات : أنعم النظر في معنى أمعن في النظر . ومن المحتمل أن يكون بين الفعلين قلب مكانى » .

^(*) صدر بالحلسة التاسعة من مؤتمر الدورة الرابعة والأربعين ، والحلسة الثمانية والثلاثين من مجلس انجمع في الدورة نفسها . وفيما يلي البيان الحاص الموضوع :

كتب الأستاذ على النجدى ناصف مذكرة حول أسلوب « أممن النظر و أنهم النظر » وقرر أن أمن متعد بنفسه مثل أنعم ، بأدلة ذكرها في مذكرته (أنظر الألفاظ و الأساليب ج ٢ / ص ١٠٧) .

الصدفة والصادفة(*)

« يشيع فى الاستعمال العصرى لفظ « الصدفة » و « المصادفة » لمعنى حدوث الشيء والوقوع عليه عرضاً واتفاقاً دون قصد أو عمد . وقد يؤخذ على هذا أن المعجمات لم تشبت صيغة الصدفة ، وأن المعنى الذي ذكرته للمصادفة ، وهو مطلق وحدان الشيء أو ملاقاته . يختلف عن دلالتها العصرية التي تفيد الاستعمال بالعرض والاتفاق .

غير أنه يمكن القول بصحة الاستعمال للمصادفة استنادًا إلى أن اللغة تفدمر الموافقة بأنها المصادفة . يقول الصاغاني : « يقال : أُوفق لزيد لقاؤنا أي كان فجأة » .

ويزيد الزبيدى قوله: «ومصادفة ». . ومن قول العرب : وافقت فلانا بموضع كذا : أى صادفته . . . هذا إلى أن كلا من الموافقة والاتفاق قد استعمل منذ عصر أبى حيّان ومسكويه بمعنى حدوث الشيء أو وقوعه بغير قصد أو تدبير .

على أن القول بأن المصادفة « مطلق الوجود » لا يمنع استعمالها في معنى الوجود المتقيد بنفي العمد أو القصد أو التدبير . واللغة تأنس بتخصيص العام وتقييد الطلق في بعض مقامات التعبير .

أما « الصدافة » فلا مانع من قبولها باعتبارها مصدرا مستحدثا من الفعل (صَدِف) بوزن فَرِح ، مثل قوى قوة ، أو باعتبارها اسم مصدر من صادف مثل الفرقة والخلطة من المنارقة والمخالطة . ولهذا ترى اللجنة إجازة استعمال الصدفة والمصادفة في المعنى الذي يستعملها المعاصرون فيه ».

^(*) صدر بالحلسة التاسعة من مؤكمر الدورة الحامسة والأربعين ، والجلسة الثلاثين من مجلس المجمع في الدورة نفسهما وفيها يلي البيان الحاص بالموضوع :

ريد من ... ١ –كتب الاستاذ الدكتور شوقى ضيفكلمة تحدث فيها عن لفظى الصدفة والمصادفة، وبين أن (الصدفة) صيفة مصدرية استحدثها الاستعال المصرى للدلالة على الحدوث اتفاقا وأن المصادقة – بالمعنى نفسه – مصدر الفعل (صادف) الذي =

⇒ أشربته اللغة العصرية معنى العرض أو الاتفاق . وقد انتهى إلى أن العبارتين صحيحتان صياغة و دلالة ، وأن الاستمال العصرى لهما أمر يسيغه التطور العام في مداولات الكلمات العربية من عصر إلى عسر .

٢ - كتب الأستاذ محمد شوق أمين مذكرة بعنوان : «كلمة في كلمتين » تصدى فيها لدراسة اللفظين ، فذكر أن الاستمال العصرى للمصادفة في معى الملاقاة من غير عمد يجد ما يؤيده فيها الزبيدى من شرح للفعل صادف ، وفي حديث أبى حيان التوحيدى ومسكويه عن الاتفاق والموافقة .

أما الصدفة فيمكن أن تكور اسم مصدر من المصادفة مثل الحلطة والفرقة من المحالطة والمفارقة ، ثم خلص إلى أنه لا ضير على اللغة في قبول الصدفة صيغة محدثة لمعنى المصادفة ، باعتبارها اسم مصدر للفعل (صادف) ، ولا ضير كذلك على اللغة في تحميل معنى المصادفة والصدفة قيد انتفاء العمد والقصد استعال يقتضيه مقام الكلام .

وقدم في ذلك :

۱ – بحث بعنوان « صدفة – مصادفة » للنكتور شوقى ضيف .

٢ - بحث بعنواج: «كلمة فى كلمتين: المصادفة والصدفة» للأستاذ محمد شوقى أمين.

(الأ لفاظ والأساليب ج ٢ / ص ١١١ وما يعدها) .

سعر التكلفة (عد)

« يشيع فى اللغة التجارية المعاصرة قولهم : « هذا سعر التكلفة » يريدون به الشمن الذى أُنفق فى صنع السلعة أو نقلها .

وقد يرد على الاستعمال المعاصر أن الكلمة لم تأت يهذا المعنى فى معجمات االغة . غير أن هذه المعجمات ذكرت أن التكليف هو الأمر بما يشق ، وكلّفه الأمر فتكلفه أى تجشمه ، وحمّلته تكلفة ، إذا لم تطقه إلا تكلفاً .

وترى اللجنة أن «سعر التكلِفة » مأُخوذ من حمّاته تكلفة بالمعنى المتقدم ، على أساس أن السلعة كلفت صاحبها جهدا ومالًا وعناية ، وعلى هذا يكون استعماله صحيحاً في المعنى الذي يستعمله المعاصرون فيه ».

^(*) صدر بالجلسة التاسعة من موتمر الدورة الحامسة والأربعين ، والجلسة الثلاثين من مجلس المجمع فى الدورة نفسها وفيا يلى البيان الخاص بالموضوع :

⁻ تحدث الأستاذ الدكتور أحمد الحوق – في كلمة له – عن استمال لفظ « التكلفة » في لغة التجارة المعاصرة حيث يقال مثلا : « سعر التكلفة » . وقد خلص إلى أن الكلمة مأخوذة إما من قوطم : حملته تكلفة ، إذا لم يطقه إلا تكلفا ، وإما من قوطم : كلفه الأمر ، فتكلفه ، على معر أن السلمة كلفت ساحبها جهدا ومالا وعناية .

وقدم فى ذلك :

⁻ بحث بعنوان : ، سعر التكلفة » للدكتور أحمد الحونى . (الألفاظ زالاساليب ج ٢ / ص ١١٦) •

مناورة(۞)

« يشيع في لغة الجيش وغيره مثل قولهم : « قام الجنود بمناورة حربية » .

ومثل ما يتردد في لغة السياسة من قولهم : هذه مناورة سياسية .

وقد يعترض على اللفظ في استعماله المعاصر بعدم وروده بالمعنى العسكري أو السياسي في معجمات العربيّة .

درست اللجنة هذا ثم انتهت إلى إجازة استعمال لفظ (المناورة) بدلالتيه الحربية والسياسية على أحد وجهين:

أُولهما : أن اللفظ منقول من الكلمة الفرنسية أ Minoevare ، أو من الكلمة الإنجليزية . Manuver . وقد أشار المعجم الوسيط في طبعته الثانية إلى أنه معرّب .

والوجه الثانى : أن للمناورة معنى آخر هو الدهاء ، فهى من مادة : (ن ور) التى تحمل أمعنى الخداع والحيلة ، ومعلوم أن وزن المفاعلة شائع فى العربية مثل : المداورة والمراوغة والمشاورة والمحاورة ».

^(•) صدر بالحلسة التاسعة من مؤتمر النورة الحامسة والأربعين ، والجلسة الثلاثين ،ن خملس المبعم في الدورة نفسها . وفيها يلي البيان الحاص بالموضوح :

ا – عرض الأستاذ مصطنى مرعى هذا اللفظ على اللجنة لدراسته وبيان الرأى فيه ، وذكر أن الكلمة فرنسية ترجع إلى أصل لا تينى ، وقد أخذتها الإنجليزية عن الفرنسية ، وأن دلالتها تطورت من العمل اليدوى ، إلى تدريب الجيوش ، إلى كل عمل يقوم على الحيلة والحداع . ولكن الأستاذ اللكتور الحوفى لم يرض أن تكون الكلمة أجنبية الأصل على حين قال الأستاذ عبد السلام هارون ؛ إنها عربية النسج ، أعجمية الدلالة .

٧ - كتب الاستاذ الدكتور الحوى مذكرة في الكلمة أرجعها فيها إلى أصلها العربي ، وذكر أن مجرد التقارب في النطق لا يعنى أن العربية المعاصرة أخذتالكلمة من الفرنسية أو الإنجليزية ، وأن المناورة - بمعنى المهارة والحيلة والحديمة - أصيلة في الدربية ؛ إذ هي مأخوذة من نور - بالتشديد - فلان على فلان إذا خدعه .

وقدم في ذلك :

[–] بحث بعنوان : كلمة « مناورة » للدكتور أخمد الحونو . (الألفاظ والأساليب ج ٢ / ص ١١٨) .

عمرة (🐇)

« يشيع على ألسنة المعاصرين قولهم : المنزل محتاج إلى عَمْرة ، وذحو ذلك مما « يستعمل فيه لفظ « العَمرة » مرادًا به مايحدث من أعمال الإصلاح والترميم .

وهذا خلاف ما أُثبتته المعجمات من معانى « عمر » التي تدور حول المدة وإطالة العمر . ﴿

درست اللجنة لفظ العَمْرة وانتهت إلى أنه يمكن إجازته على أنه اسم مرّةٍ من عمر بعنى بنى ، كما أثبت الفيومي في المصباح ؛ إذ الإصلاح نوع من البناء .

ولهذا ترى اللجنة جواز استعمال لفظ « العَمْرة » في المعنى الذي يستعمله المعاصرون فيه »

^(•) صدر بالحلسة التاسعة من مؤتمر الدورة الحامسة والأربعين ، والحلسة الثانية والثلاثين من مجلس الهسم في الدورة نفسها . وفيا يل البيان الحاص بالموضوع :

⁻ كتب الأستاذ الدكتور أحمد الحوفى كلمة عرض فيها للفظ «العمرة » ، فتتبع الدلالات المعجمية الأصل اللغوى للمادة ، ثم انتهى إلى إمكان تصويب « العمرة » بمعنى الإصلاح على أنها اسم مرة من عمره الله أى أبقاه ؛ لأن العمرة تضيف إلى عمر المنزل أو السيارة أو غيرهما عمراً آخر . وقدم في ذلك :

⁻⁻ بحث بعنوان : «عرة » للكنور أحمد الحونى . (الأ لفاظ والأساليب ج ٢ / ص ١٢٢) .

ملابس جاهزة (🚜)

« يشيع على ألسنة المعاصرين قولهم : ملابس جاهزة أو مساكن جاهزة . وقد يؤخذ على استعمال اللفظ أنَّ معجمات اللغة لم تثبت في هذا المعنى إلَّا (جهّز) المضّف ، فالملابس مجَّهزة .

درست اللجنة هذا ، وانتهت إلى أن قولهم « ملابس جاهزة » يجاز بأحد وجهين :

أُولهما : أَنه يمكن اشتقاق فعل ثلاثى من الجَهَاز باعتباره اسم ذات ، ويكون (جاهز) حينئذ وصفاً من هذا الفعل .

والثانى : أنَّ وجود المضعِّف يشعر أنَّ للمادة ثلاثيا مهملا ، لم تثبته المعجمات ، ويكون (جاهز وجاهزة) وصفا منه . وهو كثير في اللغة .

ولهذا ترى اللجنة إجازة قول المعاصرين : « ملابس جاهزة ومساكن جاهزة » .

^(*) صدر بالحلسة التاسعة من مؤتمر الدورة الحامسة والأربعين ، والحلسة الثانية والثلاثين من مجلس المجمع . في الدورة نفسها . وفيها يلي البيان الحاص بالموضوع :

عرض الأستاذ الدكتور الحوق لا ستمالات (جاهزوجاهزة) في كلمة له ، و ذكر فيها أن المعجات لم تثبت لفظ وجاهز » مذكرا أو مو نشا ؛ لكن نستطيع اعتبار (جهز) المضعف مشتقا من ثلاثى مهمل أخذ منه الجاهز والجاهزة _ في أثناء المناقشة رئى أن يكون الاشتقاق من الجهاز باعتباره اسم ذات ، والحجمع قاس الاشقاق من أسماء اللموات ، على هذا يصاغ من الجهاز فعل ثلاثى يكون (جاهز) وصفاً منه .

وقدم فى ذلك :

ــ يُعِث بعنوان « ملابس جاهزة » للدكتور أحمد الحوفى . (الأ لفاظ والأساليب ج ٢ – ص ١٣٤)

التسيب (*)

« يشيع فى اللغة المعاصرة استعمال لفظ « التسيّب » فى التعبير عن حالات الإهمال وانعدام الضوابط ، أو ضعف الالتزام بالقوانين ، على حين أن المعجمات لم تثبت الفعل « تسيّب » ، ولامصدره .

وإنما أَثبتت (ساب) الثلاثى و (سيَّب) المضعف بمعنى أَطلقه وتركه .

ولاً ن القاعدة الصرفية تقول : إِنَّ صيغة « تفعَّل » تأْتَى كثيرًا مطاوعة لصيغة فعَّل ، مثل : كَسَّرته فتكسَّر ، وعلَّمته فتعلَّم .

وعلى ذلك يكون (تسيَّب) مطاوعاً للفعل (سَيَّب) ، والمصدر منه هو « التسيَّب » . ولهذا ترى اللجنة إجازة لفظ «التسيَّب » في المعاني والمواقف التي يستعمله فيها المعاصرون »

⁽ ه) صدر بالحلسة التاسعة من مؤتمر الدورة الحاسة والأربعين ، والحلسة الثانية والثلاثين ،ن مجنس المجمع في الدورة نفسها .

وفيها يلي البيان الخاص بالموضوع :

عرض الأستاذ مصطفى مرعى على اللجنة دراسة هذا اللفظ الذى يعبر به المعاصر و ناعن بالحس حالات الإهمال.أو التحلل من الضوابط والقوانين . وقد اتجه الرأى إلى أن « التسيب » مصدر للفعل « تسيب » الذى هو مطاوع للفعل «سيب» الذى يعنى الإطلاق والترك .

⁽ م١٤ - القرارات المجمعية في الألفاظ والأساليب)

دخل خالد بینما کان علی بتکلم(پد)

« دخل خالد بينا كان على يتكلم » .

يخطِّىء بعض الباحثين مثل هذا التعبير على أساس أنه مخالفٌ للمشهور من استعمال العرب ، ولِمَا نص عليه النحاة من أن (بينا) من كلمات الابتداء .

درست اللجنة هذا ثم انتهت إلى أنَّ التعبير - كما شاع عند المعاصرين - يمكن أن يجاز على أساس أن تكون (بينها) فيه ظرف زمان للاقتران فقط ، ولهذا ساغ أن يكن مثل (بين) في جواز التوسيط .

وقد يُستأنس للأُسلوب المعاصر بقول ابن منظور في كتابه أخبار أبي نواس ص٢١٦٠ :

« . . وبنى لنفسه في بهر طابق الدور التي لم يبن مثلها عظماء الناس بينا الأصمعي يستقرض من أصحابه حاجته من المال » .

^(*) صدر بالجاسة التاسعة من موتمر الدورة الخامسة والأربعين ، والجلسة الثانية والثلاثين من مجلس الحبمع . وفيها يلي البيان الحاص بالموضوع .

١ - كتب الأستاذ الدكتور شوقى ضيف مذكرة تحدث فيها عن هذا الأسلوب ، فعرض للحكم النحوى بصدارة «بينًا» انتهى إلى تصحيح الأسلوب المماصر الذي يوسط «بينًا» في الكلام ، سواء اعتبرناها مقيسة على «بين» في جواز التوسط ، أم اعتبرناها شرطاً أو مشربة معنادكا هو قول فريق من النحاة .

٢ - في أثناء المناقشة ذكر الأستاذ شوقى أمين أن الأسلوب المعاصر جرى به التمبير في القديم ، حيث قال ابن منظور
 كتاب أخبار أبي نواس ص ٢١٦ : ٥ . . . وبني لنفسه في نهر طابق الدور التي لم يبن مثلها عظاء الناس بينما الأصممي
 بستقرض من أصحابه حاجته من المال » .

وقدم في ذلك :

[–] بحث يعنوان «كان على يتكلم بينها دخل خاله » للدكتور شوق ضيف -- عضو المجمع .

Comment of the September of the Comment of the Comm

كلفت البناء مالا كثيرا(*)

« يشيع فى اللغة المعاصرة قولهم : كلَّفت البناء كذا ، ويريدون به الإنفاق على البناء . وقد يعترض على هذا التعبير بأن الصواب أن يقال :البناء كلَّفني ، بدلًا من كالهته ، لأن حقيقة الأمر تقتضي أن التكليف يكون من البناء لصاحبه .

وترى اللجنة أن التعبير العصرى جائز على أنه من قبيل القاب المعنوىالذى يتحول فيه الإسناد من الشخص إلى الشيء. ومن أمثلته الشائعة: نهاره صائم ولياه قائم ».

^(•) صدر بالحلسة التاسعة من مؤتمر الدورة الحاسة والأربعين ، والحلسة الثانية والثلاثين من مجلس المجمع في الدورة نفسها .

وقيها يل البيان الخاص بالموضوع :

١ - عرض الأستاذ محمد شوقى أمين هذا الأسلوب على اللجنة بمناسبة الحديث عن فقظ و التكلفة ، في قولهم : سعر التكلفة ثم كتب مذكرة تصدى فيها لدراسة المسألة وذكر أن الأصل هذا أن يقال : كلفى البناء كذاء إذ إستاد التكليف إلى الشخص وإيقاعه على العمل ، يودى إلى عكس المعى المقصود ، ولحذا يقوم توجيه الأسلوب على أنه من قبيل "قلب المعنوى ، الذى هو مظهر من مظاهر اتساع التصرف في العربية . ومنه في القرآن الكريم قول الله تعالى : « ما إن مفاتحه لتنوه بالمصبة أولى القوة » .

٧ - نمي أثناء المناقشة رتى أن يضاف إلى القلب المعنوى وجهان آخران هما :

⁽¹⁾ أن الكلام من قبيل المجاز الذي جعل فيه الفاعل مفمولا .

⁽ب) أنه على تضمين كلف - بالتشديد - معنى حمل - بالتشديد - .

قدم في ذلك :

ـ بحث بعنوان : ﴿ كُلُفْتُ البِنَاءُ مَالاَ كَثْيِراً ﴾ . للأستلذ محمد شوق أمين . (الأ لفاظ والأساليب ج ٢ / ص ١٣٥)

جاء تـوا(*

« يشيع فى اللغة المعاصرة مثل قولهم :جاء توًّا يريدون به جاء الآن ، وقد يعترض على هذا بأن الوجه فيه أن يقال :جاء تَوَّةً أى الآن ، فنى اللغة : التوَّة الساعة ،إلَّا أن الاستعمال الشائع يمكن أخذه من قول العرب : جاء توًّا ، أى قاصدًا لم يتخلف فى الطريق ، إذا القصد أمر اعتبارى يؤدى إلى الحضور الفورى .

لهذا ترى اللجنة إجازة قول المعاصرين: « جاءَ توًّا » في معناه الذي يستعملونه فيه ».

⁽ ه) صدر بالحلسة التاسعة من مؤتمر الدورة الخامسة والأربعين ، والجاسة الثانية والثلاثين من مجلس المجمع في الدورة تفسها .

و فيما يلي البيان الحاص بالموضوع :

⁻ كتب الأستاذ اللكتور أحمد الحوفى كلمة عرض فيها لهذا التميير ، وذكر أن المراد به جاء مسرعا أو جاء حالا ، وأن الصواب أد يقال : جاء توة ؛ لأن التوة هي الساعة من الزمان . أما قولهم جاء توا ، فهو صحيح على أن يكون معناه جاء قاصداً لم يتخلف في الطريق .

وقدم فى ذلك :

⁻ بحث به وان : « جاء توا ، للد تحور أحمد الحوفى - عضو المجمع . (الأ لفاظ والأساليب ج ٢ / ص ١٣٨)

لعب دورا (*)

« يشيع فى اللغة المعاصرة قولهم : « لعب دورًا » يريدون به أداء مهمة من المهمات فى أَى عمل من أعمال الحياة ، وربما يسبق إلى الخاطر أن العبارة غير صحيحة على أساس أن الفعل « لعب » لازم ولكن لامانع من استعماله ، وعكن تخريج صحته من وجهين :

أولهما: أن يجعل « دورًا » مفعولًا مطلقًا مباشرًا ، ومعلوم أن المفعول المطلق يصف الفعل من أى وجه كان ، وكلمة « دورًا » فى اللغة العربية المعاصرة تعنى مهمة أو نصيبًا ، وهى وصف للفعل . فلعب دورًا أى نصيبًا ، ولذلك تصبح كلمة « دورًا » مفعولًا مطلقًا .

التوجيه الثانى: أن قائل هذه العبارة وما يشبهها لا يريد بالفعل « لعب » معناه الحقيقى الذى يدل لفظه عليه ، بل يريد معنى « أدى » ونحوه ، أما لفظ « دور » فمصدر « دار » ويراد به فى العبارة معنى المهمة أو القدر أو النصيب ، وإذًا يكون الفعل « لعب » فيما يعنيه الاستعمال المعاصر فى العبارة مضمّنًا معنى « أدى » مثلاً . وهو متعد ، وإذًا يكون « دورًا » أهفعولاً به للعب .

^(•) صدر بالحلسة التاسعة من مؤتمر الدورة الحاسة والأوبدن والحاسة الثانية والثلاثان من مجلس المجمع في الدورة نفسها وفيها يل البيان الحاص بالموضوع .

⁽١)كان هذا الأسلوب أحد الأساليب التي قدمتها لجنة الألفاظ والأساليب من بين ما قدمته إلى : موتمر الحجمع في دورته الرابعة والأربعين ، ولكن المؤتمر رد الأسلوب إلى اللجنة محتجا بأنه غير سائغ في مقامات الجد ، ولا في أمور العقيدة أو مسائل الدين .

⁽٢) عادت اللجنة فبحثت المسألة إذ كتب الأستاذ على النجدى فاصف مذكرة مستفيضة ناقش فيها ما قاله المؤنم وأثبت صحة الأسلوب على أساس أن (لعب) قد حمل معى (أدى) ، وأن هذا تطور لا بد أن تجرى سنته على اللغة ، كا تجرى على سائر الأحياء ، وأنه لا يلزم من كون المسرحمو منشأ هذا الأسلوب، ألا يستعمل في غير اللهو إذكثيرا أما يكون المرح جدا كل الجد ، بما يقدمه من أعمال تحارب الظلم أو تصرخ في وجه الفساد ، ثم انتهى الأستاذ النجدى إلى أن الأسلوب صحيح قويم ، لا حرج في استعاله على من يشاء.

 ⁽٣) ناقشت اللجنة هذا ، ثم انتهت إلى إعادة تقديم الأسلوب بقرارها السابق فيه مع زيادة عبارة في آخرههي :
 « في نطاق ما يستسيغه الذوق العام » .
 وقدم في ذلك :

[–] بحث بعنوان « لعب دوراً » للأستاذ على النجدي ناصف عضو المجمع (الألفاظ والأساليب ج ۲ / ص د١٤) .

ويتضح مَّا سبق ما يأتى:

أن صيغة « لعب دورًا » صحيحة لغويًّا إِمَّا على : أَنْ كلمة دورًا مفعول مطلق .

وإما على أنها مفعول به لفعل « لعب » المضمن معنى « أدى » .

ولا محل للاعتراض على التخريج الأول ؛ لأن دلالة اللعب قد تطورت في العصر الحديث كما يصوره البحث المرافق للأستاذ على النجدى ناصف . لذلك ترى اللجنة إجازة هذا التعبير في نطاق ما يستسيغه الذوق العام .

en de la composition La composition de la La composition de la composition della composition de la composition della composition della composition de la composition della co

ولكن الرأى الغالب أن نقول: « أدى دورًا بدلًا من لعب دورًا ».

(سواء)) كنا أو كنا (سيان)) كنا أو كنا لا خلاف بين هنا أو ذاك(﴿)

« يشيع فى اللغة المعاصرة قولهم : سواء كذا أو كذا، وقولهم : سيان كذا أو كذا ، وقولهم : لاخلاف بين هذا أو ذاك .

وقد يرى بعض نقاد اللغة أن استعمال «أو » في هذه العبارة على غير الصواب ؛ _ إذ الصواب أن تستعمل «الواو » هنا مكان «أو » فالمقام مقام جمع يستدعى العطف بأداته وهي الواو . وقد درست اللجنة هذه الاستعمالات العصرية وانتهت إلى إجازتها استنادًا إلى أن جمهرة كبيرة من النجاة ينصون على أن من معانى «أو » مطلق الجمع . يضاف إلى ذلك المروى من الشواهد الدالة على ذلك شعرًا ونشرًا » .

 ^(*) صدر بالجلسة التاسعة من مؤتمر الدورة الخامسة والأربيرن ، والجاسة التائية والتلائن نجاس المجمع في الدور تفسما وفيها يلى البيان الخاص بالموضوع.

١ - كانت هذه الأساليب من بين الأعمال التي قدمتها اللجنة إلى مؤتمر الحجمع في دورته الرابعة و الأربعين . وقد ردها المؤتمر إلى اللجمة بحجة أن رواية الشاهد تختلف عن روايته في الديوان ، وأن «أو » في الآية بممنى « بل » لا يمعنى الواو .

٢ - عاد الأستاذ على النجدى ناصف فكتب بحثا ضافيا رد فيه شبه الموتمر بأن لخلاف في رواية شاهد ما لا يعنى إلغاء الاحتجاج به ؟ إذ اختلاف روايات النصوص ظاهرة فاشية في الثقافة الإسلامية وليس حماً في الشعر أن تجب رواية ديوان الشاعر بسائر رواياته

أما أن «أو » تقع موقع الواو — وهو اعتمادت عليه اللجنة في قرارها —غذلك أمر بؤيده أقوال طائفة من كبار العال. على رأسهم سيبويه هذا إلى أن الحروف — من دون الأمهاء والأفعال — تودّى معانى متعادة ، فينوف بعضها عن بعض ، قد تودّى المعنى ونقيضه وعلى هذا لا يكون قول اللجنة إن (أو) تدل مثل الواو على المصاحبة — بدعا من القول ، ولكنه بشهادة النصوص ومنطق الحروف يمت إلى العربية في متنها وأصوفا بعرق أصيل أ

وقدم فى ذلك :

بحثان للأستاذ على النجدى ناصف – عضو المجمع .

ر أحدهما بعنوان : «سواء أو سيان كذا أو كذا ، لا خلاف بين هذا أو ذاك » . .

والآخر بعنوان : «سيان كذا أو كذا ، بين كذا أو كذا » (الألفاظ والأساليب ج ٢ /ُص ١٤٩) . .

المعلن اليه (عيد)

« مَمَّا يشيع في لغة أهل القضاء قولهم: المعلَن إليه ، أَى الشخص الذي يصل إليه إعلان بالحكم أو بالقضية .

ويؤخذ على هذا التعبير أن لفظ « المعلن » مُعدَّى بإلى ، مع أن فعله (أعلن) مُعدى بنفسه يقال : أعلن رأيه ، وأعلن أمرَه .

ولكن تعدية « أعلن » بهإلى أمر جرت به أقلام بعض اللغوييين منذ وقت طويل ، إذ فسر صاحبا القاموس واللِّسان « عالنه » بقولهما : « أعلن إليه » . هذا مع إمكان أن يكون الكلام من باب التضمين ، وإذن يكون « أعلن » قد عُدّى بإلى لأَنه بمعنى « أوصل » .

وعلى ذلك يكون التعبير القضائي صحيحًا يجرى على سنن العربية وضوابطها ».

^(*) صدر بالحلسة العاشرة من مؤتمر الدورة السادسة والأربعين ، والحلسة السادسة والعشرين من مجلس الهجمع في الدورة نفسها .

التطويع (الما

« يشيع بين المعاصرين استعمال (التطويع) بمعنى الإخضاع والتذايل ف نحو قولهم : تطويع التلاميذ ، أو تطويع القاعدة ، أو تطويع اللغة ، وقد يؤخذ على هذا الاستعمال أن المعجمات لم تثبت هذا المعنى لكلمة تطويع ، وإنما أشبتت لها معانى أخرى كالتزيين والمطاوعة كما في قوله تعالى : « فَطَوَّعَتْ لَهُ نَفْسُهُ قَتْلَ أَخِيه فَقَتَلَهُ » .

وفى اللغة : طاع يطُوع ، وطاع يطاع : بمعنى انقاد . ويجوز أن يضعف هذا الفعل الثلاثي اللازم فيصير طوَّعه بمعنى : أَخْضَعَه .

وإذًا يكون المصدر _ وهو التطويع _ من الفعل « طوَّع » المتعدى مؤديًا لمعنى الإخضاع والتذليل والتيسير . ولا اعتراض على هذا لأَن الفعل الثلاثي اللازم متعدِّ بتضعيف عينه .

ولهذا يرى المجمع أن لفظ « التطويع » صحيح في المعنى الذي يستعمله المعاصرون فيه »

^(*) صدر بالجلسة العاشرة من مؤيمر الدورة السادسة والأربعين ، والجلسة السادسة والعشرين من عبلس الحبمع في الدورة نفسها .

و فيها يلي البيان الخاص بالموضوع :

[.] كتب الأستاذ للدكتور أحمد الحوثي مذكرة بشأن شيوع « تعاويع » بمعنى الإخضاع والتذايل والتسهيل ، في نحو قولهم تعاويع التصرف للقاءون ، وتعلوبع المثال للقاعدة . . . إلخ .

و بين أن « التطويع » في المعجات لا يودي هذا المني. و لكن ما فيها هو طاع يطاع ، و طاع يطاع بمعنى انقاد مثل : انطاع .

ورأى أنه لا مانع من تضميف هذا الفعل اللازم فيصير «طوع » – بالتشديد – بمعنى أخضع ومن هنا يكون المصدر هو «تطويع » من الفعل المتعدى «طوع » موديا إلى معنى الإخضاع والتذليل والتيسير .

وقدمت في ذلك :

مـ كرة بعنوان : «كلمة تطويع » للدكتور أحمد الحوق ← عضو المجمع (الألفاظ و الأساليب ج ٢ / ص ١٥٧) .

الانضباط (44)

والمناع في اللغة المعاصرة استعمال لفظ « الانضباط » مرادًا به حدوث الضبط والتزام القواعد أو النظام العام ، ويؤخذ على هذا الاستعمال أن أمهات المعجمات العربية ام تثبته . وإنما أنبتت : ضبطة ضبطًا وضباطة ، وإذا كان الانضباط يمكن أن يكون مصدرًا للفعل « انضبط » الذي هو مطاوع للفعل « ضبط » الثلاثي المتعدى والمطاوعة هذا تنطبق عليها الضوابط التي أقرها المجمع في المطاوعة .. فإن اللجنة تجيز لفظ الانضباط في المعنى الذي يستعمله المعاصرون فيه » .

and the second of the second o

and the second of the second o

^{. (}٠٠٠) حدر بالحلسة العاشرة من حق تمر الدورة السادسة والأربعين ، والحلسة السادسة والعشرين من مجلس المجمع في الدورة نفسها .

وفيماً يلى البيان الحاص بالموضوع :

كتب الأستاذ الدكتور أحمد الجوفي مذكرة بشأن استمال كلمة (انضباط) الدلالة على الحزم والإحكام في تنظيم المرور بالشوارع ، أو في الإشراف على المتاجر ، أو في مراقبة الطلبة ، يويد فيها صحة هذا الاستمال . وقدم في ذلك :

⁻ بحث بعنوان : « انضباط » للدكتور أحمد الجلوق (الألفاظ والأساليب ج ٧ / ص ١٥٩). ..

التصويب (*)

« جاء في المعجم الوسيط « صَوْب الشيء : صححه » على معنى أنه عالجه بما يجعله صحيحًا .

وهناك من توقف في هذا ، بدءوى أن تلك الدلالة ليست في مسموع اللغة وإنما المسموع : « صَوَّب الشيءَ : رآه أو عدَّه صوابًا » .

وترى اللجنة أن ما سجله المعجم الوسيط من هذا الاستعمال ، له سنده فى فقه العربية ، فإن التعدية بالتضعيف، تحمل معنى الجعل والصيرورة كما تقول: حققت الكتاب ، وصححت الحديث ، وذهبت الإناء وعلى هذا «تصويب الكلمة » جعلها صوابًا وذلك بإدخال عنصر تصحيح عليها أو بديل يجعلها جديرة بالحكم بالصواب ، وهذا تصرف مجازى سائغ »

⁽ ﷺ) صدر بالجلسة العاشرة من مؤتمر الدورة السادسة والأربعين ، والجلسة السادسة والعشرين من مجلس المجبع في الدورة نفسها .

و فيها يلي البيان الحاص بالموضوع :

ورد في المعجم الوسيط: صوب الشيء: صححه ، بمعنى عالجه بما يجعله صحيحاً.

وقد اعترض بعض الباحثين على ما جاء في المعجم الوسيط محتجا بأدلة ، منها : «أنه لا وجود في مأثور اللغة للتصويب بمعنى إصلاح الشيء ورده إلى الصواب » ونشر الاعتراض في بحث مطول في مجلة مجمع دمشق .

ت كتب الأستاذ محمد شوقى أمين مذكرة يوريد فيها صحة ما جاء فى المعجم ، (انظر الأافاظ والأسالبنب ج ٣ / ص

تصویب کلمات مزیدة بالهمزة (به) مثل: عمل مربك - اشهاد الزاد - هندا تصرف يفسيه

« يجرى فى استعمال الكُتَّاب قولهم : « عمَل مُربُك » ، وقولهم : « إشهار المزاد أو البيع » وقولهم : « هذا التصرف يُضيره » بضم الياء ، « وقد أضير فى هذا الحادث » .

والمناقد أن يتوقف فى إجازة هذه الاستعمالات ، لأن المسموع فى أفعالها أنها ثلاثية متعدبة بنفسها إلى المفعول ، واللجنة لا ترى مانعًا من إجازتها ، على أساس أن « أفعله » - بمعنى « فعَله » - ورد منه فى اللغة عشرات من الكلمات ، وأن صيغة المزيد إنما عُدِل إليها لما فيها من الإسراع إلى إفادة التعدية ، ومن قياسية مصادرها ، ويسر الضبط لماضيها ومضارعها » .

^(*) صدر بالحلسة العاشرة من مؤتمر الدورة السادسة والأربعين ، والحلسة السادسة والعشرين من مجلس المجمع في الدورة نفسها .

وفيما يلى البيان الخاص بالموضوع :

كتب الأستاذ محمد شوق أمين مذكرة بعنوان « تصويب كلمات مزيدة بالهمزة » تعرض فيها لمجموعة من الأفعال منها : أربك وأشهر وأضار ، ورأى فيها أن « فعله » و « أفعله » في مثل هذه الأفعال بمعنى واحد في الاستخدام (انظر : الألفاظ والأساليب ج ۲ / ص ١٩٦٧) .

تصفية الشكلات(*)

« يشيع فى اللغة المعاصرة قولهم : تصفية المشكلات .تصفية الخلاف ، تصفية البضائع وتصفية الحساب ، مرادًا بها الإنهاء والحل والإزالة .

وقد يبدو للناقد المتعجل أن استعمال هذا المصدر بهذا المعنى غير جارٍ على سنن العربية ؟ لأن معنى الصفاء فى اللغة هو الخلوص من الكدرة والخلاء ممَّا يشوب ،فيقال : صفيت الشيء من القذّى: أزلّته عنه .

وقد وردت مادة (صفا) في المعاجم للدلالة على الانقطاع والإخلاء والإزالة مجازًا، فيقال: أَصْفَى الشاعر: انقطع شِعره، وأصفت الدجاجة : انقطع بيضها، وأصفى الأميرُ الدَّار: أخلاها.

ولَمَّا كان الإصفاء والتَّصفية تجمعهما مادة واحدة هي (صفا) فإنه يجوز قياس صفَّي على أَصْني، بمعنى ما تؤول إليه التَّصفية ، وهو الإنهاء والإخلاء والإزالة .

ولهذا يرى المجمع أن « التصفية » في معناها العصرى بمعنى الإزالة والحل والإنهاء، صحيحة ، ولامانع من تداولها في أساليب الكلام » .

^(•) صدر بالجلسة الماشرة من موتمر الدورة السادسة والأربعين والجلسة السادسة والعشرين من مجلس الحبمه في الدورة نقسها .

وفيها يلى البيان الحاص بالموضوع :

قدمت إلى اللجنة في هذه الكلمة ثلاث مذكرات من الأساتذة : على النجدي ناصف ، وأحمد الحوق ، ومحمد شوقي أمين ، تبين منها أن مادة (صفا) في المعاجم وردت للدلالة على الانقطاع والإخلاء والإزالة مجازا .

⁽انظر : الألفاظ والأساليب ج ٢ / ص ١٧١ وما بعدها) .

الأنشطة (﴿

« يشيع في اللغة المعاصرة استعمال « الأنشطة » مرادًا بها الدلالة على جملة الأعمال المتنوعة التي يمارسها المرء أو الجماعة في الحياة العامة من رياضية واجتماعية وثقافية .

وقد يؤخذ على الاستعمال أن الأنشطة جمع نشاط، وهو مصدر، والأصل فى المصدر ألّا يُثنى ولا يجمع، لأنه يدل على القليل والكثير ثم إنّ جمعه فى حالة جوازه على صيغة «أفعلة » غير مسموع.

والمجمع يىرى إجازة التعبيير على أساسيين :

الأُول: أن جمهرة علماء اللغة يجيزون جمع المصدر إذا تعددت أنواعه ،والنشاط متعدد الأُنواع .

والآخر: أن جمهرة علماء التصريف يجيزون جمع « فعال » على « أفعلة » جمع قلة. هذا وقد سبق للمجمع أن أصدر قرارًا يجوز جمع « فعال » على « أفعله » جمع قلة ».

a make kathering and the filter of the contract of

^(*) صدر بالحلسة الداشرة من مؤتمر الدورة السادسة والأربعين ، والحلسة السادسة والعشرين من مجلس الحجمع في الدورة الفسمة ا

وفيها يلى البيان الخاص بالموضوع :

شاع في اللغة المعاصرة استمال الانشطة جمعا للنشاط. وقد يوُخذ على ذلك أنه جمع للمصدو ، مع أن المصدور مهم يدل على القليل والكثير ولا يشي ولا يجمع .

وقد كتب الأستاذ على النجدى ناصف مذكرة في هذا الموضوع عنوانها «الأنشطة » (انظر : الألفاظ والأساليب ج ٢ / ص ١٧٧) .

هذا عامل كسول (١٠٠٠)

« يُخَطِّى بعض الباحثين مثل هذا التعبير ، ويقولون : إن الصواب فيه : كَسِلُ أو كسلانُ لأن المعجمات أَثبتت لفظ الكسيول بنين أوصاف المؤنث دون المذكر .

درس المجمع هذا ، ثم انتهى إلى أن التعبير صحيح بدليلين :

١ - أن صيغة « فَعول » جاءت ، كشيرًا مشتركةً بين المذكر والمؤنث ، مثل : غيور وكشود وغضوب ، ولا مانع أن يكون (الكسول » مثالها ، إذ الكسل في أصلة من المعاتى ألمشبيركة بهين الجنسين .

٢- أنه قد ثبت ورود لفظ « الكسول » عينه وصفًا للمذكر في بيتين من الشعر ، وهما :
 قول الشاعر الجاهلي أُحَيْحة بن الجُلاح (كما في الصحاح المادة زمل) ،

ولا وأبيك ما يغني غنساني ... من الفتنسان رُمَّيْل كسول السول

وقول الراعي في ملحمته :

طسال التقلب والزمسان ورابه كسل ويكره أن يكون كسولا وعلى هذا يكون مثل قولهم: «عامل كسول » صحيحا لامانغ من استعماله ».

en en 1900 en europe en 1900. La companya de la co No en en en 1900 en 19 La companya de la co

in diskar Armania ya kata in sana a kata Kata a kata a

قدم الأستاذ على السجدى ناصف مذكرة بعنو ن « هذا عامل كسول » و د فيها على من يبكر وصف المذكر بـ « الكسول » ويراء من أوصاف الانثى خاصة ، و بين أن هذا الاستمال صحيح و لا مانع ماد ، واستثميد على ذلك بالنقل والقباس .

(انظر : الألفاظ دالاساليب ج ۲ / ص ۱۸۰) .

ماهى الأسباب ؟ ، وما هو رايك ؟ . من هو مؤسس مصر الحديثة ؟(يهِ)

« يُخَطِّى بعض نقاد اللغة ما تجرى به الأقلام فى اللغة المعاصرة من أمثال هذه التعبيرات لتى يستعمل فيها الضمير بعد (ما) أو (من) الاستفهاميتين، وحجتهم فى ذلك أن الضمير لامرجع له هنا بحسب الظاهر.

وقد انتهت المجنة عد دراسة المسألة إلى أنه يمكن تخريج هذه التعبيرات ونحوها بلَّحد الأَّوجه الآتية :

١ ... أن يكون الضمير ضمير فصل ؛ ليدل على أن ما بعده خبر عمَّا قبله .

٢ - أن يكون الاسم الظاهر بدلًا من الضمير قبله .

٣- أَنْ يَكُونُ الصَّمِيرُ مُبِتَدًّا ثَانِيًّا وما بِعَدُهُ عَمِيرٌ ، والجملة خبر المبتدأ الأول » .

 ^(*) صدر بالجلسة العاشرة من مؤتمر الدورة السادسة والأربعين ، والحلسة السادسة والعشريين من مجل ب الحجمع في المدورة تفسيا .

وفيما يلي البيان الخاص بالموضوع ۽

كتب الأستاذ على النجدى ناصف مذكرة بين فيها أن هذه الأساليب وأشباهها ليست مولدة مستحدثة ، إنما هي قديمة في العربية وبين أن لها أصلا في مأثور اللغة شعرا ونثرا وكتب الأستاذ : محمد شوقي أمين مذكرة في شأن ما ورد في القرآن من هذا الاستمال .

كماكتب الأستاذ الدكتور رفعت فتح الله مذكرة أيد فيها صحة هذا الأسلوب وقد تناولت اللجنة المذكرة بالمناقشة وانتهت إلى القرار المدون بالصدر :

وقدم فى ذلك :

[.] ١ – ما هي الأسباب ، ما هو رأيك ، من هو موسس مصر الحديثة » بحث للأستاذ على النجدي قاصف عضو المجمع . ٢ – أربعة ملاحق عن : ﴿ ما هي الأسبابِ » للأستاذ على النجدي ناصف أيضا .

٣ – توجيه ما هو المطلوب ما هي حاجتك : للأستاذ الدكتور رفعت فتح الله عضو المجمع .

عاهو القول الصحيح واستمال قرآنى : للأستاذ محمد شوقى أمين عضو المجمع .

ه ــ ما هو الشيء : للأستاذ الدكتور مجدى وهبة عضو المجمع .

⁽أنظر: الألفاظ والأساليب ج ٢ / ص ١٨٢ وما يعدها) .

دلالة الحرف ((عن)) في محدث الاستعمال (*)

« يجرى فى الاستعمال مثل قولهم: تقرير عن مشكلة التعليم الأَساسي ، ومحاضرة عن تربية الإَساك ، وحلقة إذاعية عن النقد الأَدبي .

ويلاحظ أن « عن » في هذه التعبيرات غير دالة على المجاوزة التي هي المعنى الأَصلي للحرف في ظاهره .

وقد استبان للجنة أن «عن » في هذه الاستعمالات ونحوها تدل على معنى الاتصال . والتعلق والارتباط . وقد نبه فقهاء اللغة إلى أن دلالة «عن » الأصلية على المجاوزة تتضمن معنى الإلصاق أو السببية أو الظرفية ؛ بمعنى «في » وقد فسرت بذلك شواهد من المنثور والمنظوم في فصيح الكلام .

فلهذا ترى اللجنة إجازة أمثال تلك الاستعمالات ».

⁽ a) صدر بالجلسة العاشرة من مو تمر الدورة السادسة والأربعين، والجلسة السادسة والعشرين من مجلس الهبيع في الدورة نفسها وفيها يلي البيان الخاص بالموضوع :

كتب الأستاذ تحمد شوقى أمين مذكرة بعنوان (دلالة الحرف « عن » فى محدث الاستمال) تناول فيها جملة من الأسالب التى ترد فيها (عن) على غير المألوف فى اللغة ، وأكد أن لهذه الأساليب أصلا فى مأثور اللغة شعرا وتثرا . وقدم فى ذلك :

⁻ بحث بعنوان : (دلالة الحرف «عن » في محدث لاستنهال) للأستاذ محمد شوقى أمين – عضو المجمع (الألفاظ والأساليب ج ۲ /ص ۱۹۳) .

تظريف كلمات في محدث الاستعمال (ﷺ)

« يشيع فى اللغة العصرية إيقاع كلمات موقع الظرفية المكانية ، على حين أنها ظروف مختصة غير مبهمة ، وذلك مثل: طيّ ، ضمن ، باطن ، أدناه ، رَفْق (بفتح الراء) وَسَطَ (بفتح السين) فيقولون : أرسلته طيّ كتابى ، قدمته ضمن أوراق ، رفق هذا مذكرة ، جلس وسط الدار .

أويرى بعض الباحثين أن هذه الاستعمالات لا توافق اللغة ، لأنها ظروف مختصة لابد أن تسبق بحرف الجر ، وقد بحثتها اللجنة وانتهت إلى إجازتها بناءً على أن النحاة قد أجازوا من قبل كلمات منها: جهة ، ووجه ، وناحية ، وداخل ، وخارج ، على أساس أنها شبيهة بالجهات في الشيوع ، وأنها لا تخلو من الإبهام وعدم الاختصاص ، على الاتساع ، سواءً أكانت الأساء مصادر ، أم كانت غير مصادر » .

^(*) صدر بالحلسة العاشرة من مؤتمر الدو ة السادسة والأربعين ، والحلسة السادسة والعثمرين من مجلس المجمع في الدورة نفسها وفيها يلي البيان الحاص بالموضوع :

كتب الأستاذ : محمد شوق أمين مذكرة حول ما شاع من إيقاع كلمات موقع الظرفية المكانية مثل : طى – ضدن – باطن – هاليه – أدناء – رفق (أنظر بحثه فى لألفاظ والأساليب ج ٢ / ص ٥٠٠) .

((**الم**وسوعة))(**)

« يشيع فى اللغة المعاصرة استعمال كلمة « الموسوعة » مرادًا بها الكتاب الذى يحوى معارف موسوعة فى موضوع واحد، أو فى موضوعات متعادة. كما تطلق على مايسمى الآن دائرة المعارف فيقال: الموسوعة الميسرة. وقسم موسوعي للأعلام التاريخية والفقهية. وموسوعة الفقه الإسلامى.

وقد يتردد الناقد اللغوى فى قبول هذه الكلمة لأنها ليست! فى مأثور اللغة ، أو لأن الموسوعة مفعولة ، أطلقت على الوعاء أو المحل ، وهو الكتاب فى حين أن الموسوع :هو الحتوى أو المادة التى يشتمل عليها الكتاب ، لأنه يسعها أو يتسع لها .

ولَمَّا كان فى المعجمات قول العرب: وسع الله عليه رزقه يوسعه وسعًا: بسطه، فالرزق مبسوط، ويمكن القياس عليه فيتّنال: وسع المؤلف الكتاب، فالكتاب موسوع، وقولهم: هذا الوعاء يسمع عشرين كيلًا، وهذا الوعاء يسمعه عشرون كيلًا، فالوعاء فى المثال الثانى موسوع بدلالة المفعولية، فإن اللجنة تجيز استعمال الموسوعة بمعناها العصرى فى دلالتها على المحلية الواسعة أو الموسوعة أو المتسعة ».

^(*) صدر بالجلسة الحادية عشرة من مؤتمر الدورة السابعة والأربعين ، وألجلسة الثلاثين من مجلس المجمع في الدورة نفسها .

وفيها يل البيان الخاص بالموضوع:

ناقش الأستاذ محمد شوق أمين في مذكرة مستفيضة شيوع كلمة الموسوعة بدلالتين :

أو لاهما : إحلالها محل دائرة الممارف ، وثانيتهما : دلالتها على الكتب التي حوت معارف موسوعة في موضوع واحد وإن لم تكن على نسق دوائر المعارف في الترتيب الهجائي وباستعراض المشهور من معانى مادة (وسع) يتضع أن الواسع هو الوعاء ، والموسوع هو المحتوى في توجيه الموسوعة اسها للحاوى بدلالة الفاعلية ؟ عرضت المذكرة لمناح ثلاثة :

⁻ إطلاق الموسوعة على الك**تاب إطلاق** بلاغى على طريقة المحاز المرسل لملاقة المحلية.

⁻ منحى ثان وهو القلب المعنري الذي عرض له الفقهاء .

⁻⁻ منحى ثالث قال به المصباح «وسع الله عليه رزقه يوسمه - بالتصحيح - وسما من باب نفع - بسطه » وعليه تقول وسع المؤلف الكتاب كأوسعه، فالكتاب موسوع. وعضده صاحب اللسان في قوله: هذا الوعاء يسمه عشرون كيلا.معناه يسم فيه عشرين كيلا أي يتسع فيه عشرون. وخلص الأستاذ شوقي أمين إلى أن صفة الموسوعة في دلالتها على المحلية اواسعة أو الموسعة أو المتسمة دلالة من مأثور الكلم الفصاح.

وقدم فى ذلك:

ــ بحث بعنوان : « تحرير القول فى الموسوعة » للأستاذ محمد شوقى أمين – عضو الحجمع (الألفاظ والأساليمبـ ٣٠ / ص ٢٠٠) .

منفدة (١٠)

« يشيع فى اللغة المعاصرة استعمال منضدة ومناضد ، مرادًا بها نوع من أثناث البيت توضع فوقه الأوانى أو الأدوات بنظام معين .

ويؤخذ على هذا الاستعمال أنه لم يرد مفردًا أو جمعاً في المعجمات ، وقد ورد الجمع في قول مزرد بن ضرار الغطفاني :

وعهدى بكم تستنقعون مشافرًا من المحض بالأَضياف فوق المناضد ورمما قصد بالمناضد هنا الأَسِرّة التي يجلسون عليها .

وأما المعجمات فقد ذكرت الفعل من هذه المادة ، وهو: نضد المتاع ينضده نضدا ونضّده تنضيدًا : جعل بعض ، والنضدة بالتحريك : مانضد من متاع البيت ، وكذلك السرير ينضد عليه المتاع أو الثياب والجمع أنضاد ، من هذا العرض ترى اللجنة ما يلى : أولا : إجازه استعمال مَنْضَدة على مَفْعلة بفتح الميم والعين من وجهين :

(*) صدر بالحلسة الحادية عشرة من مؤتمر الدورة السابعة والأربعين ، والحلسة الثلاثين من مجلس المجسع في الدورة نفسها .

وفيها يلى البيان الخاص بالموضوع :

- عرض الدكتور أحمد الحوفي لكلمة المنضدة في مذكرة رأى فيهاأن هذه الكلمة ليست في المعاجم بين معافى مادة (نضد) وإنما الموجود: النضد ما نضد من متاع البيت ، أى وضع بعضه فوق بعض ، والنضد السرير الذي ينضد عليه المتاع والثياب وانتهى إلى أنه من السهل أن نشتق من الفعل «نضد» اسم مكان على وزن منضد ، أو منضدة لما ينضد عليه المتاع ، أو الثياب ، أو الطعام .

- قدم الأستاذ عبد السلام هارون مذكرة بعنوان المنضدة والمناضد ، رأى فيها أن المعاجم في تذكر هذا المفرد ولا هذا الجمع ، وأن الجمع لم يرد فى مأثور الشعر العربي القديم إلا فى بيت شعر قاله مزرد بن ضرار الفطفافي من شعراء المفضليات : وعهدى بكم تستنقمون مشسافراً من المحض بالأضياف فوق المناضد

و المراد بالمناضد هنا الأسرة التي يجلسون عليها ، وينتهى الأستاذ عبد السلام هارون إلى أن الاستعال العصرى لكلمة (المناضد) يمكن تسويغه من قبيل المجاز ، ويرى أن مفرد هذا الحمع هو (منضدة) امها للآلة ونظيرها في الاستعال المكنسة والمسرجة.

> و في أثناء المناقشة اقترح الأستاذ محمد شوق أمين في قرار الإجازة أن يقال : منضدة للمكان . وقدم في ذلك :

ُ عث بعنوان: «منغمدة »للدكتور أحمد الحوقى – عضو المجمع .

- بحث بعثران : «المنصدة والمناصد » للأستاذ عبد السلام هارون – عضو المجمع (الألفاظ والأساليب ج ٢ / ... ص ٢١٢ وما بعدها) . أحدهما : أنها اسم مكان من الفعل نَضَدَ ينضِد بكسر المضارع وإن كان القياس (منضِد) على مَفعِل بكسر العين تعويلا على أن فى المسموع من أسهاء المكان ما جاء على وزن مَفْعَل بفتح العين مع أن فعله من باب ضرب وذلك قولهم : مدبّ ، ومزلَّة ، ومضربة .

والثانى : أنها صيغة على وزن مفعلة للمكان يكثر فيه النضد . وهو أثاث البيت ومتاعه . وقد سبق أن أقرّ المجمع هذه الصيغة للمكان يكثر فيه الشيء قياساً .

ثانياً : إجازة مِنْضدة على مِفْعله اسماً للآلة ، من قبل أن الأوانى والأَدوات والمتاع توضع فوقها ، فتصير بذلك معدة للأكل عليها أو للعب أو للجلوس فكأنها ما يعالج به الشيء وينقل » .

قيمة الشيء والشيء القيم (ﷺ)

١ - القيمة :

« يشيع فى اللغة المعاصرة استعمال القيمة والقِيمَ ، للدلالة على الفضائل الدينية والخلقية والاجتماعية التي تقوم عليها حياة المجتمع الإنساني .

ويوُخذ على هذا الاستعمال أنه لم يرد في المعجمات بهذا المعنى ، وإنما الذي وورد فيها للفظ القيمة معنيان :

أُولَهُمَا : أَن قيمة الشيء ثمنه .

ولما كان وزن المرء مرتبطاً بما فيه من فضيلة ووزن الأُمة بما فيها من فضائل صارت لها سجايا ولما كان وزن المرء مرتبطاً بما فيه من فضيلة ووزن الأُمة بما فيها من فضائل صارت لها سجايا ثابتة لا تتغير ، وكالك الغنون لما كانت تقرّم بما فيها من سمات تتفق مع حياة الجماعة الإنسانية ، فإن العلاقة قائمة بين المعنيين القديم والحديث . وقد استعمل الجاحظ القيمة بهذا المعنى في موضعين من رسالته ﴿ كَمَانِ السر وحفظ اللسان ﴾ فقال : ﴿ تدبرت أعراقك ، وتأملت شيمك ، ووزنتك فعرفت مقدارك وقومتك فعلمت قيمتك ، فوجدتك قد ناهزت الكمال ».

وقال: « اغتياب الناس جميعاً خطة جور في الحكم ، وسقوط في الهمة وسخافة في الرأى ، ودناءة في القيمة » .

ومن هنا ترى اللجنة أن استعمال القيمة والقيم المدلالة على هذا المعنى المحدَث جائز من قبيل المجاز المرسل »

^(*) صدر بالحلسة الحادية عشرة من مؤتمر الدورة السابعة والأربعين ، والحلسة الثلاثين من مجلس المجمع في الدورة نفسها .

وفيها يلى البيان الحاص بالموضوع :

[—] عرض النكتور أحمد الحوق اكلمة (قيم) في ما كرة بعنوان كتاب قيم ، التي يشك بعض الباحثين في مسعة وصف الكتاب بها لأنها لم ترد في الناموس المحابط و باستاراض المصوص اللهوية في المعجات تجد أن لسان العرب و تاج العروس تد أوردا : كتب قيمة أي مستقيمة تبين الحق من الباطل ، وأمر قيم أي مستقيم .

٢ - القَيِّم:

« تشيع كلمة القَيِّم ، بمعنى الجيَّد ، أو ماله قيمة ممتازة ؛ والمأثور في اللغة أن القيم هو المستقيم ، ومنه الدِّين القيِّم أو دين القيِّمة أى اللَّة المستقيمة الفارقة بين الحق والباطل ، وترى اللجنة إجازة الاستعمال العصرى لكلمة (القيم في) ، تعويلاً على ما جاء في مستدرك التاج من قوله : قيم : حسن . والعلاقة واضحة بين الاستعمال والمأثور باعتبار أن الجودة أو الحسن أو الامتياز ، ثمرة الاستقامة »

و خلص الدكتور أحمد الحوقى إلى أن وصف الكتاب وتحوه بأنه قيم -- فى ضوء ما قالته المعجات -- صحيح لا غيار مليه وقد استدرك الدكتور أحمد الحوقى فأورد نصين للجاحظ وردت فيهما كلمة « قيمة »للدلالة على قدر الشخص ومقداره و مكانته .

عرض الأستاذ مصطفى مرعى لكلمة «القيم » في مذكرة بعنوان حول القيم الى شاعت اسها لأمهات الفضائل الدينية والحلقية التي تقوم عليها حياة المجتمع الإنساني وبعد أن استعرض تعدد دلااتهااللغوية والمستحدثة انتهى إلى أنالكلمة في دلالتها المعاصرة التي تم تنص عليها المعجات إما أن تكون قد نبعت عن طريق المجاز المرسل وإما أن تكون قد جاءت إلينا عن طريق الترجمة عن الغرنسية حيث شاعت هناك بهذا الممني .

⁻ قدم الأستاذ محمد شوقى أمين مذكرة ذات شقين بعنوان ا(قيمة الشيء ، والشيء القيم) استعرض فى القسم الأمل الله لالات اللغوية لكلمة (قيمة) ، وانتهى إلى أنه فى الإمكان إجازة ما يجرى به الاستعال المصرى إذ يمبر بالقيم عن الأقدار الثابتة للأشياء المادية أو الممنوية .

وفى القدم الثانى تعرض لمانى كلمة (قيم) التى فعرت بالاستقامة والاستواء والحسن ، فقد جاء فى مستدرك التاج ؛ خلق قيم : حسن . ومن هنا يمكن إجازة استمال المعاصرين لكلمة القيم بمعنى الجيد على اعتبار أن الجودة أو الحسن أو الامتياز إنما هو ثمرة الاستقامة فى المعل على نحو من الانحاء أيا كان .

وقدم نی ذلك :

⁻ بحث بعنوان «كتاب قيم » للدكتور أحمد الحوقى- عضو المحمع.

ـ بحث بمنوان «حول القيم » للأستاذ مصطلق مرعى ـ عضو المجمع .

⁻ بحث بعنوان : « المأثور في معنى : قيمة الشيء – الشيء القيم » للأستاذ – محمد شوق أمين – عضو المجمع ه (الألفاظ والأسانيب ج ۲ / ص ۲۱۷ وما بعدها) .

صفرائی وصفراوی(*)

« يرى بعض العلميين إذا نسبت إلى الصفراء اسها -. وهي إحدى مواد الجسم الأربعة التي كانت معتمدة في الطب اليوناني : الدم والباغم والصفراء والسوداء - ضرورة النسبة إليها على لفظها وهي الاسم ؛ تمييزا بين المنسوب إلى الاسم وهو الصفرائي وبين المنسوب إلى الصفة وهو الصفراوي ، لما يترتب على ذلك من فروق علمية .

وقد يوخذ على ذلك أن القاعدة عند جمهرة علماء النحو والتصريف إذا نسبوا إلى المختوم بألف التأنيث الممدودة ، فإنه يجب قلب الهمزة واوا فيقولون في حمراء وصفراء ورزقاء حمراوي وصفراوي وزرقاوي ، وقد نقل أبو حاتم السجستاني أن من العرب من يقول : حمرائي وصفرائي ، فيقر الهمزة من غير قلب تشبيها بألف كساء لذلك ترى اللجنة أن يجرز عند الحاجة كالتمييز بين الاسم والصفة أن ينسب إلى هذا الضرب المختوم وهو بألف التأنيث الممدودة ببقاء الهمزة كما هي دون أن تقلب واوا ويضاف إلى ذلك أن المجمع سبتي اء أن أجاز مثل هذا التوجيه في النسبة إلى كيمياء إذيقال : كيميائي ».

^(*) صدر بالحلسة الحادية عشرة من مؤتمر الدورة السابـة والأربعين ، والحلسة الحادية والثلاثين من مجلس المجمع في الدورة نفسها

وفيما يلي البيان الخاص بالموضوع :

دار فى إحدى جلسات المجمع نقاش حول النسبة إلى صفراء وتمسكت جاعة العلميين بضرورة النسب إلى الصفراء ببقاء الهمزة تمييزاً بين المادة والصفة ويؤخذ على هذا محالفته لفصيح العربية لإثبات الهمزة في النسب.

درس الأستاذ عبد السلام هارون هذا في مذكرة رأى فيها أن النسبة إلىالصفراء اسها على صفرائى يمكن تسويغها استناداً لنص قديم نادر ورد في حاشية الصبان على الأشموني وفي همع الحوامع ما فحواه : تقلب أيضا واوا همزة أبدلت من ألف التأنيث فيقال في حمراء وصفراء حمراوي وصفراوي ومن العرب من يقول حمرائي وصفرائي فيقر الحمزة من غير قلب تشبيها بألف كساء » .

وخلص الأستاذ عبد السلام هارون إلى أنه يجوز عند الحاجة تمييزا بين المادة والصفة بقاء الهمزة كما هي دون أن تقلب واواً كما هو معروف ومألوف في المراجع النحوية .

وقدم في ذلك :

بحث بعنوان «صفرائي» و«صفراوي»الدّستاذ عبد السلام هارون – عضو الحبمي (الألفاظ والأساليبج٢ / ص٢٢٣).

جمد: والتجمد(*)

« يشيع فى اللغة المعاصرة مثل قولهم : تجميد الأرصدة ، تجميد أموال الشركة . آ تجميد التركة ، تجميد التركة ، تجميد التركة ، بمعنى منع حق التصرف فيها جميعاً ، ومثل قولهم الاتجمد السائل والماء بمعنى صلابتهما بعد أن كانا سائلين ، ويؤخذ على هذين التعبيرين أن الفعلين جَمَّد وتجمَّد غير موجودين بالمعاجم .

وطوعاً لقرار المجمع في « جواز إكمال الاشتقاقات في مادة لم ترد بقيتها في المعاجم . وجواز تضعيف الفعل للتعدية . وقياسية المطاوعة ، والمعروف من أن تعدية الثلاثي تفيد التصيير إلى الشيء متل : قَوَّاه : جعله قويا وعليه يقال : جَمَّدَ الشيء : جعله جامدا ، والمصدر التجميد .

وترى اللجنة أن قول المعاصرين : تجميد المفاوضات بمعنى وقف إجرائها وتجميدالاً شطة ونحوها جائز من طريق المجاز ، وكذلك قولهم : تجمّد السائل والمائع فجائز من باب المطاوعة يقال : جَمَّد السائل فتجمد تجمدا » .

⁽ و) صدر بالجلسة الحادية عشرة من مؤتمر الدورة السابعة والأربعين ، والجلسة الحادية والثلاثين من مجلس الحجمع في الدورة نفسها .

وفيها يلى البيان الخاص بالموضوع :

⁻ عرض الدكتور شوقى ضيف له التين الصيغتين اللتين شاعتا فى لغة المال والقانون فيقال : تجميد الأرصدة وتجميد التركة وتجميد أو ال الشركة ، بممنى منع حق التصرف فيها جميعاً والصيغة «تجميد » مشتقة من الفعل الثلاثى المضعف المتعدى «جمد » ، تشيع على الألسنة صيغة : تجمد السائل و الماء ، بممنى صلابتهما بعد أن كانا ذائبين ، وهي مشتقة من الفعل الثلاثي اللازم جمد ، ويوخذ على هاتين الصيغتين أنهما لم تردا فى المعاجم وطوعاً لما أقره المجمع من جواز إكال الاشتقاقات فى مادة لم ترد بقيتها فى المعاجم عند الحاجة . وجواز نقل المجرد الثلاثى إلى صيغة «فعل » لإفادة التعديد عندما تمس الحاجة إلى ذلك ، وتعدية الثلاثى تفيد التصيير إلى "شيء مثل قواه : جعله قويا وعليه يقال : جعد الشيء جعله جامدا ، والمصدر التجميد أما قول الماصرين : تجميد المفاوضات وتجميد الأنشاذة فهو من قبيل الحباز .

و يمكن تسويغ صيفة تجمد السائل و المانع و فعله تجمد باعتبار أنه مطاوع لجمد يقال جمد السائل فتجمد تجمداً . وقدم أى ذلك :

بحث بعنوان : صيغتان عصريتان لم تردا في المعاجم للدكتورشوقي ضيف (الألفاظ والأساليب ج ٢ / ص ٢٢٥) .

تربوی ، وتنموی(د)

« يشيع فى لغة علما: التربية والاقتصاد ، مثل قولهم فى النسبة إلى تربية وتنمية : تربوى وتنموى ، وقد يؤخذ على هاتين النسبتين وما شاكلهما أنهما تخالفان المشهور من فصيح العربية فالمقرر فى النسب إلى المنقوص الذى رابعه ياء أحد وجهين :

الأول : أن تحذف الياء فيقال : قاضي .

والثانى : ألا تحذف هذه الياء ، بل يفتح ما قبلها وتقاب هى واوا ثم تضاف ياء النسب فيقال : قاضوى ، ولما كان إعمال هذه القاعدة على تربوى ، وتنموى ، يجعلها مشاكلة لما أقره سيبويه فى نحو": عرقوة ، وقرنوة ، وقد خم ما قبل الواو فى المنسوب ، وفتح عئد النسبة ترى اللجنة أن النسبة إلى مثل تربية ، وتنمية ، وتزكية : تربوى وتنموى وتزكوى صحيحة الاستعمال » .

^(•) صدر بالحلسة الحادية عشرة من مؤتمر الدورة السابعة والأربعين ، والحلسة الحادية والثلاثين من مجلس المجمع في الدورة تفسها .

وفيما يل البيان الخاص بالموضوع:

قدم الأستاذ عبد السلام هارون مذكرة صوب فيها هاتين النسبتين اللتين يغلن الكتاب أنها من قبيل الحطأ المشهور الخالف لفصيح العربية. و بعد أن استعرض قاعدة النسب فيها كانت ياؤه رابعة بعدكمر بوجهيها خلص إلى إمكان تسويغ النسبتين بالوجه الثانى استفاداً لما قاله سيبويه والخليل وطوعا لما قال به الصرفيون فى النسب إلى عرقوة وقر ثوة : عرقوى وقر نوى ، و خاص إلى صحة النسب إلى تربية و تنمية و تصفية و تعبيه : بتربوى و تنموى و تصفوى و تعبوى بواوات مفتوح ما قبلها . وقدم فى ذلك :

[—] بحث بمنوان : « تربوی و تنموی » للأستاذ عهد السلام هارون – عضو المجمع (الألفاظ والأساليب ج ٢ / ص ٢٢٧) .

((ترسم)) فلان خطا فلان(**﴿)**

« يشيع فى اللغة المعاصرة قول الكتاب : ترسّم فلان خطا فلان ، بمعنى تتبعها واقتفاها وسار عليها ، ويرد على هذا الاستعمال أنه ليس واردا بهذا المعنى فى المعجمات ، وإنما الموجود فيها ترسّم الرسم : نظر إليه وترسّمت المنزل : تأملت رسمه وتفرسته . وفيها أيضاً :

رسمت له كذا فارتسمه إذا امتثله ، وأنا أرتسم مراسمك : لا أتخطاها .

ولما كان الترسم والتأمل كثيرًا ما يؤدى إلى المتابعة والمحاكاة ، فإن اللجنة تقر استعمال على السبير محل النظر على أساس المجاز المرسل بإطلاق السبب على المسبّب » .

⁽ و) صدر بالجلسة الحادية عشرة من مؤتمر الدورة السابعة والأربعين ، والجلسة الحادية والشلاثين من مجلس الحجمع في الدورة تفديها.

وفيها يلي البيان الخاص بالموضوع:

وميم بين هيپيان المعاصل بالموصول . عرض الدكتور أحمد الحرف لهذا الأسلوب في مذكرة استعرض فيها ما ورد في المعجات من دلالات مادة (رسم) ورأى أن المتابير لم برد بمعناه المعاصر فيها و يمكن تصويبه بمنحى بلاغى على طريق المجاز المرسل لعلاقة السببية .

^{. -} الله الأساليب على الله الله و الله المعالم الحرق - عضو المجمع (الألفاظ و الأساليب ع ٢ / ص ٢٢٩).

فحص الشيء(١٠٠٠)

«يشيع في اللغة المعاصرة مثل قولهم: (فحص الخبير الإنتاج العامي) مرادًا به بيان قيمة العمل العلمي . وقد يؤخذ على هذا الاستعمال أن الفعل « فحص » تعدى بنفسه ، مع أنه في المعاجم متعد يحرف الجر « عن » .

وفى اللسان : فحص عنه كمنع : بحث . وتقول : فحصت عن فلان وفحصت عن أمره لأَعلم كنه حاله .

وترى اللجنة أن قول العرب فحص المطر التراب - كاف لإِجازة التعبير محل النظر على سبيل المجاز لأن فاحص الإِنتاج العلمي يقلبه ليردد النظر فيه كما يقلب المطر التراب ».

^(*) صدر بالجلسة الحادية عشرة من مؤتمر الدورة السابعة والأربعين ، والجلسة الحادية والثلاثين من عجاس المجمع في الدورة نفسها .

وفيما يلى البيان الخاص بالموضوع :

من الدكتورُ أحمدُ الحوقى تذكرة ناقش فيها هذا النمبير الذي كثير ا ما تردده الأقلام و المأثور في اللغة أن الفعل « فحص » يرد متعديا بعن فما الرأى في تعبير : فحص الشيء ، وفحص الإنتاج ؟

يرى اللكتور أحمد الحوفي أن التميير صحيح باعتبارين :

ك على التضمين فيكون ممناه تعرف وقدر وقيم بالتشديد في كل منها.

[—] أو على الحَجَاز من الفعل فحص المطر أابراب أي قلبه ، فالفاحض عن الإنتاج العلمي يقلبه ليردد النظر فيه . وقدم في ذلك :

يمث بعنوان : فحص الثنيء : لللكثور أحمد الحولى – عضو الحبيع (الألفاظ والأساليب ج ٢ / ص ٢٣١)

مصر ﴿ تشجب ﴾ حرب العراق وايران(*)

«يشيع في اللغة المعاصرة مثل قولهم: مصر تشجّب العدوان . يقصد به أن مصر ألله التعبير أن الشجب في اللغة ، هو ألستستكر هذه الحرب أشد الاستنكار . ويؤخذ على هذا التعبير أن الشجب في الاستبعاد . الإهلاك . وترى اللجنة أن المراد بالشجب في الاستعمال المعاصر هو الرفض للشيء والاستبعاد له ، والرغبة في محوه لاستنكاره ، والمجاز يتسع لحمل الشجب على الإهلاك لأنه يازم من الاستنكار الشديد والرغبة في زواله ، وعلى ذلك تجيز اللجنة استعمال الشجب في دلالته المعاصرة » .

و المنظم المنظم

. (ه) صدر بالحلسة الحادية عشرة من مؤتمر الدورة السابعة والأربعين ، والحلسة الحادية والثلاثين من مجلس الهبمع في الدورة نفسها .

وفيما يلي البيان الخاص بالموضوع :

عرض الأستاذ على النجدى ناصف لهذا التعبير الشائع على ألسنة المعاصرين بمبغى استنكار الامر والنذور مه ، وبعد أن أوره ما قالته بشأنه جمهرة كتب اللغة وما أورده المعجم الوسيط رأى أن تفسير الفعل (شجب) غير كاف ولا يعبر عن المعنى المراد ، وإنما المراد في مثل هذا التعبير ، الحب في مصر تشجب حرب العراق وليران » أى تجبها و تبطل أسبابها وتصد عنها ، وإذا كان المعنى المعجمى هم الإهلاك الذي لا يقع إلا في الحسوسات ، فإن الحب و الإبطال والعبد تقوم مقامه في المعنويات .

⁻ نحث بعنوان : «مصر تشجب حرب العراق و إيران » للأستاذ – على النجدي ناصف (الألفاظ والأساليب ﴿ ٢ / ص ٢٣٣) .

١٩٣ ـ الاستشعار من بعيد (١٩٣

« يشيع فى لغة العلميين مثل قولهم : الاستشعار من بعيد . وهو مصطلح يعنون به علم ما على ظهر الأرض ومافى يطنها من شيء بوسائل شي ، منها ما يتم عن طريق الذبذبات التى تصدر عن الطائرات ونحوها فتصور ما على الأرض من زروع ومبان ومعدات ،أو تصور مافي جوفها من نفط وماء ومعادن ، وهذا المصطلح لحداثة استعماله وحداثة عهده بالحياة ، قلماً يؤخذ عليه أنه غير صحيح لغويا ؛ فني اللغة :

ا « شعرت بالشيء شِعرًا : علمت به ، وأشعرته الأَمر : وأشعرته به وأعلمته إياه -- واسْتَشْعِرْ عشية الله : أي اجعلها شعار قلبك » .

وترى اللجنة بذلك أن مادة الشعور تحمل معنى العلم ، وأن صيغة استشمعر واردة ، ولذلك تجيز استعمال الاستشعار في دلالته المعاصرة ».

⁽ ه) صدر بالحلسة الحادية عشرة من مؤتمر الدورة السابعة والأربعين ، والحلسة الحادية والنلاثين من هجلس المجمع في الدورة نفسها .

وفيها يلى البيان الخاص بالموضوع :

وغب الأستاذ مصطفى مرعى إلى اللجنة أن تدرس المصطلح الشائع «الاستشمار من بعيد » وتبين رأى اللغة . فيه فقدم الأستاذ على النجدى ناصف مذكرة مستفيضة بين فيها الدلالة العلمية للمصطلح ثم عرض ما قااته جدهرة كتب اللغة عن مادة (شعر) ومشتقاتها وخلص إلى أن كلا من الشعر والشغور وشعر وأشعر يدل على العام حقيقة وأن الشعار واستشعر يدلان عليه مجازا ، والشعار وسيلة الحند التي يتعارفون بها في الحرب واستشعر الخوف : أضعره ، وخشية الله جعلها شعارقلبه وكل من الخشية والحوف من الأمور المعنوية التي تشبه العام وتستكن في الصدور .

وانتهى الأستاذ على النجدى ناصف إلى أن الاستشمار من بديد يمكن أن يؤول هكذا : طلب العلماء علم الأشياء التي على الأورض أو نيها من بعيد وحدث من أسلوب المصطلح فاعله ومفعوله مداكما حدث في قوله تعالى (ربنا وتقبل دعاء) أي دعائى إياك.

وقدم في ذلك:

ـ يحث بعنوان : ﴿ الاستشعار من بعيد » للأستاذ على النجدي فاصف (الألفاظ والأساليب ج ٢ / ص ٣٣٠) .

((حتى أنت)) يارفيق الجهاد(هـ)

« يشيع فى اللغة الماصرة مثل قولهم : حتى أنت يا رفيق الجهاد . حتى أنت يا صديق. ويؤخذ على هذا التعبير ، أن « حتى » لم يؤثر دخولها على ضمير رفع منفصل ، أو اسم مرفوع فى المشهور من قواعد العربية ، ولم يرد قبلها كلام فتكون غاية له .

وترى اللجنة إِجازة التعبير استنادًا لما قال به ابن هشام في تعليقه على بيت الفرزدق :

فواعجباً حتى كليبٌ تسبني كأنَّ أباها نهشلُ أو مجاشعُ

فقدر جملة ليكون ما بعد «حتى » غاية لها أى : فواعجبا يسبني الناس حتى كليب تسبني ».

^(.) صغر بالجلسة الحادية عشرة من مؤتمر الدورة السابعة والأربعين ، والجلسة الحادية والثلاثين من مجلس الجميع في الدورة نفسها .

وفيها يلى البيان الخاص بالمرضوع :

سه قدم الدكتور أحمد الحوقى مذكرة يعرض فيها للتعبير المترجم « حتى أنت يا بروتس » الذي يحكم البعض بتخطئته وبعد أن استمرض بعض مواضع « حتى » وأورد من الشواهد ما يويد مجىء حتى للابتداء ، النهى إلى إجازة التعبير وأن مثل قولم : حتى أنت يا بروتس أى حتى أنت يا بروتس تخوني — صحيح لا غبار عليه .

⁻ قدم الأستاذ محمد شوق أمين مذكرة يرى فيها أن وقفة الناقد اللفوى فى مثل قول الكتاب والمتحدثين : حتى أنت يا رفيق الحهاد - مدارها ما قبل حتى لكى تكون غاية له لا ما بعدها فحسب ، فلا يفهم من قول النحاة «حتى » ابتدائية أنها تجيء فى صدر الكلام هكذا ابتداء ، وإنما المعنى أن الحمل بعدها تستأنف ويبتدأ بها وقد انتهى الأستاذ محمد شوقى أمين مستشهداً ببيت الفرزدة :

فواعجها حتى كليب تسبني كسأن أباها نهشل أو مجماشع

الذي علق عليه ابن هشام في « مغنى اللبيب » مقدر ا جسلة ليكون ما بعد حتى غاية له أي فواعجبا يسبني الناس حتى كليب تسبني . وطوها لهذا يحكم بصحة التعبير .

وقدم في ذلك :

ـ عث بعنوان : « حتى أنت يا رفيق الجهاد » للدكتور أحمد الحوف.

[—] يحث بعنوان : ﴿ حَيْ أَنْتَ يَا صَدَيْقَ ﴾ للأستاذ محمد شوق أمين (الألفاظ والأساليب ج ٢ / ص ٢٣٨ وما بعدها) .

التنصت(*)

«يتوارد في الصحف على أقلام الكاتبين كلمة «التصنت » وقد درست اللجنة ذلك ، وانتهت إلى أنه لاتخريج لهذا التعبير مع شيوع استعماله إلا من باب القلب المكانى ، وهو نادر في العربية . والفصيح أن يقال « التنصّت » على أن هناك مرادفاً لهذا التعبير هو «التسمّع » إذا لوحظ استثقال « التنصت » .

^(*) صدر بالحلسة الحادية عشرة من مؤتمر الدورة السابعة والأربعين ، والحلسة الحادية والثلاثين من مجلس المجمع في الدورة نفسها .

و فيما يلى البيان الخاص بالموضوع :

⁻ عرض الأستاذ محمد شوق أمين لصيغتى « التنصت » و « التصنت » في مذكرة رأى فيها أن مادة « صنت » في اللغة ليس فيها إلا أسهاء لا يتصل معناها بالسمع من قريب أو بعيد و لكن مادة « نصت » هي التي تعطى صراحة دلالة السمع أو التسمع فا علة ذلك وما الرجه فيه ؟ إن هذا من قبيل الظواهر الصوتية في تعاقب الحروف والوجه فيه هو القلب المكانى إلا أنه نادر في العربية وأمثلته قليلة لا يعول عليها .

و بناء عليه انتهى إلى رفض « التصنت » ..

وبعد أن استعرض مادة « نصت » في المسجات انتهى إلى إمكان تضعيف الفعل « نصت » للتعدية و المبالغة وقياس المضارعة لفعل هو التفعل وطوعا لحذا يجاز « التنصت » لإفادة معنى كثرة النصت و المبالغة فيه . وقدم في ذلك :

⁻ بحث بعنوان : « وفض التصنت و تحقيق التنصت » للأستاذ محمد شوقى أمين (الألفاظ والأساليب ج ٢ / ص ٢٤٢). .

أمسية (*)

أَنْ يرى المجمع أَن الكتاب يستعملون كلمة الأُمْسِيَة بفتح الياء مخففة ، والمنصوص عليه أَنها بالياء المشددة على وزن أُفعولة . واللجنة تجيز ما تجرى به الأَقلام تنظيرًا بين الأُمْسِية والأُغنية التي نصت المعجمات على ورودها بياء مفتوحة مخففة ، مع أَنها على وزن أُفعولة ، ومن سنن الكلام العربي تخفيف الياء المشددة في مقامات شتَّى » .

^(*) صدر بالحلسة السايعة من مؤتمر الدورة الثامنة و الأربعين ، والحلسة الرابعة و العشرين من مجلس المجمع فى الدورة نفسها .

و فيها يلى البيان الحاص بالموضوع :

قدم الأستاذ الدكتور أحمد الحوقى مذكرة إلى لحنة الألفاظ والأساليب بعنوان «أمسية » وقد رأى فيها قياس كلمة أمسية على كلمة أغنية التى وردت فى المعاجم بياء مشددة مفتوحة وبياء مفتوحة غير مشددة (أنظر بحثه : الأنفاظ والأساليب ج ٢ / ص ٢٥٨) . *

انتج _ انتاجا(*)

« يرى المجمع أنه يجرى على أقلام الكتاب مثل قولهم : أنتج الفدان عشرة قناطير قطنًا وأنتج المؤلف عشرين كتاباً . وقد يلاحظ على هذا الاستعمال أنه غير موافق لما في أصول المعجمات ، واللجنة ترى إجازته بناء على ما ورد في أساس البلاغة من قوله : وفي المثل أن التواني والكسل تزاوجا فأنتجا الفقر ، وما سجله الفيوى من قوله في المصباح ؛ (وقد يقال) : أنتجت الناقة ولدا على معنى (ولدت) فني التعبير تضمين » .

^(*) صدر بالحلسة السابعة من مؤتمر الدورة الثامنة والأربعين ، والحلسة الرابعة والعشرين من مجلس المجمع في الدورة تفسها .

وفيها يلي البيان الخاص بالموضوع :

قدم الدكتور أحمد الحوقى مذكرة إلى اللجنة بعنوان « أنتج – إنتاجا » ذكر فيها أن بعض الناس يتحرج من استمال الفعل « أنتج » مبنيا للمعلوم ويؤثر «يَنتج » مبنيا للمجهول فيقول مثلا : نتج النسيج.ونص على أن الأصل في هذا الفعل أن يتعدى لمفمولين فيقال نتج الرجل الناقة بعيرا أي ولدهاكما يصح أن يبني للمجهول فيقال : نتجت الناقة ولدا .

وانتهى إلى أنه بالقياس على ذلك يصح قولنا : نتج الفدان عشرة قناطير من القطن ، كا أنه يصح أن نضيف همزة التمدية إلى الفعل « نتج » فنقول : أنتج الفدان عشرة قناطير من القطن. وأمثلة ذلك فى اللغة كثيرة مثل شجاه وأشجاه ، مده ، وأمده ، حزته وأحزته .

وقدم فى ذلك :

⁻ بحث الدكتور الحوفى بعنوان «أنتج – إنتاجاً » (الألفاظ والأساليب ج ٢ / ص ٢٦٠) .

بهت _ باهت(*)

« أحال مجلس المجمع كلمة « باهت » على لجنة الألفاظ والأساليب لترى ، هل يصح استعمالها العصري للدلالة على تغيير اللون وقلة زهوه ؟

والكلمة لم تذكر في المعاجم بهذه الدلالة . ولكن ذكرت فيها أفعال تشاركها في المادة اللغوية ولاتشاركها معناها منها: بهت الخصم إذا أفحمه بالحجة القاطعة.

وترى اللجنة ، أنه بمكن أن يلتمس من هذه الدلالة وجه لصحة استعمال كلمة « باهت » بمعناها العصري ، فإن المحتج المنتصر على خصمه في الجدال ، يشعر بغير قليل من الاعتزاز والزهو ، بينا المحجوج المهزوم يتجرع مرارة الهزيمة ، ويحدث ذلك في نفسه بعض الابتئاس ، كما يحدث في وجهه بعض التغير وشيئاً من كسوف لونه بعد إشراقه . ومن هذه الدلالة اللازمة للكلمة المعجمية يسوغ استخدام كلمة «باهت » بمعنى ما تغير لونه من الأشياء بعد زهوه ونصاعته ، على طريق الاستعارة ».

^(﴿) صدر بالجلسة السامعة من مؤتمر الدورة الثامنة والأربعين والجاسة الرابعة والعشرين من مجلس المجمع في الدورة

وفيها يلي البيان الخاص بالموضوع :

أحال مجلس المجمع كلمة « باعت » إلى لجنة الألفاظ و الأساليب لترى هل يصلح استمالها العصرى للدلالة على تغير اللون

قدم الدكتور شوفى ضيف مذكرة بعنوان « بهت – باهت » و انتهى إلى أن هذه الصيغة سائغة فى العربية ، فى الا سنمالات المصرية (أنظر البحث في : الألفاظ والأساليب ج ٢ / ص ٢٦٣).

عشوائي _ العشوائية(*)

« يرى المجمع أن اللغة المعاصرة تستخدم كلمة «عشوائى» صفة لما يكون على غير هدى فيمال رأى عشوائى ، كما تستخدم كلمة العشوائية مصدرًا صناعياً للعمل على غير بصيرة فيمال عشوائية القرار أو العمل ، وترى اللجنة إجازة اللفظين على التخريج التالى :

إجازة كلمة «عشوائى » صفة ، أخذًا من كلمة عشواة صفة للناقة كليلة البصر ، منسوبة بإثبات همزتها دون قلبها واوا استنادًا إلى أن بعض العرب كان يثبتها في الصفة المماودة المهموزة المؤنثة مثل حمراء فيقول حمرائى ، ويفهم من صنيع الكوفيين في إجازتهم (حمراءان) في التثنية أنهم يجيزون إثباتها في النسبة . وقد أخذ بذلك المجمع في بعض قراراته السابقة .

النسبة وتاء التأنيث إلى الكلمة . وقد أجزنا في الكلمة السالفة إثبات الهمزة مع ياء النسبة ، النسبة وتاء التأنيث إلى الكلمة . وقد أجزنا في الكلمة السالفة إثبات الهمزة مع ياء النسبة ، قياساً عليها تثبيت الهمزة في المصدر الصناعي فيقال العشوائية ، وبذلك تكون الكلمتان : «عشوائي – العشوائية » سائغتين مقبولتين في فصيح الكلام » .

^(*) صدر بالجلسة السابعة من مؤتمر الدورة النامنة والأربعين ، والجلسة الرابعة والعشرين من عجلس المجمع في الدورة نفسها .

وفيها يلي البيان الخاص بالموضوع :

قدم الدكتور شوق ضيف بحثاً إلى اللجنة سوغ فيه «عشوائى -- العشوائية » اعتمادا على قرار صدر من الحبيع فى كتابه صول اللغة فى جواز النسبة إلى مثل : كيمياء - كيائى صفراء -- وصفرانى وصفراوى وبذلك تصبح النسبة إلى عشواء : عشوائى جائزة وسائغة .

وما دامت كلمة عشواء أصبحت سائغة فلذلك تصبح كلمة العشوائيه مصدرا صناعبا سائغة بدورها . يقدم في ذلك :

بحث الدكتور شوق ضيف : عشوائي – العشوائية (الأِلفاظ والأساايب ج ٢ / ص ٢٦٥) .

العظمة (١٠٠٠)

« يرى المجمع أنه يجرى في استعمال الكاتبين مثل قولهم . « عظمة » فلان بمعنى : عظم مكانته ، والأصل في استعمال العظمة أنها لمعنى الكبر والتجبر ، وهي على هذا من ذميم الصفات إلا في حتى الله تعالى . واللجنة تجيز استعمال العظيم بمعنى العظم اعتمادًا على ماجاء في لسان العرب من تسجيله ما يأتى : « لفلان عظمة عند الناس ، أي حرمة يعظم لها وله معاظم وحرم ، وإنه لعظم المعاظم أي عظيم الحرمة والحقوق المستعظمة » .

^(*) صدر بالحلسة السابعة من مؤتمر الدورة الثنامنة والأربعين ، والجلسة الرابعة والعشرين من مجلس المجمع في الدورة نفسها.

وفيها يلي البيان اللمامن بالموضوع :

قدم الدكتور أحمد الحوق مذكرة إلى لحنة الألفاظ والأساليب بعنوان «عفدة» انتهى فيها إلى أن بعض المعجات نصت على أن لفلان عظمة عند الناس أى حرمة يعظم لها ، فالعظمة تقدير يستوجب التعظيم ولاكبريا. فى ذلك .

وتمدم الأستاذ محما شوق أمين مذكرة بعنوان «العظمة » لممنى الحرمة والحقوق المستعظمة ، انتهى فيه إلى أن بعض معاجم اللغة نصت على أن لفلان عظمة عند الناس أى حرمة يعظم لها ، وإنه لعظيم المعاظم أى الحرمة والحقوق المستعظمة - وأننا نستعليم أن نطمئن إلى سلامة التعمير بالمظمة في مقام المدح .

وقدم في ذلك :

[–] بحث للأستاذ محمد شوقى أمين بعنوان «العظمة لمعى الحرمة والحقوق المستعظمة» .

حَيِّعِثُ للدَكتُورُ أَحْمَدُ الحَوْقُ بعنوانَ «كَلَمَةُ عَظْمَةً » (الألفاظ والأساليب ج ٢ / ص ٢٦٨ وما بعدما) .

۲۰۱ _ العمالة(*)

« يرى المجمع أن الكتاب يستعملون كلمة العمالة ، للدلالة على معنى العمل والعمال . والمنصوص عليه في المعجمات أن العمالة مثلثة العين ; هي أجر العمل ويتسنى تصويب كلمة العمالة في الاستعمال المتداول ، بأنها مجاز علاقته السببية : ولها نظير في استعمال كلمة الوظيفة التي تدل لغة على الرزق أو الأجر ، إذ جرى استعمالها بمعنى العمل الذي يؤجر عليه » .

^(*) صدر بالحلسة السابعة من مؤتمر الدورة الثامنة والأربعين ، والحلسة الرابعة والنشرين من مجلس المجمع فى الدورة نقسها .

وفيها يلي البيان ائماص بالموضوع :

⁻ قدم الذكتور الحوقى مذكرة إلى اللجنة صوب فيها كلمة « عمالة » في الاستمال المتداول على اعتبار أنها عجاز علاقته السببية لان العمل هو السبب في الأجر .

وبعد أن ناقشت اللجنة المذكرة انتهت إلى القرار المدون بالصدر .

وقدم فى ذلك :

⁻ بحث الدكتور أحمد الحوق بعنوان أه العالة ، . ﴿ الألفاظ والأساليب ج ٢ / ص ٢٧٢)

((تفطية)) الموضوع ، التفطية بمعنى الاستيعاب (*)

« يرى المجمع أن المعاصرين يستعملون كلمة « التغطية » بمعنى الإحاطة والشمول والاحتواء في مثل قولهم : غطى الصحفيون أنباء المؤتمر ، بمعنى استوعبوها وأحاطوا بها . واللجنة مع علمها بأنه غير مسموع في اللغة وأنه منقول بطريق الترجمة من لغة أجنبية : فإنها تجيزه على أساس أن التغطية بهذه الدلالة استعيرت للاستيعاب على طريق الاستعارة التصريحية الأصلية ».

^(*) صدر بالحلسة السابعة من مؤيمر الدورة الثامنة والأربعين ، والحلسة الرابعة والعشرين من مجلس الحجمع في الدورة نفسها.

و فيها يلي البيان الخاص بالموضوع :

^{. —} قدم الدكتور مجدى وهمة مذكرة بعنوان « تغطية الموضوع » وانتهى إلى أنه يمكن إجازة الاستعال الجديد الشائع على أساس أن التغطية معناها الشمول والاستيعاب .

⁻ وقدم الأستاذ على النجدى ناصف مذكرة فى هذا الموضوع بعنوان «التفطية بممنى الاستيماب » ورأى فيها أن استمال التفطية بممنى الاستيماب فى اللغة المعاصرة استمال صحيح ، على الرغم من أنه ليس له بهذا المعنى ذكر فى المعاجم على أن تكون فيه استمارة تصريحية أصلية .

وقدم فى ذلك : `

⁻ بحث للهكتور مجاى وهبة بعنوان «تغطية الموضوع» .

[—] بحث الدُّستاذ على النجدي ناصف بعنوان « التفطية بماني الاستيعاب » . (الأ الهاظ و الأساليب ج ٢ / ٢٧٤ و ما بمدها) .

دعم المضعف (دعم المضعف (دعم المضعف المضاهد)

« يرى المجمع أنه يشيع فى اللغة المعاصرة استعمال كل من الفعاين : دغم المضعف ، ودعم المجرد بمعنى « قوَّى » ، لكن بعض المستعملين للغة وبعض النقاد ينكر استعمال الفعل المضعف ، لأنه غير وارد فى المعاجم .

لكن صاحب المخصص ينقل عن صاحب العين قوله: « دعَمت الحائط ونحوه أدعَمه دعما ودعّمته ، إذا مال فأقمته بخشبة أو نحوها ، واسم ما دعمته به الدِّعمة والجمع دعم والدِّعامة والجمع دعائم » .

ويلاحظ أن كلا الفعلين في هذا النص مضبوط بالشكل ضبطا تاما .

وقد كرر دعم مضبوطا مرتين وعطف في أولاهما على دعم المضعف .

وهذا مع ضبطه ، يدل على أنه « دعَّم » المضعف لا غير ، وإلا كان عطفه على « دعَّم » المخفف لغوا وتكرارا لا معنى له .

إذا يكون دعَّم المضعف ورد ذكره في معجمين : في العين أصلا ، وفي المخصص نقلا . إذن يكون استعماله صحيحاً ، ولا مانع من تداوله في الاستعمال ».

^(*) صدر بالجلسة السابعة من مؤتمر الدورة الثامنة والأربعين ، والجلسة الرابعة والعشرين من مجلس المجمع فى الدورة نفسها .

وفيها يل البيان الخاص بالموضوع :

قدم الاستاذ على النجدى ناصف إلى اللجنة مذكرة بعنوان «يقال دعم يدعم دعما ودعم يدعم تدعيما » ذكر فيها أن نقاد اللغة ينهون عن استعال دعم المشدد العين وعن مضارعه ومصدره تبعا لذلك ، بيد أنه «دعم » غير المشدد العين فهو صحيح الاستعال . ولا مانع من تداوله ، وذلك لأنى وجدت صاحب المخصص يقول في الصفحة ١٢٩ من الجزء الحامس نقلا عن صاحب العين «دعت الحائط ونحوه أدعمه دعما ، ودعمته : إذا مال فأقمته بخشية أو نحوها ، واسم مادعمته به : الدعمة والجمع دعما ، والمعام ».

وقدم في ذلك :

⁻ بحث للأستاذ على النجدى ناصف بعنوان « يقال : دعم يدعم دعما ، و دعم يدعم تدعيما » . (الألفاظ و الأساليب ٢ / ص ٢٧٧)

تدعم الدولة بعض سلع التموين(*)

« يرى المجمع أنه يكثر تداول مثل هذه العبارة في لغة العصر . مرادًا بها أن الدولة تخفف عن جمهور المستهلكين أعباء العيش . وتعينهم على مقاومة الغلاء فجمهور المستهاكين، هم ، المعنيون بالدعم ، لكن العبارة لا تجعل الدعم لهم بل السلع نفسها .

وبمكن توجيه العبارة من جهتين :

الأولى : تقدير مضاف محذوف فيها . ليكون أصابها : تدعم الدولة جمهور مستهاكي سلع التموين . وحذف المضاف كثير في العربية ، منه في القرآن (ربنا وآتنا ماوعدتناب على رسلك) أي ألسنة رسلك أو على تصديقهم .

، الثانية : أن يكون في العبارة مجاز مرسل علاقته السببية . وهو الذي جعل الدعم للسلعمة لأُنها هي مسبب العيش وقوامه .

وإذن تكون العيارة صحيحة الاستعمال . ».

^(•) صدر بالجلسة السابعة من مؤتمر الدورة الثامنة والأربعين ، والجلسة الرابعة والعشرين من مجلس الحبمج في الدورة نفسها .

وفيها يلي البيان الخاص بالموضوع :

قدم الأستاذ على النجدي تاصف مذكرة إلى اللجنة بين فيها أنه يقال في لغة المصر : تاسم الدولة بمض سلع النموين . و الدعم في هذه العبارة .وجه إلى السلع ، بيد أن الدولة لا تريد دعم السلع و لا تقصدها به ، و لكنها تريد الذين يستهلكونهما وينتفعون بها مساعدة لهم على الغلاء وأحبّال أعباء المعيشة ، وقد سوغ الأستاذ على النجدي ناصف قبول هذه العبارة بتقدير مضاف محذوف فيها لتكون هكذا «تدعم الدولة مستهلكي السلع والمنتفعين بها ».

[–] بحث الأستاذ على النجدي ناصف بعنوان « بين معنى الدعم في لغة الماجم و معام في لغة العصر » . ويسوو 17.

⁽ الألفاظ و الأساليب ج ٢ / ص ٢٧٩) ·

جرد العهدة (د)

« يرى المجمع أنه يراد بالعهدة في العرف مجموعة الأصناف القيمية التي تكون في حوزة مالكها ، ثم تنتقل بمقتضى نظام العهد إلى حوزة أمين يُختار لها .

ويراد بجرد العهدة فحصها لمعرفة كل ما يجب أن يعرف عنها ضبطا ومحافظة ونظاماً ، أَخذًا من معناه اللغوى الذي هو تقشير الخوص ونزعه من السعف ليضير جريدًا .

أما في المعاجم في معانى العهدة : العهد، وهو الميثاق . ويقضى الأخذ بنظام العهدة أن يعقد بين المالك والأمين عقد ينظم علاقتهما ، ويصون حقوق كل منهما .

ولما كان العمل بنظام العهدة ، إنما يتحقق بهذا العقد ويقوم نتيجة له ، كان إطلاق العهدة بمعنى الميثاق على العهدة وبمعنى مجموعة الأصناف التي كانت في حوزة المالك وانتقلت إلى حوزة الأمين - كان هذا الإطلاق من قبيل المجاز المرسل الذي علاقته السببية ، وإذن يكون أسلوب «جرد العهدة » صحيحاً ولامانع من استعماله وتداوله ».

^(*) صدر بالجلسة انسابعة من مؤتمر الدورة الثامنة والأربعين ، والجلسة الرابعة والعشرين من مجلس المجمع فى الده، ة نفسه!

وفيما يلى البيان الخاص بالموضوع :

قدم الأستاذ على النجدى ناصف مذكرة إلى لحنة الألفاظ والأساليب بعنوان : أسلوب جرد العهدة نص فيه على أن جرد العهدة مركب إضافى يكذر تردده فى لغة العصر ، وخاصة بين أصحاب العهد والمشرفين على أعالها ويراد بجرد العهدة محص أنواعها التدارك ما يكون فى حاجة إلى تدارك من أمورها ، وقال إن أسلوب جرد العهدة مركب إضافى صحيح الاستمال فى معناه العصرى و لا مانع منه (انظر محثه فى : الألفاظ والأساليب ج ٢ / ص ٢٨٢) .

شــفوف(*)

« يرى المجمع أن الكتاب يستعملون لفظ شَغوف ، بمعنى شديد الشغف في مثل قولهم فلان شغرف بالقراءة ، ويتوقف بعض نقاد اللغة في هذا التعبير تعويلا على أن الشائيخ في هذه المادة هو شغفه الحب يشغفه فهو مشغوف . كما في اللسان .

على أن فى اللغة شَغِنَ بالشيءِ كَفرج : على أن صيغة باب فَعِلَ اللازم يكثر مجيءً إلى هذا يُجاز قول الكتاب : شغوف بالشيء . على أن صيغة باب فَعِلَ اللازم يكثر مجيء الصفة منها على فعول . هذا ، وقد أقر المجمع من قبل صوغ فعول من أى فعل ثلاثى لثبوت الصغة ودوامها واستمرارها » .

(*) صدر بالحلسة الرابعة من مؤتمر الدورة التاسعة والأربعين ، والحلسة الحامسة والنشرين من مجلس المجمع في الدورة تفسيها .

وفيها يلى البيان الخاص بالموضوع :

قدم اللكتور شوقى ضيف بحثا إلى لجنة الألفاظ والأساليب بعنوان «شغوف » أثبت فيه أن لفظ «شغوف » يدور في كارم المعاصرين وكتاباتهم بمعنى مولع كأن يقال مثلا : هو شغوف بالقراءة أو بالبحث ، بيد أن من اللغويين من يتوقف في قبول هذه الكلمة لأن المعاجم اللغوية تذكر في مادتها فعلين هما : شغفه الحب يشغفه فهو مشغوف ، وشغف بالشيء في قبول هذه الكلمة لأن المعاجم اللغوية تذكر في مادتها فعلين هما : شغفه الحب يشغفه فهو مشغوف ، وشغف بالشيء كفرح : علق به . ويرى الدكتور شوق ضيف أنه استناداً إلى هذا يجاز قول الكتاب شغوف بالثيء . على أن صيغة بطبه غمل اللازم يكثر مجيء الصفة منها على فعول ، وقد أقر المجمع من قبل صوغ فعول من أي فعل ثلا في لمبوت الصفة ودوالمالجال واستمرارها .

⁽ انظر – بحث الدكتور شوق ضيف بعنوان « شغوف » في : الأ لفاظ والأساليب ج ٢ / ص ٢٨٤)

العكس والانعكاس(*)

« يرى المجمع أنه يتردد على ألسنة الناس اليوم مثل قولهم : « عكست الرحاة آثارا طيبة على وجوه المشتركين فيها » ، أى ردت إلى نفوسهم آثارًا حميدة واضحة تبين تأثيرها على وجوههم واتضح و « انعكس على العمال إهمال رؤسائهم فتهاونوا في أعمالهم » ، أى ارتد إليهم إهمال الرؤساء فأثر فيهم ، وتبين تأثيره في إهمالهم .

وفى المعاجم: عكس فلان أمره: رده إليه ، وانعكس مطاوع الفعل عكس .وقد كرر ابن الهيثم هذا الفعل كثيرًا فى علم الضوء مثل: « الضوء إذا لتى جسما صقيلا فهو ينعكس عليه » . ويتبين أن معناه هو الارتداد أو الرجوع . فالعكس هو الردّ والتأثير والتوضيح ، الانعكاس هو الاتداد والتأثر والاتضاح . وإذن فالاستعمال صحيح » .

^(*) صدر بالحلسة الرابعة من مؤتمر الدورة الناسعة والأربعين ، والحلسة الحمسة والعثبرين من مجلس المجمع في الدورة نفسها .

و فيما يل البيان الخاص بالموضوع :

قدم الدكتور الحوفى مذكرة إلى اللجنة يعنران «العكس والانعكاس» أثبت فيها أن الفعل «عكس» ورد فى المعاجم اللغوية لعدة معان ، وأن المعنى المشترك فيها للفعل عكس هو الرد والقلب والإرجاع .

ورأى أن الفعل « انعكس » الذي كرره ابن الهيثم كثيرا في علم الضوء مثل « الضوء إذا لتى جسما صقيلا فهو يعكس عليه » هو مطاوع الفعل « عكس » وانتهى إلى أن العكس هو الرد والتأثير والتوضيع ، والانعكاس هو الارتدد والتأثر والاته اح .

وقدست في ذلك :

⁻ مذكرة للدكتور أحمد الحوق عن « المكس و الانعكاس » . (الأ لفاظ و الأساليب ح ٢ / ص ٢٨٧) .

فلس(*

« يرى المجمع أن الكتاب يقولون فلَّسه : أَى أُوقعه في الإِفلاس .

وقد أثبتت المعجمات فعل « فلس » متعديا فقالت : فلَّس القاضى فلانا أى حكم بإفلاسه ، ولكنها لم تثبت فعل فلست النفقاتُ فلانا أى أو قعته فى الإفلاس ، وقد ورد على لسان الجاحظ فى رسالته (مفاخر الجوارى والغلمان) : « كم من رجل تاجر مستور قد فلسته امرأته حتى هام على وجهه أو جلس فى بيته » .

.. وظاهر أن «فلسته » هنا بمعنى أو قعته فى الإفلاس ، وبهذا يمكن للمعجمات اللغوية أن تثبت هذه الدلالة للفعل «فلس » المتعدى » .

⁽ ه) صدر بالجلسة الرابعة من مؤتمر الدورة التاسعة والأربعين ، والجلسة الخامسة والعشرين من مجلس المجمع في الدورة نفسها.

وفيها يلي البيان الحاص بالمرضوع :

قدم الدكتور الحوفي مذكرة إلى اللجنة يستكل فيها المادة اللغوية للفعل « فلس » وقد أضاف إلى معنى هذا الفعل في المعجات مبنى آخر وهو استنفاد النفقات والمطالب ثروة صاحب المال فنقول : فلست الصفقة الحاسرة التاجر . وهذا مأخوذ من قول الجاحظ : « كم من رجل تاجر مستور قد فلسته امرأته حتى هام على وجهه أو جلس في بيته » (رسائل الحاحظ) .

وقدم في ذلك :

⁻ بحث الدكتور أحمد الحوفى بعنوان «فلس » (الألفاظ والأساليب ج ٢ / ص ٢٩١).

منقرس(*)

« يرى المجمع أن المعجمات نصت على أن النّقْرس داءٌ يصيب المفاصل ، وهو ما كان يسمى داء الملوك والكلمة معربة . ولم تنص المعجمات على الاشتقاق منها . ولكن الجاحظ في رسائله (ج ٣ / ١١٤) يقول « ألا ترى أنى منقرس مفاوج » ويستفاد من ذلك أنه قد ورد اشتقاق فعل متعد من « النقرس » هو نقرسَه الداء فهو مُنَقْرَس ، بصيغة اسم المفعول . وقد سبق للمجمع أن أجاز الاشتقاق من الأسماء المعربة ؛ وبهذا يحق للفعل «نقرسه» الداء فهو مُنَقْرَس ، أن يثبت في معجمات اللغة العربية » .

ر ه) صدر بالجلسة الرابعة من مؤتمر الدورة التاسعة والأربعين ، والجلسة الحامسة والعشرين من مجلس الجمع في الدورة نقمها.

و فيها يلي البيان الخاص بالموضوع :

وقدم في ذلك :

ـ يحث الدكتور الحوق بعنوان « منقرس » . (إلَّا لفاظ و الأسالب ج ٢ – ص ٢٩٣)

نسبوی(*)

« يرى المجمع أن علماء الفيزيقا يحتاجون في النسب إلى نظرية النسبية أن يقولوا : (نسبوى) ويقف في وجه هذه الصيغة زيادة واو على غير المقرر في قواعد النسب ، ولكن التزام القاعدة يؤدى إلى أن تكون الصيغة نسبي وذلك يؤدى إلى اللبس ، إذ يختاط ماهو منسوب إلى النسبة ، وما هو منسوب إلى نظرية النسبية .

وترى اللجنة جواز قولهم ﴿ نسبوى) ، استنادًا إِلَى أَن الواو تزاد في بعض صيغ المنسوبات ؛ منعاً للَّبس ، ومن ذلك إقرار المجمع لكلمة (الوحدوى) في النسبة إلى الوحدة ».

^(*) صدر بالحلسة الرابعة من مؤتمر الدورة التاسة والأربعين ، والحلسة الخامسة والعشرين من مجلس المجمع في الدورة تفسها .

و فيما يلى البيان الخاص بالموضرع :

⁻ قدم الأستاذ على النجدي بحثاً إلى اللجنة يرى فيه أنه يمكن أن ننسب إلى « النسبية » كمصدر صناعي من « النسبة » بزيادة واو وهي واو معهودة في النسب إلى بعض الأسهاء فيقال « النسبوية » من قبيل النسبة الاصطلاحية لا اللغوية .

⁻⁻ وقدم الدكتور شوقى ضيف فى هذا الموضوع مذكرة بعنوان «كلمة نسبوى » عن النسب إلى نظرية « النسبية » بزيادة واو قياسا على ما أجازه المجمع من قبل فى النسبة إلى لفظة « الوحدة » فيقال « وحدوى » .

وقدم في ذلك :

⁻ بحث الأستاذ على النجدي ناصف بعنوان « الحركة النسبوية » .

⁻ بحث الدكتور شوقى ضيف بعنوان « كلمة نسبوى » . (الألفاظ والأساليب ج ٢ / ص ٢٩٥ وما بدها) .

تعالم خالد على زملائه (د)

: « يرى المجمع أنه يجرى على أقلام الكاتبين مثل قولهم :

ر تعالم عليه ، يمعنى تباهى وتفاخر بالعلم . وليس فى مسموع اللغة هذه الدلالة ، ولكن من ضوابط اللغة دلالة صيغة (تفاعل) على التظاهر بالفعل .

وعلى هذا يجاز استعمال الكاتبين ».

خ

⁽ عه) صدر بالحلسة الرابعة من مؤتمر الدورة التاسعة والأربعين ، والحلسة الحامسة والعشرين من مجلس المجمع فى الدورة نفسها .

وفيها يلي البيان الخاص بالموضوع :

انكر الأستاذ أحمد العوامري هذه للصيغة في مقالة بمجلة المجمع في عددها الأول قائلا : إنها صيغة تدور على الألسنة بمعنى التفاخر والتباهي بالعلم ، ورأى أنها صيغة مستخدمة غير معجمية ، إذ ليس في المعاجم الفعل « تعالم » هذا المعنى ، وإنما فيها : تعالم الحمية أي اشتركوا في علمه .

وقدم الدكتررشوقي ضبيف بحثاً إلى اللجنة يرى فيه أنه يمكن تخريج هذا الاستعال المعاصر للفعل « تعالم » على أساس ما ذكره سيبويه من أن صيغة « تفاعل » قد تدل على النظاهر بالفعل مثل : تعامى وتغافل ، وقياسا على ذلك تقبل صيغة : تمالم علينا بمعنى تطاهر بعلمه ، وهو تظاهر يلزمه الفخر والتباهى.

وقدم في ذلك :

⁻ بحث للدكتور شوقى ضيف بعنوان « تعالم خالد على ز ملائه » . (الأ لفاظ و الأساليب ج ٢ / ص ٢٩٩) .

حبدا لو رضيت (*)

« يرى المجمع أنه يجرى على ألسنة كثيرين من الكتاب المعاصرين قولهم : (حبذا لو رضيت).

وهناك من يعترض عليها بقوله : إن (لو) المصدرية إنما تأتى بعد فعل يفيد التمنى ، و (حبدًا) لا تفيده ، غير أن ذلك في الكثرة من أمثلتها القديمة .. ومنها أمثلة قديمة متعددة في الشعر - وردت فيها (لو) مصدرية بعد أفعال لاتفيد التمنى . وممكن أن تعد (لو » في الصيغة ليست مصدرية ، وإنما للتمنى الخالص .

وبذلك تكون صيغة (سبذا لو رضيت) وما يماثلها في الكتابات العصرية سائغة عقبولة ».

^(*) صدر بالجلسة الرابعة من مؤتمر الدورة التاسمة والأربعين ، والجلسة الخامسة والعشرين من مجلس الحجمع فى الدورة نفسها .

و فيها يلي النبيان الخاص بالموضوع :

ناقش الأستاذ أحمد العوامرى هذا الأسلوب في العدد الأول من مجلة المجمع . وقال بخطئه أكن « لو » المصدرية إنما يكثر وقوعها بعد : و د و يود ، وأحب و يحب ، و تمني و يتمني .

[—] قدم الدكتور شوق ضيف بحثاً إلى اللجنة يرى فيه أن هناك أمثلة قديمة متمددة في الشعر وردت فيها « لو » بعد أفعال لا تفيد التمنى . ويمكن أن تعد « لو » في الصيغة ليست مصدرية : و إنما لله. في الحالص .

وقدم في ذلك :

[–] بحث الدكتور شوق ضيف بعنوان « حبذا لو رضيت » . (الألفاظ والأساليب ج ۲ / ص ٣٠١) .

⁽ معرد - القرارات المجمعية في الألفاظ والأساليب)

العساسية والشفافية والأنانية والفعالية (المعالية (المعالية المعا

اً . أما « يرى المجمع أنه يشيع في اللغة المعاصرة استعمال : الحساسية ، والشفافية ، والفعالية والأنانية ، مع اختلاف في ضبط بعض حروفها ، تشديدًا أو تخفيفاً .

وترى اللجنة أن هذه الكلمات في عدا الأنانية ، يصح ضبطها بتشديد العين والياء أو بتخفيفهما ، تأسيساً على أنها في حالة التشديد مصوغة على وزن (فعَّال) دخلت عليها ياء النسب والتاء ، وأنها في حالة التخفيف مصادر على وزن (الفعالية) .

أما كلمة (الأَنانية) فهي إِمَّا نسبة إلى الأَنا فتكون بتشديد الياء ، بزيادة أَلف ونون كالمنظراني والمخبراني ، وإِمَّا نسبة إلى (الأَناني) كالاشتراكي نسبةً إلى الاشتراكية ».

^{(&}lt;) صدر بالجلسة الرابعة من مؤتمر الدورة التاسعة والأربعين ، والجلسة الحامسة والمشرين من مجلس المجمع في الدورة نفسها.

وفيها يل البيان الحاص بالموضوع :

قدم الأحتاذ محمد شوقى أمين مذكرة إلى اللجنة بعنوان : «القول الحساسية والشفافية والفعالية والأنانية تأصيلا وضبطاً » وأى فيها أن استمال الحساسية والشفافية والأنانية يشيع فى اللغة المعاصرة مع اختلاف فى ضبط بعض حروفها تشديدا أو تخفيفا . وانتهى إلى أن كلا من الحساسية والشفافية والفعالية يصبح ضبطها بتشديد الدين والياء أو بتخفيفهما على أساس أنها فى حالة التشديد مصوغة على وزن فعال بالتشديد دخلت عليها ياء النسب والتاء ، وأنها فى حالة التخفيف مصادر على وزن الفعالية مثل الطواعية والعلانية والكراهية .

أما الأنانية فهى إما نسبة إلى الأنا ، فتكون بتشديد الياء بزيادة ألف ونون كالمنظرانى وإما نسة إلى الأنانى، كالاشتراكى نسبة إلى الاشتراكية وبعد أن تدارست اللجنة الموضوع انتهت إلى القرار المدون فى الصدر.

وقدم في ذلك :

بحث للأستاذ محمد شوق أمين بعنوان : «القول في الحساسية ، والشفافية ، والفعالية ، والأنانية ، تأصيلا رضبطاً » .

⁽ الألفاظ والأساليب ج ٢ / ص ٣٠٣) .

شباب واعد(*)

« يرى المجمع أنه يجرى على أقلام بعض الكتاب والأدباء عبارة (شباب واعد) مرادًا بها الشباب ، وبمعنى أنه استوفى من الكفاية ما يبشر بمستقبل مشرق . وهناك من يظن أن لفظه (واعد) فى دلالته على هذا المعنى منقول بطريقة الترجمة من الإنجليزية حيت يقولون عن الرجل صاحب المؤهلات promising Figure وقد يكون هذا الظن صحيحًا .

بيد أن المعاجم اللغوية نصت على أن لفظة (واعد) مشتقة من الفعل (وعده) الأمرَ. أى منّاه به، مثل (أرض واعدة) أى منّاه به، مثل (أرض واعدة) أى يرجى خيرها. إذن فاستعمال عبارة (شباب واعد) بمعنى أنه قد توفر له من تمام الكفاية والخلق ما يرجى معه الخير، استعمال صحيح ».

^(*) صدر بالجلسة الرابعة من مؤتمر الدورة التاسعة والأربعين ، والجلسة الحامسة والعشرين من مجلس المجمع في الدورة نفسها .

وفيها يلي الهيان الخاص بالموضوع :

قدم الأستاذ مصطفی مرعی محمداً إلى اللجنة يرى فيه أن المحجات اللغوية نسبت على أن لفظة . « واعد » مشتقة من ووعد » مثل : أرض واعدة ، أى يرجى خيرها ، فالقياس يجيز لنا صحة الاستمال على أساس أن توجيه قولهم. شباب واعد ، يمنى أن الشباب قد توفر له من تمام الكفاية والخلق ما يعدد استقبل مشرق باسم .

⁽انظر بحثه في : الألفاظ والأساليب ج ٢ / ص ٣٠٧) .

صارحه الرأى _ صارحه بالرأى(*)

« يىرى المجمع أنه يتوارد على أقلام الكاتبين قولهم : (صارحه بكذا) .

وقد توجه النقد على هذا بمقولة أن (صارح) لازم فيما سجات معجمات اللغة . وترى اللجنة إجازة ذلك التعبير بتخريج حرفى ، وهو أن ألف الزيادة فى (صارح) ترشح الفعل للتعدى ، وبالاستشهاد على الصحة من الشعر الجاهلي بقول (أبي طالب):

وقد صارحونا بالعداوة والأَذى وقد طاوعوا أمر العدوِّ المزايل ».

^(*) صدر بالحلسة الرابعة من مؤتمر الدورة التاسعة والأربعين ، والجلسة الخامسة والعشرين من مجلس المجمع في الدورة نفسها .

وفيما يلى البيان الخاص بالموضوع :

[–] أنكر الأستاذ أحمد العوامري قول الكتاب : إنى أصارحك كذا – أصارحك بكذا – في العدد الأول من مجلة المجمع .

[—] وقدم الدكتور شوق ضيف بحثاً إلى اللجنة ، رأى فيه أنه يمكن تخريج صارحه بالرأى على أساس أنه يكثر نى اللغة مجيء « فعل » الثلاثى و « فاعل » متعديين إلى مفعول به واحد مثل « خدعه » و « خادعه » .

[—] وقدم الأستاذ محمد نبوق أمين مذكرة في الموضوع بعموان « صارحه بالأمر » رأى فيها أن ألف الزيادة في صارح ترشح الفعل للتعدى كقول « أبي طالب » من الشعر الجاهلي :

وقد صـــــارحونا بالعداوة والأذى وقد طاوعوا أمر العدو المسزايسل

وقدم في ذلك :

⁻ بحث للأستاذ محمد شوقى أمين بعنوان « صريح القول في : صارحه بالأمر ».

⁻ بحث للدكتور شوق ضيف بعنوان «صارحه الرأي - صارحه بالرأي ».

⁽ الألفاظ والأساليب ج ٢ / ص ٣٠٩) .

الجديد في دلالة ((التعبير))(يد)

« يجرى على أقلام الكتاب وعلى الألسن مثل قولهم: « صورة معبرة . وساوك تعبيرى ورقص تعبيرى ، وعبَّر بصمته عن رضاد . بمعنى الإِبانة بالحركة أو العمل أو التصرف وفى هذا إطلاق للتعبير بصور مختلفة .

أما الذى ورد فى معجمات اللغة فهو أن التعبير بمعنى التفسير والإبانة بالةول بيد أند ورد فى بعضها عبَّر عمَّا فى نفسه : أَعرَبَ وبيَّنَ. ومن ثم تسعنا إجازة إطلاق التعبير لمجرد الدلالة ، سواء كانت بالحركة أو الإشارة أو السكون كما يجرى فى الاستعمال الحديت ويشهد بذلك ما نص عليه صاحب المقاييس فى أصل معنى : عَبَّرَ عن أنه يحمل دلالة الانتقال والنفوذ أو التفسير والإبانة وعلى هذا ترى اللجنة إجازة ما يجرى على الأاسن والأقلام ».

^(*) صدر في مؤتمي د (٥٠) ج (٥)

ــ قدم في ذلك بحث بعنوان « الجديد في دلالة التعبير » للأستاذ محمد شوقي أمين .

وقفة مع الأخصائي ضبطا وبناء ودلالة (*)

«يستعمل المعاصرون كلمتى إخصائى - وأخصائى، بمعنى المختص أو المتخصص أو الخاص بفرع من فروع الطب أو غيره، لا يشرك فيا سواه من الفروع، ولما كانت الكلمتان بهذا المعنى لم ترد فى مأثور اللغة، وذلك ثمّا أثار الشك فى صواب استعمالهما لهذا المعنى، فاللجنة ترى إجازة استعمال الكلمتين بالمعنى المذكور على أن تكون كلمة إخصائى نسبة إلى إخصاء على وزن «إنشاء»، من الفعل «أخصى » بمعنى تعلم علماً واحداً، كما جاء فى « القاموس المحيط » أو أن تكون الكلمة «إخصائى » محولة عن الفعل «أخصى » بفك الإدغام، وحذف أحد الحرفين الماثلين، وتعويض الألف عنه.

وأما كلمة « أخِصَّائى » فهى نسبة إلى الأَخِصَّاءِ على وزن أُخِلَّاء وأَشِدَّاء ، وهو الرجل المنسوب إلى الإخصاء المضاف إلى جملتهم ، والأخصاء جمع « خصيص » بوزن خليل وشديد ، وقد وردت كلمة « خصص » فى شعر بعض المحدثين وهو أبو الرقعمق ، كما يمكن أن تخرج على أنها محولة عن مفعول بمعنى مخصوص » .

^(*) صدر في مؤتمر د (٥٠) ج (•)

⁻ قدم فى ذلك بحث للأستاذ محمد شوقى أمين بعنوان :

و وقفة مع الأخصائي ضيطا وبناء ودلالة ۾ ر

الشــفرة(*)

« تستخدم اللغة المعاصرة كامة الشفرة الدلالة على كتابة بالرموز قصد الإخفاء، وبخاصة في المراسلات الدبلوماسية بين الأجهزة السياسية للدولة، وكذلك ترد الشفرة في الموسيقى معنى الرقوم .

بيد أن بعض المصادر العربية الحديثة من العجمات الثنائية أو غيرها تستعمل الكلمة بصيغة الجفر تعويلًا على أن الجفر في قديم العربية هو الجلد، وقد كانت تكتب فيه رموز للإنباء بالكوائن والدولات.

وترى اللجنة نظرًا لشيوع كلمة « الشفرة » أن تقبلها على أنها معربة من Cypher (سايفر) ، وأما ضبطها فيعتمد على الشهور في الصيغ المعربة وهو الفتح » .

^(،) صدر في مؤتمر د (٥٠) ج (٥)

ـ وقدم في هذا :

بحث بعنوان الشفرة للأستاذ مصطفى مرعى .

ــ بحث بمنوان الصفر والشفرة للدكتور مجدى وهبة .

⁻ بحث بعنوان كلمة شفرة للغة السرية الرسمية ، للدكتور محمد عبد المنعم حفاجي .

⁻ بحث بعنوان الشفرة لمعنى الكتابة السرية للأستاذ محمد شوق أمين.

تسع كلمات على صيغة ((فعيل)) بمعنى ((مفعول)) في محدث الاستعمال (ﷺ)

« يستعمل المعاصرون الحنايا بمعنى الأحناء والضلوع بمفردها حَنِيَّة والثنايا بمعنى الأَثناء والمثانى بمفردها ثَنِية ، كما يستعملون خطيبة بمعنى مخطوبة ، ومزيجًا بمعنى ممزوج ، وعديدًا بمعنى ذى عدد ، ورهيبًا بمعنى مرهوب ، وعديمًا بمعنى معدوم . أ

ولم ترد هذه الكلمات في أمهات المعاجم بصيغة فعيل للدلالة على المفعول ، هذا بيد أنه يمكن توجيه الحنايا بمعنى الأحناء باعتبارها جمعًا لحَنِيَّة بمعنى محنية ، والثنايا باعتبارها جمعًا لتُنِيَّة بمعنى مثنية .

وكذلك وردت رهيب في إحدى قصائد المفضليات، واستعمات عديد في مقدمة اللِّسان والمخصص.

وَلَمَّا كَانَتَ هَذَهُ الجَمْوعُ مَفْرَدُهَا فَعَيْلَةً بَمْعَنَى مَفْعُولَةً وَلَمَّا كَانَ النَّحَاةَ يَجَيزُونَ تَحْوَيْل فعيل إلى مفعول، إما على أنه قياس، وإما على أنه غالب كثير.

ولَمَّا كانت هذه الكلمات التي مفردها فعيلة لم يرد منها على هذه الصيغة ما هو بمعنى فاعل ، مُّا يمنع استعمالها بمعنى مفعول . فلذلك ترى اللجنة أنه لامانع من إجازة هذه الكلمات بدلالتها المتداولة ، لانطباقها على ضابط صرفى غير منكور » .

^(*) صدر القرار في مؤتمر د (٥٠) ج (ه) .

وقدم فى ذلك بحث بعنوان «عشر كلمات على صيغة فعيل بمدى مفعول فى محدث الاستمال » .
 للأستاذ محمد شوقى أمين

ملحظ _ ملحوظة _ ملاحظة(%)

« يستعمل المعاصرون كلمة ملحظ ، وملحوظة ، وملاحظة بمعنى الاستدراك على رأى أُدْلِيَ به أو على الشيء المستدرك نفسه .

وقد يؤخذ على هذا الاستعمال أن المعاجم جاءت خلوا من هذا المعنى حين تعرضت للفظى ملحوظة وملاحظة .

والاستعمال اللغوى الذي نصت عليه المعاجم هو إطلاق لفظتي « لحظه ولاحظه » بمعنى النظر إلى الشيء باللحاظ، أَي مُؤخِر العين ، مَّا يلى الصَّدْغ .

وفى الحديث النبوى كان صلى الله عليه وسلم « جل نظره الملاحظة »، ويزيد صاحب اللِّسدن على ذلك فينص على أن « لاحظه » تجيءُ أيضًا بمعنى راعاه على المجاز .

وترى اللجنة جواز استعمال الكلمات الثلاث معنى الاستدراك على رأَى أُدلى به أَو الشيءَ المستدرك نفسه على أَساس من المشابهة بين الاستدراك على الشيء ومراعاته ومجرد النظر إليه.

أى تشبيه الاستدراك على الرأى بالنظر إليه باحاظ العين . لما في كل من النظر والتأمل رغبة في إدراك حقيقة الشيء .

أو تشبيه الاستدراك على الرأى بالمراعاة لما في كل من مزيد العناية .

هذا مع أن لفظ ملحوظة أدق وآصل لغة ، لما فى لفظ ملاحظة من حصول المفاعلة من جانب واحد ممَّا يخرج بها عن حقيقتها ، وقد جاء استعمال ملحوظة كثيرًا ومنه قول النحاة : التمييز إما ملفوظ أو ملحوظ .

وأما ملحظ فوجهها أنه مصدر ميمي قياسي من لحظ ، أو اسم مكان بحسب مواقع الاستعمال ».

^(*) صدر في مؤتمر د (٥٠) ج (٥)

ـ قدم في ذلك بحث « ملاحظة و ملحوظة و ملحظ » للدكةور محمد عبد المنعم خفاجي .

كلمات فصاح فاتت المجمات(١٠٠٠)

(١) رهيب

لفظة رهيب مَّا لم يرد في المعاجم ولكنها جاءَت في شعر أبي ذؤيب الهذلي (سنة ٢٦ه):

* بيض رهَابُّ ريشهُنَّ مفرزَّعُ ،،

(۲۷ الفضایات) :

ورهاب جمع رهیب بمعنی مرهوب .

وتخريج ذلك صرفيًّا أنها محولة عن مفعول ، والتحويل كثير أو قياسي .

(ب) ءُزَّة بمعنى صعبة

وردت بهذا المعنى في شعر عَبَدة بن الطبيب، وهو من المخضرمين :

وثنيَّسة من أمر قَـوم عَزَّةِ فَرَجَتْ يداى فكان فيها المطلع (١٤٧ المفضليات) .

وهي بهذا المعني مَّا لم يرد في معاجم اللُّغة .

(ج) مشهود بمعنی ممزوج بالشهد

^(*) استخلصت اللجنة هذه الكلمات من « المفضليات » كما نبه عليها الأستاذان أحمد شاكر وعيد السلام هارون شارحا المفضليات بالاستناد إلى شرح ابن الأنبارى وغيره

^(*) صدر القرار في موَّتمر الدورة الحادية والحمسين بالجلسة الثامنة .

(٢١٣ المفضليات) .

وباردًا : يريد الشاعر به ثغر حبيبتِه ، كلما برد الثغر كان أطيب لربحه .

الظلم : ما الأسنان ، وإذا صَفَت الأسنان ورقَّتْ كان لها ظَلْم .

مشهودًا: أى كأن طعمه طعمُ الشهد، أو ممزوج بالشهدوهذا المشتق (مشهود) مُّا لم يذكر في المعاجم بهذا المعنى . في المعاجم بهذا المعنى .

(د) قَلْدِيفَ بمعنى دَعِيّ النسب

وردت هذه اللفظة بهذا المعنى في شعر لِسُبَيْع بن الخَطيم، وهو جاهلي :

من غير ما جُ رَمْ أَكُونُ جَنَيْتُه فِيهم ، وَلا أَنَا إِن نُسِبْتُ قَادِيفُ

(٣٧٤ الفضليات) .

واللفظة مَّا لم يرد في المعاجم لهذا المعني .

(ه) عَنْوَة بمعنى جهَارًا غَيْرُ خَتْل

وردت بهذا المعنى في شعر لِيخَرَاشَةَ بن عَمْرُو العبسي وهو جاهلي :

وَنَحَنَ تَرَكَنَا عَنْـُوَةً أَمْ حَاجِبٍ ۚ تُجَاوِبُ نَوْحًا سَاهِرَ اللَّيلِ ثُكَّلًا

(٤٠٦ المفضليات) .. النُّوح: النَّساء النائحات . الثُّكل جمع ثَاكِل وهو المرأّة فقدت ولدها أو عزيزًا عليها .

ولفظ عَنْوَة مَّا لم يرد في المعاجم بهذا المعني .

(و) رَجِلٌ آنِسُ

ذو الإيناس ، ورد بهذا المعنى فى شعر المرقش الأُكبر :

وقدر درى شُمطُ الرِّجال عِيَالَهَــا لَهَــا قَيِّمٌ سَـهلُ الخليقة آنِسُ (٢٢٦ المفضليات) شُمطُ جمع أَشْمَط وهو ماخالط سواد رأسه الشيب .

عيالها: أَى كَأَنهم عيال لها . قَيِّم: قائِمٌ بشأَنها . آنس يستعمل فى المؤنت فيقال : جارية آنسة إذا كانت طيبة النفس، واستعمال هذا اللفظ (آنس) فى المذكر صحيح قياسى ولكن لم تنص عليه المعاجم .

(ز) آل عمنی سیاسة (*)

هذه اللفظة استعملها الشُّنفري وهو جاهلي ، بهذا المعنى فقال :

تخاف علينا العَيْلَ إِن هي أكثرت ونحن جيساعٌ ، أَيَّ آلِ تَـَأَلَّت (١١٠ المفضليات) - العَيْل: الفقر . أَى آلِ تَـَأَلَت: أَى سياسة ساست، والان أَصله الأَول، قلبت الواو أَلفًا لسكونها بعد فتحة ... ولم يذكر في المعاجم بهذا المعنى .

(ح) رجلٌ بُكْمَة أَى أَبِكِم (*)

وردت هذه اللفظة مهذا المعنى فى شعر الجُمَيْح مُنْقِذ بن الطَّمَّاح وهو جاهلى : حاشـــا أَبا ثُوبُان إِنَّ أَبــا ثوبانَ ليس بِبُكْمَة فَـــدْم ِ

(۳۶۷ المفضليات)

وهذه اللفظة لهذا المعنى ثمًّا لم يرد في المعاجم .

(ط) المُعين بمعنى الأَجير

لأنه يعاون صاحب العمل في أمره وهذه اللفظة بهذا المعنى وردت في شعر المثقّب العبدى وهو جاهلي، يمدح عدرو بن هند ملك الحيرة؛

كَأَنَّ نَفِيٌّ مَا تَنْفِي يداها قِذَافُ غَرِيبة بيد دى مُعِين

^(*) البيان الخاص بالموضوع :

[–] قال الاستاذ محمد بهجة الأثرى : الإيالة – بمعنى السياسة والإدارة – كانت مستعملة فى العصر العباءى ، وكذا الإيالة فى العصر التركى .

⁻ ورد عليه الأستاذ محمد شوقى أمين قائلا : الذى قال إن الآل بمعنى السياسة هو ابن الأنبارى ، أما الإيالة فهى الولاية ، ونحن هنا بصدد الآل بمعنى السياسة

وقال الأستاذ عبد الرزاق البصير ۽ قالت اللجنة إن في كلمة الأول بسكون الواو إعلالا ، وليس هذا من مواضع
 قلب الواو ألفا ، فالواو الساكنة تعامل معاملة الحرف الصحيح ، أما إذا كانت مفتوحة هنا فلها أن تقلب ألفا .

^{. &#}x27;(*) البيان الخاص بالموضوع :

⁻ علق الدكتور مهدى علام على القرار بقوله : أخشى أن تكون الكلمة الواردة في شعر الجميح أصلها (بكمة) بفتح المين لا بإسكاما ، واستعمل الشاعر (بكمة) بسكون العين للضرورة.

(۲۹۱ المفضليات) .

شبه ماتنني يدا الناقة من الحصا في سيرها بحجارة تقذف بها ناقة غريبة أتت حوضًا غير حَوضِها لتشرب منه فَرُمِيَت .

ولفظ المعين في المعاجم بمعنى الظهير والمساعد على الأَمر أَى المستعان به ، سئل الأَصمى : هل تعرف المُعِين بمعنى الأَجير ؛ فقال: لا أَعرف . ولعلها لغة بحرانية . بِهَعنى لغة أَهل البحرين. وتفسير الشُمِين بالأَجير لم يذكر في المعاجم .

(ى) اتَّنَى : أَى انثنى

وردت فى الشعر الجاهلي بهذا المعنى ، قال جابر بن حُنَىّ التغلبي ، وهو جاهلي : تناولَه بالرمح ثم اتَّنَى له فَحَرَّ صَريعًا الميدين وللفم (٢١٢ المفضليات).

اتَّنَى : أراد انشنى ، فَاَدْغَم النون فى الثاء شم أبدلها تاء ، قاله الأنبارى . وهو من نادر التصريف ، الذى لم يوجد له مثال ، والقياس فى مثله أن يكون أصله اثننى على وزن افتعل ، واللغة العامية المصرية تستعمل هذه اللفظة بالم نى المذكور .

(ك) تَحَلَّرَه بمعنى أَخَا. حِاْدَرَهُ منه

ورد في شعر عبد المُسِيح بن عَسَلَة ، وهو جاهلي :

* لا ينفع الوحشَ منه أَن تَحنَّره *

(۲۸۰ الفضليات).

تَحَلَّرُه أَصله تتحلَّرُهُ مضارع تحلَّر وحمَّا الفعل ليس في المعاجم ، بـل فيـها حمَّر واحتلىر .

(ل) النَّوَاهِد عَنَى النَّوَاهِي جَمَعَ نَاهِدة

وردت هذه اللفظة بهذا المعنى فى شعر مُزَرَّد بن ضِرَار النَّبْيُانِي وهو جاهلى :

(٨٠ المفضليات) ـ دلهند: أَزعجنه . النواهد: الدواهي وهذا مُّما لم يذكر في المعاجم.

ألفاظ واساليب عصرية (راي ا ١ ـ التشغيص ـ الانسنة(١)

﴿ مَّا هُو مُعْهُودٌ فِي فَنُونُ الأَّدِبِ إِنْزَالَ غَيْرُ الْعَاقِلِ كَالْحِيْوَانُ وَالنِّبَاتُ والجماد والمعانى المجردة منزلة العاقل في التعبير والتصوير والخطاب ، وقد جرى ذلك في الأَّدب العربي وفي غيره من آداب اللُّغات المختلفة ، ولهذا الفن الأَّدبي مصطلحات أَجنبية مختلفة ، وقد عُبِّر عن هذا المعنى في النقد الأدني الحديث بكلمات شتى منها المغالطة الوجدانية، والإنطاق، والتجسيد، والتجسيم، والتشخيص، والأنسنة، والتأنيس، وترى اللجنة أن أنسب هذه الكلمات إما التشخيص وإن كانت مشتركة في دلالات أخرى كالتمثيل وتحديد المرض ، وإما الأُنسنة وإن كانت اشتقاقًا من كلمة الإنسان على لفظها، وإمَّا التأنيس وهي اشتقاق من أصل مادة الإنسان وهو الأنس ».

^(*) صدرت هذه القرارات في مؤتمر الدورة الحادية والخمسين في الحلسة الثامنة. (١) -- قدم في ذلك :

بحث للأستاذ محمد شوقى أمين بعنوان « الأ نسنة لإنزال ما لا يعقل منزلة من يعقل » بحث في التشخيص، Personification للدكتور مجدى وهية .

٢ _ التركيز(*)

« ثمّا يجرى فى الاستعمال المحدث مثل قولهم: «شرابٌ مركز » بمعنى أنه مكشف غليظ القوام وافر الحظ من العنصر الأصل فيه ، وكذلك ثمّا يجرى فى الاستعمال مثل قولهم: ركّز على كذا بمعنى قوّاه وأكّده ، ولكن الذى فى اللغة هو ركز الرَّمح أو الوتك ركْزًا أى دقه فى الأرض تثبيتًا له ، وترى اللجنة أن التثبيت يسوغ أفيه مجاز التغليظ أو الترديد أو التجميع ، وكذلك تعدية الفعل ركّز بالتضعيف وجعل مصدره « التّركيز » ثمّا لا تأباه أقيسة العربية . وكذلك وأما التعدية بالحرف « على » فَتُحمّل على أن التثبيت أو التجميع واقع على الشيء . وكذلك يُحمّل التعبير على تضمين الحرف « فى » كما حدث التضمين العكسى فى قوله تعالى : « وَلَا أَصَالَبُ اللّهُ فَي جُذُوع ِ النّخْل ِ » أى عليها » .

ال *) صدر في مؤتمر د (١٥) ج (٨)

⁻ قدم في ذلك بحث للأستاذ محمد شوقي أمين بعنوان « دلالة التركيز » .

٣ ـ اللصق واللاصق(*)

«يجرى في الاستعمال المحدث مثل قولهم: «لصق الإعلانات بمنوع » أو مثل قولهم: «شريط لاصق »، وقد منع بعض نقاد اللغة المحدثين اللصق مصدرًا بمعنى اللصوق ولكن المنقول عن ابن دُريد كما في الحاج: قوله المَّلزَق إلزامُك الشيء بالشيء ، ومعلوم أن اللزق يجوز فيه الصاد والسين بديلًا من الزاى ، كذلك جاء في أقرب الموارد اللصق مصدرًا رديفًا للصوق. يضاف إلى ذلك أن المجمع أقر أن الفعل المتعدى يصاغ له مصدرٌ على وزن «الفَعْل » بفتح فسكون ما لم يدل على حِرْفة ، ومن حيث أن «لَصَق » فعل متعد فنقول: «لَصَق بفتح فسكون ما لم يدل على حِرْفة ، ومن حيث أن «لَصَق » فعل متعد فنقول: «لَصَق الشّيءُ بالشّيءُ » ، فإن الشريط اللّاصق يحمل معنى الملتصق بغيره ،على أن في اللّغة مما يدل على الشريط اللّاصق ألفاظًا مفردة كاللّصاق » على وزن « كِتاب »، و « اللّصوق » على وزن « طَروب »، و « اللّصاق » على وزن « حَتاب »، و « اللّصاف عليه الذاى والسين إلى جانب « الصاد » .

⁽ ه) صدر في مؤتمر د (١٥) ج (A) .

⁻ قدم في ذلك بحث « اللصق واللاصق » للأستاذ محمد شوقي أمين .

٤ _ معنى الخيارين والخيارات(*)

" « يجرى في الاستعمال مثل قولهم: « العرب اليوم أمام خيارين إما كذا وإما كذا أو أمام خيارات إما كذا وإما كذا »، وقد يرد على هذا التعبير أن الخيار لا يتعدد ولكن الذي يتعدد ما يدخل تحت الخيار من أمرين أو أمور ، ففصيح التعبير أن يقال: « العرب أمام خيار بين أمرين ، أو خيار بين أمور ،هذا إلّا إذا تعدد موضوع الخيار فيكون في كل منها خيار . ولكن توجيه التعبير الشائع بأن كلاً من الأمرين أو الأمور كان مظنة الاختيار ، ففي الكلام مجاز مرسل باعتبار المحلية أو ما كان ، لأن كل أمر كان محلاً للاختيار . وكان في نفسه داخلا في الخيار ، قبل أن يسقط عنه الاختيار » .

(م١٨ - القرارات المجمعية في الألفاظ والأساليب)

^(*) صدر نی مو تمر د (۱ ۱) ج (۸)

⁻ قدم في ذلك :

ـ بحث للدكتور شوقى ضيف عنوانه : ه لفظ خيارين وخيارات » .

وبحث للأستاذ محمد شوقى أمين عنوانه : «معنى الخيارين والحيارات » .

ه _ الحياد والتحييد(١٤٠٠)

« من الاستعمال المحدث قولهم: « الحياد السياسي ، والحياد الإيجابي » ، وكذلك قولهم: « تحييد الدولة » بمعنى إلزامها الحياد ، والمقصود بالحياد والتحييد المُجَانبة ، أو التجنيب للدولة بحيث لاتتحيز لسياسة معينة ، وقد نصت اللغة على أن الحياد هو المجانبة والميل عن الشيء على أن الفعل حاد يجوز فيه التضعيف للتعدية ، كما أقر ذلك المجمع فيقال: حاد عن الطريق وحيّده صرفه عنه بمعنى جنبه إيّاه وأماله عنه ، ومن ثمّ ترى اللجنة جواز ما يجرى في الاستعمالات المحدثة من هذا القبيل » .

^(*) صدر في مؤتمر د (۱ ه) ج (۸)

⁻ قدم في ذلك بحث بعنوان « الحياد والتحييد » للدكتور محمد عبد المنعم خفاجي .

طمن(*)

« يجرى فى الاستعمال قولهم: طَمَّنَه أَى أَدخل عليه الطمأنينة، ومنه قولهم: تطمين الخواطر أَى تسكينها وتهدفتها، وقد يرد على هذا الاستعمال أَن الوارد فى اللغة إنما هو الفعل الرباعي « طمَّن » . وترى اللجمة نخريج الاستعمال الشائع « طمَّن » المضعف استنادًا إلى وجود الصفة المشبهة وهي « الطَّمْن » الساكن كالمطمئن ، ووجه الترجيح أَن المجمع أَجاز استكمال مادة لغوية لم تذكر بقيتها فى المعجمات، ولما كانت اللغة قد سجات الصفة المشبهة فالفعل - كما قال أَبو على الفارسي - فى الكف، وعلى هذا يقال: طهنه تطهيدًا: أَدخل عليه الطمأنينة بمعنى طمأنه ».

افتهت لحنة الألفاظ والأساليب من النظر في عشر مسائل عرضت على الحجلس فأقر منها تسعا ورد مسألة واحدة إلى اللجنة وهي " الأكوس » .

⁻ وقدم في ذلك بحث بعنوان «طمن » للدكتور شوقى ضيف .

^(*) صدر في مؤتمر د (٢٥) ج (٩) .

٧ - الشبوهون - الشتبهون(4)

«يشيع في الاستعمال التعبير بكلمة «المشبوه» وجمعها «المشبوهون»، وكذلك مثل كلمة «حركات مشبوهة»، والمراد بالمشبوه من حامت حوله ظنون السوء والانحراف عن السلوك المستقيم، ويراد ذلك المغني أيضًا في دلالة «الحركات المشبوهة» وليس في اللغة فعل «شبه » الثلاثي المتعلى، ويمكن تخريج صيغة اسم المفعول أخذًا من الشبهة وهي اسم مصدر بمعني «الاشتباه» باعتبار ذلك من قبيل استكمال المادة اللغوية، إعمالًا للقرار المجمعي في هذا الموضوع على أن العربية تعرف فعل «اشتبه الشيء» بمعنى التبس وأشكل وكان مجالًا للظن أو الظنة ومنه «الأمور المشتبهات» أي التي يقع فيها الاشتباه. فيقال: والمشتبهون»، و «الحركات المشتبهة» وفي ذلك تسويغ للشائع وتنبيه إلى الاستعمال المصيح».

^(﴿) صدر فی مؤتمر د (۲ ہ) ج (۹)

قدم في ذلك : بحث بعنوان : « المشبوهون – المشتبهون » للأستاذ محمد شوقي أميز .

المرابي (١٠٠٠)

« تشييع كلمة (المرابي) أي الذي يتعامل بالرِّبا ، ويعترض على هذه الصيغة بأن المسموع في اللغة أربى فهو مُرْبٍ ، وترى اللجنة قبول تلك الصيغة إما على أن صيغة فاعل في اللغة تدل على الموالاة ، وإما على أن صيغة أفعل تعاقب فاعل ، كما في داينه بمعنى أدانه . ويستأنس لقبول الكلمة بورودها في شعر المعرى، إذ يقول:

أرابيك في الود الذي قد بذلته وأضعف إن أجدى لديك رباء »

^(*) صدر نی مؤتمر د (۲ ه) ج (۹) . قدم نی ذلك : بحث بمنوان « المرابی » للدكتور ثوق ضیف و بحث بمنوان «كامة درابی » للدكتور مجدی و هیة .

تمشيط الكان(*)

« ممَّ استحدث في التعبيرات العصرية قولهم: تمشيط المكان بمعنى تفتيشه ومعرفة ما يخلى فيه ، ومع أن هذا التعبير مترجم فإنه في صيغته ودلالته ليس عن العربية ببعيد فهو من الفعل « مشَط » الشعر: خلله وسواه ، وتضعيف الثلاثي للتكثير قياسي ، وعلى هذا يجوز التمشيط » .

(*) صدر في مؤتمر د (٢٥) ج (٩)

⁻⁻ قدم في ذلك : بحث للأستاذ محمد شوق أمين بعنوان « إجازة تمشيط البقمة » .

اجازة لحوق التاء بالأسماء في تعبيرات معاصرة (*)

« من أشيع الكلمات في لغتنا المعاصرة هذه الأسماء: اللوحة ، النجمة ، الوجهة ، الفرخة ، الطاسة ، العظمة ، ويعترض على هذه الكلمات بأنها غير مسموعة وأنها أسماء دخلت عليها التاء التي لاتدخل قياسًا إلَّا على الصِّفات ، وترى اللجنة قبولها على أن التاء فيها للدلالة على الوحدة أو لتأكيدها ، وفي مسموع اللغة كثير من الأسماء ذوات التاء ، وقد سبق للمجمع أن أقد دخول تاء الوحدة على المصادر بلفظها بإطلاق » .

(*) صدر في مؤتمر د (۲ ه) ج (۹)

^{(1) = (1) - 5-5-8 5-- (*)}

⁻ قدم في ذلك بحث بعنوان : « إجازة لحوق التاء بالأسهاء في تغييرات مماصرة » للاستاذ محمد شوقي أمين .

الطابق (🚜)

« يستعمل المعاصرون كلمة الطابق للطبقة من المبنى ذى الطبقات ، وهذا الاستعمال محدث في دلالته، وترى اللجنة إجازته حملًا على ماجاء في اللغة من قولهم: هذا الشيء وفق ذلك وطابقه بفتح الباء وكسرها بمعنى واحد ؛ إذ كانت الطبقة مطابقة لمما فوقها وما تحتها ».

^(*) صدر فی مؤتمر د (۲ ه) ج (۹) -- قدم فی ذلك بحث بعنوان : « العابق » للدكتور شوقی ضیف

الرفرف(*)

« يستخدم المعاصرون كلمة (الرفرف) في معنى ما يحيط بجانبي السيارة ، ولما كانت اللغة تثبت لمعنى الرفرف ما فضل عن الشيء وعطف ، ومنه كسر الخباء . فاللجنة ترى إجازة ما يستعمله المعاصرون لما فيه من العلاقة بينه وبين المأثور » .

(*) صار فی مؤتمر د (۲ ه) ج (۹)

^(﴿) قدم في ذلك : بحث للدَّنتور شوق ضيف بعنوان ﴿ الرفرف ﴾ .

التحوير بمعنى التغيير(*)

« درست اللجنة كلمة (التحوير) بمعنى التغيير فى الشيء والتعديل فيه ، وترى إجازتها بصيغتها لما فى لسان العرب من قولهم : حار الشيء يحور إذا تغير من حال إلى حال على أساس تضعيف عين الفعل للتعدية - وقد قاسه المجمع - فيقال : حوَّر الشيء تحويرًا غير فيه وعادل . وبذلك يكون استعمال كلمة التحوير بمعنى التغيير فى الشيء والتعديل فيه استعمالًا سائغًا » .

^(*) صدر فی مؤتمر د (۲ ه) ج (۹)

^(*) قدم في ذلك بحث للدكتور شوقي ضيف بعنوان « التحوير » .

وبحث للدكتنور محمد عبد المنعم خفاجي بعنوان «النجوير بممي التغيير» .

الأمن والأمان(*)

« يجرى فى الاستعمال الحديث قولهم: (الأمن والأمان) متواليين فى مقام واحد ، ولما كان الأمن والأمان فى اللغة بمعنى ، فإن الشبهة تعرض فى الاستعمال الحديث . ولكن هذه الشبهة تنجاب إذا لوحظ أن مقام استعمال كلمة (الأمن) وحدها هو مهمة الهيئات المحلية أو اللولية التي تتولى درء الجرائم أو الحروب عن المجتمع المحلي أو الدولى ، أما استخدام (الأمان) وحده فهو بث العلمانينة وبسط الاستقرار وننى الخوف والقاق عن الأفراد . ومن ثم يجاز اقتران كلمتى الأمن والأمان فتفيدان معًا كلا المعنيين » .

^(*) صدر في مؤتمر د (٢ ه) ج (٩)

^(») قدم في ذلك بحث للدكتور مجدى وهبة بعنوان « الأمن والأمان»

المهمة (المهر

« يذهب بعض المعاصرين إلى تخطئة الضبط اللغوى لكامة (مُهِمَّة) بضم الميم ويرون أن صوابها (مَهَمَّة) بفتح الميم العمال أن صوابها (مَهَمَّة) بفتح الميم الطلاقًا منهم إلى أن الشيء المُهِم بضم الميم هو المُحْزِن المُقْلِق أَلَ الشيء المُورِي بضم الميم هو المُحْزِن المُقْلِق أَلَ الشيد المحزن فقط ، ولم ينتبهوا إلى معنى الإقلاق الذي يراد به الحركة والتحرك رجوعًا ألى مادة (قال ق) التي تفسر الإقلاق بمعنى التحريك .

وترى اللجنة أن ضبط (المُهِمَّة) بضم الميم وكسر الهاء ضبط سليم يراد به مايستثير لعزم ، أما المَهَمَّة بفتح الميم فهو مصدر ميمى من الهم أى العزم ، وهى لاتؤدى معنى (المُهمة) التي يقصد بها القضية أو الأمر الذي يقتضى عناية وجهدًا خاصاً . وقد كان من دعاء الرسول - صلى الله عليه وسلم - : « اللَّهُمَّ اكفِنا ما أَهمَّنا ومَالا نَهْتَم بهِ يا كَافى الْمُهمَّات » .

^(﴿) صدر بالجلسة التاسمة من مؤتمر الدوراة الثااثة والخمسين وبالجاسة الثامة عشرة من مجلس الدورة نفسها .

^(*) قدم في هذا بحث بعنوان المهمة للأستاذ عبد السلام هارون .

كافــة(*

« ترى اللجنة إجازة استعمال لفظة « كافة » فى الحال وغيرها ، مَعْرفة ومُنكَّرة ، ولغير العاقل ؛ استنادًا إلى استعمالات فصيحة قديمة . وإلى استعمال بعض أَثمة النحاة والأُدباء لها مضافة ومسبوقة بحرف الجر » .

⁽ ي) صدر بالجلسة التاسعة من مؤتمر الدورة الثالثة والحمسين والجلسة الثامنة عشرة من مجلس الدورة نفسها .

⁻⁻ قدم فيما بحث للأستاذ : عبد السلام هارون بعنوان «كافة » .

تسييس(*)

« تشيع كلمة « تسييس » من ساس الرعية يسوسها سياسة إذا قام عليها وماك أمرها ، والمصدر السوس السياسة فكان القياس يقتضى أن يقال: تسويس لا تسييس ، وترى اللجنة قبول هذه الصيغة على أساس أن اللغة كثيرًا ما تقلب الواو ياء والياء واوًا ، كما فى دنيا وعليا وموقن وموسر ، وتلجأ لذلك حين يكون لها استعمالان كما هو الشأن فى تسييس فإن كلمة « تسويس » توهم الاستعمال الشائع فى العامية وهو وقوع السوس فى الخشب أو فى الطعام ، وفرارًا من هذا اللبس شاعت على الألسنة كلمة « تسييس من السياسة وهو استعمال مقبول » .

^(*) صدر بالحلسة التاسعة من مؤتمر الذورة الثالثة والحمسين وبالحاسة الثامنة عشرة من مجلس الدورة نفسها . (*) قدم في هذا بحث بعدوان (تسييس) للدكتورشوقي ضيف .

مصداقية(*)

« يجرى على أقلام الكتاب مثل قولهم : « مصداقية هذه الدولة صحيحة ومصداقية تلك غير صحيحة ؟ بمعنى أن سياستها المعلنة تطابق سياستها غير المعانة ، وأنها صادقة في فعلها مثل قولها أو غير صادقة . وفي معجمات اللغة مثل لسان العرب: أنه يقال هذا مصداق ذلك أي ما يصدقه ، فأصل الكلمة صحيح لغويًّا وأضيفت إليها ياء المصدر الصناعي المشددة وتاؤه ، وعلى هذا ترى اللجنة إجازة ما يجرى على الألسنة والأقلام ».

^(*) صدر القرار بالحلسة التاسعة من مؤتمر الحبمع في الدورة الثالثة والحمسين وبالحلسة الثابنة عشرة من مجلس الدورة نفسها .

^(﴿) قدم في هذا بحث بعنوان (مصداقية) للدكتور شوقى ضيف .

جبهوی(*)

« تشيع كلمة جبهوى نسبة إلى جبهة ، والنسبة إليها جبهى ، وترى اللجنة قبول جبهوى على أساس الفرار من اللبس ؛ لأنه قد يظن حين يقال : جبهى أن النسبة إلى جَبه مصدر جَبهه إذا صَكَّ جَبهتَه أو إلى جَبه منجّيه إذا اتسعت جبهته ، وسبق للمجمع أن أجاز فى النسبة إلى لفظة الوحدة أن يقال : « وحدوى » كما أجاز فى النسبة إلى نظرية النسبية أن يقال نسبوى » .

^(﴿) صدر في الجلسة التاسمة من مؤتمر الدورة الثالثة والخمسين وبالجلسة الثامنة عشرة من مجلس الدورة نفسها .

^(*) وقدم في هذا بحث بعنوان (جبهوى) للدكتور شوقى ضيف .

تحجيم(*)

« تشيع كلمة حَجَّم من الحجم بمعنى إعطاء الفكرة حجمًا صغيرًا أو كبيرًا ، ولا توجد الكلمة في المعاجم وإنما الموجود فيها حَجَم ، وترى اللجنة قبولها على أساس أنها نحتت من الاسم الجامد « حَجْم » أُخذًا بتسويغ المجمع الاشتقاق من أساء الأعيان » .

 ^(*) صار بالجلسة التاسعة لمؤتمر الدورة الثالثة والحمسين وبالجلسة الثامنة عشرة من مجلس الدورة نغمها .

^(﴿) قدم في هذا بحث بعنوان (تحجيم) للدكتور شوقي ضيف .

تغيا الشيء (*)

« يشيع فى الكتابات المعاصرة كلمة تَغيَّا الشيءَ بمعنى اتخذه غاية له وَجدَّ فيه والفعل لا يوجد في المعاجم وإنما الموجود فيها « غَيًّا »، وترى اللجنة أن مجيء الثلاثي المضعف متعديًّا يؤذن يجواز زيادة تاء تفعَّل ليصبح الفعل تغيًّا وبذاك تكون صيغة تغيًّا عربية سائغة ،

^(*) صدر بالحلسة التناسعة من مؤتمر الدورة الثالثة والحمسين وبالحلسة الثامنة عشرة من مجلس الدورة نفسها .

^(﴿) قدم في هذا بحث بعنوان (تغيا الشيء) للدكتور شوقى ضييف .

الأراضي الرعوية (﴿)

« تترد كلمة (أراض رعوية) في الصحف وقد يبظن أن النسبة فيها غير صحيحة لأن القاعدة العامة في النسبة إلى كامة « رَعي » الثلاثية أن يقال: « رَعْيِي »، وترى اللجنة أنه يمكن أن يسوَّغ استعمالها على أساس أنه جاءت في النسبة كلمات ثلاثية مختومة بالياء وقلبت فيها الياء واوًا مثل أُمَوِى وَغَرَوِى وحتى لاتلتبس اللفظة بكامة « رَعَوِى " » بفتح العين نسبة إلى الرَّعية ».

^(*) صدر بالجلسة التناسعة من مؤتمر الدورة الثالثة والخمسين وبالجلسة الثامنة عشرة من فجلس الدورة نفسها .

^(*) قدم في هذا بحث بعنوان (أراضي رعوية) للدكتورشوق ضيف .

تصحر الأرض الزراعية (ﷺ)

« من الكلمات التي تتردد في الصحف هذه الأيام كامة « تَصَحُّر الأرض الزراعية ، على استحالة الأرض التي كانت تزرع إلى أرض صحراوية لاتنبت شيئًا . وايس في اللغة فعل صَحَّر بهذا المعنى وإنما فيها « أصحر » وثلاثي هذا الفعل يأتي لازمًا ومتعديًا ، وترى اللجنة أخذًا بقرار المجمع القائل بجواز الاشتقاق من أساء الأعيان - أنه يمكن أن ننحت من صحراء « لفظ » صَحَّر فيقال : صَحَّرتُ الأرض الزراعية تصحيرًا وتصحَّرت تصحَّرًا » .

^(*) صدر بالحلسة التاسعة من مؤتمر الدورة الثالثة والحمسين وبالحلسة الثامنة عشرة من مجلس الدورة نفسها .

^(*) قدم في هذا بحث بعنوان (تصحر الأرض الزراعية) للكتور شوقي ضيفٍ ,

نفس الشيء(١٠٠٠)

« يتحرج بعض الأُدباء والكتاب من استعمال كلمة « نفس » فى غير التوكيد المعنوى لما وردت به عبارات الأَنمة كما فى شرح الأشمونى « لا يلى العامل شيءٌ من أَلفاظ التوكيد وهو على حاله فى التوكيد إلَّا جميعًا ، وعامة ، ومطلقًا وكُلاً ، وكِلاً ، وكلتًا » . وقد علق الصبان على ذلك بقوله : « على حاله فى التوكيد واعترض بقولهم : جاءنى نفس عمرو وعين عمرو . وفى التنزيل العزيز : « كَتَبَ رَبكُم عَلَى نَفْسِهِ الرَّحْمَة » .

وعلى هذا ترى اللجنة أن نفس وعين كلمتان تستعملان فى التوكيد المعنوى ، وأن كلمة نفس تستعمل فى العبارة بها عن الذات فى غير توكيد وشاهد على هذا آيات القرآن الكريم والحديث ولسان العرب ، وتستعمل أيضًا فى العبارة بها عن معنى التوكيد دون أن تدخل فى نطاق التوكيد الاصطلاحي كما جاء فى تعبير سيبويه والجاحظ نفس الكلام ونفس الترجمة .

⁽ ع) صدر القرار بالحلسة التاسعة من مؤتمر الدورة الثالثة والحمسين وبالجلسة الثامنة عشرة من مجلس الدورة نقسها .

^(*) قدم في هذا بحث بعنوان (نفس الشيء) للأستاذ عبد السلام هارون .

. 27

قرارات للجنة الألفاظ والأساليب ددهما الؤتمر ولم يوافق عليهما

in de la companya de la co * .

مدخول الباء في ((بدلت كذا بكذا))(*)

ــ قرار للجنة لم ير المجلس داعيًا لوضعه ــ

. . . « ينص كثير من اللغويين على أن « باءَ البدل » لاتدخل إلَّا على المتروك.

وهناك من ثقاتهم من يقول: إنها كذلك تدخل على المأخوذ . (كما جاء في المصباح المنير، ومختار الصحاح، وتاج العروس).

^(﴾) عرض قرار اللجنة على مجلس المجمع بالجلسة الثانية والعشرين من الدورة الشامنة والثلاثين ، فلم ير المجلس داعيا لوضعه .}

١ - في بعض اجتاعات لحنة الأصول دارت مناقشة حول الباء ومدخولها : أيشحد أن تدخل على المتروك ، أم يجوز دخولها على المأخوذ أيضاً ؟

٢- قدم الأستاذ عباس حسن إلى اللجنة مذكرة عرض فيها لطائفة من أقوال اللغويين التي تفيد عدم لزوم دخول
 الباء على المتروك ، كما تقضى القاعدة المشهورة (الألفاظ والأساليب ج ١ / ص ٣٧).

[&]quot; (م٢٠ ـ القرارات المجمعية في الأنفاظ والأساليب ﴾

جواز قول الكتاب: ﴿ اعتذر عن الحضور ﴾ ﴿ *

- قرار للجنة لم يرافق عليه المجلس أو المؤتمر ــ

« يُخَطِّئُ عُ بعض النقاد قول القائل: « أَعتذر عن الحضور » ... على أَساس أَن الصواب فيها أن يقال: « أعتذر من التخلف »، كما أثبتت المعجمات ».

وترى اللَّجنة أن الأُسلوب المعاصر « أعتذر عن الحضور » جائز أَيضًا ، وأنه يوجه بـأن الكلام فيه على حذف مضاف، أي عن عدم الحضور .. أو على أن (عن) فيه للمجاوزة . والمعتذر يعتذر لأَنه تجاوز الحضور الذي كان ينبغي ألَّا يتجاوزه » .

(*) عرض قرار اللجنة على الموتمر بالجلسة العاشرة من الدورة الأربعين فلم يوافق عليه ، وكان قد عرض عل المجلس في الجلسة الثلاثين من الدورة نفسها ، فرأى إعادته إلى اللجنة .

وفيها يل البيان الخاص بالموضوع :

 ١ - تناول الأستاذ محمد شوق أمن دانا التعايم أو كالما المحرور نيما ارأى المرحوم الشيخ محمد على النجار الذي يصحح الأسلوب ويملل صحته بأنه على -ذ ف مضاف : أي اعتذر عن عدم المفهور . وذلك في مذكرة له قدمها إلى المجمع فی إحدی دوراته .

ثم أضاف الأستاذ شوق إلى تعليل الشيخ النجار تعليلا آخر ، فقال : إنه يمكن أن يكون من باب التضمين فيضمن الفعل أعتذر معنى الفعل أمتنع ، و لا يقدح اتفاق الفعلين في التضمين .

٢ – أخذت لجنة الألفاظ والأساليب في دراسة التعبير فكان رأى الأستاذ الدكتور إبراهيم أنيس أن لدينا الآن صورتين للاعتذار ، الأولى : قولنا أعتذر من التخلف ، وذلك هو الأسلوب القديم ، والصورة الثانية ، هي قول القائل : أعتذر عن الحضور، وذلك هو الأسلوب المماصر ، ولكن هذا الأسلوب الحديد في الاعتذار له سياقه الذي اختلف به عن الأسلوب القديم . فالاعتذار – في الأسلوب القديم – يكون بسبب شيء غير لائق وفي الأسلوب المحدث يكون بسبب تجاوز المعتذر لشيءكان ينبغي ألا يتجاوزه ، ولهذا جاءت (من) – وهي للسببية – في الأول ، على حين جاءت (عن) – وهي للمجاوزة – في الثاني .

٣ — قدم الأستاذ الشيخ عطية الصوالحي مذكرة عرض فيها لمعانى الفعل (أعتذر) واستعالاته التي أثبتتها كتب اللغة ، ثم انتهى إلى تُصْحِيح قولهم : أعتار عن الحضور ، وإلى أن هناك صورة أخرىصحيحة هي: أعتذر من الحضور ، ويوجه الكلام في كلتنا الصورتين بأنهما على حذف مضاف ، أي عن عدم الحضور أو من عدم الحضور .

إلى القرار المبين بالصدر .

وقدم في هذا :

مذكرة بعنوان : «يقول المتخلف عن عمله : أعتذر عن الخضور ، أو من الحضور » للأستاذ الشيخ عطية الصوالحي

مذكرة بعنوان «أعتذر عن الحضور »

للأستاذ محمد شوقى أمين

(الألفاظ والأساليب ج ١ / ص ١٣٤ وما بعدها)

- جواز قول الكتاب: ((عدد الطلاب بما فيهم الغائبون)) أربعون طالبا) (الله المالية الم

ــ قرار للجنة والمجلس أعاده المؤتمر إلى اللجنة ــ

« مَّا تجرى به أقلام المعاصرين نحو قولهم :

عدد الطلاب ـ بما فيهم الغائبون ـ أربعون طالبًا .

درست اللجنة هذا الأسلوب ، وانتهت إلى أنه أسلوب صحيح ، معناه : عدد الطلاب مع شيء متضمن فيهم هو الغائبون أو هم الغائبون » .

^(*) وافق عليه المحلس بالحلسة الثلاثين من الده رة الأربعين ، ولما عرض على مو أتمر الدورة نفسها في الحلسة العاشر رأى المؤتمر أعادته إلى اللجنة .

وفيها يلى البيان الخاص بالموضوع :

١ - قدم المحرر هذا الأسلوب من جملة أساليب عرضها للدراسة . وكان من رأيه أنه خطأ لوضع (بما فيهم) على هذه الصورة ، ذلك أن (ما) لا معنى لها في التركيب . والصواب أن يقال : وفيهم الغائبون أو نحو ذلك .

٧- تقدم الأستاذ الشيخ عطية الصوالحى بمذكرة درس فيها هذا الأسلوب وعرض لحديث أنحاة عن «ما » بأنواعها ومعانيها المختلفة . ثم انتهى إلى تصحيح الأسلوب وتوجيهه بأن (ما) هنا نكرة ناقصة موصوفة بمتعلق الجار والمجرور بعداما ، وبأن « الغاثبون » بدل منها على القطع باضار مبتدأ أى هم الغاثبون . وبدل لحذا الاضار قوله تعالى : « بشر من ذكر النار » بوفع النار التي هي - على هذه القراءة - بدل مقطوع مما قبلها بالإضار أيضاً .

٣ ـ ناقشت لحنة الأ لفاظ و الأساليب هذا كله ثم انتهت إلى القرار المدون بالصدر .

و تدمت في هذا :

مذَّرة الأستاذ الشيخ الصوالحي : ﴿ مَنَ الْأَسَالِيبِ الشَّائِنَةِ ﴾ ﴿ الْأَلْفَاظُ وَالْأَسَالِيبِ جِ ١ / ص ٩٨ ﴾ .

اجازة قول الكتاب: ((لا أعرف ما اذا كان قد حدث هذا)) ونحوه (*)

– قرار للجنة والمجلس رفضه المؤتمر –

« لا أُعرف ما إِذا كنت راضيًا أَو غاضبًا ».

« أَسأَلك عمَّا إِذَا كنت تعرف هذا أُولًا »

... « لا أدرى إن كان قد حدث هذا » .

« هذه أمثلة لأساليب تشيع كثيرًا في الكتابات المعاصرة ، وترد فيها أفعال القلوب ، وما يشبهها وقد وليها ما إذا. أو عمَّا إذا. أو إن

ر وترى اللجنة ما يأتى :

أُولًا : في المثالين الأولين حيث تأتى (إذا) مسبوقة بما أو بعمّا، تحمل (ما) على أحد وجهين :

(١) أن تكون موصولة .

(ب) أَن تكون نكرة بمعنى شيءٍ .

(*) وافق المجلس بالحلسة الثلاثين من الدورة الأربعين على هذا القرار ، ولما عرض على موتمر المجمع في الحلسة العاشرة من الدورة نفسها ، رفضه الموتمر – وفيها يل البيان الخاص بالموضوع :

١ - كان هذا التعبير وأمثاله من التعبيرات التي تعرض لها النقاد ، قد عرضه المحرر على اللجنة لبحثه ودراسته ،
 والاقتهاء فيه إلى قرار .

٢ - قدم الأستاذ الشيخ عطية الصوالحي مذكرة فصل فيها القول عن (إذا) ومعانيها واستمالاتها ثم انتهى إلى تصحيح الأسلوب ، و(ما) فيه موصولة أو نكرة موصوفة ، و(إذا) ظرف غير مضمن معى الشرط صلة أو صفة لما كما هو رأى الجمهور في قوله صلوات الله وسلامه عليه لعائشة : «إنى لأعلم إذا كنت راضية وإذا كنت على غضبي » .

أو أن تكونَه (إذا) شرطية محذوفة الجواب ، وجملة للشرط صلة أو صفة .

أما نحو قولهم : لا أعرف إن كان قد حدث ، فهو - كما يرى الأستاذ الصوالحي - صحيح ، و (إد) فيه شرطية عندوفة الجواب ، معلقة للفعل قبلها عن العمل لفظا فيها بعدها ، وقد نقل الشمى والصبان عن الدماميني أن كل ما له الصدر يعلق .

٣ – درست لجنة الأ لغاظ والأساليب هذا كله ، ثم انتهت إلى القرار المدون بالصدر .

وقدم فى هذا بحث للأستاذ الشيخ عطية الصوالحي – عضو اللجنة – وعنوانه : «تحقيق قول القائل : أريد أن أعرف ما إذا كأن لى حصة فى هذه الصفقة » . (الألفاظ والأساليب ج 1 / ص١٢٥) (وإذا) ظرف متعلق بمحذوف صلة لما على الأَّول وصفة لها على الثانى .

ثانيًا: في المثال الثالت حيث تأتى (إن) بعد أفعال القاوب وما يشبهها و تكون (إن) شرطية معلقة ، سدت مسد المفعول الواحد أو الاثنين ، استنادًا إلى قول الدماميني : إن كل ما له الصدارة يعلق ، و (إن) الشرطية كذلك !!

ولهذا كله . ترى اللجنة أن هذه الأساليب جائزة لاحرج على الكتاب في شيء منها ».

مدلول نحو قولهم: ((شرق كذا)) و ((شرقى كذا))(على الما

قرار للجنة رأى المؤتمر صرف النظر عنه __

« يرى بعض النقاد أن استعمال أساء الجهات منسوبة يدل على المكان الخارج عمّا أضيف إليه اسم الجهة . وقد درست اللجنة هذا وانتهت إلى أنه لافرق في استعمال المنسوب من أساء الجهات بين كونه جزءًا من المضاف إليه وكونه خارجًا عنه ، وأن المدار في تعيين ذلك إنما هو على القرينة وسياق الكلام » .

^(*) عرض على موتمر الحجمع في الحلسة الثمامنة من الدورة الحادية والأربعين ، وبالحلسة الثمامنة من مؤتمر الدورة التماسعة والثلاثين ، وفيها يلى البيان الحاص بالموضوع :

١ -- قدم الأستاذ محمد شوقى أمين مذكرة إلى لحنة الألفاظ والأساليب عرض فيها لمعانى الحهات الأربع ، ولتفريق البعض بين المنسوب مها وغير المنسوب ، إذ يدل المنسوب عندهم على الحارج عن المضاف إليه وغير المنسوب على الداخل فيه .

ثم قال : إن هذا التخصيص يحتاج إلى مواضعة وإقرار ، وتسجيل فى المعجات التي تعنى بإثبات المحدث من معانى الألفاظ والأساليب .

٧ - بحث الأستاذ الشيخ عطية الصوالحي هذه المسألة في مذكرة له أورد فيها طائفة من أقوال النحاة واللغويين والمفيرين ، انتهى منها إلى أنه « لا فرق بين المنسوب وغير المنسوب من أسماء لجهات » وعلى هذا يصح أن يقال : البحر المتوسط شمالى مصر أو شمالها ، والسودان جنوبها أو جنوبها ، كما يقال : دمياط شمالى مصر أو شمالها ، والسودان جنوبها أو جنوبها ، كما يقال : دمياط شمالى مصر أو شمالها ، والسودان جنوبها أو جنوبها أو جنوبها . دون تفرقة : بين ما هو خارج عن حدود المضاف إليه . وما هو داخل فيه .

٣ – ناقشت اللجنة هذا ، ثم انتهت إلى القرار المدون بالصدر .

ب و لما عرض قرار اللجنة على المجلس فى جلسته الثالثة والعشرين من الدورة التاسعة والثلاثين ، ناقش فيه ، ورأى إحالة القرار على مؤتمر المجمع دون البت فيه . و لما عرض الموضوع فى الجلسة الثامنة من مؤتمر الدورة التاسعة والثلاثين ، ناقش فيه ، ورأى إعادته إلى اللجنة لمعاودة النظر .

٥ – عادت اللجنة إلى المسألة فلم تجد دليلا تستند إليه في العدول عن قرارها الأول ، فقررت أن تعرضها كما هي بصورتها التي انتهى إليها البحث السابق ، وبتفصيلاتها المثبتة في محاضر الدورة التاسعة والثلاثين .

٦ - لما عرض على مؤتمر الدورة الحادية والأربعين جاء في محضر الجلسة أنه نوقش فيه ورثى صرف النظر عنه .
 وقدم في هذا :

١ – بحث بعنوان : « مدلول المنسوب إلى إحدى جهات الأرض» للأستاذ الشيخ عطية الصوالحي .

٢ – بحث بعنوان : « الشمال والجنوب » للأستاذ محمد شوقى أمين . (الألفاظ والأساليب ج 1 / ص ١٦٥ وما بعدها)

أكدت المدرسة على المواظبة (الله الكورسة على ان التوقيع مفتعل

.. قرار للجنة والمجلس . رأى المؤتمر تناجيل البت فيه --

« تتردد كثيرًا هاتان العبارتان وأشباههما في الغتنا المعاصرة. وقد درستهما اللجنة - فلاحظت :

أُوَّلًا : أَن الفعل « أَكَّد » فيهما لازم يتعدى بعلى . وهو فى المعاجم متعد بنفسه .

ثانيًا: أن الفعل في العبارة الأولى مسلط على المواظبة نفسها. إذ كانت تالية الحرف «على » وهو الذي أوصل الفعل إليها . وإذن تكرن المواظبة في العبارة هي الأمر الذي تؤكده المدرسة ، وتَعنِي أنه محقق ، والواقع أنها إنما تريد أن تدعو إلى الاحمام با ، لأنها رأتها دون ما ينبغي أن تكون .

ويمكن تخريج هذه العبارة من وجهين :

أحدهما: أن يقدر « لأكد » مفعول محذوف هو مصدرٌ يدل عليه المقام ، ويصلح متعلقًا لعلى ، مثل التنبيه والحث ، وحذف المفعول به سائغ متداول في العربية ، وإذن يكون تأويل العبارة هو: أكدت المدرسة التنبيه أو الحث على المواظبة ، لتصل إلى غايتها المنشودة .

⁽ م) عرض بالجلسة التناسعة من مؤتمر الدورة الخامسة والأربعين ،ووافق عليه الحبلس بالجلسة الثانية والثلاثين في الدورة نفسها وفيها يلي الهيان الخاص بالموضوع :

⁻⁻ كتب الأستاذ على النجدى فاصف مذكرة ، تصدى فيها لدراسة هذا الأسلوب فى مثل هاتين العبارتين ، وذكر المآخذ عليه فى استعال (أكد) متعديا بعلى وهو متعد بنفسه ، وفى أن المراد خلاف ما يودّى إليه الأسلوب فى صور ته المعاصرة ثم انتهى إلى أن تخريج هذا الأسلوب يكون من وجهين _

الأول: تقدير مفعول محذوف يدل عليه المقام.

الثانى : تضمين أكد معنى نبه – بالتشديد – أو حث . أ

وقدم في ذلك :

⁻ بحث بعنوان : « أكدت المدرسة على المواظبة » للأستاذ على النجدى ناصف ، عضو الحبيع . (الألفاظ والأساليب ج ٢ / ص ١٤١) ...

أما العبارة الثانية فليس يوحد عليها إلَّا جعل « أَكَّد » لازمًا يتعدى بعلى ، ولو حذف منها هذا الحرف لتصير: أكد الخبير أن التوقيع مفتعل ، ما كان لهذا المأخذ عليها من سبيل . أما تخريجها مع الإبقاء على الحرف فبمثل ما تخرج به الأولى .

الوجه الثانى من وجهى تخريج العبارتين: أن يضمن الفعل « أكَّد » معنى نبَّه ، يقال : نبَّهه على الأَمر ، أى وقفه عليه وأعلمه به . وإذن يكون تأويل العبارتين: نبهت المدرسة على المواظبة ، والخبير على أن التوقيع مفتعل .

ولهذا ترى اللجنة أن العبارتين صحيحتان، ولامانع لغةً من استعمالها ».

((التحديث)) في مثل: تحديث وسائل الانتاج(*)

ـ. قرار للجنة والمجاس، رده المؤتمر إلى اللجنة ـــ

«يشيع في اللغة المعاصرة استعمال لفظ «التحديث » بمعنى جعل الشيء حديثًا ميقال: «تحديث الأُمة »، أو «تحديث العقل العربي »، أو «تحديث وسائل التعليم ». والمعنى: اجَعْل كلِّ منها حديثةً. وقد يبدو أن هذا مخالف لما في المعجمات من معانى «حدَّث » المضعف لذي يدل على التكليم أو الإخبار ، ومنه: حدث فلان صاحبه في أمر، أي كلمه فيه -

غير أَن أصل المادة ، وهو « حَدَث »، يدل على ما يناقض القدم ، يقال : حدث حدوثًا وحداثة .

ولَمَّا كانت القاعدة الصرفية تجيز - كما أثبت الجوهرى فى الصحاح ، وكما أقر المجمع - أن تصوغ من الفعل الثلاثى « فعّل » المضعف الذى يلل فى بعض معانيه على الجَعْل والتصيير مثل قوّاه: جعله قويًا، وحسّنه: صيّره حسنًا - لما كان الأمر كذلك، فإن «حدّث» المضعف مشتق بالمعنى المتقدم من «حدث » الثلاثى . وعليه يكون معنى قواننا: حدّث فلان أفكاره، هو جعلها حديثة، والمصدر منه: التحديث.

لذلك كله ترى اللجنة أن الاستعمال العصرى للفعل «حدّث » ومصدره « التحديث » استعمال جائز يجرى على مقاييس العربية » .

^(*) عرض بالحلسة التاسمة من مؤتمر الدورة الحامسة والأربعين ، ووافق عليه المجلس بالحلسة الثانية والثلاثين في الدورة نفسها .

وفيها يلي البيان الخاص بالموضوع :

كان هذا اللفظ واحدا من الألفاظ التي قدمها الأستاذ مصطفى مرعى إلى اللجنة لدراستها وبيان الرأى فيها ، وهوضت اللجنة لما يجرى هذا المجرى في الاستمال العصريّ .

التطبيع في مثل: تطبيع العلاقات أو العدود (المنافقة المنا

-- قرار للجنة والمجلس، رده المؤتمر إلى اللجنة -

« يشيع في الاستعمال الحديث قولهم: تطبيع العلاقات أو الحدود بين بلدين بمعنى جعلها طبيعية تجرى على اللغة « طبّع » جعلها طبيعية تجرى على العادة والعرف. وقد يعترض على هذا بأنه ليس في اللغة « طبّع » بالمعنى المتقدم ، حتى يمكن أن يكون التطبيع مصدرًا له .

غير أن العربية تسمح بالاشتقاق من أساء الأجناس، وهو أمر أقرّ المجمع قياسيته ، وعلى هذا يكون التطبيع مأُخوذًا من الطبيعة، والفعل منه طبع - بالتضعيف - على معنى الجعل والتصيير، ويكون المراد بقولنا: تطبيع العلاقات أو الحدود، تصييرها إلى المعتاد المأُلوف بين الدول.

ولذلك ترى اللجنة أنَّ مثل قول المعاصرين : تطبيع العلاقات أو الحدود قول جائز تبيحه الضوابط العربية » .

(*) عرض بالحلسة التاسعة من مؤتمر الدورة الحامسة والأربعين ، ووافق عليه المحلس بالحلسة الثانية والثلاثين في الدورة نفسها

و فيما يلى البيان الخاص بالموضوع :

١ - عرض الأستاذ مصطفى مرعى هذا اللفظ على اللجنة لبحثه و دراسته بين مجموعة ألفاظ أخرى تدور معه فى فلك
 واحد مثل : النرشيد والتحضير والتطويع والتحديث .

و لما كان المجمع قد أجاز الاشتقاق من الحامد ، فقد اتجه الرآى في اللجنة إلى أن اللفظ مصدر للفعل « طبع » المضمف الذي هو مشتق من اسم جامد ، هو الطبيعة .

٢ — كتب الأستاذ محمد شوقى أمين مذكرة عرض فيها للفظ ؛ وتحدث عن الوجه فى تخريجه من حيث صياغته و دلا لته ، وذكر أن من سنن العربية الاشتقاق من أساء الأجناس التى ليست مصادر : يوخذ المصدر من الاسم ثم يجرى تصريفه وصوغ المشتقات منه . وعلى هذا لا بأس فى أخذ التطبيع من الطبيعية مصدرا من اسم الجنس ، الفعل منه طبع بالتضعيف .

وقدم في ذلك :

-- بحث بعنوان « تطبيع العلاقات » للأستاذ محمد شوق أمين (الألفاظ والأساليب ج ٢ / ص ١٢٦).

خصوم الداء ، واعداء الداء (*)

ــ قرار رده المؤتمر إلى اللجنة لإعادة دراسته ــ

« يشيع في اللغة المعاصرة مثل قولهم : خصوم ألداء وأعداء ألداء . يعنون أنهم قد اشتدت بينهم العداوة والبغضاء، ويؤخذ على هذا التعبير أمران:

أُحدهما : أَن اللدد لم يرد في مأْثور اللغة إِلَّا في معنى اشتداد الخصومة والجدل ، لا اشتداد العداوة ، وهناك فرق بين الخصومة والعداوة وبين الخَصم والعدو .

والثانى: أَن كلمة الأَلداء جمعًا لم ترد في معجم لغوى ، وكذلك لم يرد في مادة اللدد مفرد يجيءُ جمعه على أفعلاء، والجموع المسموعة المنصوص عليها هي: لُدٌّ، ولداد، وألدة والمسموع في مفردها: أَلَد، ولَدود.

وترى اللجنة إجازة هذا التعبير باعتبارين:

الأُّول : أن استعمال اللدد مسندًا إلى العداوة مع أنه في أصل استعماله يسند إلى الخصومة ، إنما هو من قبيل الاتساع، مراعاةً لمعنى الشدة في دلالة اللدد ومراعاة لأن العداوة مبعثها -الخصومة ، وأن الخصومة من دواعي العداوة .

الثاني : جاءَ الفعل « لدّ » لازمًا ومتعديًا بمعنى واحد هو اشتداد الخصومة والجدل . وجاء الوصف من اللازم : أَلدٌ وجمع على لُد ولداد . وجاء الوصف من المتعدى : لدود وجمع على أَلدة . وإذا كان لدّه بمعنى خصمه مسموعًا، فإنه يمكن لنا أن نصوغ من الفعل المتعدى بناءً للمبالغة على وزن فعيل فنقول: لديد . وعندئذ يكون من اليسير أن يجيءَ الجمع ألداء -قىاسًا سائغًا ».

(﴿) عَرْضُ بَالْحُلْسَةُ الْحَادِيَةُ عَشْرَةً مَنْ مِنْ تَمْرُ الدورةِ السَّابِعَةِ وَالْأَرْبِعِينَ ، وَالْحَلْسَةُ الْحَادِيَةِ وَالثَّلَاثِينَ مِن مُجَلِّسُ الْحَبْمُعِ

وفيها يلى البيان الخاص بالموضوع :

لمد لملاً ترد في مأثور اللغة إلا بمعنى اشتداد الخصومة والجدل لاشتداد العداودة وفرق ما بين خصومة وعداوة . ثانيهما . أن كمة « الأ لداء » جمعا لم ترد في معجم لغوى ، وكذلك لم يرد في مادة اللدد مفرد يجيء جمعه على وزن أفعلاء .

– ويرى الأستاذ محمد شوقي أمين أن استعمال اللدد مسندا إلى العداوة وهو في أصل استعماله يسند إلى الخصومة إبما هو من قبيل الاتساع . أما الألداء فقد ورد في صلب اللغة : لده بمعنى خصمه ، وعليه يمكن أن تصوغ منه «فعيل» للمبالغة كما صاغ العرب منه على وزن فعول .

وانتهى إلى أنه متى حصل لنا بناء لديد كان من اليسير بمكان أن يجيء الجمع الداء قياسًا غير منكور .

- بحث بعنوان : «خصوم ألداء ، وأعداء ألداء» للأستاذ محمد شوقى أمين .

المعمر والمعمر ()

- رده المؤتمر إلى اللجنة لدراسته ــ

« يشيع فى اللغة المعاصرة مثل قولهم: سلع مُعَمِّرة وشجر مُعَمِّر والمسموع فى اللغة ، أن ذلك على صيغة اسم المفعول ، ولكن تخريج الاستعمال العصرى يستند إلى أن اللغة أثبتت فعل عَمَرَ مجردًا لازمًا ، وتضعيف فعل للتكثير والمبالغة قياس مجمعى ، على أن فى مستدرك التاج ما يدل على أن ذلك مسموع ، وربما كان هذا علة إثباته فى معجم أقرب الموارد » .

^(•) عرض بالحلسة الجادية عشرة من مؤتمر الدورة الدابعة والأربعين ، والجلسة الحادية والثلاثين من مجلس المجمع في الدورة نفسها .

وفيما يلى البيان الخاص بالموضوع :

⁻ تدم الأستاذ عبد الله إسهاعيل متولى المحرر بالمجمع مذكرة يعرض فيها لصيغة المعمر نما يتوارد على ألسنة العامة والمتكلمين : رجل معمر ، وسلع معمرة ، يريدون أن الرجل عاش زمنا طويلا وأن الشيء أطال عرا من غيره . والفصيح أن يقال : الرجل معمر وسلع معمرة - على صيغة اسم المفعول - ويرى أن قول العامة «معمر » تحريجه سهل ميسور فقد ذكرت جمهرة كتب اللغة الفعل « عمر » لازما مجردا : عمر الرجل عاش وبتى زمانا طويلا وفي مستدول التاج - اعمر : إذا كبر ولم يغ بط ولعله يمني المضعف ، وما يؤكد ذلك قول أقرب الموارد : عمر الرجل عاش زمانا طويلا . وطوعا لمقاعدة المجمعية : التضعيف للتكثير والمبالغة يكون قول الرامة صحيحا .

وقدم في ذلك :

⁻ بحث بعنوان : « المعمر » للسيد : عبد الله إساعيل متولى – المجرو بالمجمع . (الأ لفاظ و الأساليب ج ٢ / ص

تحدید معنی « النسب »(*)

ـ قرار للجنة والمجلس رده إلى المؤتمر ـ

« يشيع فى اللغة المعاصرة استعمال كلمة النسب، مرادًا به المصاهرة ، فيقال : بين فلان وفلان نسب ، وفلان نسيب فلان أى صهره ، ويؤخذ على هذا الاستعمال أن اللفظين مختلفان فى الدلالة ، فالنسب عند جمهور أهل اللغة هو القرابة ، أى قرابة الدم والقربى فى الرحم ، والمصاهرة هى القرابة الزوجية ، والصهر أهل بيت المرأة وقرابات النساء .

ولكن ورد فى المصباح والمعيار ما يفيد إطلاق النسب على مطلق القرابة ، يقول الفيوى : استعمل النسب وهو المصدر فى مطلق الوصلة بالقرابة ، فيقال بينهما نسب أى قرابة ، ومن هنا استعيرت النسبة فى المقادير لأنها وصلة على وجه مخصوص ، ويقول الشيرازى : يستعمل النسب فى مطلق الوصلة والقرابة ، فيقال : بينهما نسب أى قرابة سواء جاز بينهما أم لا ، ومن هنا استعيرت النسبة فى المقادير .

أن الاستعمال المعاصر للفظة « النسب » في معنى المصاهرة . و « النسيب » في معنى الصهر جائز من باب التوسع والتعميم » .

⁽ ه) عرض بالحلسة الحادية عشرة من مؤتمر الدورة السابعة والأربعين ، والحلسة الحادية والثلاثين من مجلس المجمع في الدورة نفسها .

وفيها يلى البيان الخاص بالموضوع :

عرض الأستاذ محمد شوق أمين لمعانى « النسب » التى تشيع بين الناس بمعنى المصاهرة وهى العلاقة الناشئة من الزواج وبعد أن عرض لدلا لتها فى اللغة خلص إلى ما يلى :

أن القرابة والرحم والنسب يفسر ببعض ، وأن دلا لات الكلمة لم تخرج من معلى القربى فالنسب نوعان : نسب بالطول ، وهو ماكان بين الآباء والأبناء ، ونسب بالعرض وهو ماكان بين الإخوة ، وبين الإخوة وبنى الأعمام . وأما العلاقة الناشئة من زواج وتناكح فلها فى اللغة كلمة «المصاهرة» واستناداً لما أورد: الفيم مى والشيرازى من أن النسب يستعمل فى مطلق الصلة والقرابة ، فيقال : بيثهم نسب أى قرابة . وإذا كانت كلمة «النسب» قد ثاعت فى معلى المصاهرة ، وقل استمالها فى قرابة الأبوة أو الأمومة ، فإن قبولها بهذا المعلى من باب التوسع والتعميم .

وقدم فى ذلك :

[—] بحث بعنوان : «تحديد معنى النسب و ننى علاقته بالمصاهرة » للأستاذ محمد شوق أمين . (الألفاظ والأساليب ج ۲ / ص ۲۰۰).

((توفى)) ، و ((المتوفى))(المجه

- قرار للمجلس رده المؤتمر إلى اللجنة -

« يشيع فى الاستعمال المعاصر قول المتحدثين توفى فلان بالبناء للمعاوم فهو متوفّ، ويأخذ بعض النقاد على هذا الاستعمال أن المسموع فى اللغة توفّى ببناء الفعل المجهول فهو متوفّى بصيغة اسم المفعول ، والتعبير الشائع سائغ فى قراءة أبى عبد الرحمن السلمى مرفوعة إلى على بن أبى طالب فى قوله تعالى: (وَالَّذِينَ يَتَوَفُّونَ مِنْكُم *). وقد وجه هذه القراءة لغويًا ابن جنى والسخاوى الذى زاد أن « توفى » بمعنى استوفى أجله ، ومجىء تفعّل المضعف الزيد بالتاء بمعنى استفعل نص علبه الرضى . وما قاله السخاوى فى (الإعلان) : فلان المتوفى ، وأنت فى فتح الفاء وكسرها بالخيار . ولذا ترى اللجنة أن كلاً من التعبيرين صحيح لا غبار عليه ».

⁽ ه) عرض بالجلسة الحادية عشرة من مؤتمر الدورة السابمة والأربدن ، والجاسة الحادية والتلاثين من مجلس المجيع في الدورة نفسها .

وفيما يلى البيان الخاص بالموضوع :

قدم السيد على بكر محرر اللجنة مذكرة بمنوان « تونى فلان فهو متوف » يرى فيها أن مأثور اللغة: تونى فلان فهو متوفى ، وأن الاستمال المصرى (متوفى) له وجه فى العربية استنادا لما قاله السخاوى : « يقع فى كلامهم فلان المتوفى متوفى ، وأنت فى فتح الفاء وكسرها بالخيار » ويشهد له قراءة على رضى الله عنه (والذين يتوفون منكم) أى يستوفون مدة آجاهم . ويروى صاحب مجمع البيان فى الشواذ عن على (يتوفون) بفتح الياء قال ابن جنى هو على حذف المفعول ، ويخلص إلى أنه يمكن إجازة الصيغة الشائمة (متوبى) .

⁻ عرض الدكتور شوق ضيف في مذكرة بعنوان: «صيغة عصرية لم تسجلها المعاجم » للمتداول في اللغة اليومية على السنة العامة: توفي فلان ببناء الفعل للفاعل فهو متوف لصيغة اسم الفاعل ، وبما يؤخذ على هذا أن الصواب: ، توفي فلان ببناء الفعل للمجهول والمتوفى بصيغة اسم المفعول. ويرى أن هذه التخطئة في حاجة إلى مراجعة. ويستند إلى ما رواه ابن جي في كتابه المحتسب عن أبي عبد الرحمن السلمي أن على بن طالب كان يقرأ (والذين يتوفون منكم) بفتح اللياء ويعلق ابن جي قائلا هذا عندى مستقيم جائز وذلك على حذف المفعول : أي الذين يتوفون أيامهم أو أعمارهم أو إعمارهم أو إعمارهم وحذف المفعول كثير في القرآن. ويذكر السخاوي في كتابه الإعلان (فلان المتوفى) وأنت في فتح الفاء وكسرها بالحيار. وتستند إلى قراءة على التي نقلها عن العز بن جاعة الذي زاد أن المتوفى بمغي المستوفى ومجيء تفعل المضعف المزيد بالتاء بمعني استفعل نص عليه الرضى في شرح الشافية . من ذلك تقدى الأمر : استقصاء ، ويخلص الدكتور شوقي ضيف إلى صحة ما يقوله العامة .

وقدم في ذلك : 🖠

بحث بعنوان : « توفى فلان ؛ فهو متوف » السيد على بكر المحرر بالمجمع .

⁻ وآخر بعنوان : « صيغة لم تسجلها المعاجم » للدكتور شوقى ضيف عضو المجمع . (الألفاظ والأساليب ج ٢ / ص ٢٥٣)

كويس ــ أكوس (*)

ـ قرار للجنة رفضه المجاس والمؤتمر ـ

« ترى اللجنة صحة كلمة (كُويَّس) على أنها تصغير لكلمة (كَيُّس) بمعنى حسن ؟ أخذًا برأى الكوفيين فى قلب الياء الأولى واوًا فى التصغير عند اجتماع ياءين فى مثل بيت . فيقال : بُوَيْت ، وقابها واوًا فى اجتماع ثلاث ياءات فى تصغير (كيَّس) أولى . وبالمثل تعجيز اللجنة صحة كلمة (أكوس) بأن العربية قد تقاب الياء واوًا فى مثل كُلْية وكُلُوة . وأيفُسا جاء عن العربي (الكُوسَى)مؤنث (الأكيس) مما يشغع لقلب اليا، واوًا في صيغة أكوس المتداولة » .

^(%) عرض هذا القرار على مجلس المجمع في دورته الثانية والخمسين في الجلسة الثانية والعشرين ورأى المجلس دد. إلى اللجنة وعندما عرض على مؤتمر الدورة نفسها في الجلسة التاسعة رأى المؤتمر رفض هذا لقرار .

⁻ قام في ذلك : بحث بعنوان « كويس ، أكوس » للدكتور شوق ضيف .

طبع بالهيئة المامة المسئون المطابع الامرية

رئیس مجلس الادارة دمزی السبید شعبان

رقم الايداع بدار الكتب ١٩٨٩/٧٣٥٤

الهيئة العامة المسئون المطابع الأميرية

